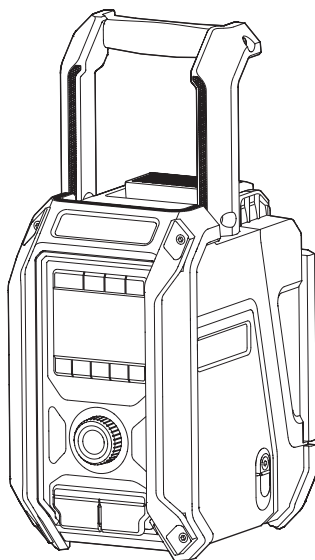
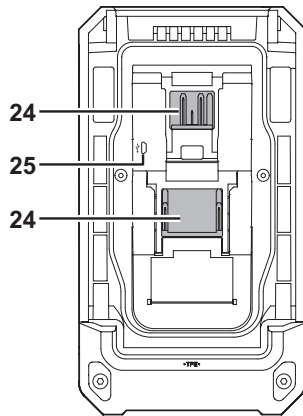
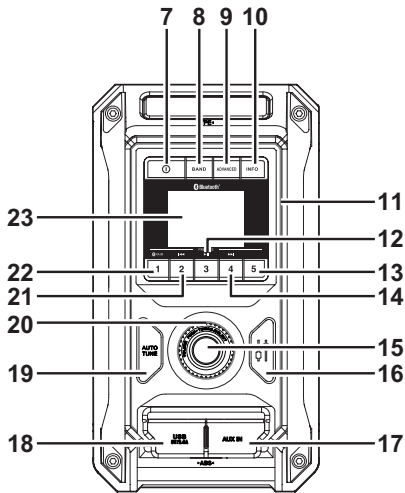
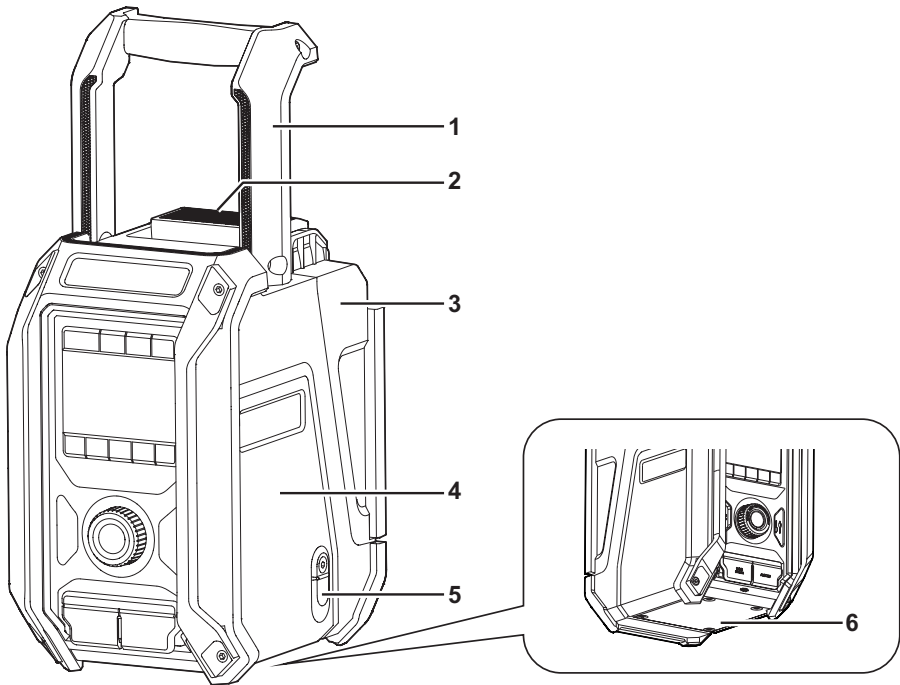


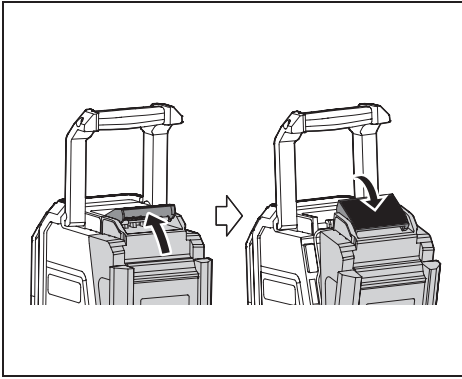


EN	Job Site Radio	Instruction manual	4
SV	Arbetsplatsradio	Bruksanvisning	15
NO	Radio for arbeidssted	Instruksjonsmanual	26
FI	Työmaaradio	Käyttöopas	37
LV	Darba vietas radio	Instrukciju rokasgrāmata	48
LT	Darbo vietos radijas	Manual de instrucciones	60
ET	Töökohta raadio	Kasutusjuhend	71
RU	Радиоприемник	Руководство по использованию	82
KK	Аккумуляторлық радио	Пайдалану нұсқаулығы	95

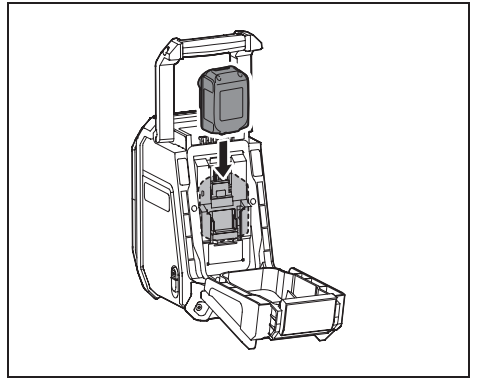
DMR115



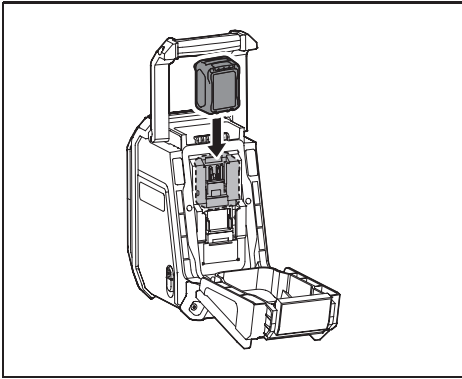




2



3



4

ENGLISH (Original instructions)

EXPLANATION OF GENERAL VIEW (Fig. 1)

1. Handle/Built-in antenna(DAB/FM)
2. Battery compartment locker
3. Battery compartment cover (covering battery cartridge)
4. Speaker
5. DC IN socket
6. Subwoofer
7. Power button
8. Band button
9. Advanced setting button
10. Info button
11. LED light
12. Preset 3/Play/Pause button
13. Preset 5 button
14. Preset 4/Next track/Fast-forward button
15. Volume/Tuning control/Select knob
16. EQ control button
17. AUX IN socket
18. USB power supply port
19. Auto tune button
20. EQ mode LED indicator
21. Preset 2/Previous track/Rewind button
22. Preset 1/Bluetooth pairing button
23. LCD display
24. Battery compartment
25. Micro USB port for software upgrade

SYMBOLS

The following show the symbols used for the equipment. Be sure that you understand their meaning before use.



Read instruction manual.



Only for EU countries.

Do not dispose of electric equipment or battery pack together with household waste material! In observance of the European Directives, on Waste Electric and Electronic Equipment and Batteries and Accumulators and their implementation in accordance with national laws, electric equipment and batteries and battery pack(s) that have reached the end their life must be collected separately and returned to an environmentally compatible recycling facility.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING:

When using electric tools, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and personal injury, including the following:

1. Read this instruction manual and the charger instruction manual carefully before use.
2. Clean only with dry cloth.
3. Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
4. Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
5. Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
6. A battery operated radio with integral batteries or a separate battery pack must be recharged only with the specified charger for the battery. A charger that may be suitable for one type of battery may create a risk of fire when used with another battery.
7. Use battery operated radio only with specifically designated battery packs. Use of any other batteries may create a risk of fire.
8. When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects like: paper clips, coins, keys, nails, screws, or other small metal objects that can make a connection from one terminal to another. Shorting the battery terminals together may cause sparks, burns, or a fire.
9. Avoid body contact with grounded surfaces such as pipes, radiators, ranges and refrigerators. There is an increased risk of electric shock if your body is grounded.
10. Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact. If contact accidentally occurs, flush with water. If liquid contacts eyes, additionally seek medical help. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.
11. Do not use a battery pack or tool that is damaged or modified. Damaged or modified batteries may exhibit unpredictable behaviour resulting in fire, explosion or risk of injury.
12. Do not expose a battery pack or tool to fire or excessive temperature. Exposure to fire or temperature above 130 °C(266°F) may cause explosion.
13. Follow all charging instructions and do not charge the battery pack or tool outside the temperature range specified in the instructions. Charging improperly or at temperatures outside the specified

range may damage the battery and increase the risk of fire.

14. The MAINS plug is used as the disconnect device, and it shall remain readily operable.
 15. Do not use the product at a high volume for any extended period. To avoid hearing damage, use the product at moderate volume level.
 16. (For products with LCD display only) LCD displays include liquid which may cause irritation and poisoning. If the liquid enters the eyes, mouth or skin, rinse it with water and call a doctor.
 17. Do not expose the product to rain or wet conditions. Water entering the product will increase the risk of electric shock.
 18. This product is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the product by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the product. Store the product out of the reach of children.
8. battery cartridge can explode in a fire.
 8. Be careful not to drop or strike battery.
 9. Do not use a damaged battery.
 10. To avoid risk, the manual of replaceable the battery should be read before use. And the max discharging current of the battery should be greater than or equal to 8A.
 11. The contained lithium-ion-batteries are subject to the Dangerous Goods Legislation requirements. For commercial transports e.g. by third parties, forwarding agents, special requirement on packaging and labeling must be observed. For preparation of the item being shipped, consulting an expert for hazardous material is required. Please also observe possibly more detailed national regulations. Tape or mask off open contacts and pack up the battery in such a manner that it cannot move around in the packaging.
 12. When disposing the battery cartridge, remove it from the tool and dispose of it in a safe place. Follow your local regulations relating to disposal of battery.
 13. Use the batteries only with the products specified by Makita. Installing the batteries to non-compliant products may result in a fire, excessive heat, explosion, or leak of electrolyte. If the tool is not used for a long period of time, the battery must be removed from the tool.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

SPECIFIC SAFETY RULES

FOR BATTERY CARTRIDGE

1. Before using battery cartridge, read all instructions and cautionary markings on (1) battery charger, (2) battery, and (3) product using battery.
2. Do not disassemble battery cartridge.
3. If operating time has become excessively shorter, stop operating immediately. It may result in a risk of overheating, possible burns and even an explosion.
4. If electrolyte gets into your eyes, rinse them out with clear water and seek medical attention right away. It may result in loss of your eyesight.
5. Do not short the battery cartridge:
 - (1) Do not touch the terminals with any conductive material.
 - (2) Avoid storing battery cartridge in a container with other metal objects such as nails, coins, etc.
 - (3) Do not expose battery cartridge to water or rain. A battery short can cause a large current flow, overheating, possible burns and even a breakdown.
6. Do not store the tool and battery cartridge in locations where the temperature may reach or exceed 50°C (122°F).
7. Do not incinerate the battery cartridge even if it is severely damaged or is completely worn out. The

CAUTION:

- **Danger of explosion if battery is incorrectly replaced.**
- **Replace only with the same or equivalent type.**
- **Only use genuine Makita batteries. Use of non-genuine Makita batteries, or batteries that have been altered, may result in the battery bursting causing fires, personal injury and damage. It will also void the Makita warranty for the Makita tool and charger.**

Tips for maintaining maximum battery life

1. Charge the battery cartridge before completely discharged. Always stop tool operation and charge the battery cartridge when you notice less tool power.
2. Never recharge a fully charged battery cartridge. Overcharging shortens the battery service life.
3. Charge the battery cartridge with room temperature at 10°C - 40°C (50°F - 104°F). Let a hot battery cartridge cool down before charging it.
4. Charge the battery cartridge if you do not use it for a long period (more than six months).

OPERATING TIME

The suitable battery packs for this radio listed as the following table.

The following table indicates the operating time on a single charge.

Battery capacity	Battery cartridge voltage			AT SPEAKERS OUTPUT = 100mW Unit: Hour (Approximately)	
	10.8V –12Vmax	14.4V	18V	In Radio or AUX	In Bluetooth + USB Charging
1.3 Ah		BL1415		3.5	0.7
			BL1815	4.0	1.0
1.5 Ah	BL1015 BL1016			5.5	0.8
		BL1415N BL1415NA		4.5	0.9
			BL1815N	5.0	1.2
2.0 Ah	BL1020B BL1021B			7.0	1.0
			BL1820 BL1820B	6.5	1.6
3.0 Ah		BL1430 BL1430B BL1430A		8.0	1.6
			BL1830 BL1830B	9.0	2.3
4.0 Ah	BL1040B BL1041B			14	2.1
		BL1440		12	2.5
			BL1840 BL1840B	13	3.2
5.0Ah		BL1450		15	3.0
			BL1850 BL1850B	16	4.2
6.0 Ah		BL1460B BL1460A		16	3.3
			BL1860B	20	5.0

WARNING:

Only use the battery cartridges listed above. Use of any other battery cartridges may cause injury and/or fire.

NOTE:

- Table regarding to the battery operating time above is for reference.
- The actual operating time may differ with the type of the battery, charging condition, or usage environment.
- Some of the battery cartridges and chargers listed above may not be available depending on your region of residence.

INSTALLATION AND POWER SUPPLY (FIG.2)

⚠ CAUTION:

- Be careful not to pinch your fingers when opening and closing the battery cover.
- Return the battery compartment locker to the original position, after installing or removing battery cartridge. If not, battery cartridge may accidentally fall out of the radio, causing injury to you or someone around you.
- Always close and lock the battery compartment locker before moving the radio.
- Always switch off the radio before installing or removing the battery cartridge.
- Be careful not to drop or strike the radio. Broken shell may slash your finger or stab your body. Damaged radio may exhibit unpredictable behaviour resulting in fire, explosion or risk of injury.

IMPORTANT:

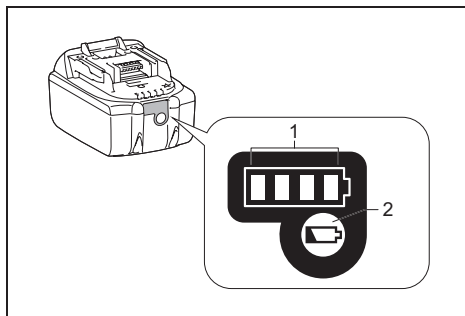
- Reduced power, distortion, "stuttering sound" or when " ! Battery Low" appears on the display are all the signs that the main battery pack needs to be replaced.
- The battery cartridge can't be charged via the supplied AC power adaptor.
- The battery cartridge is not included as standard accessories.

Installing or removing slide battery cartridge (Fig. 3 & 4)

- To install the battery cartridge, align the tongue on the battery cartridge with the groove in the housing and slip it into place. Always insert it all the way until it locks in place with a little click.
- If you can see the red indicator on the upper side of the button, it is not locked completely. Install it fully until the red indicator cannot be seen. If not, it may accidentally fall out of the radio, causing injury to you or someone around you.
- Do not use force when installing the battery cartridge. If the cartridge does not slide in easily, it is not being inserted correctly.
- To remove the battery cartridge, slide it from the radio while sliding the button on the front of the cartridge.

Indicating the remaining battery capacity

* Only for battery cartridges with "B" at the end of the model number.



➤ 1. Indicator lamps 2. Check button

Press the check button on the battery cartridge to indicate the remaining battery capacity. The indicator lamps light up for few seconds.

• 14.4V/18V batteries

Indicator or lamps			Remaining Capacity
Lighted	Off	Blinking	
■	■	■	75% ~ 100%
■	■	■	50% ~ 75%
■	■	□	25% ~ 50%
■	□	□	0% ~ 25%
▣	□	□	Charge the battery
■	■	□	The battery may have malfunctioned
□	□	■	

• 10.8V-12V max batteries

Indicator or lamps			Remaining Capacity
Lighted	Off	Blinking	
■	■	■	75% ~ 100%
■	■	■	50% ~ 75%
■	■	□	25% ~ 50%
■	□	□	0% ~ 25%

NOTE:

Depending on the conditions of use and the ambient temperature, the indication may differ slightly from the actual capacity.

Using supplied AC power adaptor

Remove the rubber protector and insert the adaptor plug into the DC socket on the right hand side of the radio. Plug the adaptor into a standard mains socket outlet. Whenever the adaptor is used, the battery pack is automatically disconnected.

⚠ CAUTION:

- **Always disconnected the AC power adaptor completely before moving the radio. If the AC adaptor is not removed, it may cause an electric shock.**
- **Never pull and/or drag the cord of the adaptor. If not, the radio may accidentally fall down, causing injury to you or someone around you.**

IMPORTANT:

- The mains adaptor is used as the means of connecting the radio to the mains supply. The mains socket used for the radio must remain accessible during normal use.
- In order to disconnect the radio, the mains adaptor should be removed from the mains outlet completely.
- Use the AC power adaptor supplied with the product or specified by Makita only.
- Do not hold the power supply cable and plug by your mouth. Doing so might cause an electric shock.
- Do not touch the power plug with wet or greasy hands.
- Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock. If the cord is damaged, have it replaced by our authorized service center in order to avoid a safety hazard. Do not use it before repair.
- After use, always store AC power adaptor out of the reach of children. If Children play with the cord, they may suffer injury.

Charging with USB power supply port

There is the USB port at the front side of the radio. You can charge USB device through the USB port.

1. Connect the USB device, such as a MP3, or CD player, with USB cable available in the market.
2. Press the Power button to switch on your radio.
3. No matter if the radio is AC powered or battery powered, the radio can charge the USB device when the radio is switched on and in DAB/FM radio mode, or BT mode, or AUX mode, which is appeared when an external audio source is connected.

NOTE:

- The maximum volume of the output power speaker will decrease when your USB is charging.
- The USB socket can provide max 5V/2.4A of electrical current.

IMPORTANT:

- Before connecting USB device to the charger, always backup your data of USB device. Otherwise your data

may lose by any possibility.

- The charger may not supply power to some USB devices.
- When not using or after charging, remove the USB cable and close the cover.
- Do not connect power source to USB port. Otherwise there is risk of fire. The USB port is only intended for charging lower voltage device. Always place the cover onto the USB port when not charging the lower voltage device.
- Do not insert a nail, wire, etc. into USB power supply port. Otherwise a circuit short may cause smoke and fire.
- Do not connect this USB socket with your PC USB port, as it is highly possible that it may cause breakdown of the units.

LISTENING TO THE RADIO

This radio has three tuning methods- Scan tuning, Manual tuning and Memory presets recall.

Selecting a station – DAB

Note:

The DAB antenna is built into the handle. When operating the radio, please straighten the handle properly above the radio to get better reception.

1. Press the Power button to switch on your radio.
2. Select the DAB mode by pressing the Band button.
3. Press the Tuning Control knob to enter the list of the stations. Or you can also press the Advanced setting button and then rotate the Tuning Control knob to select "Station List". Press the Tuning Control knob to enter the list of the stations.
4. Rotate the Tuning Control knob to scroll through the list of available stations. Press the Tuning Control knob to select the station.
5. Adjust the desired volume by rotating the Volume knob.

Display modes – DAB

Your radio has a range of display options in the DAB mode.

Press the Info button to cycle through the different options.

- | | |
|--------------------------|--|
| a. Dynamic Label Segment | Supplementary data services in text form (up to 128 characters) running alongside the DAB or DAB+ radio programme. Displays scrolling text messages such as artist/track name, phone in number, etc. |
| b. Program type | Displays the type of station being listened to such as Pop, Classic, News etc. |

- c. Multiplex name Displays the name of the DAB multiplex to which the current station belongs.
- d. Frequency and channel Displays the frequency and channel number for the currently tuned DAB station.
- e. Signal error/strength Displays the signal error and strength for the station being listened to. A lower error number indicates a better quality of radio signal.
- f. Bit rate/Audio type Displays the digital audio bit rate and audio type for the currently tuned DAB station.
- g. Date Displays the current date.

If a DAB broadcast provides a slideshow image, this may be viewed full-screen by pressing and holding the Tuning Control knob. If the broadcast being received is in stereo, then the stereo speaker symbol will be shown at the bottom of the display.

Finding new stations – DAB

From time to time, new DAB radio stations may become available. Or you may have moved to a different part of the country. In this case you may need to activate your radio to scan for new stations.

To allow the radio to find the available stations, it is recommended to carry out a full scan of the entire DAB Band III frequencies.

1. Press the Power button to switch on your radio.
2. Press the Band button to select DAB radio mode.
3. Press the Auto tune button to initiate the scan. The display will show “Scanning” and your radio will perform a scan of the DAB Band III frequencies. As new stations are found the station counter will increase and stations will be added to the list. The bar graph indicates the progress of the scan.

Manual tuning – DAB

Manual tuning allows you to tune your radio to a particular DAB frequency in Band III. This function can also be used to assist the positioning of the antenna or the radio so as to optimize reception for a specific channel or frequency.

1. When in DAB mode, press the Advanced setting button to enter the menu setting.
2. Rotate the Tuning Control knob to select “Manual Tune”. Press the Tuning Control knob to enter the manual tuning mode.
3. Rotate the Tuning Control knob to select the desired DAB channel. Press Tuning Control knob to confirm the chosen frequency.

Dynamic Range Control (DRC) – DAB

DRC feature can make quieter sounds easier to hear when your radio is used in a noisy environment by reducing the dynamic range of the audio signal. There are three levels of compression:

- 1 Maximum compression applied.
 - 1/2 Medium compression applied.
 - 0 No compression applied.
1. When in DAB mode, press the Advanced setting button to enter the menu setting.
 2. Rotate the Tuning Control knob to select “DRC”. Then press the Tuning Control knob to enter the setting. The display will show the current DRC value.
 3. Rotate the Tuning Control knob to select desired DRC setting.
 4. Press the Tuning Control knob to confirm the setting.

Station order setup – DAB

Your radio has 3 station order settings from which you can choose. The station order settings are alphanumeric, ensemble and valid station.

1. When in DAB mode, press the Advanced setting button to enter the menu setting.
2. Rotate the Tuning Control knob to select “Station order”, then press the Tuning Control knob to enter the setting.
3. Rotate the Tuning Control knob to select the following options and press the Tuning Control knob to confirm the setting.

Alphanumeric	Sorts the station list alpha-numerically 0...9 A...Z.
Ensemble	Organizes the station list by DAB multiplex.
Valid	Shows only those stations for which a signal can be found.

Scan Tuning – FM

Note:

The FM antenna is built into the handle. When operating the radio, please straighten the handle properly above the radio to get better reception.

1. Press the Power button to switch on your radio.
2. Press the Band button to select FM radio mode.
3. Press the Auto tune button and the radio will search and stop automatically when it finds a radio station.
4. After a few seconds the display will update. The display will show the frequency of the signal found. If the signal is strong enough and there is RDS data present then the radio will display the station name.
5. To find other station, press the Auto tune button as before.
6. When the end of the waveband is reached your radio

- will recommence tuning from the opposite end of the waveband.
- Rotate the Volume knob to adjust the sound level as required.

Note:

The volume should not be too large. To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.

- To switch off your radio press the Power button.

Manual tuning – FM

- Press the Power button to switch on your radio.
- Press the Band button to select FM radio mode.
- Press the Tuning control knob to switch to the tuning control mode.
- Rotate the Tuning control knob to find your desired station.
- To adjust the volume, press the Tuning control knob again to switch to the volume control mode.
- Rotate the Volume knob to adjust the sound level as required.

Display modes – FM (RDS)

Your radio has a range of display options for FM radio mode.

The RDS indicator at the bottom of the display shows that there is some RDS data present in the broadcast being received. The stereo speaker display shows that the radio is receiving a stereo broadcast.

Repeatedly press the Info button to view the RDS (Radio Data System) information of the station you are listening to.

- | | |
|-----------------|--|
| a. Radio text | Displays radio text message such as new items etc. |
| b. Program type | Displays the type of station being listened to such as Pop, Classic, News, etc. |
| c. Frequency | Displays the frequency of the FM signal. (If no RDS information is available, the display will be shown “No Name”. |
| d. Audio mode | Displays the current audio mode. |
| e. Date | Displays the current date. |

FM scan zone

When using FM mode, your radio can be set to scan either local stations or to scan all stations including distant radio stations.

- When in FM mode, press the Advanced setting button to enter the menu setting.
- Rotate the Tuning control knob to select “Scan zone”. Press the Tuning control knob to enter the setting. The current audio setting is indicated with a tick.

- Rotate the Tuning control knob to select “Local” (Strong stations only) or “Distant” (All stations). The distant option will allow the radio to find weaker signals when scanning.
- Press Tuning control knob to confirm the setting. The local or distant setting is stored in the radio and remains in force until changed or until a system reset.


Stereo/Mono setting – FM

If the FM radio station being listened to has a weak signal, some hiss may be audible. It is possible to reduce this hiss by forcing the radio to play the station in mono rather than stereo.

- Ensure your radio is in FM mode and tune to the required FM station.
- Press the Advanced setting button to enter the menu setting.
- Rotate the Tuning control knob to select “Audio Setting”. Press the Tuning control knob to enter the setting. The current audio setting is indicated with a tick.
- Rotate the Tuning control knob to select “Forced Mono” or “Stereo Allowed”. Press Tuning control knob to confirm the setting.

Presetting stations in DAB and FM modes

There are 5 preset stations each for DAB and FM radio. They are used in the same way for each waveband.

- Press the Power button to switch on your radio.
- Press the Band button to select the desired waveband. Tune to the required radio station as previously described.
- Press and hold the required Preset button until the display shows “Preset 1 saved” (for example).  will be shown at the bottom of the display. The station is then stored in the selected preset button. Repeat this procedure for the remaining presets as you wish.
- Preset stations which have already been stored may be overwritten by following the above procedure if required.

Recalling a preset in DAB and FM modes

- Press the Power button to switch on your radio.
- Press the Band button to select DAB or FM radio mode.
- Momentarily press the required Preset button to tune to your radio to one of the stations stored in the preset memory.

MISCELLANEOUS SETTINGS

Automatically updating the clock

You may specify that the radio sets its clock from DAB or FM radio broadcasts. After a power failure, the radio will then set its clock in the next time that you turn on the radio in DAB or FM mode.

1. With your radio switched on, press the Advanced setting button to access the menu for the current mode.
2. Rotate the Tuning control knob to select "Time/Date". Press the Tuning control knob to enter the setting.
3. Rotate the Tuning control knob to select "Auto Update". Press the Tuning control knob to enter the auto-update menu.
4. Rotate the Tuning control knob to choose an update option from "from Any", "from DAB" or "from FM" as required. Press the Tuning control knob to confirm your choice. The current setting will be marked with a tick.

Setting the clock format

1. With your radio switched on, press the Advanced setting button to access the menu for the current mode.
2. Rotate the Tuning control knob to select "Time/Date". Press the Tuning control knob to enter the setting.
3. Rotate the Tuning control knob to select "Set 12/24 Hour". Press the Tuning control knob to enter the clock format setting. The current clock display format is marked with a tick.
4. Rotate the Tuning control knob to select 12 or 24 hour format. Press the Tuning control knob to confirm your setting. If the 12 hour clock format is chosen, the radio will display a 12 hour clock with an AM or PM indicator.

Setting the date format

1. With your radio switched on, press the Advanced setting button to access the menu for the current mode.
2. Rotate the Tuning control knob to select "Time/Date". Press the Tuning control knob to enter the setting.
3. Rotate the Tuning control knob to select "Set Date Format". Press the Tuning control knob to enter the setting.
4. Rotate the Tuning control knob to select "DD-MM-YYYY" or "MM-DD-YYYY" date format. Press the Tuning control knob to confirm the setting.

Loudness

You can get compensation on lower and higher frequency for your radio by adjusting the loudness function.

1. With your radio switched on, press the Advanced setting button to access the menu for the current mode.
2. Rotate the Tuning control knob to select "Loudness". Press the Tuning control knob to enter the setting.
3. Rotate the Tuning control knob to select "On" to turn on the loudness function. To turn off the loudness function, select "Off". Press the Tuning control knob to confirm the setting.

Language options

There are eight language options available in the radio: English, German, Italian, French, Dutch, Danish, Norwegian and Polish.

1. With your radio switched on, press the Advanced setting button to access the menu for the current mode.
2. Rotate the Tuning control knob to select "Language". Press the Tuning control knob to enter the setting.
3. Rotate the Tuning control knob to choose your desired language. Press the Tuning control knob to confirm your setting.

Factory reset

If you wish to completely reset your radio to its initial state this may be performed by following this procedure. By performing a factory reset, all user entered settings will be erased.

1. With your radio switched on, press the Advanced setting button to access the menu for the current mode.
2. Rotate the Tuning control knob to select "Factory Reset". Press the Tuning control knob to enter the setting.
3. Rotate the Tuning control knob to select "Yes" or "No". If you do not wish to carry out a system reset, select "No" and then press the Tuning control knob to confirm the setting. With "Yes" selected, press the Tuning control knob. A full reset will be performed. The station list and presets will be erased. All settings will be set to their default values.

In case of malfunction due to electrostatic discharge, reset the product (reconnection of power source may be required) to resume normal operation.

Micro USB port for software upgrade

Software updates for your radio may be available in the future.

As software updates become available software and information on how to update your radio can be found at **Makita website**.

1. Using the micro USB cable (not supplied) to connect the USB socket in the battery compartment and your PC.

2. With your radio switched on, press the Advanced setting button to access the menu for the current mode.
3. Rotate the Tuning control knob to select "Software Update". Press the Tuning control knob to enter the setting.
4. Rotate the Tuning control knob to select "Yes" or "No". If you do not wish to carry out a software upgrade, select "No" and press the Tuning control knob to confirm the setting. With "Yes" selected, press the Tuning control knob. The display will show "Waiting for PC wizard". Go to the website to download the latest software. Follow the on-screen instructions on your PC provided with the upgrade software to complete the software upgrade.

Note:

Please use AC power adaptor as main power when upgrading software. Do not switch off the power to the radio until the update operation is complete and the radio has restarted, otherwise the unit may become permanently damaged.

Software version

1. With your radio switched on, press the Advanced setting button to access the menu for the current mode.
2. Rotate the Tuning control knob to select "Software Version". Press the Tuning control knob to display the software version.

Equalizer function

There are 7 kinds of color LED indicators around the Tuning control knob to indicate different EQ modes.

1. Press the Power button to switch on your radio.
2. Press the EQ control button to enter the EQ setting menu.
3. Rotate the Tuning control knob to select your required mode. Then press the Tuning control knob to confirm the selection.

EQ mode	LED indicator
Flat	White
Jazz	Blue
Rock	Red
Classic	Brown
Pop	Pink
News	Yellow
MY EQ	Green

Set up My EQ profile

1. Press the EQ control button to enter the EQ setting menu.
2. Rotate the Tuning control knob to select "MY EQ

Setup". Then press the Tuning control knob to enter the setting menu.

3. Rotate the Tuning control knob to select "Treble" setting. Press the Tuning control knob to enter the setting. Rotate the Tuning control knob to select your required treble level. Press the Tuning control knob to confirm the setting.
4. Rotate the Tuning control knob to select "Middle" setting. Press the Tuning control knob to enter the setting. Rotate the Tuning control knob to select your required middle level. Press the Tuning control knob to confirm the setting.
5. Rotate the Tuning control knob to select "Bass" setting. Press the Tuning control knob to enter the setting. Rotate the Tuning control knob to select your required bass level. Press the Tuning control knob to confirm the setting.

Note:

When using the equalizer to emphasize the bass and listening at high volume levels, it may cause sound cracking and distortion. In this case, adjust the radio volume appropriately.

LISTENING TO MUSIC VIA BLUETOOTH STREAMING

You need to pair your Bluetooth device with the radio before you can auto-link to play/stream Bluetooth music through the radio. Pairing creates a 'bond' so two devices can recognize each other.

Note:

- To have the better sound quality, we recommend setting the volume to more than two-thirds level on your Bluetooth device and then adjust the volume on the radio as required.
- The radio can memorize up to 8 sets of paired device, when the memory exceed this amount, the oldest pairing history will be over written.

Pairing your Bluetooth device for the first time

1. Press the Power button to turn on the radio. Press the Band button to select Bluetooth mode. The display will appear "BT Pair" and the Preset buttons (1-5) flash white light to show the radio is discoverable.
2. Activate Bluetooth on your device according to the device's user manual to link to the radio. Locate the Bluetooth device list and select the device named "DMR115" (With some mobiles which are equipped with earlier versions than BT2.1 Bluetooth device, you may need to input the pass code "0000").
3. Once connected, there will be a confirmation tone sound. The Preset buttons (1-5) will remain in solid white. You can simply select and play any music from

your source device. Volume control can be adjusted from your source device, or directly from the radio.

4. Use the controls on your Bluetooth-enabled device or on the radio to play/pause and navigate tracks.

Note:

- If 2 Bluetooth devices, pairing for the first time, both search for the radio, it will show its availability on both devices. However, if one device links with this unit first, then the other Bluetooth device won't find it on the list.
- If your Bluetooth device is temporarily disconnected to the radio, then you need to manually reconnect your device again to the radio.
- If "DMR115" shows in your Bluetooth device list but your device cannot connect with it, please delete the item from your list and pair the device with the radio again following the steps described previously.
- Optimum Bluetooth streaming range is roughly 10 meters (30 feet) (line of sight) to the radio but distance up to 30 meters (100 feet) are possible.
- If Bluetooth connection is lost due to exceeding time of separation, exceeding the optimum distance, obstacles or otherwise, reconnecting your device with the radio may be necessary.
- Physical obstacles, other wireless devices or electromagnetic devices may affect the connection quality.
- Bluetooth connectivity performance may vary depending on the connected Bluetooth devices. Please refer to the Bluetooth capabilities of your device before connecting to the radio. All features may not be supported on some paired Bluetooth devices.

Playing audio files in Bluetooth mode

When you have successfully connected the radio with the chosen Bluetooth device you can start to play your music using the controls on your connected Bluetooth device.

1. Once playing has started, adjust the volume to the required setting using the Volume knob on the radio or on your enabled Bluetooth device.
2. Use the controls on your Bluetooth source device to play/pause and navigate tracks. Alternatively, control the playback using Play/Pause, Next track, Previous track buttons on your radio.
3. Press and hold the Fast-forward or Rewind button to move through the current track. Release the button when the desired point is reached.

Note:

- Some player applications or devices may not respond to all of these controls.
- Some mobile phones may temporarily disconnect from the radio when you make or receive calls. Some

devices may temporarily mute their Bluetooth audio streaming when they receive text messages, emails or for other reasons unrelated to audio streaming. Such behaviour is a function of the connected device and does not indicate a fault with the radio.

Playing a previously-paired Bluetooth source device

If your Bluetooth device already paired with the radio previously, the unit will memorize your Bluetooth device and it attempts to reconnect with a device in memory which is last connected. If the last connected device is not available, the radio will be discoverable.

Disconnecting your Bluetooth device

Press and hold the Bluetooth pairing button for 2-3 seconds until "BT Pair" is shown on the display or turn off Bluetooth on your Bluetooth device to disable the connection.

You can also press the Band button to select any mode other than Bluetooth mode to disable the connection.

Deleting Bluetooth paired device memory

To clear the memory of all paired devices, press and hold the Bluetooth pairing button more than 7 seconds until "Clearing" shows on the display.

AUXILIARY INPUT SOCKET

A 3.5mm Auxiliary input socket is provided at the front of your radio to permit an audio signal to be fed into the unit from an external audio device such as a MP3 or CD player.

1. Connect an external audio source (for example, MP3 or CD player) to the AUX IN socket.
2. Press the Power button to switch on your radio.
3. Repeatedly press and release the Band button until "AUX IN" is displayed.
4. To have the better sound quality, we recommend setting the volume to more than two-thirds level on your audio device and then adjust the volume on the radio as required.

Note:

Audio cord is not included as standard accessories.

MAINTENANCE

⚠ CAUTION:

- Never use gasoline, benzine, thinner, alcohol or the like. Discoloration, deformation or cracks may result.
- Do not wash the radio with water.

SPECIFICATIONS

Power requirements	
AC power adaptor	DC 12V 2.5A, center pin positive
Battery	Slide battery: 10.8V-18V
Frequency coverage	FM87.50-108MHz (0.05MHz/step) DAB/DAB+ 174.928-239.200 MHz
DAB/DAB+ Channel block	DAB (Band III) 5A-13F
Compatible standard	DAB/DAB+

Bluetooth® (The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc.)	
Bluetooth version	5.0 Certified
Bluetooth Profiles	A2DP/SCMS-T/AVRCP
Transmission Power	Power Class2
Transmission Range	Optimum: Max.10 meters (33 feet) Possible: Max.30 meters (100 feet) (varies according to usage conditions)
Bluetooth Codec	SBC, AAC
Maximum radio-frequency power	BT EDR: 1.91dBm BT LE: 0.21dBm
Operating Frequency	2402MHz~2480MHz

Circuit feature	
Loudspeaker	2.5 inches 8 ohm x 2 4 inches 6 ohm x1
Output power	10.8V-12Vmax: 2W x 2 + 10W 14.4V: 3W x 2 + 15W 18V: 5W x 2 + 25W
Input terminal	3.5mm dia. (AUX IN)
Antenna system	DAB/FM: Built-in antenna
Dimensions (L x W x H)	268 x 164 x 295 mm
Weight	4.8 KG (without battery)

SVENSKA (Original instruktioner)

FÖRKLARING AV ALLMÄN BESKRIVNING (BILD 1)

1. Handtag/Inbyggd antenn (DAB/FM)
2. Batterifack
3. Batterifackets lock (täcker batterikassetten)
4. Högtalare
5. DC IN-uttag
6. Subwoofer
7. Strömknapp
8. Bandknapp
9. Avancerad inställningsknapp
10. Informationsknapp
11. LED-ljus
12. Förinställning 3/Spela upp/Paus-knapp
13. Förinställning 5 knapp
14. Förinställning 4/Nästa låt/
Framåtpolningsknapp
15. Volym/Tuning kontroll/Välj vred
16. EQ-kontrollknapp
17. AUX IN-uttag
18. USB-strömförsörjningsport
19. Automatisk tuningsknapp
20. EQ-läge LED-indikator
21. Förinställning 2/Föregående låt/Tillbaka
knapp
22. Förinställning 1/Bluetooth parningsknapp
23. LCD skärm
24. Batterifack
25. Micro USB-port för programvaruuppdatering

SYMBOLER

Följande symboler används på utrustningen. Se till att du förstår innebörden av dem innan du använder apparaten.



Läs bruksanvisningen.



Gäller endast EU-länder.

Gäller endast EU-länder.

Elektrisk utrustning eller batteripaket får inte kastas i hushållssoporna! Enligt EU-direktiven som avser förbrukad elektrisk och elektronisk utrustning, batterier, ackumulatörer, förbrukade batterier och ackumulatörer, samt direktivens tillämpning enligt nationell lagstiftning, ska uttjänt elektrisk utrustning, batterier och batteripaket sorteras separat och lämnas till miljövänlig återvinning.

VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR

⚠ VARNING:

Vid användning av elektriska apparater ska grundläggande säkerhetsåtgärder alltid följas för att minska risken för brand, elektriska stötar och personsador, inklusive följande.

1. Läs denna bruksanvisning och laddarens bruksanvisning noggrant före användning.
2. Rengör endast med torr trasa.
3. Installera inte nära värmekällor såsom värmeelement, värmespjäll, spisar eller andra apparater (inklusive förstärkare) som alstrar värme.
4. Använd endast tillsatser/tillbehör specificerade av tillverkaren.
5. Dra ur apparatens sladd vid åska eller när apparaten inte används under en längre tid.
6. En batteridrivna radion med integrerade batterier eller ett separat batteri får endast laddas med angiven laddare för batteriet. En laddare som lämpar sig för en typ av batteri kan orsaka brand om den används tillsammans med en annan typ av batteri.
7. Använd endast särskilt avsedda batterier i den batteridrivna radion. Om andra batterier används kan risk för brand uppstå.
8. När batteripaketet inte används, håll det borta från andra metallföremål såsom: pappersklämmor, mynt, nycklar, spikar, skruvar, eller andra små metallföremål som kan skapa kontakt från den ena polen till den andra. Kortslutning av batteripoolerna kan orsaka gnistor, brännskador eller brand.
9. Undvik kroppskontakt med jordade ytor som till exempel rör, element, spisar och kylskåp. Det finns en ökad risk för elektriska stötar om din kropp är jordad.
10. Under hårda förhållande kan det komma vätska ur batteriet. Undvik kontakt. Spola med vatten om kontakt ändå råkar uppstå. Om du får vätska i ögonen ska läkare uppsökas omedelbart. Vätska från batteriet kan orsaka hudirritation eller ge brännskador.
11. Använd inte ett batteripaket eller verktyg som är skadat eller modifierat. Skadade eller modifierade batterier kan uppvisa oförutsägbart beteende som leder till brand, explosion eller risk för skada.
12. Utsätt inte ett batteri eller ett verktyg för eld eller hög temperatur. Exponering för brand eller temperatur över 130°C(266°F) kan orsaka explosion.
13. Följ alla laddningsanvisningar och ladda inte batteriet eller verktyget utanför det temperaturområde som anges i anvisningarna. Om du laddar felaktigt eller vid temperaturer utanför det

- angivna området kan det skada batteriet och öka risken för brand.
14. Stickproppen används som frånkopplingsanordning och den skall vara lätt åtkomlig
 15. Använd inte produkten vid hög volym under längre perioder. För att undvika hörselskador, använd produkten vid måttlig volymnivå
 16. (Endast för produkter med LCD-skärm) LCD-skärmarna innehåller vätska som kan orsaka irritation och förgiftning. Om vätskan kommer in i ögonen, munnen eller på huden, skölj med vatten och kontakta läkare
 17. Utsätt inte produkten för regn eller väta. Vatten som kommer in i produkten ökar risken för elektriska stötar
 18. Denna produkt är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller brist på erfarenhet och kunskap, såvida de inte har fått tillsyn eller instruktioner om användningen av produkten av en person som ansvarar för deras säkerhet. Barn bör övervakas för att säkerställa att de inte leker med produkten. Förvara produkten utom räckhåll för barn.

SPARA DESSA ANVISNINGAR.

SPECIFIKA SÄKERHETSANVISNINGAR

FÖR BATTERIKASSETT

1. Läs anvisningarna och varningarna noga på (1) batteriladdaren, (2) batteriet och (3) produkten som använder batteriet innan användning av batterikassetten.
2. Ta inte isär batterikassetten.
3. Om drifttiden blir ovanligt kort, upphör då med användningen. Det kan annars resultera i överhettning, eventuella brännskador och explosion.
4. Om du får elektrolyt i ögonen skölj då noga med rent vatten och uppsök omedelbart läkare. Det kan annars resultera i förlorad syn.
5. Kortslut inte batterikassetten:
 - (1) Rör inte plintarna med något ledande material.
 - (2) Undvik att förvara batterikassetten i en behållare med andra metallföremål så som spikar, mynt etc.
 - (3) Utsätt inte batteriet för vatten eller regn. En batterikortslutning kan orsaka ett stort strömlöde, överhettning, eventuella brännskador och maskinhaveri.
6. Förvara inte redskapet eller batterikassetten på en plats där temperaturen kan nå eller överstiger 50°C (122°F).

7. Elda inte upp batterikassetten även om den är väldigt skadad eller helt utsliten. Batterikassetten kan explodera vid brand.
8. Var försiktig så att du inte råkar tappa eller slå till batteriet.
9. Använd inte ett skadat batteri.
10. För att undvika risker ska man i förväg läsa handboken för det utbytbara batteriet. Och batteriets maximala urladdningsström ska vara minst 8 A.
11. De inbyggda litiumjonbatterierna omfattas av kraven på farligt godslagstiftning. För kommersiella transporter, t.ex. av tredje part, speditörer, så måste särskilda krav på förpackning och märkning följas. För att förbereda produkten som skickas, krävs en expert på farligt material. Observera också eventuellt mer detaljerade nationella bestämmelser. Tejpa eller täck över öppna kontakter och packa batteriet på ett sådant sätt att det inte kan röra sig i förpackningen.
12. Ta bort batteriet från enehten och kassera det på ett säkert ställe. Följ dina lokala bestämmelser om bortskaftande av batterier.
13. Använd endast batterierna med de produkter som anges av Makita. Installation av batterierna till produkter som inte uppfyller kraven kan leda till brand, överhettning, explosion eller elektrolytläckage.

Om enehten inte används under en längre tid bör batteriet avlägsnas från enehten.

⚠ FÖRSIKTIGHET:

- Batteriet kan explodera om det är felaktigt isatt.
- Byt endast ut det mot ett nytt av motsvarande typ.
- Använd endast äkta Makita-batterier. Användning av icke-äkta Makita-batterier eller batterier som har modifierats kan leda till att batteriet spricker, vilket kan orsaka bränder, personskador och andra skador. Det kommer också att upphäva Makita-garantin för Makita-verktyget och laddaren.

Tips för att upprätthålla maximal batteritid

1. Ladda batterikassetten innan den är helt urladdad. Stoppa alltid verktygsdrift och ladda batterikassetten när du märker mindre verktygsström.
2. Ladda aldrig en fulladdad batterikasset. Överladdning förkortar batteriets livslängd.
3. Ladda batteripatronen vid rumstemperatur 10°C-40°C (50°F - 104°F). Låt en varm batterikasset svalna innan du laddar den.
4. Ladda batterikassetten om du inte tänker använda den under en längre period (mer än sex månader).

DRIFTSTID

De lämpliga batterierna för denna radio listas i följande tabell.

Nedanstående tabell visar drifttid från en uppladdning.

Batterikapacitet	Batterikassettsens spänning			AT HÖGTALAREFFEKT = 100mW Enhet: Timmar (Cirka)	
	10.8V – Max. 12V	14.4V	18V	I radion eller AUX	Bluetooth +USB laddning
1.3 Ah		BL1415		3.5	0.7
			BL1815	4.0	1.0
1.5 Ah	BL1015 BL1016			5.5	0.8
		BL1415N BL1415NA		4.5	0.9
			BL1815N	5.0	1.2
2.0 Ah	BL1020B BL1021B			7.0	1.0
			BL1820 BL1820B	6.5	1.6
3.0 Ah		BL1430 BL1430B BL1430A		8.0	1.6
			BL1830 BL1830B	9.0	2.3
4.0 Ah	BL1040B BL1041B			14	2.1
		BL1440		12	2.5
			BL1840 BL1840B	13	3.2
5.0Ah		BL1450		15	3.0
			BL1850 BL1850B	16	4.2
6.0 Ah		BL1460B BL1460A		16	3.3
			BL1860B	20	5.0

VARNING:

Använd endast batterierna som anges ovan. Användning av andra batterikassetter kan orsaka skada och/eller brand.

Obs!

- Tabellen angående batteridriftstiden ovan är som referens.
- Den verkliga driftstiden kan skilja sig från batterityp, laddningstillstånd eller användarmiljö.
- Några batterikassetter och laddare som anges ovan kanske inte är tillgängliga beroende på vart du bor.

INSTALLATION OCH STRÖMFÖRSÖRJNING (BILD 2)

⚠ VARNING:

- Var försiktig så att du inte klämmer fingrarna när du öppnar och stänger batteriluckan.
- Sätt tillbaka batterifacket till originalpositionen, efter att du har installerat eller tagit bort batterikassetten. Om inte, kan batterikassetten av misstag falla ut ur radion och orsaka skada på dig eller någon omkring dig.
- Stäng alltid och lås batterifacket innan du flyttar radion.
- Stäng alltid av radion innan du installerar eller tar bort batteripaketet.
- Var noga med att inte tappa eller slå på radion. En skadad kåpa kan skära upp fingret eller sticka in i din kropp. Skadad radio kan uppvisa oförutsägbart beteende som kan leda till brand, explosion eller risk för andra skador.

VIKTIGT:

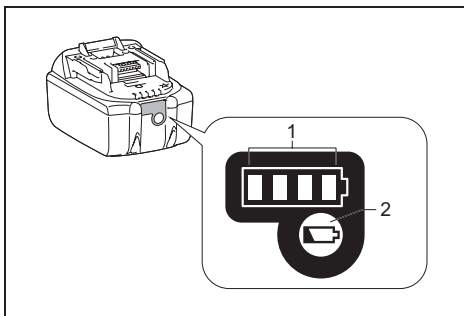
- Minskad efferkt, förvrängning, "stammandeljud" eller när "⚠ Battery Low" visas på displayen är alla tecken på att huvudbatteriet behöver bytas ut.
- Batterikassetten kan inte laddas via den medföljande nätadaptern.
- Batterikassetten ingår inte som standardtillbehör.

Installation och avlägsnande av glidbatterikassett (Bild 3 & 4)

- Installera batterikassetten genom att rikta in tungan på batterikassetten mot spåret i höljet och skjut den på plats. Tryck alltid in batterikassetten ordentligt tills den låser fast med ett klick.
- Om du kan se den röda indikatorn på knappens ovansida är den inte ordentligt låst. För in den helt tills den röda indikatorn inte längre syns. I annat fall kan den oväntat falla ur radion och skada dig eller någon annan.
- Ta inte i för hårt när du sätter in batterikassetten. Om kassetten inte lätt glider på plats är den felaktigt införd.
- För att ta bort batterikassetten, skjut den från radion medan du trycker på knappen på kassetterns framsida.

Indikerar återstående batterikapacitet

* Endast för batterikassetter med "B" i slutet av modellnumret.



➤ 1. Indikatorlampor 2. Kontrollera knapp

Tryck på kontrollknappen på batterikassetten för att indikera återstående batterikapacitet. Indikatorlamporna lyser upp några sekunder.

• 14.4V/18V batterier

Indikatorlampor			Återstående kapacitet
Tänd	Av	Blinkar	
■	■	■	75% ~ 100%
■	■	□	50% ~ 75%
■	□	□	25% ~ 50%
■	□	□	0% ~ 25%
◼	□	□	Ladda batteriet
■	□	□	Batteriet kan ha skadats
□	□	■	

• 10.8V-12V max batterier

Indikatorlampor			Återstående kapacitet
Tänd	Av	Blinkar	
■	■	■	75% ~ 100%
■	■	□	50% ~ 75%
■	□	□	25% ~ 50%
■	□	□	0% ~ 25%

NOTERA:

Beroende på användningsförhållanden och omgivningstemperaturen, kan indikationen skilja sig något från den faktiska kapaciteten.

Användning av medföljande AC-adapter

Ta bort gummiskyddet och sätt in adapterkontakten i DC-uttaget på höger sida av radio. Anslut adaptorn till ett vanligt vägguttag. När adaptorn används, fränkopplas batteriet automatiskt.

⚠ **VIKTIGT:**

- **Koppla alltid ur nätadaptorn helt innan du flyttar radion. Om nätadaptorn inte är borttagen kan den orsaka en elektrisk chock.**
- **Dra aldrig eller släpa radion med adaptorsladden. Om inte, kan radion av misstag ramla ner och orsaka skada på dig eller någon omkring dig.**

VIKTIGT:

- Nätadaptorn används för att ansluta radion till elnätet. Stickkontakten som används för radion måste förbli tillgänglig under normal användning.
- För att koppla ur radion ska nätadaptorn tas bort helt från vägguttaget.
- Använd endast nätadaptorn som medföljer produkten eller specificeras av Makita.
- Håll inte i strömkabeln och sätt den i din mun. Om du gör det kan det orsaka elektriska stötar.
- Rör inte strömkontakten med våta eller oljiga händer.
- Skadade eller tilltrasslade sladdar ökar risken för elektrisk stöt. Om sladden är skadad måste den bytas ut av vår auktoriserade servicecenter för att undvika en säkerhetsrisk. Använd den inte innan den är reparerad.
- Efter användning ska du alltid förvara nätadaptorn utom räckhåll för barn. Om barn leker med sladden kan de drabbas av skador.

Laddning med USB- strömförsörjningsport

Det finns en USB-port på radions framsida. Du kan ladda en USB-enhet via USB-porten.

1. Anslut USB-enheten, t.ex. en MP3- eller CD- spelare med en USB-kabel som finns i handeln.
2. Tryck på strömbrytaren för att slå på din radio.
3. Oavsett om radion är strömförsörd eller batteridrivna kan radion ladda en USB-enhet när radion är påslagen och är i DAB/FM-radioläge eller BT-läge eller AUX-läge, som visas när en extern ljudkälla är ansluten.

Obs:

- Maximal volym för högtalarens uteffekt minskar under USB-laddning.
- USB-kontakten kan ge maximalt 2.4A, 5 V med elektrisk ström.

Viktigt!

- Innan du ansluter USB-enheten till USB-porten ska du alltid säkerhetskopiera dina data på USB-enheten. Du riskerar i annat fall att förlora dina data.

- Radion strömmatar eventuellt inte vissa USB-enheter.
- Ta bort USB-kabeln och stäng locket om du inte använder enheten eller efter laddning.
- Anslut inte en strömkälla till en USB-port. Det finns i annat fall risk för brand. USB-porten är endast avsedd för laddning av enheter med lägre spänning. Placera alltid locket på USB-porten när du inte laddar en enhet med lägre spänning.
- För inte in en spik, vajer etc. i USB-strömförsörjningsporten. Om så sker kan det orsaka kortslutning och ge upphov till rök och brand.
- Anslut inte denna USB-kontakt till USB-porten på en dator eftersom det är troligt att enheterna går sönder.

LYSSNA PÅ RADION

Denna radio har tre olika stationsinställningsmetoder – automatisk stationsinställning, manuell stationsinställning och återkallande av minnesförinställda stationer.

Val av station – DAB

Obs!

DAB-antennen är inbyggd i handtaget. Rikta handtaget upp över radion när du använder radion för att få bättre mottagning.

1. Tryck på strömbrytaren för att slå på din radio.
2. Välj DAB-läge genom att trycka på bandknappen.
3. Tryck på Tuningsknappen för att gå in i listan över stationerna. Eller du kan också trycka på Avancerad inställningsknappen och vrid sedan Tuningsknappen för att välja "Station List". Tryck på Tuningsknappen för att gå in i listan över stationerna.
4. Vrid på Tuningsknapp för att gå igenom listan över tillgängliga stationer. Tryck på Tuningsknappen för att välja stationen.
5. Justera till önskad volym genom att vrida på Volymvredet.

Displaylägen – DAB

Din radio har en rad visningsalternativ i DAB-läget. Tryck på Info-knappen för att gå igenom de olika alternativen.

- a. Dynamisk etikettsegment
Kompletterande datatjänster i textform (upp till 128 tecken) som körs tillsammans med DAB eller DAB + radioprogram. Visar rullningstext meddelanden som artist/låtnamn, telefon i nummer osv.
- b. Program typ
Visar vilken typ av station som ska lyssnas på som Pop, Klassisk, Nytt osv.

- c. Multiplexnamn Visar namnet på den DAB-multiplex som den aktuella stationen tillhör.
- d. Frekvens och kanal Visar frekvens och kanalnummer för den inställda DAB-stationen.
- e. Signalfel/ styrka Visar signalfel och styrka för den station som du lyssnar på. Ett lägre felnummer indikerar en bättre kvalite på radiosignalen.
- f. Bithastighet/ ljudtyp Visar den digitala ljudbithastigheten och ljudtypen för den inställda DAB-stationen.
- g. Datum Visar aktuellt datum.

Om en DAB-sändning visar ett bildspel, kan det ses på helskärm genom att trycka och håll ned Tuningsknappen. Om sändningen som mottas är i stereo visas stereohögtalar symbolen längst ner på displayen.

Hitta nya stationer – DAB

Från tid till annan kan nya DAB-radiostationer bli tillgängliga. Eller du kan ha flyttat till en annan del av landet. I det här fallet kan du behöva aktivera din radio för att söka efter nya stationer.

För att låta radion hitta de tillgängliga stationerna rekommenderas en fullständig skanning av hela DAB Band III-frekvenserna.

1. Tryck på strömbrytaren för att slå på din radio.
2. Tryck på Band-knappen för att välja DAB-radioläge.
3. Tryck på Auto tune-knappen för att initiera skanningen. Displayen visar "Scanning" och din radio utför en skanning av DAB Band III-frekvenserna. När nya stationer hittas läggs det till i stationsräknaren och stationer läggs sedan till i listan. Stapeln visar hur skanningen fortskrider.

Manuel tuning – DAB

Manuell inställning gör att du kan ställa in din radio till en speciell DAB-frekvens i band III. Denna funktion kan även användas för att hjälpa antennens eller radions positionering så att mottagningen optimeras för en viss kanal eller frekvens.

1. När du är i DAB-läge, tryck på knappen Avancerad inställning för att gå till inställningsmenyn.
2. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Manuell tuning". Tryck på Tuningsknappen för att gå in i manuellt inställningsläge.
3. Vrid på Tuningsknappen för att välja önskad DAB-kanal. Tryck på Tuningsknappen för att bekräfta den valda frekvensen.

Dynamiskt Intervall Kontrol (DRC) – DAB

DRC-funktionen kan göra tystare ljud lättare att höra när

din radio används i en bullriga miljö genom att minska ljudsignalens dynamiska intervall. Det finns tre nivåer av kompression:

- 1 Maximal kompression tillämpas.
- 1/2 Medium kompression tillämpas.
- 0 Ingen kompression tillämpas.

1. När du är i DAB-läge, tryck på knappen Avancerad inställning för att gå till inställningsmenyn.
2. Vrid på Tuningsknappen för att välja "DRC". Tryck sedan på Tuningsknappen för att gå in i inställningen. Displayen visar det aktuella DRC-värdet.
3. Vrid på Tuningsknappen för att välja önskad DRC-inställning.
4. Tryck på Tuningsknappen för att bekräfta inställningen.

Inställning av stationsorder – DAB

Din radio har 3 inställningar för stationsorder som du kan välja från. Inställningarna för stationsorder är alfanumeriska, ensemble och aktiva stationer.

1. När du är i DAB-läge, tryck på knappen Avancerad inställning för att gå till inställningsmenyn.
2. Vrid Tuningsknappen för att välja "Station order", tryck sedan på Tuningsknappen för att gå in i inställningen.
3. Vrid på Tuningsknappen för att välja följande alternativ och tryck på Tuningsknappen för att bekräfta inställningen.

Alfanumerisk	Sorterar stationslistan alfanumeriskt 0...9 A...Ö.
Ensemble	Organiserar stationslistan enligt DAB multiplex.
Aktiv	Visar bara de stationer för vilka en signal kan hittas.

Skanna tuning – FM

Obs!

FM-antennen är inbyggd i handtaget. När du använder radion, vänligen rikta handtaget över radion för att få bättre mottagning.

1. Tryck på strömbrytaren för att slå på din radio.
2. Tryck på Band-knappen för att välja FM-radioläge.
3. Tryck på Auto tuningsknappen och radion kommer automatiskt att söka och stanna när den hittar en radiostation.
4. Efter några sekunder uppdateras displayen. Displayen visar frekvensen för den hittade signalen. Om signalen är tillräckligt stark och det finns RDS-data närvarande kommer radion att visa stationens namn.
5. För att hitta fler stationer, tryck på Auto-tuningsknappen som tidigare.
6. När slutet av frekvensbandet är nådd på radion

återupptas tuningen från motsatta änden av frekvensbandet.

7. Vrid på Volymknappen för att justera ljudnivån efter behov.

OBS!

Volymen bör inte vara för hög. För att förhindra eventuella hörselskador, lyssna inte på för höga volymer under långa perioder.

8. För att stänga av din radio trycker du på strömbrytaren.

Manuell tuning – FM

1. Tryck på strömbrytaren för att slå på din radio.
2. Tryck på Band-knappen för att välja FM-radioläge.
3. Tryck på Tuningsknappen för att byta till inställningsläget.
4. Vrid på Tuningsknappen för att hitta önskad station.
5. För att justera volymen trycker du på Tuningsknappen igen för att byta till volymkontrollläget.
6. Vrid volymreglaget för att justera ljudnivån efter behov.

Displaylägen – FM(RDS)

Din radio har en rad visningsalternativ för FM-radioläge. RDS-indikator längst ner på displayen visar att det finns RDS-data närvarande i den sändning som mottas. Stereohögtalaren på displayen visar att radion mottar en stereosändning.

Tryck upprepade gånger på Info-knappen för att visa RDS (Radio Data System)-informationen för den station du lyssnar på.

- | | |
|---------------|---|
| a. Radiotext | Visar radio textmeddelande såsom nya nyheter osv. |
| b. Programtyp | Visar vilken typ av station som lyssnas på, t.ex. Pop, Klasiskt, Nyheter, osv. |
| c. Frekvens | Visar frekvensen för FM-signalen. (Om ingen RDS-information är tillgänglig kommer displayen att visa "No Name". |
| d. Audioläge | Visar det aktuella Audioläget. |
| e. Datum | Visar aktuellt datum. |

FM skanningszon

När du använder FM-läge kan din radio ställas in för att skanna antingen lokala stationer eller för att skanna alla stationer inklusive avlägsna radiostationer.

1. När du är i FM-läge, tryck på knappen Avancerad inställning för att öppna menyinställningen.
2. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Scan zone". Tryck på Tuningsknappen för att gå till inställningen. Den nuvarande ljudinställningen anges med en symbol.

3. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Local" (Endast starka stationer) eller "Distant" (Alla stationer). Vid alternativet avlägset kan radion hitta svagare signaler vid skanning.

4. Tryck på Tuningsknappen för att bekräfta inställningen. Den lokala eller avlägsna inställningen lagras i radion och behålls tills den ändras eller tills systemet återställs.


Stereo/Mono inställning – FM

Om FM-radiostationen som du lyssnar på har en svag signal kan det höras ett hissande ljud. Det är möjligt att minska detta hissande ljud genom att låta radion spela stationen i mono istället för stereo.

1. Kontrollera att din radio är i FM-läge och gå till den önskade FM-stationen.
2. Tryck på knappen Avancerad inställning för att gå till menyn.
3. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Audio Setting". Tryck på Tuningsknappen för att gå till inställningen. Den nuvarande ljudinställningen anges med en symbol.
4. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Forced Mono" eller "Stereo Allowed". Tryck på Tuningsknappen för att bekräfta inställningen.

Förinställda stationer i DAB och FM-läge

Det finns 5 förinställda stationer vardera för DAB och FM-radio. De används på samma sätt för varje vågband.

1. Tryck på strömbrytaren för att slå på din radio.
2. Tryck på Band-knappen för att välja önskat vågband. Ställ in den önskade radiostationen såsom tidigare beskrivits.
3. Tryck och håll in den önskade förinställningsknappen tills displayen visar "Preset 1 saved" (till exempel).  kommer att visas längst ned på displayen. Stationen lagras sedan i vald förinställningsknapp. Upprepa proceduren för de återstående förinställningarna som du önskar.
4. Förinställda stationer som redan har lagrats kan skrivas över genom att följa ovanstående procedur om det behövs.

Ta bort en förinställning i DAB och FM-läge

1. Tryck på strömbrytaren för att slå på din radio.
2. Tryck på Band-knappen för att välja DAB eller FM-radioläge.
3. Tryck kort på önskad förinställningsknapp för att ställa in din radio till en av de stationer som lagrats i det förinställda minnet.

ANDRA INSTÄLLNINGAR

Automatisk uppdatering av klockan

Du kan ange att radion ställer in klockan från DAB- eller FM-radiosändningar. Efter ett strömavbrott ställer radion sedan automatiskt in klockan nästa gång du slår på radion i DAB eller FM-läge.

1. När din radio är påslagen trycker du på knappen Avancerad inställning för att komma till menyn för det aktuella läget.
2. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Time/Date". Tryck på Tuningsknappen för att gå till inställningen.
3. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Auto Update". Tryck på Tuningsknappen för att gå till automatisk uppdateringsinställningen.
4. Vrid på Tuningsknappen för att välja ett uppdateringsalternativ "from Any", "from DAB" eller "from FM" enligt behov. Tryck på Tuningsknappen för att bekräfta ditt val. Den aktuella inställningen markeras med en symbol.

Ställa in klockformat

1. När din radio är påslagen trycker du på knappen Avancerad inställning för att komma till menyn för det aktuella läget.
2. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Time/Date". Tryck på Tuningsknappen för att gå till inställningen.
3. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Set 12/24 Hour". Tryck på Tuningsknappen för att gå in i inställningen för klockformat. Det aktuella klockformatet är markerat med en symbol.
4. Vrid på Tuningsknappen för att välja 12 eller 24-timmarsformat. Tryck på Tuningsknappen för att bekräfta inställningen. If the 12 hour clock format is chosen, the radio will display a 12 hour clock with an AM or PM indicator. Om 12-timmars klockformat väljs kommer radion att visa en 12-timmars klocka med en AM- eller PM-indikator.

Ställa in datumformat

1. När din radio är påslagen trycker du på knappen Avancerad inställning för att komma till menyn för det aktuella läget.
2. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Time/Date". Tryck på Tuningsknappen för att gå till inställningen.
3. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Set Date Format". Tryck på Tuningsknappen för att gå in i inställningen.
4. Vrid på Tuningsknappen för att välja datumformatet "DD-MM-YYYY" eller "MM-DD-YYYY". Tryck på Tuningsknappen för att bekräfta inställningen.

Ljudnivå

Du kan kompensera för lägre och högre frekvens på din radio genom att justera ljudnivån.

1. När din radio är påslagen trycker du på knappen Avancerad inställning för att komma till menyn för det aktuella läget.
2. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Loudness". Tryck på Tuningsknappen för att gå in i inställningen.
3. Vrid på Tuningsknappen för att välja "On" för att slå på ljudnivåfunktionen. För att stänga av ljudnivåfunktionen, välj "Off". Tryck på Tuningsknappen för att bekräfta inställningen.

Språkalternativ

Det finns åtta olika språkalternativ i radion: engelska, tyska, italienska, franska, holländska, danska, norska och polska.

1. När din radio är påslagen trycker du på knappen Avancerad inställning för att gå in i menyn för det aktuella läget.
2. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Language". Tryck på Tuningsknappen för att gå in i inställningen.
3. Vrid på Tuningsknappen för att välja ditt önskade språk. Tryck på Tuningsknappen för att bekräfta inställningen.

Fabriksåterställning

Om du vill återställa din radion helt till sitt ursprungliga läge kan det här utföras genom att följa den här proceduren. Genom att göra en fabriksåterställning raderas alla inställningar.

1. När din radio är påslagen trycker du på knappen Avancerad inställning för att gå in i menyn för det aktuella läget.
2. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Factory Reset". Tryck på Tuningsknappen för att gå in i inställningen.
3. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Yes" eller "No". Om du inte vill göra en systemåterställning väljer du "No" och trycker sedan på Tuningsknappen för att bekräfta inställningen. Med "Yes" vald, tryck på Tuningsknappen. En fullständig återställning kommer att utföras. Stationlistan och förinställningarna raderas. Alla inställningar ställs in till standardvärdena.

Vid störning på grund av elektrostatisk urladdning, återställ enheten (återinkoppling av strömkällan kan behövas) för att återuppta normal drift.

Micro USB-port för programvaruuppdatering

Programuppdateringar för din radio kan vara tillgängliga i framtiden.

Allt eftersom programvaruuppdateringar blir tillgängliga kan du hitta program och information om hur du

uppdaterar din radio på **Makitas hemsida**.

1. Använd Micro USB-kabeln (medföljer inte) för att anslutas till USB-uttaget i batterifacket och din dator.
2. När din radio är påslagen trycker du på knappen Avancerad inställning för att gå in i menyn för det aktuella läget.
3. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Software Update". Tryck på Tuningsknappen för att gå in i inställningen.
4. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Yes" eller "No". Om du inte vill göra en systemåterställning väljer du "No" och trycker sedan på Tuningsknappen för att bekräfta inställningen. Med "Yes" vald, tryck på Tuningsknappen. Displayen visar "Waiting for PC wizard". Gå till hemsidan för att ladda ner den senaste programvaran. Följ instruktionerna på skärmen på din dator som levereras med uppgraderingsprogrammet för att slutföra programuppgraderingen.

Obs!

Använd nätadaptern som huvudström när du uppgraderar programvaran. Stäng inte av strömmen till radion tills dess att uppdateringen är klar och radion har startat om, annars kan enheten bli permanent skadad.

Programvaru version

1. När din radio är påslagen trycker du på knappen Avancerad inställning för att gå in i menyn för det aktuella läget.
2. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Software Version". Tryck på Tuningsknappen för att visa programversionen.

Equalizer funktion

Det finns 7 olika färgdiodindikatorer runt tuningsknappen för att indikera olika EQ-lägen.

1. Tryck på strömbrytaren för att slå på din radio.
2. Tryck på EQ-kontrollknappen för att öppna EQ-inställningsmenyn.
3. Vrid på Tuningsknappen för att välja önskat läge. Tryck sedan på Tuningsknappen för att bekräfta valet.

EQ-läge	LED indikator
FLAT	Vit
JAZZ	Bå
ROCK	Röd
KLASSISKT	Brun
POP	Rosa
NYHETER	Gul
MIN EQ	Grön

Ställ in min EQ-profil

1. Tryck på EQ-knappen för att öppna EQ-inställningsmenyn.

2. Vrid på Tuningsknappen för att välja "MY EQ Setup". Tryck på Tuningsknappen för att gå in i inställningen.
3. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Treble"-inställningen. Tryck på Tuningsknappen för att gå in i inställningen. Vrid på Tuningsknappen för att välja din önskade diskantnivå. Tryck på Tuningsknappen för att bekräfta inställningen.
4. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Middle"-inställningen. Tryck på Tuningsknappen för att gå in i inställningen. Vrid på Tuningsknappen för att välja din önskade medel nivå. Tryck på Tuningsknappen för att bekräfta inställningen.
5. Vrid på Tuningsknappen för att välja "Bass"-inställningen. Tryck på Tuningsknappen för att gå in i inställningen. Vrid på Tuningsknappen för att välja din önskade basnivå. Tryck på Tuningsknappen för att bekräfta inställningen.

Obs!

När du använder equalizern för att förstärka bas och lyssnar på höga ljudvolymnivåer kan det orsaka ljudsprickning och förvrängning. Justera sedan radiovolymen till lämplig nivå.

LYSSNA PÅ MUSIK VIA BLUETOOTH-STREAMING

Du måste para din Bluetooth-enhet med radion innan du automatiskt kan länka för att spela/strömma Bluetooth-musik via radion. Parning skapar en "bindning" så att två enheter kan känna igen varandra.

Obs!

- För att få bättre ljudkvalitet rekommenderar vi att du ställer in volymen på mer än två tredjedelar på din Bluetooth-enhet och justerar sedan volymen på radion efter behov.
- Din radio kan lagra upp till 8 uppsättningar av parade enheter, när minnet överstiger detta belopp, kommer den äldsta ihopkopplingen i historiken vara överskriven.

Parning av din Bluetooth-enhet för första gången

1. Tryck på strömbrytaren för att slå på radion. Tryck på Band-knappen för att välja Bluetooth-läge. Displayen kommer att visas "BT Pair" och förinställningsknapparna (1-5) blinkar vitt för att visa att radion är upptäckbar.
2. Aktivera Bluetooth på din enhet enligt enhetens bruksanvisning för att kunna anslutas till radion. Leta reda på listan över Bluetooth-enheter och välj enheten med namnet "DMR115" (Vissa mobiler som är utrustade med tidigare versioner än BT2.1 Bluetooth-enheter, kan du behöva ange lösenordet "0000").

3. När den är ansluten kommer det att höras en bekräftelseston. Förinställingsknapparna (1-5) visar ett fast vitt ljus. Du kan helt enkelt välja och spela musik från din källanhet. Volymkontrollen kan justeras från din källanordning eller direkt från radion.
4. Använd kontrollerna på din Bluetooth-aktiverade enhet eller på radion för att spela upp/pausa och navigera i dina låtar.

Obs!

- Om två Bluetooth-enheter, kopplas ihop för första gången, båda söker efter din radio, kommer den att visa sin tillgänglighet för båda enheterna. Men om man enhetslänkar med en enhet först, kommer den andra Bluetooth-enheten inte hitta den på listan.
- Om din Bluetooth-enhet är tillfälligt fränkopplad till din radion, måste du manuellt koppla in enheten igen till radion.
- Om "DMR115" visas på din Bluetooth-enhet listan men enheten kan inte ansluta med den, ska du ta bort objektet från listan och enheten kopplas samman med radion igen, följ stegen som beskrivs ovan.
- Optimalt Bluetooth-område är ungefär 10 meter (33 fot) (synlinje) till radion men avstånd upp till 30 meter (100 fot) är möjligt.
- Om Bluetooth-anslutningen går förlorad på grund av att du överskrider avståndet, överstiger det optimala avståndet, hinder eller på annat sätt, kan du ansluta enheten igen med radion..
- Fysiska hinder, andra trådlösa enheter eller elektromagnetiska enheter kan påverka anslutningskvaliteten.
- Bluetooth-prestanda kan variera beroende på de anslutna Bluetooth-enheterna. Se Bluetooth-funktionerna i din enhet innan du ansluter till din radio. Alla funktioner kanske inte stöds på vissa ihopkopplade Bluetooth-enheter.

Spela upp ljudfiler i Bluetooth-läge

När du har anslutit radion med den valda Bluetooth-enhet kan du börja spela din musik med hjälp av kontrollerna på den anslutna Bluetooth-enheten.

1. När du börjat spela justera volymen till önskad inställning med hjälp av volymknapparna på din radio eller på din aktiverade Bluetooth-enhet.
2. Använd kontrollerna på din Bluetooth-källanhet för att spela/pausa och navigera mellan låtar. Alternativt kan du styra uppspelningen med hjälp av Spela/Paus, Nästa låt, Tidigare låtar-knapparna på din radio.
3. Tryck och håll ner snabbspolning eller spola tillbaka-knappen för att gå igenom det aktuella låten. Släpp knappen när önskad punkt är uppnådd.

Notera:

- Vissa spelarapplikationer eller enheter kanske inte svarar på alla dessa kontroller.

- Vissa mobiltelefoner kan tillfälligt koppla från radion när du ringer eller tar emot samtal. Vissa enheter kan tillfälligt stänga sin Bluetooth audio streaming när de tar emot textmeddelanden, e-post eller av andra skäl inte är relaterade till ljud streaming. Sådana beteenden är en funktion av den anslutna enheten och tyder inte på något fel med din radion.

Playing a previously-paired Bluetooth source device

Om din Bluetooth-enhet som redan parats ihop med radion tidigare kommer enheten memorera din Bluetooth-enhet och den försöker att återansluta med en anordning i minnet som är sist ansluten. Om den sista anslutna enheten inte är tillgänglig, kommer radion kunna upptäckas.

Koppla bort din Bluetooth-enhet

Tryck och håll in Bluetooth-parningsknappen i 2-3 sekunder tills "BT Pair" visas på displayen eller stäng av Bluetooth på Bluetooth-enheten för att koppla bort anslutningen.

Du kan också trycka på Band-knappen för att välja ett annat läge än Bluetooth-läge för att koppla bort anslutningen.

Ta bort minnet för Bluetooth-parade enheter

För att ta bort minnet för alla parade enheter, tryck och håll in Bluetooth-parningsknappen i mer än 7 sekunder tills "Clearing" visas på displayen.

AUXILIARY INPUT-UTTAG

En 3,5 mm Aux-uttag finns på framsidan av din radio för att låta en ljudsignaler matas in i enheten från en extern ljudenhet som en MP3- eller CD-spelare.

1. Anslut en extern ljudkälla (till exempel MP3 eller CD-spelare) till AUX IN-uttaget.
2. Tryck på strömbrytaren för att slå på din radio.
3. Tryck upprepade gånger på Band-knappen tills "AUX IN" visas.
4. För att få bättre ljudkvalitet rekommenderar vi att du ställer in volymen på mer än två tredjedelar på din ljudenhet och justerar sedan volymen på radion efter behov.

Obs!

Ljudkabel ingår inte som standard tillbehör.

UNDERHÅLL

⚠ FÖRSIKTIGHET:

- Använd inte bensin, thinner, alkohol eller liknande. Missfärgning, deformation eller sprickor kan uppstå.
- Rengör inte radion med vatten.

SPECIFICATIONS

Strömförsörjning	
Nätadapter	DC 12V 2.5A, positivt mittstift
Batteri	Skjut batteri: 10.8V - 18V
Frekvenstäckning	FM87.50-108MHz (0.05MHz/steg) DAB/DAB+ 174.928-239.200 MHz
DAB/DAB+ Kanalblock	DAB (Bande III) 5A-13F
Kompatibel standard	DAB/DAB+

Bluetooth®	
(Ordmärket och logotyperna Bluetooth® är registrerade varumärken som tillhör Bluetooth SIG, Inc.)	
Bluetooth-version	5.0 Certifierad
Bluetooth-profiler	A2DP/SCMS-T/AVRCP
Överföringseffekt	Power Class2
Överföringsområde	Optimum: Max. 10 meter (33 fot) Möjlig: Max. 30 meter (100 fot) (varierar beroende på användningsförhållandena)
Bluetooth Codec	SBC, AAC
Maximal radiofrekvens effekt	BT EDR: 1.91dBm BT LE: 0.21dBm
Arbetsfrekvens	2402MHz~2480MHz

Utrustningsfunktioner	
Högtalare	2.5 tum 8 ohm x 2 4 tum 6 ohm x 1
Uteffekt	10.8V-12Vmax: 2W x 2 + 10W 14.4V: 3W x 2 + 15W 18V: 5W x 2 + 25W
Ingångsterminal	3.5 mm dia. (AUX IN)
Antennsystem	DAB/FM: Inbyggd antenn
Dimensioner (L x W x H)	268 x 164 x 295 mm
Vikt	4.8 KG (utan batteri)

NORSK (Originalinstruksjoner)

BESKRIVELSE AV KOMPONENTER (Fig. 1)

1. Håndtak/innebygd antenne (DAB/FM)
2. Batterikammerlås
3. Batterikammerdeksel (dekker batteripakke)
4. Høyttaler
5. DC IN-kontakt
6. Subwoofer
7. Av/på-knapp
8. Frekvensknapp
9. Knapp for avanserte innstillinger
10. Informasjonsknapp
11. LED-lys
12. Programmerbar 3-/Play/Pause-knapp
13. Programmerbar 5-knapp
14. Programmerbar 4/neste spor/spol forover-knapp
15. Volumknapp/søkeknapp/valgbytter
16. EQ-kontrollknapp
17. AUX IN-kontakt
18. USB-strømforsyningsport
19. Automatisk søkeknapp
20. EQ-modus lysindikator
21. Programmerbar 2/forrige spor/spol bakover-knapp
22. Programmerbar 1-/Bluetooth-paringsknapp
23. LCD-display
24. Batterikammer
25. Mikro-USB-port for programvareoppdatering

SYMBOLER

Nedenfor ser du symboler som er brukt for utstyret. Vær sikker på at du forstår hva de betyr før du bruker radioen.



Les bruksanvisningen.



Kun for EU-land.

Ikke kast elektrisk utstyr eller batterier sammen med vanlig husholdningsavfall! I samsvar med det europeiske direktivet for kassering av elektriske og elektroniske produkter og batterier, og hvilken virkning dette har på miljøet i henhold til nasjonale forskrifter, må elektriske og elektroniske produkter og batterier som ikke lenger skal brukes leveres inn på miljøstasjoner for å resirkuleres.

VIKTIG SIKKERHETSINSTRUKSJONER

⚠ ADVARSEL:

Ved bruk av elektrisk utstyr må du overholde generelle forholdsregler for å redusere faren for brann, støt og personskaade. Forholdsreglene inkluderer følgende:

1. Les denne bruksanvisningen og bruksanvisningen til batteriladeren nøye før bruk.
2. Rengjør radioen og batteriladeren kun med en tørr klut.
3. Ikke plasser radioen i nærheten av en varmekilde som radiatorer, varmeovner, komfyrer eller andre apparater (inkludert forsterkere) som produserer varme).
4. Bruk kun utstyr/tilbehør som er spesifisert av produsenten.
5. Trekk ut strømkabelen på radioen ved tordenvær eller hvis den ikke skal brukes over en lengre periode.
6. En batteridrevet radio med integrerte batterier eller en separat batteripakke må kun lades opp ved bruk av laderen som er spesifisert for batteriet. En lader som passer én batteritype kan forårsake brannfare når den brukes med andre batterityper.
7. Bruk batteridrevne radioer kun med batteripakker som er spesifisert for radioen. Bruk av andre batterier kan forårsake brannfare.
8. Når batteripakken ikke er i bruk må den holdes unna metallgjenstander som binders, mynter, nøkler, spiker, skruer eller andre små gjenstander i metall som kan opprette en kobling mellom de to polene. Hvis batteripolene kortsluttes kan det forårsake gnister, brannskår eller brann.
9. Unngå kroppskontakt med jordete overflater som rør, radiatorer, ovner og kjøleskap. Det er økt fare for elektrisk støt hvis kroppen din er jordet.
10. Under ekstreme forhold kan det lekke væske fra batteriet - unngå kontakt med denne væsken. Hvis du kommer i kontakt med væsken ved et uhell, må du skylle huden i rennende vann umiddelbart. Hvis du får væsken i øynene, søk øyeblikkelig legehjelp. Væske fra batterier kan forårsake irritasjon og brannskår.
11. Ikke bruk en batteripakke eller et verktøy som er skadet eller modifisert. Skadde eller modifiserte batterier kan gi uberegnelig drift og resultere i brann, eksplosjon eller personskaade.
12. Ikke utsett en batteripakke eller et verktøy for flammer eller kraftige temperaturer. Batteriet kan eksplodere hvis det utsettes for flammer eller temperaturer over 130 °C (266 °F).
13. Følg alle ladeinstruksjoner, og ikke lad batteripakken eller verktøyet utenfor temperaturområdet som er spesifisert i instruksjonene. Hvis batteriet lades på feil måte eller i temperaturer utenfor det spesifiserte området, kan det skade batteriet og øke faren for brann.

14. Hovedstøpslet brukes som frakoblingsmetode, og du må derfor ha lett tilgang til støpslet til enhver tid.
15. Ikke bruk radioen med høyt volum over lengre perioder. Bruk radioen med et moderat volum for å unngå hørselskade.
16. (Kun for produkter med LCD-display) LCD-display inneholder væske som kan forårsake irritasjon og forgiftning. Hvis du får væsken i øynene, munnen eller på huden, må du skylle det med vann og søke legehjelp.
17. Ikke utsett produktet for regn eller våte forhold. Hvis vann trenger inn i produktet vil det øke faren for elektrisk støt.
18. Dette produktet er ikke beregnet til å brukes av personer (inkludert barn) som har reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller som mangler erfaring og kunnskap i å bruke det, med mindre de er under tilsyn eller har mottatt instruksjoner om hvordan produktet brukes av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet. Barn må være under tilsyn for å forsikre om at de ikke leker med produktet. Oppbevar produktet utenfor barns rekkevidde.

TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSJONENE

SPESIELLE SIKKERHETSREGLER

FOR BATTERIPAKKER

1. Før du bruker batteripakken, les igjennom alle instruksjoner og varsler på (1) batteriladeren, (2) batteriet, og (3) produktet som bruker batteriet.
2. Ikke ta fra hverandre batteripakken.
3. Hvis driftstiden har blitt redusert betraktelig må du slutte å bruke produktet umiddelbart. Det kan resultere i farer for overoppheting, brannskader eller eksplosjon.
4. Hvis du får elektrolytt i øynene, skyll dem med rent vann og søk legehjelp umiddelbart. Det kan føre til at du mister synet.
5. Ikke kortslett batteripakken:
 - (1) Ikke ta på batteripolene med ledende materialer.
 - (2) Unngå å oppbevare batteripakken i en beholder sammen med andre metallgjenstander som spikre, mynter, o.l.
 - (3) Ikke utsett batteripakken for regn eller vann. Kortslutning av batteriet kan forårsake en kraftig strømflyt, overoppheting, eventuelle brannskader og produktskade.
6. Ikke oppbevar verktøyet og batteripakken på steder hvor temperaturen kan overstige 50 °C (122 °F).
7. Ikke brenn batteripakken selv om den er svært skadet eller helt utbrukt. Batteripakken kan

eksplodere hvis den brennes.

8. Vær forsiktig så batteriet ikke faller i gulvet eller utsettes for slag.
9. Ikke bruk et batteri som er skadet.
10. Når batteriet skal skiftes ut, må du lese bruksanvisningen til det nye batteriet før det brukes, for å unngå farer. Den maksimale utladningsstrømmen for batteriet må være mer enn eller tilsvarende 8 A.
11. De medfølgende li-ion-batteriene er gjenstand for kravene i lovverket om farlig gods. Ved kommersiell transport, f.eks. av en tredjepart eller speditor, må spesiell krav om emballering og merking overholdes. For å klargjøre enheten som skal sendes, er det nødvendig at du rådfører deg med en ekspert på farlige materialer. I tillegg må du overholde mer detaljerte nasjonale forskrifter. Tape eller maskér åpne kontakter, og pakk batteriet slik at det ikke kan bevege seg i emballasjen.
12. Når du skal kaste batteripakken, fjern det fra enheten og kast det på et trygt sted. Følg de lokale forskriftene for å kaste batterier.
13. Bruk batteriene kun med produktene som er spesifisert av Makita. Hvis batteriene brukes i produkter som ikke er kompatible, kan det forårsake brann, overoppheting, eksplosjon eller elektrolyttlekkasje. Batteriet må tas ut av enheten hvis den ikke brukes over lengre tid.

⚠️ FORSIKTIG:

- Det vil være fare for eksplosjon hvis batteriet skiftes ut på feil måte.
- Erstatt batteriet med et batteri av samme eller tilsvarende type.
- Bruk kun ekte Makita-batterier. Bruk av uekte Makita-batterier, eller batterier som har blitt endret, kan forårsake eksplosjon, brann, personskade og annen skade. I tillegg vil det gjøre Makita-garantien ugyldig for Makita-vektøyet og laderen.

Råd for å opprettholde maksimal levetid for batteriet

1. Lad batteripakken før den er helt tom for strøm. Slutt å bruke produktet og lad batteripakken når du oppdager at produktet har mindre kraft.
2. Lad aldri opp en fulladet batteripakke. Overlading reduserer batteriets levetid.
3. Lad batteripakken i romtemperaturer på mellom 10-40°C (50°F - 104°F). Hvis batteripakken er varm, la den kjøles ned før du lader den.
4. Lad opp batteripakken hvis den ikke skal brukes over en lengre periode (mer enn seks måneder).

DRIFTSTID

Batteripakkene som er egnet for denne radioen er oppført i tabellen nedenfor.

Følgende tabell viser driftstiden etter en enkelt oppladning.

Batterikapasitet	Batterispenning			VED HØYTTALEREFFEKT = 100 mW Enhet: Timer (ca.)	
	10.8V –12V maks	14,4V	18V	Ved bruk av radio eller AUX	Ved Bluetooth + USB-lading
1,3 Ah		BL1415		3,5	0,7
			BL1815	4,0	1,0
1,5 Ah	BL1015 BL1016			5,5	0,8
		BL1415N BL1415NA		4,5	0,9
			BL1815N	5,0	1,2
2,0 Ah	BL1020B BL1021B			7,0	1,0
			BL1820 BL1820B	6,5	1,6
3,0 Ah		BL1430 BL1430B BL1430A		8,0	1,6
			BL1830 BL1830B	9,0	2,3
4,0 Ah	BL1040B BL1041B			14	2,1
		BL1440		12	2,5
			BL1840 BL1840B	13	3,2
5,0 Ah		BL1450		15	3,0
			BL1850 BL1850B	16	4,2
6,0 Ah		BL1460B BL1460A		16	3,3
			BL1860B	20	5,0

ADVARSEL:

Bruk kun batteripakkene angitt ovenfor. Bruk av andre batteripakker kan forårsake personskade og/eller brann.

OBS:


- Tabellen ovenfor som viser batteridriftstid er kun til referanseformål.
- Den faktiske tiden kan variere i forhold til batteritype, ladeforhold og bruksomgivelser.
- Det kan være at noen av batteripakkene og laderne oppgitt ovenfor ikke er tilgjengelige, avhengig av hvor du bor.

INSTALLASJON OG STRØMTILFØRSEL (FIG. 2)

⚠ FORSIKTIG:

- Vær forsiktig så du ikke klemmer fingrene dine når du åpner og lukker batteridekslet.
- Sett batteridekslet tilbake i sin opprinnelige stilling når du har satt inn eller tatt ut batteripakken. Hvis du ikke gjør dette kan batteripakken falle ut av radioen ved et uhell og forårsake deg eller andre personer i nærheten personskade.
- Lukk og lås alltid låsen på batterikammeret før du flytter radioen.
- Slå alltid av radioen før du setter inn eller tar ut batteripakken.
- Vær forsiktig så radioen ikke faller i gulvet eller utsettes for slag. Du kan kutte eller stikke deg på ødelagte plastdeler. En skadd radio kan være uberegnelig og resultere i brann, eksplosjon eller personskade.

VIKTIG:

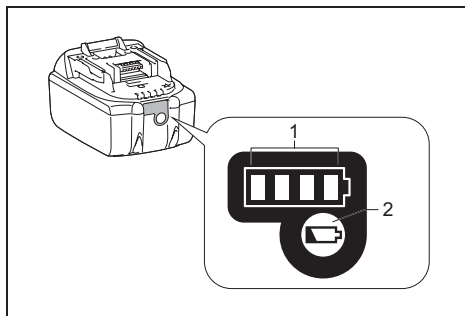
- Redusert kraft, fordreining, "hakkete lyd", eller hvis "  Battery Low" (lav batteristrøm) vises på displayet, er tegn på at batteripakken må byttes ut.
- Batteriet kan ikke lades via den medfølgende vekselstrømadapteren.
- Batteripakken er ikke inkludert som standard tilbehør.

Installere eller fjerne batteripakken (Fig. 3 og 4)

- For å installere batteripakken, sett tungen på batteripakken på linje med sporet i batterikammeret, og skyv batteriet på plass. Skyv alltid batteripakken helt inn til den låses på plass med et lite klikk.
- Hvis du kan se den røde indikatoren på den øvre siden av knappen, er ikke batteripakken låst forsvarlig på plass. Sett batteripakken helt inn til den røde indikatoren ikke er synlig. Hvis du ikke gjør dette, kan batteripakken falle ut av radioen ved et uhell og forårsake personskade til deg eller andre personer i nærheten.
- Ikke bruk for mye kraft når du setter inn batteripakken. Hvis batteripakken ikke glir lett inn, betyr det at den ikke er satt inn på riktig måte.
- For å fjerne batteripakken, skyv den fra radioen samtidig som du skyver knappen foran på batteripakken.

Se gjenværende batterikapasitet



















* *Kun for batteripakker med bokstaven "B" på slutten av modellnummeret.*












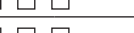
➤ 1. Indikatorlamper 2. Kontrollknapp

Trykk på kontrollknappen på batteripakken for å se den gjenværende batterikapasiteten. Indikatorlampene lyser noen få sekunder.

• 14,4 V/18 V batterier

Indikator eller lamper			Gjenværende batterikapasitet
 Lyser	 Av	 Blinker	
			75% ~ 100%
			50% ~ 75%
			25% ~ 50%
			0% ~ 25%
			Lad batteriet
			Batteriet kan ha sviktet
			

• 10,8 V-12 V maks batterier

Indikator eller lamper			Gjenværende batterikapasitet
 Lyser	 Av	 Blinker	
			75% ~ 100%
			50% ~ 75%
			25% ~ 50%
			0% ~ 25%

OBS:

Avhengig av bruksforholdene og omgivelsestemperaturen, kan indikasjonen variere noe fra den faktiske kapasiteten.

Bruke den medfølgende vekselstrømadapteren

Fjern gummibeskyttelsen og sett adapterpluggen inn i likestrømskontakten på høyre side av radioen. Koble adapteren til et standard strømuttak. Når adapteren brukes, vil batteripakken automatisk frakobles.

⚠ FORSIKTIG:

- Du må alltid frakoble likestrømsadapteren helt før radioen flyttes. Hvis likestrømsadapteren ikke fjernes kan det forårsake elektrisk støt.
- Trekk eller dra aldri i ledningen på adapteren. Radioen kan da velte og forårsake personskade til deg eller andre personer i nærheten.

VIKTIG:

- Hovedstrømadapteren brukes til å koble radioen til et strømuttak. Det må være lett tilgang til strømuttaket for radioen under normal bruk.
- For å koble fra radioen, trekk hovedstøpslet helt ut av strømuttaket.
- Bruk kun vekselstrømadapteren som leveres med produktet, eller en adapter som er spesifisert av Makita.
- Ikke hold strømkabelen eller pluggen i munnen. Det kan føre til elektrisk støt.
- Ikke ta på strømpluggen med våte eller fettete hender.
- Skadde eller sammenfiltrede kabler øker faren for elektrisk støt. Hvis kabelen er skadet, få den skiftet ut av vårt autoriserte verksted for å unngå sikkerhetsfarer. Ikke bruk en skadet kabel før den er reparert.
- Oppbevar vekselstrømsadapteren utenfor barns rekkevidde etter bruk. Barn kan skades hvis de leker med strømkabelen.

Lade radioen ved bruk av USB-strømforsyningsporten

Radioen er utstyrt med en USB-port på forsiden. Du kan lade USB-enheter ved bruk av USB-porten.

1. Koble til en USB-enhet, slik som en MP3-spiller eller en CD-spiller, ved bruk av en USB-kabel som du kan kjøpe separat.
2. Trykk på av/på-knappen for å slå på radioen.
3. Uansett om radioen brukes med strøm eller batterier, kan den lade USB-enheten når radioen er slått på og stilt til DAB/FM-radiomodus, BT-modus eller AUX-modus, som vises når en ekstern lydkilde er koblet til.

Merk:

- Det maksimale lydnivået i høyttaleren vil reduseres når en USB-enhet lades opp.
- USB-kontakten kan gi maksimalt 5 V/2,4 A elektrisk strøm.

Viktig:

- Ta alltid en sikkerhetskopi av dataen på USB-

enheten før du kobler den til laderen. Data kan bli borte under opplading, og det er derfor viktig å ta en sikkerhetskopi på forhånd.

- Det kan være at laderen ikke kan gi strøm til enkelte USB-enheter.
- Etter lading eller når laderen ikke skal brukes, trekk ut USB-kabelen og lukk dekslet.
- Ikke koble USB-porten til et strømuttak. Det kan forårsake brannfare. USB-porten skal kun brukes til å lade opp lavspenningsenheter. Lukk alltid dekslet over USB-porten når den ikke brukes til å lade opp en lavspenningsenhet.
- Ikke dytt spiker, strålråder o.l. inn i USB-porten. Dette kan forårsake kortslutning og føre til brann og røykdannelse.
- Ikke koble denne USB-porten til USB-porten på en datamaskin, da dette vil skade enhetene.

LYTTE TIL RADIOEN

Radioen har tre kanalvalgmetoder - skanning, manuelt valg og henting fra minnet.

Velge en radiokanal - DAB

Merk:

DAB-antennen er innebygd i håndtaket. Når radioen brukes, bør håndtaket plasseres rett over radioen for å få bedre signal.

1. Trykk på av/på-knappen for å slå på radioen.
2. Velg DAB-modus ved å trykke på båndknappen.
3. Trykk på søkeknappen inne for å åpne listen over radiokanaler. Du kan også trykke på knappen for avanserte innstillinger og deretter vri på søkeknappen for å velge "Station List" (stasjonsliste). Trykk på søkeknappen for å åpne listen over radiokanaler.
4. Trykk på søkeknappen for å bla gjennom listen over tilgjengelige radiokanaler. Trykk på søkeknappen for å velge stasjonen.
5. Juster volumet ved å vri på volumknappen.

Displaymoduser - DAB

Radioen har en rekke forskjellige visningsalternativer i DAB-modus.

Trykk på Info-knappen for å bla igjennom de forskjellige alternativene.

- a. Dynamic Label tilleggsdata i tekstform (inntil 128 tegn) som ruller på skjermen sammen med DAB- eller DAB+-radioprogrammet. Viser rullende tekstmeldinger som navnet på artist/låt, innringsnummer, osv.
- b. Programtype Viser kanaltypen du lytter til, som f.eks. pop, klassisk, nyheter, o.l.

- c. Multiplex-navn Viser navnet på DAB-multiplexsom gjeldende radiokanal tilhører.
- d. Frekvens og kanal Viser frekvensen og kanalnummeret for DAB-kanalen som er stilt inn.
- e. Signalstyrke/feil Viser signalfeil og -styrke for kanalen du lytter til. Et lavere feilnummer indikerer at radiosignalet har bedre kvalitet.
- f. Bitrate/audiotype Viser den digitale audio-bitraten og audiotypen for DAB-kanalen som er stilt inn.
- g. Dato Viser gjeldende dato.

Hvis DAB-sendingen har et bilde, kan dette ses i full skjermstørrelse ved å trykke og hold søkeknappen. Hvis sendingen har stereolyd, vil stereosymbolet vises nederst på displayet.

Finne nye stasjoner - DAB

Nye DAB-kanaler blir tilgjengelige fra tid til annen. Eller, det kan være du har flyttet til en annen del av landet. I slike tilfeller må du aktivere radioen til å søke etter nye radiokanaler.

For at radioen skal kunne finne tilgjengelige kanaler, anbefaler vi at du skanner alle frekvensene på DAB Band III.

1. Trykk på av/på-knappen for å slå på radioen.
2. Trykk på Band-knappen for å velge DAB-radiomodus.
3. Trykk på den automatiske søkeknappen for å starte skanningen. Displayet vil vise "Scanning", og radioen vil skanne DAB Band III-frekvensene. Når nye kanaler blir funnet, vil telleverket over kanaler øke, og kanalene vil legges til i listen. Stolpediagrammet viser skanningens fremdrift.

Manuell innstilling – DAB

Med manuell innstilling kan du stille inn radioen til en bestemt DAB-frekvens i Band III. Denne funksjonene kan også brukes for å plassere antennen eller radioen i optimal posisjon for å oppnå best mulig signal for en bestemt kanal eller frekvens

1. I DAB-modus, trykk på Advanced-innstillingsknappen for å åpne menyinnstillingen.
2. Vri på søkeknappen for å velge "Manual Tune" (manuelt søk). Trykk på søkeknappen for å åpne manuell innstillingsmodus.
3. Vri på søkeknappen for å velge ønsket DAB-kanal. Trykk på søkeknappen for å bekrefte den valgte frekvensen.

Dynamic Range Control (DRC) – DAB

DRC-funksjonen gjør at lave lyder kan høres lettere når radioen brukes på steder med mye støy, ved å

reducerer det dynamiske området for lydsignalet. Det er tre kompresjonsnivåer:

- 1 Maksimal kompresjon
- 1/2 Middels kompresjon.
- 0 Ingen kompresjon.

1. I DAB-modus, trykk på Advanced-innstillingsknappen for å åpne menyinnstillingen.
2. Vri på søkeknappen for å velge "DRC". Trykk deretter på søkeknappen for å angi innstillingen. Displayet vil vise gjeldende DRC-verdi.
3. Vri på søkeknappen for å velge ønsket DRC-innstilling.
4. Trykk på søkeknappen for å bekrefte innstillingen.

Stille inn kanalrekkefølge - DAB

Radioen har tre kanalrekkefølger du kan velge mellom. Innstillingene for kanalrekkefølgen er alfanumerisk, ensemble og gyldig stasjon.

1. I DAB-modus, trykk på Advanced-innstillingsknappen for å åpne menyinnstillingen.
2. Vri på søkeknappen for å velge "Station order" (kanalrekkefølge), og trykk deretter på søkeknappen for å angi innstillingen.
3. Vri på søkeknappen for å velge følgende alternativer, og trykk på søkeknappen for å bekrefte innstillingen.

Alfanumerisk	Sorterer listen over kanaler alfanumerisk 0...9 A...Å
Ensemble	Organiserer listen over kanaler etter DAB-multipleks.
Gyldig	Viser kun kanaler det er funnet et signal for.

Søke og stille inn – FM

Merk:

FM-antennen er innebygd i håndtaket. Når radioen brukes, bør håndtaket plasseres rett over radioen for å få bedre signal.

1. Trykk på av/på-knappen for å slå på radioen.
2. Trykk på Band-knappen for å velge FM-radiomodus.
3. Trykk på Auto-søkeknappen, og radioen vil søke og stoppe automatisk når den finner en radiokanal.
4. Displayet vil oppdateres etter noen få sekunder. Displayet vil vise frekvensen for signalet som ble funnet. Hvis signalet er kraftig nok og det er RDS-data tilstede, vil radioen vise navnet på kanalen.
5. For å finne en annen kanal, trykk på Auto-søkeknappen på samme måte som før.
6. Når slutten på bølgelengden er nådd, vil radioen gjenoppta søkingen fra den andre enden av bølgelengden.
7. Vri på volumknappen for å justere lydstyrken slik du ønsker.

Obs!

Volumet bør ikke være for høyt. For å forhindre eventuell hørselskade må du ikke høre på radioen med høyt volum over lengre tid.

- Trykk på av/på-knappen for å slå av radioen.

Manuelt søk – FM

- Trykk på av/på-knappen for å slå på radioen.
- Trykk på Band-knappen for å velge FM-radiomodus.
- Trykk på søkeknappen for å veksle til søkekontrollmodus.
- Vri på søkeknappen for å finne kanalen du ønsker.
- For å justere volumet, trykk på søkeknappen på nytt for å veksle til volumkontrollmodus.
- Vri på volumknappen for å justere lydstyrken slik du ønsker.

Displaymoduser - FM (RDS - Radio Data System)

Radioen har en rekke forskjellige visningsalternativer for FM-radiomodus.

RDS-indikatoren nederst på displayet viser at det er RDS-data tilgjengelig for radiosendingen du lytter til. Stereodisplayet viser at radioen mottar sendingen i stereo.

Trykk gjentatte ganger på Info-knappen for å se RDS-informasjon (Radio Data System) for kanalen du lytter til.

- | | |
|-------------------------------|---|
| a. Radio text (radiotekst) | Viser tekstmeldinger fra radiokanalen, som f.eks. nyheter, o.l. |
| b. Program type (programtype) | Viser kanaltypen du lytter til, som f.eks. pop, klassisk, nyheter, o.l. |
| c. Frequency (frekvens) | Viser frekvensen for FM-signalet. (Hvis ingen RDS-informasjon er tilgjengelig, vil displayet vise "No Name" (intet navn). |
| d. Audio mode (lydmodus) | Viser gjeldende lydmodus. |
| e. Date (dato) | Viser gjeldende dato. |

FM-skanningsone

Ved bruk av FM-modus, kan radioen stilles inn til enten å søke etter lokale radiokanaler eller alle kanaler, inkludert fjernkanaler.

- I FM-modus, trykk på Advanced-innstillingsknappen for å åpne menyinnstillingen.
- Vri på søkeknappen for å velge "Scan zone" (søkesone). Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen. Gjeldende lydinnstilling vises med et hakesymbol.
- Vri på søkeknappen for å velge "Local" (kun lokale kanaler med kraftig signal) eller "Distant" (alle

kanaler). Alternativet "Distant" gjør at radioen finner kanaler med svakere signaler under søket.

- Trykk på søkeknappen å for å bekrefte innstillingen. Innstillingen "Local" eller "Distant" lagres i radioen og vil være i bruk til innstillingen endres eller systemet tilbakestilles.


Stereo-/monoinnstilling – FM

Hvis FM-radiokanalen du lytter til har et svakt signal, kan det være du hører en suselyd. Det går an å redusere denne suselyden ved å tvinge radioen til å spille kanalen i mono istedenfor i stereo.

- Kontroller at radioen er stil til FM-modus, og still inn FM-kanalen du vil lytte til.
- Trykk på Advanced-innstillingsknappen for å åpne menyinnstillingen.
- Vri på søkeknappen for å velge "Audio Setting" (lydinnstilling). Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen. Gjeldende lydinnstilling vises med et hakesymbol.
- Vri på søkeknappen for å velge "Forced Mono" (tvunget mono) eller "Stereo Allowed" (stereo tillatt). Trykk på søkeknappen å for å bekrefte innstillingen.

Forhåndsinnstille kanaler i DAB-og FM-modus

Fem kanaler kan forhåndsinnstilles for både DAB- og FM-radio. De brukes på samme måte for hver bølgelengde.

- Trykk på av/på-knappen for å slå på radioen.
- Trykk på Band-knappen for å velge ønsket bølgelengde. Still inn radiokanalen du ønsker, slik beskrevet tidligere.
- Trykk og hold ønsket programmerbar knapp inne til displayet viser f.eks. "Preset 1 saved" (forhåndsinnstilling 1 lagret).  vil vises nederst på displayet. Kanalen lagres deretter på den valgte programmerbare knappen. Gjenta denne fremgangsmåten for de gjenværende knappene du eventuelt ønsker å forhåndsinnstille.
- Hvis ønskelig, kan forhåndsinnstilte kanaler som allerede er lagret overskrives med nye kanaler ved bruk av denne fremgangsmåten.

Hente en forhåndsinnstilt kanal i DAB- og FM-modus

- Trykk på av/på-knappen for å slå på radioen.
- Trykk på Band-knappen for å velge DAB- eller FM-radiomodus.
- Trykk på den programmerbare knappen hvor radiokanalen du vil lytte til er lagret.

DIVERSE INNSTILLINGER

Oppdatere klokken automatisk

Du kan spesifisere at radioen stiller inn klokken sin fra DAB- eller FM-radiosendinger. Etter et strømrbrudd, vil radioen stille inn klokken sin neste gang du slår på radioen i DAB- eller FM-modus.

1. Når radioen er slått på, trykk på Advanced-innstillingsknappen for å åpne menyinnstillingen for gjeldende modus.
2. Vri på søkeknappen for å velge "Time/date" (klokkeslett/dato). Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen.
3. Vri på søkeknappen for å velge "Auto Update" (automatisk oppdatering). Trykk på søkeknappen for å åpne menyen for automatisk oppdatering.
4. Vri på søkeknappen for å velge ett av oppdateringsalternativene: "from Any" (fra alle), "from DAB" (fra DAB) eller "from FM" (fra FM) . Trykk på søkeknappen for å bekrefte valget ditt. Gjeldende innstilling vil merkes med et haketegn.

Stille inn klokkeformatet

1. Når radioen er slått på, trykk på Advanced-innstillingsknappen for å åpne menyinnstillingen for gjeldende modus.
2. Vri på søkeknappen for å velge "Time/date" (klokkeslett/dato). Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen.
3. Vri på søkeknappen for å velge "Set 12/24 Hour" (stilt inn 12/24-timers format). Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen for klokkeformatet. Gjeldende klokkeformat vil merkes med et haketegn.
4. Vri på søkeknappen for å velge 12- eller 24-timers klokkeformat Trykk på søkeknappen for å bekrefte innstillingen. Hvis 12-timers klokkeformatet er valgt, vil radioen vise et 12-timers klokkeformat med en AM- eller PM-indikator.

Stille inn datoformat

1. Når radioen er slått på, trykk på Advanced-innstillingsknappen for å åpne menyinnstillingen for gjeldende modus.
2. Vri på søkeknappen for å velge "Time/date" (klokkeslett/dato). Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen.
3. Vri på søkeknappen for å velge "Set Date Format" (stilt inn datoformat). Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen.
4. Vri på søkeknappen for å velge "DD-MM-YYYY" (dag-måned-år) eller "MM-DD-YYYY" (måned-dag-år). Trykk på søkeknappen for å bekrefte innstillingen.

Loudness

Du kan kompensere for lavere eller høyere frekvenser på radioen ved å justere loudness-funksjonen.

1. Når radioen er slått på, trykk på Advanced-innstillingsknappen for å åpne menyinnstillingen for gjeldende modus.
2. Vri på søkeknappen for å velge "Loudness". Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen.
3. Vri på søkeknappen for å velge "On" (på) for å slå på loudness-funksjonen. For å slå av loudness-funksjonen, velg "Off" (av). Trykk på søkeknappen for å bekrefte innstillingen.

Språkalternativer

Radioen er innstilt med åtte språkalternativer. Engelsk, tysk, italiensk, fransk, nederlandsk, dansk, norsk og polsk.

1. Når radioen er slått på, trykk på Advanced-innstillingsknappen for å åpne menyinnstillingen for gjeldende modus.
2. Vri på søkeknappen for å velge "Language" (språk). Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen.
3. Vri på søkeknappen for å velge ønsket språk. Trykk på søkeknappen for å bekrefte innstillingen.

Fabrikkinnstilling

Hvis du vil tilbakestille radioen til den opprinnelige fabrikkinnstillingen, kan du gjøre dette ved å følge denne fremgangsmåten. Når du tilbakestiller radioen til fabrikkinnstillingen vil alle innstillinger som brukeren har stilt inn slettes.

1. Når radioen er slått på, trykk på Advanced-innstillingsknappen for å åpne menyinnstillingen for gjeldende modus.
2. Vri på søkeknappen for å velge "Factory Reset" (fabrikkinnstilling). Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen.
3. Vri på søkeknappen for å velge "Yes" (ja) eller "No" (nei). Hvis du ikke vil tilbakestille radioen til fabrikkinnstillingen, velger du "No" (nei) og trykker deretter på søkeknappen for å bekrefte innstillingen. Når "Yes" (ja) er valgt, trykk på søkeknappen. Radioen vil tilbakestilles helt til fabrikkinnstillingen. Listen over radiokanaler og forhåndsinnstillinger vil slettes. Alle innstillinger vil stilles til sine standardverdier.

Ved en funksjonsfeil som er forårsaket av elektrostatisk utladning, må du tilbakestille radioen (det kan være nødvendig å koble radioen til strømtilførselen på nytt) for å fortsette å bruke den.

Mikro-USB-port for programvareoppdatering

Det kan være tilgjengelige programvareoppdateringer

for radioen i fremtiden.

Når programvareoppdateringer er tilgjengelige, kan du finne programvaren og informasjon om hvordan du oppdaterer radioen din på Makitas nettside.

1. Bruk mikro-USB-kabelen (ikke inkludert) for å koble USB-kontakten i batterikammeret sammen med en datamaskin.
2. Når radioen er slått på, trykk på Advanced-innstillingsknappen for å åpne menyinnstillingen for gjeldende modus.
3. Vri på søkeknappen for å velge "Software Update" (programvareoppdatering). Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen.
4. Vri på søkeknappen for å velge "Yes" (ja) eller "No" (nei). Hvis du ikke ønsker å oppgradere programvaren, velg "No" (nei), og trykk deretter på søkeknappen for å bekrefte innstillingen. Når "Yes" (ja) er valgt, trykk på søkeknappen. Displayet vil vise "Waiting for PC wizard" (venter på PC-veiviser). Gå til nettsiden for å laste ned den seneste programvaren. På datamaskinen din, følg instruksjonene som følger med oppdateringen for å fullføre programvareoppdateringen.

Merk:

Radioen må kobles til et strømtuttak når du oppdaterer programvaren. Ikke slå av strømtilførselen til radioen før oppdateringen er fullført og radioen har startet på nytt, hvis ikke kan radioen skades permanent.

Programvareversjon

1. Når radioen er slått på, trykk på Advanced-innstillingsknappen for å åpne menyinnstillingen for gjeldende modus.
2. Vri på søkeknappen for å velge "Software Version" (programvareversjon). Trykk på søkeknappen for å vise programvareversjonen.

Equalizer-funksjon (EQ)

Det er syv forskjellige fargede lysindikatorer rundt søkeknappen for å indikere forskjellige EQ-moduser.

1. Trykk på av/på-knappen for å slå på radioen.
2. Trykk på EQ-knappen for å åpne EQ-innstillingsmenyen.
3. Vri på søkeknappen for å velge ønsket modus. Trykk deretter på søkeknappen for å bekrefte valget.

EQ-modus	Lysindikator
Flat	Hvit
Jazz	Blå
Rock	Rød
Klassisk	Brun
Pop	Rosa
Nyheter	Gul
Min EQ	Grønn

Stille inn My EQ-profil (min EQ-profil)

1. Trykk på EQ-knappen for å åpne EQ-innstillingsmenyen.
2. Vri på søkeknappen for å velge "MY EQ Setup" (oppsett av min EQ). Trykk deretter på søkeknappen for å åpne innstillingsmenyen.
3. Vri på søkeknappen for å velge "Treble" (diskant). Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen. Vri på søkeknappen for å velge ønsket diskantnivå. Trykk på søkeknappen for å bekrefte innstillingen.
4. Vri på søkeknappen for å velge "Middle" (mellomnivå). Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen. Vri på søkeknappen for å velge ønsket mellomnivå. Trykk på søkeknappen for å bekrefte innstillingen.
5. Vri på søkeknappen for å velge "Bass". Trykk på søkeknappen for å angi innstillingen. Vri på søkeknappen for å velge ønsket bassnivå. Trykk på søkeknappen for å bekrefte innstillingen.

Merk:

Lyden kan forvrenges hvis du bruker equalizer til å fremheve bassen når volumet er stilt høyt. I slike tilfeller må du justere volumet i radioen tilsvarende.

LYTTE TIL MUSIKK VIA BLUETOOTH-STRØMMING

Du må pare Bluetooth-enheten med radioen før du kan automatisk koble deg til for å spille/strømme Bluetooth-musikk gjennomradioen. Paring oppretter et "bånd" slik at to enheter gjenkjenner hverandre.

Merk:

- For å oppnå bedre lyd kvalitet, anbefaler vi at du stiller lydstyrken til mer enn to tredjedeler på Bluetooth-enheten din, og deretter justerer lydstyrken på radioen etter behov.
- Radioen kan huske inntil 8 pærede enheter. Når minnet overstiger dette antallet, vil den eldste paringen bli overskrevet.

Pare Bluetooth-enheten første gang

1. Trykk på av/på-knappen for å slå på radioen. Trykk på Band-knappen for å velge Bluetooth-modus. Displayet vil vise "BT Pair" (Bluetooth-paring), og de programmerbare knappene (1-5) vil blinke for å vise at radioen er synlig.
2. Aktiver Bluetooth på enheten din ved å følge enhetens bruksanvisning for å koble den til radioen. Åpne listen over Bluetooth-enheter og velg enheten som heter "DMR115". For enkelte modeller som er utstyrt med tidligere Bluetooth-versjoner enn BT2.1 kan det være du må taste inn passordet "0000".
3. Når enheten er tilkoblet vil du høre en bekreftelsestone. De programmerbare knappene (1-5) vil lyse konstant. Du kan velge og spille av all slags

musikk fra kildeenheten din. Volumet kan justeres fra kildeenheten din, eller direkte fra radioen.

4. Bruk kontrollknappene på Bluetooth-enheten eller på radioen for å spille av, midlertidig stoppe og bytte lydspor.

Merk:

- Hvis to Bluetooth-enheter som pares for første gang søker etter radioen samtidig, vil synligheten vises for begge enhetene. Hvis én enhet kobles til denne enheten først, vil ikke den andre Bluetooth-enheten finne den i listen.
- Hvis Bluetooth-enheten er koblet fra radioen midlertidig, må du koble enheten til radioen på nytt manuelt.
- Hvis "DMR15" vises i listen over Bluetooth-enheter men enheten ikke kan kobles til radioen, må du slette enheten fra listen og pare den med radioen på nytt ved å følge fremgangsmåten beskrevet ovenfor.
- Den optimale avstanden for Bluetooth-strømming er ca. 10 meter (30 fot) (siktlinje) til radioen, men en avstand på inntil 30 meter (100 fot) er mulig.
- Hvis Bluetooth-tilkoblingen forsvinner på grunn av lang frakoblingstid, for lang avstand, hindringer eller andre ting, kan det være nødvendig å pare enheten med radioen på nytt.
- Fysiske hindringer, andre trådløse enheter eller elektromagnetisk utstyr kan påvirke hvor god tilkoblingen er.
- Hvor god Bluetooth-tilkobling er kan variere avhengig av Bluetooth-enheten som er tilkoblet. Kontroller Bluetooth-funksjonen til enheten din før du kobler den til radioen. Det kan være at noen av funksjonene ikke er støttet på enkelte Bluetooth-enheter.

Spille av lydfiler i Bluetooth-modus

Når du har koblet radioen til den valgte Bluetooth-enheten, kan du spille musikk ved bruk av styreknappene på Bluetooth-enheten som er tilkoblet.

1. Når du spiller musikk, kan du justere lydstyrken til ønsket nivå ved bruk av Volum-knappen på radioen eller på den aktiverte Bluetooth-enheten.
2. Bruk kontrollene på Bluetooth-enheten for å spille av, midlertidig stoppe og bytte lydspor. Alternativt kan du styre avspillingen ved bruk av knappene Play/Pause, neste spor og forrige spor på radioen.
3. Trykk og hold knappen for å spole forover eller bakover inn hvis du ønsker å gå forover eller bakover gjennom låten som spilles. Slipp opp knappen når du har nådd ønsket punkt i låten.

Merk:

- Det kan være at programmene for enkelte spillere eller enheter ikke responderer til alle disse kontrollene.
- Enkelte mobiltelefoner kan midlertidig kobles fra

radioen når du mottar eller utfører anrop. Enkelte enheter kan midlertidig dempe lyden for Bluetooth-strømming når de mottar SMS-er eller e-poster, eller av andre grunner som ikke er relatert til lydstrømming. Dette er en funksjon for den tilkoblede enheten og betyr ikke at det er en feil med radioen.

Spille fra en tidligere parede Bluetooth-enhet

Hvis Bluetooth-enheten din har vært parede med radioen tidligere, vil radioen huske Bluetooth-enheten. Den vil forsøke å koble seg til enheten i minnet som siste var tilkoblet. Hvis den siste enheten som var koblet til ikke er tilgjengelig, vil radioen være synlig for paring med Bluetooth-enheter.

Koble fra en Bluetooth-enhet

Trykk og hold Bluetooth-paringsknappen inne i 2-3 sekunder til "BT Pair" (Bluetooth-paring) vises på displayet, eller slå av Bluetooth på din Bluetooth-enhet for å deaktivere tilkoblingen.

Du kan også trykke på Band-knappen for å velge en annen modus enn Bluetooth-modus for å deaktivere tilkoblingen.

Slette Bluetooth-parede enheter fra minnet

For å slette alle parede enheter fra minnet, trykk og hold Bluetooth-paringsknappen inne i mer enn 7 sekunder til "Clearing" (sletter) vises på displayet.

AUX-INNGANG

En 3,5 mm AUX-inngang er montert foran på radioen slik at et lydsignal kan mates inn i radioen fra en ekstern lydenhet, f.eks. en MP3-spiller eller en CD-spiller.

1. Koble en ekstern lydkilde (f.eks. en MP3-spiller eller en CD-spiller) til AUX IN-inngangen.
2. Trykk på av/på-knappen for å slå på radioen.
3. Trykk og slipp opp Band-knappen gjentatte ganger til "AUX IN" vises på displayet.
4. For å oppnå bedre lyd kvalitet, anbefaler vi at du stiller volumet til mer enn to tredjedeler på lydenheten din, og deretter justerer volumet på radioen etter behov.

Merk:

Lyd kabelen er ikke inkludert som standard tilbehør.

VEDLIKEHOLD

⚠ FORSIKTIG:

- Ikke bruk drivstoff, bensin, tynner, alkohol eller tilsvarende. Det kan forårsake misfarging, deformasjon eller sprekker.
- Ikke vask radioen med vann.

SPESIFIKASJONER

Strømbehov	
Vekselstrømadapter	Likestrøm 12V 2,5, midtre pinne positiv
Batteri	Skyvebatteri: 10,8 V - 18 V
Frekvensdekning	FM 87,50-108 MHz (0,05 MHz/trinn) DAB/DAB+ 174,928-239.200 MHz
DAB/DAB+ kanalblokk	DAB (Banda III) 5A-13F
Kompatibel standard	DAB/DAB+

Bluetooth® (Bluetooth® ordmerke og logoer er registrerte varemerker som tilhører Bluetooth SIG, Inc.)	
Bluetooth-versjon	5.0 sertifisert
Bluetooth-profiler	A2DP/SCMS-T/AVRCP
Frekvenskraft	Strømklasse 2
Frekvensområde	Optimum: Maks. 10 meter (33 fot) Mulig: Maks. 30 meter (100 fot) (varierer i forhold til bruksforhold)
Bluetooth-kodek	SBC, AAC
Maksimal radiofrekvenskraft	BT EDR: 1.91dBm BT LE: 0.21dBm
Driftsfrekvens	2402MHz~2480MHz

Kretsfunksjon	
Høytaler	2,5 tommer, 8 ohm x 2 4 tommer, 6 ohm x 1
Utgangseffekt	10,8 V-12 V maks: 2 W x 2 + 10 W 14,4 V: 3 W x 2 + 15 W 18 V: 5 W x 2 + 25 W
Inngangsterminal	3,5 mm diameter (AUX IN)
Antennesystem	DAB/FM: Innebygd antenne
Dimensjoner (L x B x H)	268 x 164 x 295 mm
Vekt	4,8 kg (uten batteri)

YLEISNÄKYMÄN SELITYKSET (Kuva 1)

1. Kahva/Sisäänrakennettu antenni (DAB/FM)
2. Akkulokero
3. Akkulokeron suoja (suojaaa akkua)
4. Kaiutin
5. DC IN -liitäntä
6. Subwoofer
7. Virtanäppäin
8. Band-näppäin
9. Advanced setting -näppäin
10. Info-näppäin
11. LED-valo
12. Esiasetus 3/Play/Pause -painike
13. Esiasetus 5 -painike
14. Esiasetus 4/Seuraava kappale/Kelaus eteenpäin -painike
15. Äänenvoimakkuus/Viritys/Valitse-säädin
16. EQ-säätöpainike
17. AUX IN -liitäntä
18. USB-virtaliitäntä
19. Automaattiviritys -näppäin
20. EQ-tilan LED-indikaattori
21. Esiasetus 2/Edellinen kappale/Takaisinkelauspainike
22. Esiasetus 1/Bluetooth-paritusnäppäin
23. LCD-näyttö
24. Akkulokero
25. Micro USB -liitäntä ohjelmiston päivittämiseen

SYMBOLIT

Laitteessa on käytetty seuraavia symboleja. Varmista ennen käyttöä, että ymmärrät niiden merkityksen.



Lue käyttöohje.



Koskee vain EU-maita.

Älä hävitä sähkölaitteita tai akkuja tavallisen kotitalousjätteen mukana! Sähkö- ja elektroniikkalaiteromua koskevan EU-direktiivin ja paristoja ja akkuja sekä käytettyjä paristoja ja akkuja koskevan direktiivin ja niiden maakohtaisten sovellusten mukaisesti käytetyt sähkölaitteet ja akut on toimitettava ongelmajätteen keräyspisteeseen ja ohjattava ympäristöystävälliseen kierrätykseen.

⚠ VAROITUS:

Sähkötyökaluja käytettäessä on tulipalo-, sähköisku- ja loukkaantumisriskin pienentämiseksi huolehdittava aina muun muassa seuraavista perusvarotoimista:

1. Lue tämä käyttöopas ja laturin käyttöopas huolellisesti ennen käyttöä.
2. Puhdista laite vain kuivalla liinalla.
3. Älä asenna lämmönlähteiden, esimerkiksi lämpöpatterien, lämmityskanavien, uunien tai muiden lämpöä tuottavien laitteiden (esimerkiksi vahvistimien) lähelle.
4. Käytä vain valmistajan suosittelemia lisävarusteita ja laitteita.
5. Irrota laitteen virtajohto pistorasiasta ukkosmyrskyn ajaksi tai jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan.
6. Kiinteällä tai irrallisella akulla varustetun akkukäyttöisen työmaaradion saa ladata vain kyseiselle akulle tarkoitetulla laturilla. Tietyn tyyppiselle akulle sopiva laturi voi aiheuttaa tulipalovaaran, jos sitä käytetään toisentyypisen akun kanssa.
7. Käytä akkukäyttöistä työmaaradiota vain valmistajan ohjeiden mukaisten akkujen kanssa. Muiden akkujen käyttö voi aiheuttaa tulipalon.
8. Kun akku ei ole käytössä, pidä se erillään metalliesineistä, esimerkiksi paperiliittimistä, kolikoista, avaimista, nauloista, ruuveista ja muista pienistä metalliesineistä, jotka voivat aiheuttaa oikosulun napojen välille. Akun napojen oikosulkeminen voi aiheuttaa palovamman tai tulipalon.
9. Vältä vartalokosketusta maadoitettuihin pintoihin, kuten putkiin, lämpöpattereihin, liesiin ja jääkaappeihin. Sähköiskun vaara kasvaa, jos vartalosi on maadoitettu.
10. Akusta voi vuotaa nestettä, jos sitä käsitellään väärin. Vältä kosketusta. Jos nestettä pääsee iholle vahingossa, huuhtele iho vedellä. Jos nestettä pääsee silmiin, hakeudu lääkärin hoitoon. Akkunesteet voivat ärsyttää ihoa tai aiheuttaa palovammoja.
11. Älä käytä akkua tai laitetta jos ne ovat vahingoittuneita tai muunneltuja. Vahingoittuneet tai muunnellut akut voivat aiheuttaa erinäisiä vaaroja, kuten tulipalon, räjähdyksen tai muun vammoja aiheuttavan tilanteen.
12. Älä altista akkua tai laitetta tullelle tai liialliselle lämmölle. Tuli tai yli 130 °C (266 °F) lämpötilat voivat aiheuttaa räjähdysvaaran.
13. Noudata kaikkia latausohjeita äläkä lataa akkua lämpötiloissa, jotka eivät ole käyttöohjeessa kuvailun alueen rajoissa. Vääränlaisissa

- olosuhteissa lataaminen voi aiheuttaa räjähdys- tai tulipalovaaran tai vahingoittaa akkua muutoin.
- Laitteen pääkytkin on pidettävä vapaana esteistä.
 - Älä käytä laitetta kovalla äänenvoimakkuudella pitkää aikaa kerraallaan. Vältäaksesi kuulovaurioita, käytä laitetta kohtuullisella äänenvoimakkuudella.
 - (Koskee vain laitteita, joissa on LCD-näyttö) LCD-näytöt sisältävät nestettä, joka saattaa aiheuttaa ärsytystä tai myrkytyksen. Jos nestettä pääsee silmiin, suuhun tai iholle, huuhtelee sitä vedellä ja ota yhteyttä lääkäriin.
 - Älä altista laitetta sateelle tai märille olosuhteille. Veden pääsy laitteen sisälle lisää sähköiskun vaaraa.
 - Tätä laitetta ei ole tarkoitettu sellaisten henkilöiden käyttöön, joilla on rajoitetut fyysiset, aistilliset tai henkiset kyvyt (mukaanlukien lapset) tai joilta puuttuu kokemusta ja tietoa, paitsi jos heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö on tarjonnut valvontaa ja ohjausta laitteen käytössä. Lapsia tulee valvoa, jotta he eivät leiki laitteella. Säilytä laite pois lasten ulottuvilta.

SÄILYÄ NÄMÄ OHJEET.

LISÄTURVAOHJEITA

AKKU

- Tutustu ennen akun käyttöönottoa kaikkiin akkulaturissa (1), akussa (2) ja akkukäyttöisessä tuotteessa (3) oleviin varoitusteksteihin.
- Älä pura akkua.
- Jos akun toiminta-aika lyhenee merkittävästi, lopeta akun käyttö. Seurauksena voi olla ylikuumentuminen, palovammoja tai jopa räjähdys.
- Jos elektrolyyttiä pääsee silmiin, huuhtelee puhtaalla vedellä ja hakeudu heti lääkärin hoitoon. Seurauksena voi olla sokeutumisen.
- Älä saata akkua oikosulkuun:
 - Älä koske akun napoihin millään sähköä johtavalla materiaallilla.
 - Älä säilytä akkua yhdessä muiden metalliesineiden, kuten naulojen, kolikoiden yms. kanssa.
 - Älä altista akkua vedelle tai sateelle. Akun oikosulku voi aiheuttaa voimakkaan sähkövirran, ylikuumentumisen, palovammoja ja jopa laitteen rikkoutumisen.
- Älä säilytä laitetta ja akkua paikassa, jossa lämpötila voi nousta 50 °C:seen tai sitäkin korkeammaksi.
- Älä hävitä akkua polttamalla, vaikka se olisi pahoin vaurioitunut tai täysin loppuun kulunut. Avotuli voi saada akun räjähtämään.
- Varo kolhimasta tai pudottamasta akkua.

- Älä käytä vahingoittunutta akkua.
- Akun vaihto-ohje on luettava ennen käyttöä riskien välttämiseksi. Akun suurin latausvirta ei saa olla yli 8 A.
- Litium-ioniakut luokitellaan vaarallisiksi aineiksi kuljetusta varten. Näiden tavaroiden kuljettaminen vaatii erityisiä pakkaus- ja merkintätapoja. Noudata paikallisia lakeja ja säädöksiä vaarallisten aineiden kuljetuksen osalta. Teippaa akun navat ja pakkaa akku niin, ettei se pääse liikkumaan paketissa kuljetuksen aikana, eikä akun navat voi joutua kosketuksiin muiden esineiden kanssa.
- Akkua hävitettäessä, poista akku laitteesta ja hävitä se turvallisessa paikassa. Seuraa paikallisia säädöksiä akun hävittämiseen liittyen.
- Käytä akkua vain Makitan määrittämien laitteiden kanssa. Akun käyttäminen vääranlaisten laitteiden kanssa voi aiheuttaa tulipalon-, palovamma-, räjähdys- tai elektrolyyttivuodon vaaran. Mikäli laitetta ei käytetä pitkään aikaan akku tulee poistaa laitteesta.

⚠ HUOMIO:

- Vääränlainen akku voi aiheuttaa räjähdysvaaran.**
 - Vaihda akku vain toiseen samanlaiseen tai vastaavan tyyppiseen akkuun.**
 - Käytä vain Makitan alkuperäisiä akkua.**
- Väärälaisten akkujen käyttäminen voi aiheuttaa tulipalovaaran, räjähdysvaaran tai muita vahinkoja tai vammoja. Vääränlaisten akkujen käyttäminen mitätöi Makita-laitteen tai -laturin takuun.**

Vinkkejä akkukeston maksimointiin:

- Lataa akku ennen kuin se on täysin tyhjä. Lopeta akkuun liitetyn laitteen käyttö ja lataa akku heti kun huomaat, että laitteen teho on heikentynyt.
- Älä lataa jo täyteen ladattua akkua. Ylilataus heikentää akun elinikää.
- Lataa akku tilassa, jonka lämpötila on välillä 10 °C - 40 °C (50 °F - 104 °F). Anna kuumen akun viilentyä ennen sen lataamista.
- Lataa akku jos sitä ei ole käytetty pitkään aikaan (viimeiseen kuuteen kuukauteen).

KÄYTTÖAIKA

Yhteensopiva akkupaketti kyseiselle radiolle on listattu seuraavassa taulukossa.

Alla oleva taulukko ilmaisee käyttöajan yhdellä latauksella.

Akun kapasiteetti	Akun jännite			KAIUTTIMEN KäYTTöAIKA = 100mW Yksikkö: tunti (liikarvoinen)	
	10.8V – 12Vmaks	14.4V	18V	Radio- tai AUX- liitännässä	Bluetooth-käytössä + USB lataus
1.3 Ah		BL1415		3.5	0.7
			BL1815	4.0	1.0
1.5 Ah	BL1015 BL1016			5.5	0.8
		BL1415N BL1415NA		4.5	0.9
			BL1815N	5.0	1.2
2.0 Ah	BL1020B BL1021B			7.0	1.0
			BL1820 BL1820B	6.5	1.6
3.0 Ah		BL1430 BL1430B BL1430A		8.0	1.6
			BL1830 BL1830B	9.0	2.3
4.0 Ah	BL1040B BL1041B			14	2.1
		BL1440		12	2.5
			BL1840 BL1840B	13	3.2
5.0Ah		BL1450		15	3.0
			BL1850 BL1850B	16	4.2
6.0 Ah		BL1460B BL1460A		16	3.3
			BL1860B	20	5.0

⚠ VAROITUS:

Käytä vain alla listattuja akkuja. Minkään muun akun käyttö voi aiheuttaa loukkaantumisen ja/tai tulipalon.

Huom.:

- Yllä oleva taulukko akun käyttöajoista on viitteellinen.
- Todelliset käyttöajat saattavat vaihdella akun tyypistä, latausolosuhteista ja käyttöympäristöstä johtuen.
- Joitakin yllälistatuista akuista ja latureista ei välttämättä ole saatavilla asuinalueellasi.

ASENNUS JA VIRTALÄHDE (Kuva 2)

⚠ VAROITUS:

- Varo, etteivät sormet nipisty akun kannen väliin sitä avatessa tai sulkiessa.
- Palauta akun lukitus alkuperäiseen asentoon akun asenneuksen tai irrotuksen jälkeen. Jos näin ei tehdä, akku voi pudota radiosta ja aiheuttaa vammoja sinulle tai muulle lähellä olevalle henkilölle.
- Sulje ja lukitse aina akkukotelon lukitus aina ennen radion siirtämistä.
- Sammuta radio aina ennen akun asentamista tai poistamista.
- Varo, ettet pudota tai kolauta radiota. Rikkoutunut kuori voi viiltää sormeaa tai pistää kehoa. Vaurioitunut radio voi käyttäytyä arvaamattomasti ja johtaa tulipaloon, räjähdykseen tai loukkaantumisvaaraan.

TÄRKEÄÄ:

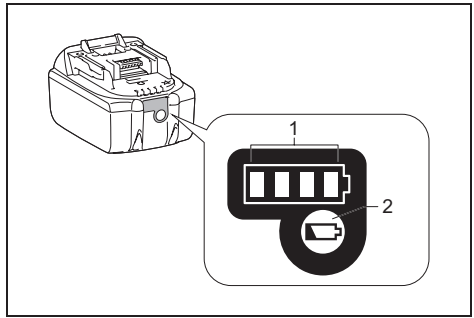
- Vähäinen voimakkuus, särö, "pätkivä ääni" tai kun " ! Battery Low" ilmestyy näytölle on merkki siitä että pääakku tulee vaihtaa
- Akkua ei voi ladata mukana tulevalla vaihtovirta-adapterilla.
- Akku ei kuulu tuotteen perusvarusteisiin.

Liukulukitusakun kiinnitys ja irrotus (Kuva 3 & 4)

- Kiinnitä akku sovittamalla akun kieleke rungon uraan ja työntämällä akku sitten paikoilleen. Työnnä akku pohjaan asti niin, että kuulet sen napsahtavan paikoilleen.
- Jos painikkeen yläpuolella näkyy punainen ilmaisin, akku ei ole lukkiutunut täysin paikoilleen. Työnnä akku pohjaan asti, niin että ilmaisin ei enää näy. Jos akku ei ole kunnolla paikallaan, se voi pudota radiosta ja aiheuttaa vammoja joko käyttäjälle tai sivullisille.
- Älä käytä voimaa, kun kiinnität akkua paikalleen. Jos akku ei mene paikalleen helposti, se on väärässä asennossa.
- Akun irrottamiseksi liu'uta se irti radiosta samalla kun painat akun edessä olevaa painiketta.

Akun jäljellä olevan varaustason ilmaisin

* Vain akuille, joiden mallinumero lopussa on kirjain "B".



➤ 1. Merkkivalot 2. Tarkistuspainike

Saat näkyviin akun jäljellä olevan varaustason painamalla akun tarkistuspainiketta. Merkkivalot syttyvät muutaman sekunnin ajaksi.

• 14.4V/18V akut

Merkkivalot			Jäljellä oleva varaustaso
Palava	Pois	Vilkuttava	
■ ■ ■ ■			75% ~ 100%
■ ■ ■ □			50% ~ 75%
■ ■ □ □			25% ~ 50%
■ □ □ □			0% ~ 25%
▣ □ □ □			Akku on ladattava
■ ■ □ □	↑	■ ■	Akku voi olla viallinen tai vahingoittunut

• 10.8V-12V max akut

Merkkivalot			Jäljellä oleva varaustaso
Palava	Pois	Vilkuttava	
■ ■ ■ ■			75% ~ 100%
■ ■ ■ □			50% ~ 75%
■ ■ □ □			25% ~ 50%
■ □ □ □			0% ~ 25%

HUOMIO:

Käyttöolosuhteiden ja ilman lämpötilan takia ilmaistu varaustaso voi poiketa hieman todellisesta varaustasosta.

Mukana tulevan vaihtovirta-adapterin käyttö

Poista kuminen suojus ja kiinnitä adapterin liitin radion oikealla sivulla olevaan DC-liitokseen. Kytke virtapistoke verkkovirtaan pistorasiassa. Kun adapteri on käytössä, akku poistuu automaattisesti käytöstä.

⚠ VAROITUS:

- Irrota vaihtovirta-adapteri aina kokonaan ennen radion liikkuttamista. Jos adapteria ei irroteta, voi siitä aiheutua sähköiskku.
- Älä koskaan vedä adapterin johdosta. Näin tekeminen voi pudottaa tai kaataa radion, joka voi satuttaa sinua tai muuta lähellä olijaa.

TÄRKEÄÄ:

- Vaihtovirta-adapteria käytetään liittämään radio verkkovirtaan. Pistorasia, johon radio on kytketty, pitää olla normaalin käytön aikana helposti saavutettavissa.
- Vaihtovirta-adapterin pistoke pitää irrottaa kokonaan pistorasiasta radion irti kytkemiseksi.
- Käytä vain vaihtovirta-adapteria, joka tulee laitteen mukana tai jonka Makita on toimittanut.
- Älä pidä virtajohdosta tai -pistokkeesta kiinni suulla. Se voi aiheuttaa sähköiskun.
- Älä koske virtapistoketta mörillä tai rasvaisilla käsillä
- Vaurioituneet tai sotkeutuneet johdot lisäävät sähköiskun vaaraa. Jos johto on vaurioitunut, vie se vaihdettavaksi valtuutettuun huoltopaikkaan, jotta vältät turvariskit. Älä käytä sitä ennen korjausta.
- Varastoi vaihtovirta-adapteri aina käytön jälkeen pois lasten ulottuvista. Jos lapset leikkivät johdolla, he voivat loukkaantua.

Lataaminen USB-virtalähdeliitännän kautta

Työmaaradion etupaneelissa on USB-liitäntä. Voit ladata USB-laitteen USB-liitännän kautta.

1. Kytke USB-laite, esimerkiksi MP3 tai CD-soitin, erikseen ostettavalla USB-kaapelilla.
2. Paina virtanappia laittaaksesi radio päälle.
3. Riippumatta siitä toimiiko radio verkkovirralla vai akulla, radio voi silti ladata USB-laitetta kun radio on kytketty päälle ja asetettu DAB/FM -radiotilaan, BT-tilaan, tai AUX-tilaan, mikä näkyy kun ulkoinen äänilähde on kytketty

Huomautus:

- Kaiuttimen suurin äänenvoimakkuus pienenee, kun USB-liitännän kautta ladataan.
- USB-liitännän kautta syötettävä sähkövirta on enintään 2.4A A (5 V).

Tärkeää:

- Varmuuskopioi USB-laitteen tiedot aina ennen USB-laitteen kytkemistä USB-liitäntään. Muuten tiedot voivat kadota.

- Radio ei ehkä voi syöttää virtaa kaikkiin USB-laitteisiin.
- Kun liitäntä ei ole käytössä tai kun lataaminen on valmis, irrota USB-kaapeli ja sulje liitännän suojus.
- Älä kytke virtalähdettä USB-liitäntään. Se voi aiheuttaa tulipalon. USB-liitäntä on tarkoitettu vain pienjännitelaitteiden lataamiseen. Aseta USB-liitännän suojus aina paikalleen, kun et lataa pienjännitelaitetta.
- Älä työnnä nauloja, rautalankaa ym. USB-virtalähdeliitäntään. Se voi aiheuttaa oikosulun, joka voi muodostaa savua ja aiheuttaa tulipalon.
- Älä kytke tätä USB-liitäntää tietokoneen USB-liitäntään, sillä se todennäköisesti vaurioittaa laitteita.

Radion kuuntelu

Radion voi virittää kolmella eri tavalla: hakutoiminnolla, manuaalisella virityksellä ja valitsemalla muistiin tallennettuja esivalittuja asemia.

Kanavan valinta – DAB

Huomio: DAB-antenni on sisäänrakennettu kahvaan. Suorista kahva asianmukaisesti radion yläpuolelle käyttäessäsi radiota saadaksesi paremman kuuluvuuden.

1. Paina virtanäppäintä kytkääksesi radion päälle
2. Valitse DAB-tila painamalla Band-painiketta
3. Paina virityssäädintä pohjassa nähdäksesi kanavalistan. Voit myös painaa Advanced-painiketta ja sen jälkeen kääntää virityssäädintä ja valita kanavalistan. Paina virityssäädintä pohjassa nähdäksesi kanavalistan.
4. Käännä virityssäädintä käydäksesi läpi listaa valittavissa olevista kanavista. Paina virityssäädintä valitaksesi kanavan.
5. Säädä haluttu äänenvoimakkuus kääntämällä äänenvoimakkuuden säädintä.

Näyttötilat – DAB

Radiossasi on valikoima näyttötiloja DAB-tilassa.

Paina Info-näppäintä käydäksesi läpi eri vaihtoehtoja.

- a. Dynamic Label Täydentäviä datapalveluja Segment tekstimuodossa (enintään 128 merkkiä) jotka ovat käynnissä samanaikaisesti DAB tai DAB+ radio-ohjelman kanssa. Näyttää tekstiviestejä kuten artistin/kappaleen nimen, puhelinnumeron, jne.
- b. Ohjelmatyyppe näyttää kuunneltavan kanavan tyylin kuten Pop, Classic, News, jne.
- c. Multipleksin nimi Näyttää mihin DAB-multipleksin nykyinen kanava kuuluu

- d. Taajuus ja kanava Näyttää taajuuden ja kanavanumeron nykyiselle DAB-kanavalle
- e. Signaalivirhe/ vahvuus Näyttää signaalivirheen ja vahvuuden kuunneltavalle kanavalle. Alhaisempi virhelukema ilmaisee paremmanlaatuista radiosignaalia.
- f. Bittinopeus/ Audiotyyppi Näyttää digitaalisen audion bittinopeuden ja audiotypin nykyiselle DAB-kanavalle.
- g. Päivämäärä Näyttää nykyisen päivämäärän.

Mikäli DAB-lähetys lähettää kuvasarjan, tämän voi nähdä koko näytön tilassa painamalla ja pitäminen viritysäädintä. Mikäli vastaanotettava lähetys on stereo, stereo-kaiuttimien symboli näkyy näytön alalaidassa.

Uusien kanavien etsiminen – DAB

Ajoittain uusia DAB-kanavia voi tulla saataville. Tai olet voinut siirtyä toiseen osaan maata. Tässä tapauksessa voit joutua aktivoimaan radiosi etsiäksesi uusia kanavia. Antaaksesi radion löytää saatavilla olevia kanavia, on suositeltavaa suorittaa täysi skannaus kaikista DAB Band III –taajuuksista.

1. Paina virtanäppäintä käynnistääksesi radion.
2. Paina Band-näppäintä valitaksesi DAB-radion.
3. Paina automattiviritysnäppäintä aloittaaksesi skannauksen. Näytössä lukee "Scanning" ja radiosi suorittaa skannausta DAB Band III –taajuuksista. Uusien kanavien löytyessä kanavamittarin lukema kasvaa ja kanavat lisätään listaan. Pylväsdiagrammi osoittaa skannauksen edistymisen.

Manuaalinen viritys – DAB

Manuaalisen virituksen avulla voit viritää radiosi tietylle DAB Band III -taajuudelle. Tätä toimintoa voi myös käyttää auttamaan antennin tai radion sijoittamisessa jotta voidaan optimoida tietyn kanavan tai taajuuden kuuluvuus.

1. DAB-tilan ollessa päällä, paina Advanced setting –painiketta siirtyäksesi valikkoon.
2. Käännä viritysäädintä valitaksesi "Manual Tune". Paina viritysäädintä siirtäksesi manuaaliviritukseen.
3. Käännä viritysäädintä valitaksesi halutun DAB-kanavan. Paina viritysäädintä vahvistaaksesi valitun taajuuden.

Dynamic Range Control (DRC) – DAB

DRC-toiminto voi tehdä hiljaisemmista äänistä helpommin kuultavia kun radiota käytetään meluisassa ympäristössä vähentämällä äänisignaalin dynaamista vaihtelua. Kompressiotasoja on kolme:

- 1 Maksimaalinen kompressio käytössä.
- 1/2 Keskitason kompressio käytössä.
- 0 Ei kompressiota käytössä.

1. DAB-tilassa, paina Advanced setting –näppäintä siirtyäksesi valikkoon.
2. Käännä viritysäädintä valitaksesi "DRC". Tämän jälkeen paina viritysäädintä siirtyäksesi eteenpäin. Näytössä lukee tämänhetkinen DRC-taso.
3. Käännä viritysäädintä valitaksesi halutun DRC-tason.
4. Paina viritysäädintä vahvistaaksesi valinnan.

Kanavajärjestyksen määritys – DAB

Radiossasi on valittavissa kolme eri tapaa kanavien järjestämiseen. Kanavien järjestyksen tavat ovat alfanumeerinen, kokonaisuus ja validi.

1. DAB-tilassa, paina Advanced setting –painiketta siirtyäksesi valikkoon.
2. Käännä viritysäädintä valitaksesi "Station order". Tämän jälkeen paina viritysäädintä siirtyäksesi eteenpäin.
3. Käännä viritysäädintä valitaksesi seuraavista vaihtoehdoista ja paina viritysäädintä vahvistaaksesi valinnan.

Alfanumeerinen	Järjestää kanavalistan alfanumeerisesti 0...9 A...Z.
Kokonaisuus	Järjestää kanavalistan DAB-multipleksin mukaan.
Validi	Näyttää vain ne kanavat joille on löydettyä signaali.

Skannausviritys – FM

Huomio:

FM-antenni on sisäänrakennettu kahvaan. FM-antenni on sisäänrakennettu kahvaan. Suorista kahva asianmukaisesti radion yläpuolelle käyttäessäsi radiota saadaksesi paremman kuuluvuuden.

1. Paina virtanäppäintä käynnistääksesi radion.
2. Paina Band-näppäintä valitaksesi FM-radiotilan.
3. Paina automattiviritysnäppäintä jolloin radio etsii ja pysähtyy automaattisesti löytäessään radiokanavan.
4. Muutaman sekunnin jälkeen näyttö päivittyy. Näyttö näyttää löydetyn signaalin taajuuden. Mikäli signaali on tarpeeksi vahva ja RDS-data on saatavilla, kanavan nimi näkyy näytöllä.
5. Löytääksesi toisen kanavan, paina automattiviritysnäppäintä kuten aiemmin.
6. Taajuusalueen loputtua radio jatkaa viritystä taajuusalueen vastakkaisesta päästä.
7. Käännä äänenvoimakkuuden säädintä säätääksesi äänenvoimakkuutta.

Huomio:

- Äänenvoimakkuuden ei tulisi olla liian korkea. Välttääksesi mahdollisen kuulovaurion, älä kuuntele korkeilla äänenvoimakkuuksilla pitkiä aikoja.
8. Paina virtanäppäintä sammuttaaksesi radion.

Manuaalinen viritys – FM

1. Paina virtanäppäintä käynnistääksesi radion
2. Paina Band-näppäintä valitaksesi FM-radiotilan.
3. Paina virityssäädintä siirtyäksesi viritystilaan.
4. Käännä virityssäädintä löytääksesi halutun kanavan.
5. Säätääksesi äänenvoimakkuutta, paina virityssäädintä siirtyäksesi äänenvoimakkuuden säätötilaan.
6. Käännä äänenvoimakkuuden säädintä säätääksesi äänenvoimakkuutta.

Näyttötilat – FM(RDS)

Radiossasi on valikoima näyttötiloja FM-tilassa.

RDS-osoitin näytön alaosassa näyttää että lähetyksessä on RDS-dataa saatavilla. Stereokaiutin näyttää että radio vastaanottaa stereo-lähetystä.

Paina toistuvasti Info-näppäintä nähdäksesi RDS (Radio Data System) -informaation kuuntelemallesi kanavalle.

- | | |
|------------------|--|
| a. Radioteksti | Näyttää radio tekstiviestin kuten uudet tiedot jne. |
| b. Ohjelmatyypit | Näyttää nykyisen kanavan tyypin kuten Pop, Classic, News jne. |
| c. Taajuus | Näyttää FM-signaalin taajuuden. (Jos RDS-informaatiota ei ole saatavilla, näytössä lukee "No Name".) |
| d. Audiotila | Näyttää nykyisen äänitilan. |
| e. Päivämäärä | Näyttää nykyisen päivämäärän. |

FM skannausalue

FM-tilaa käytettäessä radio voidaan asettaa skannaamaan paikallisia kanavia tai kaikkia kanavia mukaan lukien kaukana olevia kanavia.

1. FM-tilassa paina Advanced setting –nappia siirtyäksesi valikkoon.
2. Käännä virityssäädintä valitaksesi "Scan zone". Paina virityssäädintä siirtyäksesi eteenpäin. Nykyinen äänitila on ilmoitettu rastilla.
3. Käännä virityssäädintä valitaksesi "Local" (vain vahvat kanavat) tai "Distant" (kaikki kanavat). Distant-valinta mahdollistaa sen, että radio löytää skannauksen aikana kanavia joilla on heikompi signaali.
4. Paina virityssäädintä vahvistaaksesi valinnan. "Local" tai "distant" -valinta tallentuu radioon ja pysyy voimassa niin kauan kuin se muutetaan tai kun järjestelmä nollataan.

Stereo/Mono asetus – FM


Mikäli FM-radiokanavan signaali on heikko, siihenä voi olla kuultavissa. Tätä siihenä on mahdollista vaimentaa pakottamalla radio soittamaan kanavaa mono-

asetuksella stereon sijasta.

1. Varmista että radio on FM-tilassa ja viritä se halutulle FM-kanavalle.
2. Paina Advanced setting –näppäintä siirtyäksesi valikkoon.
3. Käännä virityssäädintä valitaksesi "Audio setting". Paina virityssäädintä siirtyäksesi eteenpäin. Nykyinen äänitila on ilmoitettu rastilla.
4. Käännä virityssäädintä valitaksesi "Forced Mono" tai "Stereo Allowed". Paina virityssäädintä vahvistaaksesi valinnan.

Kanavien esiasettaminen DAB ja FM -tiloissa

DAB ja FM-radiossa on 5 esiasetettua kanavaa. Niitä käytetään samalla tavalla molemmissa tiloissa.

1. Paina virtanäppäintä käynnistääksesi radion.
2. Paina Band-näppäintä valitaksesi halutun taajuusalueen. Viritä haluttuun kanavaan kuten edellä on kuvattu.
3. Paina ja pidä pohjassa haluttua Esiasetusnäppäintä kunnes näytössä lukee "Preset 1 saved" (esimerkiksi).  näkyy näytön alaosassa. Kanava tallentuu valitun esiasetusnäppäimen taakse. Toista toimenpide halutessasi muille esiasetusnäppäimille.
4. Esiasetetut kanavat jotka on jo tallennettu voidaan ylikirjoittaa seuraamalla edellä kuvattuja ohjeita.

Esiasetetun kanavan valitseminen DAB ja FM -tiloissa

1. Paina virtanäppäintä käynnistääksesi radion.
2. Paina Band-näppäintä valitaksesi joko DAB tai FM-tilan.
3. Paina haluttua esiasetusnäppäintä viritääksesi radion jollekin esiasetetulle kanavalle.

SEKALAISET ASETUKSET

Kellon automaattinen päivitys

Voit asettaa kellon päivitysmään DAB tai FM -radion lähetysten mukaan. Sähkökatkoksen jälkeen radio asettaa kellonajan kun seuraavan kerran käynnistät radion DAB tai FM-tilassa.

1. Kun radiosoi on päällä, paina Advanced setting-näppäintä siirtyäksesi valikkoon nykyisessä tilassa. Käännä virityssäädintä valitaksesi "Time/Date". Paina virityssäädintä.
2. Käännä virityssäädintä valitaksesi "Auto Update". Paina virityssäädintä siirtyäksesi Auto-Update valikkoon.
3. Käännä virityssäädintä valitaksesi päivitysvaihtoehdoksi joko "Any", "Dab", tai "FM". Paina virityssäädintä vahvistaaksesi valintasi. Nykyinen valinta on osoitettu rastilla.

Kelloformaatin asetus

1. Kun radiosi on päällä, paina Advanced setting-näppäintä siirtyäksesi valikkoon nykyisessä tilassa.
2. Käännä viritysäädintä valitaksesi "Time/Date". Paina viritysäädintä siirtyäksesi valikkoon.
3. Käännä viritysäädintä valitaksesi "Set 12/24 Hour". Paina viritysäädintä valitaksesi kelloformaatin. Nykyinen kellon näyttötapa on osoitettu rastilla.
4. Käännä viritysäädintä valitaksesi 12 tai 24 tunnin formaatin. Paina viritysäädintä vahvistaaksesi valintasi. 12 tunnin formaatin ollessa valittuna radio näyttää 12 tunnin kellon AM tai PM indikaattorilla.

Päivämääräformaatin asetus

1. Kun radiosi on päällä, paina Advanced setting-näppäintä siirtyäksesi valikkoon nykyisessä tilassa.
2. Käännä viritysäädintä valitaksesi "Time/Date". Paina viritysäädintä siirtyäksesi valikkoon.
3. Käännä viritysäädintä valitaksesi "Set Date Format". Paina viritysäädintä siirtyäksesi valikkoon.
4. Käännä viritysäädintä valitaksesi "DD-MM-YYYY" tai "MM-DD-YYYY" päivämääräformaatin. Paina viritysäädintä vahvistaaksesi valintasi.

Voimakkuus

Voit kompensoida radiota matalalla tai korkealla taajuudella säätämällä voimakkuusominaisuutta.

1. Kun radiosi on päällä, paina Advanced setting-näppäintä siirtyäksesi valikkoon nykyisessä tilassa.
2. Käännä viritysäädintä valitaksesi "Loudness". Paina viritysäädintä siirtyäksesi valikkoon.
3. Käännä viritysäädintä valitaksesi "On" kääntääksesi voimakkuuden päälle. Kääntääksesi voimakkuustoiminnon pois päältä, valitse "Off". Paina viritysäädintä vahvistaaksesi valinnan..

Kielivalinnat

Radiossa on kahdeksan kielivaihtoehtoa: englanti, saksa, italia, ranska, hollanti, tanska, norja ja puola.

1. Kun radiosi on päällä, paina Advanced setting-näppäintä siirtyäksesi valikkoon nykyisessä tilassa.
2. Käännä viritysäädintä valitaksesi "Language". Paina viritysäädintä siirtyäksesi valikkoon.
3. Käännä viritysäädintä valitaksesi haluamasi kielen. Paina viritysäädintä vahvistaaksesi valintasi.

Tehdasasetusten palauttaminen

Mikäli haluat kokonaan palauttaa radiosi sen alkuperäiseen tilaan, tämä voidaan tehdä seuraamalla seuraavia toimenpiteitä. Palauttamalla tehdasasetukset kaikki käyttäjän tekemät asetukset poistetaan.

1. Radiosi ollessa päällä, paina Advanced setting-näppäintä siirtyäksesi valikkoon nykyisessä tilassa.
2. Käännä viritysäädintä valitaksesi "Factory reset".

Paina viritysäädintä siirtyäksesi valikkoon..

3. Käännä viritysäädintä valitaksesi "Yes" tai "No". Mikäli et halua palauttaa tehdasasetuksia, valitse "No" ja paina sitten viritysäädintä vahvistaaksesi valintasi. Kun "Yes" on valittuna, paina viritysäädintä. Tehdasasetukset palautetaan. Kanavalista ja esiasetukset nollataan. Kaikki asetukset asetetaan alkuperäiseen tilaansa.

Toimintahäiriön tapahtuessa elektrostaattisen purkauksen johdosta, nollaa tuote (voi vaatia kytkemisen irti voimanlähteestä) jatkaaksesi normaalia käyttöä.

Micro USB liitäntä ohjelmiston päivitykseen

Radiosi on tulevaisuudessa olla saatavilla ohjelmistopäivityksiä.

Ohjelmistopäivitysten tullessa saataville, ohjelmisto ja tietoa siitä miten radio päivitetään voi löytää **Makitan nettisivuilta**.

1. Yhdistä radio Micro USB-kaapelilla (ei sisälly) PC:hen kytkemällä kaapeli USB-liitäntään.
2. Radiosi ollessa päällä, paina Advanced setting-näppäintä siirtyäksesi valikkoon nykyisessä tilassa.
3. Käännä viritysäädintä valitaksesi "Software Update". Paina viritysäädintä siirtyäksesi valikkoon.
4. Käännä viritysäädintä valitaksesi "Yes" tai "No". Mikäli et halua päivittää ohjelmistoa, valitse "No" ja paina viritysäädintä vahvistaaksesi valintasi. Kun "Yes" on valittuna, paina viritysäädintä. Näytöllä lukee "Waiting for PC wizard". Siirry nettisivuille ladataksesi uusimman ohjelmiston. Seuraa PC:n näytön ohjeita suorittaaksesi ohjelmiston päivityksen.

Huomio:

Käytä verkkovirtaa päävoimanlähteenä päivittäessäsi ohjelmistoa. Älä sulje laitetta ennen kuin päivitys on valmis ja radio on käynnistynyt uudelleen, muussa tapauksessa laite voi vahingoittua pysyvästi.

Ohjelmistoversio

1. Radiosi ollessa päällä, paina Advanced setting-näppäintä siirtyäksesi valikkoon nykyisessä tilassa.
2. Käännä viritysäädintä valitaksesi "Software Version". Paina viritysäädintä nähdäksesi ohjelmistoversion.

Taajuuskorjaintoiminto (EQ)

Seitsemän eri LED väriä Virituksen hallintanupin ympärillä viestivät taajuuskorjaimen (EQ) eri tiloista.

1. Paina virtanappia laittaaksesi radio päälle.
2. Paina Taajuuskorjaimen hallintanappia päästäksesi taajuuskorjaimen asetuksiin.
3. Kierrä Virituksen hallintanappia halutun tilan valitsemiseksi.

Taajuuskorjaimen tila	LED valoilmaisin
FLAT	Valkoinen
JAZZ	Sininen
ROCK	Punainen
CLASSIC	Ruskea
POP	Vaaleanpunainen
NEWS	Keltainen
Minun EQ	Vihreä

My EQ -profiilin asettaminen

1. Paina EQ-näppäintä siirtyäksesi EQ-valikkoon.
2. Käännä virityssäädintä valitaksesi "My EQ Setup". Paina sitten virityssäädintä siirtyäksesi valikkoon.
3. Käännä virityssäädintä valitaksesi "Treble" asetuksen. Paina virityssäädintä siirtyäksesi valikkoon. Käännä virityssäädintä valitaksesi haluamasi diskantin tason. Paina virityssäädintä vahvistaaksesi valinnan.
4. Käännä virityssäädintä valitaksesi "Middle" asetuksen. Paina virityssäädintä siirtyäksesi valikkoon. Käännä virityssäädintä valitaksesi haluamasi keskiaänten tason. Paina virityssäädintä vahvistaaksesi valinnan.
5. Käännä virityssäädintä valitaksesi "Bass" asetuksen. Paina virityssäädintä siirtyäksesi valikkoon. Käännä virityssäädintä valitaksesi haluamasi matalien äänten tason. Paina virityssäädintä vahvistaaksesi valinnan.

Huomautus:

Taajuuskorjaimen käyttö painottaen bassoa ja kuunnellen kovalla äänenvoimakkuudella voi aiheuttaa äänen murtumista sekä vääristymistä. Tässä tapauksessa säädä radion äänenvoimakkuutta sopivalle tasolle.

MUSIIKIN KUUNTELU BLUETOOTH-LIITÄNNÄN KAUTTA

Sinun pitää liittää Bluetooth-laitteesi radio laitepariksi ennen kuin voit yhdistää ne automaattisesti musiikin soittoa varten. Pariksi liittäminen muodostaa "liitoksen", jonka avulla laitteet tunnistavat toisensa.

Huomio:

- Parempaa äänenlaatua varten, suosittelemme äänenvoimakkuuden asetusta yli 2/3 maksimista Bluetooth-laitteessasi ja sitten äänenvoimakkuuden säätämistä radio tarvittavalle tasolle.
- Radion muistiin voi tallentaa enintään 8 pariksi muodostettua laitetta. Kun tämä määrä ylittyy, vanhin muistiin tallennettu laite korvataan uusimmalla.

Bluetooth-laitteesi parittaminen ensimmäistä kertaa

1. Paina virtanäppäintä kytkeäksesi radion päälle. Paina Band-näppäintä valitaksesi Bluetooth-tilan. Näytöllä lukee "BT Pair" ja Esiasetusnäppäimet (1-5) välkkyvät valkoista valoa näyttääkseen että radio on löydetävissä.
2. Aktivoi Bluetooth laitteessasi laitteen ohjekirjan mukaan linkittääksesi sen radioon. Etsi Bluetooth laitelista ja valitse laite nimeltä "DMR115". (Joillakin mobiililaitteilla, joissa on aiempi versio kuin BT2.1, voit joutua asettamaan koodin "0000").
3. Yhdistämisen jälkeen kuuluu merkkiäni. Esiasetusnäppäimet (1-5) pysyvät valkoisina. Voit valita ja soittaa mitä tahansa musiikkia lähdelaitteeltasi. Äänenvoimakkuutta voi säätää lähdelaitteeltasi, tai suoraan radiosta.
4. Käytä kontrolleja Bluetooth-laitteellasi tai radiossa soittaaksesi, pysäyttääksesi tai navigoidaksesi kappaleita.

Huomio:

- Jos kaksi Bluetooth-laitetta etsivät toisia laitteita samaan aikaan, radio näkyy saatavana molemmille laitteille, mutta jos toinen niistä muodostaa pariliitoksen radion kanssa, se ei enää näy saatavana muille laitteille.
- Jos Bluetooth-pariliitos radion ja toisen laitteen välillä katkeaa väliaikaisesti, liitos täytyy tehdä uudelleen manuaalisesti.
- Jos "DMR115" näkyy laiteesi Bluetooth-laitelistassa, mutta et voi muodostaa siihen yhteyttä, poista se listasta ja etsi sitä uudelleen ylhäällä olevien ohjeiden mukaisesti.
- Bluetoothin optimaalinen kantoalue on n. 10 metriä (näkyvyys) radiosta, mutta jopa 30m etäisyys on mahdollista.
- Jos Bluetooth-etäisyys purkautuu sen takia, että yhteys on ollut poikki liian kauan, etäisyys on liian pitkä, laitteiden välissä on esteitä tai muusta syystä, laitteen voi joutua yhdistämään radioon uudelleen.
- Fyysiset esteet, muut langattomat tai elektromagneettiset laitteet voivat vaikuttaa yhteyden laatuun.
- Bluetooth-yhteyden laatu voi vaihdella radioon yhdistetyn laitteen mukaan. Lue laiteesi käyttöohjeet ennen pariliitoksen muodostamista. Kaikki laitteet eivät välttämättä tue radion kaikkia ominaisuuksia.

Musiikin toistaminen Bluetooth-yhteyden kautta

Kun olet muodostanut pariliitoksen radion ja laiteesi välillä, voit toistaa musiikkia radiosta laitteeltasi.

1. Kun musiikin toisto on alkanut, voit säätää äänenvoimakkuutta sekä laitteeltasi, että radiosta.

2. Voit hallita musiikintoistoa käyttäen yhdistetyn laitteen Soita/Tauko -näppäimiä. Vaihtoehtoisesti, hallitse musiikintoistoa käyttäen radion Soita/Tauko-, Seuraava kappale- sekä Edellinen kappale – painikkeita.
3. Paina ja pidä pohjassa eteenpäinkelaus tai takaisinkelaus näppäintä kelataksesi nykyistä kappaletta. Päästä näppäimestä irti kun haluttu kohta on saavutettu.

Huomio:

- Jotkut soittosovellukset tai laitteet eivät välttämättä reagoi kaikkiin musiikintoistokomentoihin.
- Jotkut puhelimet voivat väliaikaisesti katkaista Bluetooth-pariliitoksen lähtevän tai saapuvan puhelun ajaksi. Jotkut puhelimet voivat väliaikaisesti vaimentaa äänentoiston voimakkuutta tekstiviestien ilmoitusten tai muiden toimintojen aikana. Nämä ovat laitteiden ominaisuuksia, eivätkä tarkoita, että radio olisi viallinen.

Soittaminen aiemmin pariksi yhdistetystä Bluetooth-laitteesta

Jos Bluetooth-laitteesi on jo aiemmin paritettu radion kanssa, radio muistaa sen ja yrittää muodostaa yhteyden viimeiseksi tallennettuun laitteeseen. Jos viimeiseksi tallennettua laitetta ei löydy, radio on löydettävissä.

Bluetooth-laitteen yhteyden katkaisu

Paina ja pidä pohjassa Bluetooth-paritus näppäintä 2-3 sekuntia kunnes "BT Pair" näkyy näytöllä tai sulje Bluetooth-laitteesi Bluetooth yhteys katkaistaksesi yhteyden. Voit myös painaa Band-näppäintä valitaksesi jonkin muun tilan katkaistaksesi yhteyden.

Bluetooth-paritetun laitteen muistin tyhjennys

Tyhjentääksesi kaikkien paritettujen laitteiden muistin, paina ja pidä pohjassa Bluetooth-paritus näppäintä yli 7 sekunnin ajan kunnes "Clearing" näkyy näytöllä.

AUX IN-LIITÄNTÄ

Radion etupuolella oleva 3.5mm AUX-tuloliitäntää voidaan käyttää musiikin toistamiseen ulkopuoliselta soittolaitteelta, esim. MP3- tai CD-soittimelta.

1. Yhdistä ulkopuolinen soittolaitte (esim. MP3-soitin tai CD-soitin) AUX-tuloliitäntään.
2. Paina virtanappia laittaaksesi radio päälle.
3. Paina toistuvasti Band-näppäintä kunnes "AUX IN" näkyy.
4. Parempaa äänenlaatua varten suosittelemme, että asetat äänenvoimakkuuden yli kaksi kolmasosaa audiolaitteesi enimmäistasosta ja säädät sitten äänenvoimakkuutta tarpeen mukaan radiosta.

HUOM.:

Audiojohto ei kuulu vakiovarusteisiin.

KUNNOSSAPITO

⚠ HUOMIO:

- Älä koskaan käytä bensiiniä, ohentimia, alkoholia tms. aineita. Muutoin pinta voi halkeilla tai sen värit ja muoto voivat muuttua.
- Älä pese radiota vedellä.

MÄÄRITTELYT

Sähkövirtavaatimukset	
AC virta-adapteri	DC 12V 2.5A, center pin positive
Paristo	Slide battery: 10.8V - 18V
Taajuuskattavuus	FM87.50-108MHz (0.05MHz/step) DAB/DAB+ 174.928-239.200 MHz
DAB/DAB+ Channel block	DAB (Band III) 5A-13F
Yhteensopiva standardi	DAB/DAB+

Bluetooth® (Bluetooth®-sanamerkki ja -logot ovat rekisteröityjä tavaramerkkejä, joiden omistaja on Bluetooth SIG, Inc.)	
Bluetooth-versio	5.0 Sertifioitu
Bluetooth-profiilit	A2DP/SCMS-T/AVRCP
Lähetysteho	Virtaluokka 2
Lähetyksen kantama	Optimaalinen: Enintään 10 metriä Mahdollinen: Enintään 30 metriä (vaihtelee käyttöolosuhteiden mukaan)
Bluetooth Codec	SBC, AAC
Maksimi radiotaajuuden voimakkuus	BT EDR: 1.91dBm BT LE: 0.21dBm
Operatiivinen taajuus	2402MHz~2480MHz

Virtapiirin ominaisuudet	
Kaiutin	2.5 tuumaa 8 ohm x 2 4 tuumaa 6 ohm x 1
Ulostulo voimakkuus	10.8V-12Vmax: 2W x 2 + 10W 14.4V: 3W x 2 + 15W 18V: 5W x 2 + 25W
Sisääntuloliitin	3.5 mm dia. (AUX IN)
Antennijärjestelmä	DAB/FM: Sisäänrakennettu antenni
Mitat (P x L x K)	268 x 164 x 295 mm
Paino	4.8 KG (ilman paristoa)

LATVIEŠU (Oriģinālās instrukcijas)

KOPSKATA SKAIDROJUMS (1. att.)

1. Rokturis/Iebūvēta antena(DAB/FM)
2. Baterijas nodalījuma fiksators
3. Baterijas nodalījuma vāks (nosedz baterijas kasetni)
4. Skaļrunis
5. Līdzstrāvas līgзда (DC IN)
6. Sabvūfers
7. Ieslēgšanas poga
8. Radiofrekvenču joslas poga
9. Papildu iestatījumu poga
10. Informācijas poga
11. LED gaisma
12. Priekšiestatījuma 3/Atskaņošanas/Pauzes poga
13. Priekšiestatījuma 5 poga
14. Priekšiestatījuma 4/Nākamā audio ieraksta/ Straujas patīšanas uz priekšu poga
15. Skaļuma regulēšanas/Noskaņošanas/ Vadības grozāmpoga
16. Ekvalaizera (EQ) iestatīšanas poga
17. Ārējās ieejas līgзда (AUX IN)
18. USB strāvas padeves pieslēgvietā
19. Automātiskās noskaņošanas poga
20. Ekvalaizera (EQ) režīma LED indikators
21. Priekšiestatījuma 2/Iepriekšējā audio ieraksta/ Patīšanas atpakaļ poga
22. Priekšiestatījuma 1/Bluetooth sapārošanas poga
23. LCD displejs
24. Baterijas nodalījums
25. Mikro USB pieslēgvietā programmatūras atjaunināšanai

SIMBOLI

Zemāk ir attēloti simboli, kas attiecas uz ierīci. Pirms ekspluatācijas pārliecinieties, vai izprotat to nozīmi.



Izlasiet rokasgrāmatu.



Tikai ES valstīm.
Neizmetiet elektrisko aprīkojumu vai akumulatorus kopā ar saimniecības atkritumiem! Atbilstoši Eiropas direktīvām par elektrisko un elektronisko iekārtu un bateriju/akumulatoru utilizāciju un to harmonizāciju nacionālos normatīvos aktos nolietotas elektriskās

iekārtas un baterijas/akumulatorus jāsavāc atsevišķi un jāatgriež videi draudzīgā pārstrādes punktā.

SVARĪGI DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

⚠ BRĪDINĀJUMS:

Lai mazinātu ugunsgrēka, elektriskās strāvas trieciena un savainojumu riska iespējas, lietojot bezvada darbarīkus, vienmēr jāievēro vispārējie drošības noteikumi, ieskaitot turpmāk minētos:

1. Pirms lietošanas rūpīgi izlasiet šo instrukciju rokasgrāmatu un uzlādes ierīces instrukciju rokasgrāmatu.
2. Tīriet tikai ar sausu lupatiņu.
3. Neuzstādiet blakus karstuma avotiem, piemēram, radiatoriem, sildītājiem, plītiņiem vai citai karstumu ražojošai aparatūrai (ieskaitot pastiprinātājus).
4. Izmantojiet tikai tādas pielikumus/piederumus, ko norādījis ražotājs.
5. Atvienojiet šo ierīci no strāvas pērķona negaisa laikā vai kad to neizmanto ilgu laiku.
6. Radioaparāts ar iebūvētu akumulatoru vai atsevišķs akumulatora bloks jāuzglabā tikai ar tam paredzēto akumulatora uzlādes ierīci. Vienam akumulatora tipam paredzētas uzlādes ierīces izmantošana cita tipa akumulatora uzlādei var radīt ugunsgrēka risku.
7. Izmantojiet radioaparātu ar iebūvētu akumulatoru tikai ar atsevišķi norādītiem akumulatoru blokiem. Citu akumulatoru izmantošana var radīt ugunsgrēka risku.
8. Kamēr akumulatora bloks netiek izmantots, neturiet to blakus metāla priekšmetiem, piemēram, saspraudēm, monētām, atslēgām, naglām, skrūvēm un citiem nelieliem metāla priekšmetiem, kas var savienot spaiļes. Akumulatora spaiļu īssavienojums var izraisīt dzirksteles, uzliesmojumu vai ugunsgrēku.
9. Izvairieties no pieskaršanās iezemētām virsmām, piemēram, caurulēm, radiatoriem, plītiņiem un ledusskapjiem. Ja jūsu ķermenis ir iezemēts, pastāv lielāks elektriskās strāvas trieciena risks.
10. Nepareizas lietošanas gadījumā no akumulatora var iztect šķidrums, nepieskarieties tam. Ja jūs nejauši pieskārtāties šķidrumam, noskalojiet saskares vietu ar ūdeni. Ja šķidrums nokļūst acīs, papildus iepriekš minētajam, griezieties pie ārsta. No akumulatora iztečuūšais šķidrums var izraisīt kairinājumu vai apdegumus.
11. Neizmantojiet instrumentu, kas ir bojāts vai modificēts. Bojātu vai modificētu akumulatoru darbība var būt neparedzēta, kā rezultātā var rasties aizdegšanās, sprādzienu vai traumu risks.
12. Nepakļaujiet akumulatoru vai instrumentu uguns vai pārāk augstas temperatūras iedarbībai. Uguns vai temperatūras virs 130°C(266°F) iedarbība var izraisīt sprādzienu.
13. Izpildiet visas lādēšanas instrukcijas un nelādējiet akumulatoru vai instrumentu ārpus temperatūras

diapazona, kas norādīts instrukcijās. Nepareiza lādēšana vai lādēšana ārpus norādītā diapazona var izraisīt akumulatora bojājumus un palielināt aizdegšanās riskus.

14. BAROŠANAS spraudnis tiek izmantots kā atvienošanas ierīce, un tam jābūt pastāvīgi pieejamam lietošana
15. Nelietojiet produktu lielā skajumā ilgstoši. Lai izvairītos no dzirdes traucējumiem, izmantojiet produktu vidējā skajuma līmenī.
16. (Tikai produktiem ar LCD displeju) LCD displejs tiek izmantots šķidrums, kas var izraisīt kairinājumu un saindēšanos. Ja šķidrums iekļūst acīs, mutē vai uz ādas, skalojiet ar tīru ūdeni un sazinieties ar ārstu.
17. Nepakļaujiet produktu lietus vai mitruma iedarbībai. Ūdens iekļūšana produktā palielina elektriskā trieciena risku.
18. Šo produktu nedrīkst izmantot personas (tostarp bērni) ar ierobežotām fiziskajām, sensorajām vai mentālajām spējām vai, kurām trūkst pieredzes un zināšanu, izņemot, ja par viņu drošību atbildīgā persona nodrošina viņu uzraudzību un sniedz viņiem instruktažu par produkta lietošanu. Bērni ir jāuzrauga, lai viņi nevarētu rotāties ar produktu. Glabājiet produktu bērniem neaizsniējamā vietā.

SAGLABĀJIET ŠĪS INSTRUKCIJAS

SPECIFISKIE DROŠĪBAS NOTEIKUMI

AKUMULATORA KARTRIDŽAM

1. Pirms akumulatora kasetnes izmantošanas izlasiet visas norādes un brīdinājumus, kas attiecas uz 1) akumulatora uzlādes ierīci, 2) akumulatoru un 3) izstrādājumu, kurā tiek izmantoti akumulatori.
2. Neizjauciet akumulatora kasetni.
3. Ja ekspluatācijas laiks ir ievērojami saīsinājies, nekavējoties pārtrauciet ekspluatāciju. Citādi var rasties pārkaršanas, iespējama apdegumu un pat sprādziena risks.
4. Ja elektrolīts iekļūst acīs, izskalojiet tās ar tīru ūdeni un nekavējoties meklējiet ārsta palīdzību. Citādi varat zaudēt redzi.
5. Neradīt akumulatora kasetnē īsslēgumu:
 - (1) Nepieskarieties spailēm ne ar kādu elektrību vadošu materiālu.
 - (2) Neuzglabājiet akumulatora kasetni kopā ar citiem metāla priekšmetiem, piemēram, naglām, monētām utt.
 - (3) Nepakļaujiet akumulatora kasetni ūdens vai lietus iedarbībai. Akumulatora īsslēgums var izraisīt lielu strāvas plūsmu, pārkaršanu, iespējamus apdegumus vai pat bojājumus.
6. Neuzglabājiet darbarīku un akumulatora kasetni vietās, kur temperatūra var sasniegt vai pārsniegt 50°C (122°F).

7. Nesadedziniet akumulatora kasetni pat tad, ja tā ir nopietni bojāta vai ir pilnīgi nolietota. Akumulatora kasetne ugunī var eksplodēt.
8. Uzmanieties, lai nenomestu vai nesasistu akumulatoru.
9. Neizmantojiet bojātu akumulatoru.
10. Lai novērstu risku, pirms lietošanas jāizlasa rokasgrāmata par akumulatora nomaīņu. Akumulatora maks.izlādes spriegumam jābūt 8A vai vairāk.
11. Uz komplektā iekļautajiem litija jonu akumulatoriem attiecas bīstamo preču normatīvie akti. Komerstransportam, piemēram, trešajām pusēm, forwardēšanas uzņēmumiem, jāievēro prasības uz iepakojuma un marķējums.

Lai sagatavotu šo izstrādājumu transportēšanai, nepieciešams konsultēties ar bīstamo materiālu ekspertu. Lūdzu, ievērojiet arī nacionālos normatīvos aktus, kas var būt detalizētāki.

Aizklājiet ar līmlenti vai citu materiālu atklātos kontaktus un iepakojiet akumulatoru tādā veidā, lai tas iepakojumā nepārvietotos.

12. Lai noņemtu akumulatora kasetni, noņemiet to no izstrādājuma un novietojiet to drošā vietā. Ievērojiet vietējos normatīvos aktus, kas attiecas uz akumulatoru utilizāciju.
13. Izmantojiet šos akumulatorus tikai ar izstrādājumiem, kurus ir norādījusi Makita. Akumulatoru uzstādīšana neatbilstošos izstrādājumos var izraisīt aizdegšanos, pārkaršanu, sprādzienu vai elektrolīta izplūdi. Ja izstrādājums nav lietots ilgu laika posmu, akumulators no izstrādājuma jāizņem.

⚠ UZMANĪBU:

- Eksplozijas bīstamība, ja bateriju nomaina nepareizi.
- Nomainiet tikai ar tādu pašu vai līdzvērtīgu tipu.
- Izmantojiet tikai oriģinālus Makita akumulatorus. Neoriģinālo (ne Makita piegādāto) akumulatoru vai modificētu akumulatoru lietošana var izraisīt aizdegšanos, traumas un bojājumus. Tas arī anulēs Makita garantijas segumu Makita instrumentam un lādētājam.

Padomi akumulatora kalpošanas laika maksimālai paildzināšanai

1. Uzlādējiet akumulatora kartridžu, pirms tas ir pilnībā izlādējies. Obligāti apturiet instrumenta darbību un uzlādējiet akumulatora kartridžu, kad pamanāt, ka instrumentam nepietiek jaudas.
2. Nekādā gadījumā neuzlādējiet pilnībā uzlādējušos akumulatoru. Pārlika uzlāde saīsina akumulatora kalpošanas laiku.
3. Uzlādējiet akumulatora kartridžu istabas temperatūrā 10°C - 40°C (50°F - 104°F). Ļaujiet karstam akumulatora kartridžam atdzist, pirms uzlādēt to.
4. Uzlādējiet akumulatora kartridžu, ja ilgstoši neizmantojat to (vairāk nekā sešus mēnešus).

DARBĪBAS LAIKS

Paredzētās bateriju kasetnes šim radio uzrādītas šajā tabulā.

Šajā tabulā ir parādīts darbības laiks no viena uzlādes cikla.

Akumulatora jauda	Akumulatora kasetnes spriegums			PIE SKAĻRUŅA IZVADA = 100mW Mērvienība: stunda (aptuveni)	
	10,8V-12Vmaks	14.4V	18V	Radio vai AUX	ar Bluetooth +USB lādēšana
1.3 Ah		BL1415		3.5	0.7
			BL1815	4.0	1.0
1.5 Ah	BL1015 BL1016			5.5	0.8
		BL1415N BL1415NA		4.5	0.9
			BL1815N	5.0	1.2
2.0 Ah	BL1020B BL1021B			7.0	1.0
			BL1820 BL1820B	6.5	1.6
3.0 Ah		BL1430 BL1430B BL1430A		8.0	1.6
			BL1830 BL1830B	9.0	2.3
4.0 Ah	BL1040B BL1041B			14	2.1
		BL1440		12	2.5
			BL1840 BL1840B	13	3.2
5.0Ah		BL1450		15	3.0
			BL1850 BL1850B	16	4.2
6.0 Ah		BL1460B BL1460A		16	3.3
			BL1860B	20	5.0

BRĪDINĀJUMS:

Izmantojiet tikai augstāk nosauktās akumulatora kasetes. Jebkuru citu akumulatora kasešu lietošana var izraisīt traumas un/vai aizdegšanos.

Piezīme:

- Augstāk sniegtā tabula ar akumulatoru darbības laikiem ir tikai orientējoša.
- Reālais darbības laiks var atšķirties atkarībā no akumulatora tipa, uzlādēšanas apstākļiem vai izmantošanas vides.
- Dažas no augstāk norādītajām akumulatora kasetnēm vai lādētājiem jūsu dzīvesvietas reģionā var nebūt pieejami.

UZSTĀDĪŠANA UN BAROŠANAS AVOTS (2. att.)

⚠ UZMANĪBU:

- Uzmaniēties, lai nesaspiestu pirkstus, kad atverat vai aizverat akumulatora nodalījumu.
- Pēc tam, kad akumulatora bloks ir uzstādīts vai izņemts, atgrieziet akumulatora nodalījuma slēgu sākotnējā pozīcijā. Ja tas netiek izdarīts, akumulatora bloks var nejauši izkrist no radioaparāta, radot jums vai kādam jūsu tuvumā traumas.
- Vienmēr aizveriet no nofiksējiet akumulatora nodalījuma slēgs, pirms pārvietot radioaparātu.
- Pirms ievietojiet vai izņemiet baterijas kasetni, vienmēr izslēdziet radio.
- Uzmaniēties, lai nenomestu vai neradītu radioaparātam triecienus. Salūzis korpuss var iegriezt pirkstā vai darīt dūrienus ķermenī. Bojāts radioaparāts var darboties neparedzami, kā rezultātā tas var aizdegties, uzsprāgt vai radīt citus traumu riskus.

SVARĪGI:

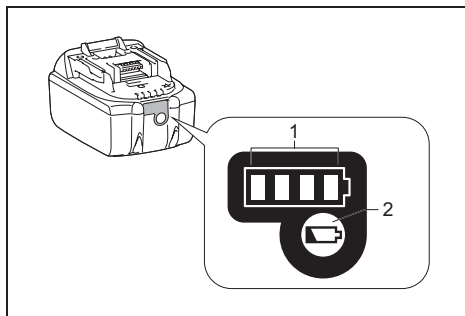
- Samazināta jauda, izkropļota skaņa, "sarsautīta skaņa", vai, ja displejā parādās "⚠ Zems baterijas uzlādes līmenis", ir pazīmes, kas liecina, ka jānomaina galvenā baterijas kasetne.
- Akumulatora bloku nevar lādēt, izmantojot komplektā iekļauto maiņstrāvas barošanas bloku.
- Akumulatora bloks nav iekļauts kā standarta piederums.

Slīdes akumulatora kasetnes ielikšana vai izņemšana (3. un 4. att.)

- Lai uzstādītu akumulatora kasetni, salāgojiet mēlīti uz akumulatora kasetnes ar rienu ietvarā un iebīdīet to vietā. Vienmēr bīdīet to iekšā līdz klikšķim, kas nozīmē, ka tā ir pareizi uzstādīta.
- Ja pogas augšējā daļā ir redzams sarkans indikators, tas nozīmē, ka tā nav pilnīgi fiksēta. Ievietojiet to tā, lai sarkanais indikators nebūtu redzams. Pretējā gadījumā tā var nejauši izkrist no radioaparāta un radīt jums vai apkārtējiem ievainojumu.
- Ievietojot akumulatora kasetni, nespiediet to ar spēku. Ja kasetne neslīd ietvarā viegli, tā nav pareizi ielikta.
- Lai izņemtu akumulatora bloku, virziet to laukā no radioaparāta, vienlaicīgi pabīdot pogu bloka priekšpusē.

Atlikušās akumulatora jaudas indikators

* Tikai akumulatora kasetnēm ar „B” burtu modeļa numura beigās.



➤ 1. Indikatora lampiņas 2. Pārbaudes poga

Nospiediet pārbaudes pogu uz akumulatora kasetnes, lai pārbaudītu akumulatora atlikušo jaudu. Indikatora lampas izgaismosies dažas sekundes.

• 14,4V/18V akumulatori

Indikatora lampiņas			Atlikusikapacitāte
Deg	Izslēgta	Mirgo	
■ ■ ■ ■			75% ~ 100%
■ ■ ■ □			50% ~ 75%
■ ■ □ □			25% ~ 50%
■ □ □ □			0% ~ 25%
▣ □ □ □			Uzlādējiet akumulatoru
■ ■ □ □	↑ ↓	■ ■	Akumulatoram var būt radusies kļūme

• 10,8V-12V maks. akumulatori

Indikatora lampiņas			Atlikusikapacitāte
Deg	Izslēgta	Mirgo	
■ ■ ■ ■			75% ~ 100%
■ ■ ■ □			50% ~ 75%
■ ■ □ □			25% ~ 50%
■ □ □ □			0% ~ 25%

PIEZĪME:

Atkarībā no lietošanas apstākļiem un vides temperatūras, indikācija var mazliet atšķirties no reālās kapacitātes.

Komplektā iekļautā maiņstrāvas barošanas bloka lietošana

Noņemiet gumijas aizsargu un ievietojiet bloka spraudni līdzstrāvas ligzdā, kas atrodas radioaparāta labajā pusē. Iespraudiet bloka spraudni standarta barošanas ligzdā. Kad vien bloks tiek lietots, akumulatora bloks tiek automātiski atvienots.

⚠ **UZMANĪBU:**

- Vienmēr pilnībā atvienojiet maiņstrāvas barošanas bloku, pirms pārvietot radioaparātu. Ja maiņstrāvas bloks netiek atvienots, tas var izraisīt elektrošoku.
- Nekad nevelciet aiz bloka vada. Ja tas netiek izdarīts, radioaparāts var nejauši nokrist, radot jums vai kādam jūsu tuvumā traumas.

SVARĪGI:

- Barošanas bloks tiek izmantots kā līdzeklis, lai savienotu radioaparātu ar elektrotīkla barošanu. Barošanas ligzdai, kas tiek izmantota radioaparāta barošanai, normālas lietošanas laikā jābūt pieejamai.
- Lai atvienotu radioaparātu, barošanas blokam jābūt pilnībā atvienotam no barošanas ligzdas.
- Izmantojiet tikai maiņstrāvas bloku, kas iekļauts produkta komplektācijā vai kuru ir norādījis Makita.
- Neturiet barošanas vadu un spraudni mutē. Tas var izraisīt elektrisko triecienu.
- Nepieskarieties barošanas spraudnim ar slapjām vai eļļainām rokām.
- Bojāti vai sapinušies vadi palielina elektrošoka risku. Ja barošanas vads tiek bojāts, tas jānomaina pilnvarotā servisa centrā, lai izvairītos no drošības draudiem. Nelietojiet, kamēr tas nav salabots.
- Pēc lietošanas vienmēr glabājiet maiņstrāvas bloku bērniem neaizsniedzamā vietā. Ja ar vadu rotājās bērni, viņi var gūt traumas.

Uzlādes veikšana ar USB strāvas padeves atveri

Radioaparāta priekšpusē ir USB atvere. Caur USB atveri varat veikt uzlādi USB ierīcei.

1. Pievienojiet USB ierīci, piemēram, MP3, vai kompaktdisku spēlētāju, izmantojot pārdošanāpieejamu USB kabeli.
2. Lai ieslēgtu radioaparātu, nospiediet ieslēgšanas (Power) pogu.
3. Neatkarīgi no tā, vai radioaparāts ir pieslēgts maiņstrāvai vai to baro akumulators, ar radio var veikt USB ierīces uzlādi, kad radioaparāts ir ieslēgts un atrodas DAB/FM radio režīmā, BT režīmā vai AUX režīmā, kas ieslēdzas, kad tiek pievienots ārējais audio avots.

Piezīme:

- Skaļruņa izejas jaudas maksimālais skaļums samazināsies, veicot USB uzlādi.

- USB ligzda var nodrošināt maks. 5V/2.4A elektrisko strāvu.

Svarīgi

- Pirms USB ierīces pievienošanas USB atverei, vienmēr dublējiet datus, kas atrodas USB ierīcē. Dažreiz dati var nejauši pazust.
- Atsevišķām USB ierīcēm radioaparāts var nepieņemt strāvu.
- Ja USB kabeli neizmanto, vai pēc uzlādes veikšanas izņemiet to un aizveriet vāku.
- USB atverei nepievienojiet strāvas avotu. Citādi rodas ugunsgrēka risks. USB atvere ir paredzēta tikai zemsprieguma ierīču uzlādei. Kamēr nenotiek zemsprieguma ierīču uzlāde, vienmēr novietojiet vāku uz USB atveres.
- USB strāvas padeves atverē neievietojiet naglas, stieples un citus priekšmetus. Citādi īsslēgums var izraisīt dūmus un uguni.
- Nesavienojiet USB ligzdu ar datora USB pieslēgvietu, jo ir ļoti iespējams, ka tas var izraisīt ierīču bojājumus.

RADIO KLAUSĪŠANĀS

Šim radioaparātam ir trīs regulēšanas metodes - skenēšanas regulēšana, manuālā regulēšana un iepriekšiestatīto atmiņu atsaukšana.

Radiostacijas izvēle – DAB

Piezīme: DAB antena ir iebūvēta rokturī. Izmantojot radio, pienācīgi virs radio iztaisnojiet rokturi, lai nodrošinātu labāku uztveršanu.

1. Lai ieslēgtu radioaparātu, nospiediet ieslēgšanas (Power) pogu.
2. Izvēlieties DAB režīmu, nospiežot joslas (Band) pogu.
3. Lai redzētu radiostaciju sarakstu, nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu. Vai nospiediet Papildu iestatījumu (Advanced setting) pogu un tad pagrieziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos radiostaciju sarakstu "Station List". Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai redzētu radiostaciju sarakstu.
4. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai redzētu pieejamās radiostacijas. Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos radiostaciju.
5. Lai iestatītu vēlamo skaļumu, pagroziet skaļuma regulēšanas (volume) grozāmpogu.

Displeja režīmi – DAB

Radioaparātam DAB režīmā ir pieejamas vairākas displeja izvēlnes.

Nospiediet informācijas (Info) pogu, lai apskatītu dažādās izvēlnes.

- | | |
|--------------------------------------|--|
| a. Dinamiskais informācijas segments | Papildu datu pakalpojumi teksta formātā (līdz 128 rakstzīmēm), kas parādās DAB vai DAB + radio programmas laikā. Parāda ritošus teksta ziņojumus, piemēram mākslinieka/audio ieraksta nosaukumu, tālruņa numuru utt. |
| b. Programmas veids | Parāda stacijas veidu, kuru klausāties, piemēram, pops, klasiskā mūzika, ziņas utt. |
| c. Multipleksa nosaukums | Parāda DAB multipleksa nosaukumu, pie kā pieder atskaņotā radiostacija. |
| d. Frekvence un kanāls | Parāda šobrīd iestatītās DAB stacijas frekvenci un kanālu. |
| e. Signāla kļūme/ stiprums | Parāda atskaņotās radiostacijas signāla kļūmi un stiprumu. Zems kļūmes rādītājs norāda uz labāku radio signāla kvalitāti. |
| f. Bitu ātrums/ Audio | Parāda atskaņotās DAB radiostacijas digitālā audio ieraksta bitu ātrumu un audio ieraksta veidu. |
| g. Datums | Parāda aktuālo datumu. |

Ja DAB radiopārraide iekļauj slaidrādes attēlu, to var skatīt pilnā ekrānrežīmā, nospiežot un turot nospiestu noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu. Ja pārraide tiek atskaņota stereo režīmā, tad displeja apakšā parādīsies stereo skaļruņa simbols.

Jaunu radiostaciju atrašana – DAB

Laiku pa laikam var būt pieejamas jaunas DAB radiostacijas. Vai jūs pārceļaties uz citu valsts daļu. Šādā gadījumā jums jāaktivizē jūsu radioaparāts, lai meklētu jaunas radiostacijas.

Lai radioaparāts varētu atrast pieejamās radiostacijas, ir ieteicams veikt pilnīgu visu DAB joslas III frekvenču pārbaudi.

1. Lai ieslēgtu radioaparātu, nospiediet ieslēgšanas (Power) pogu.
2. Nospiediet joslas (Band) pogu, lai izvēlētos DAB radio režīmu.
3. Nospiediet automātiskās noskaņošanas (Auto tune) pogu, lai sāktu pārbaudi. Displejā parādīsies uzraksts "Scanning" (pārbaude) un radioaparāts veiks DAB joslas III frekvenču pārbaudi. Kad tiks atrastas jaunas radiostacijas, radiostaciju saraksts palielināsies un sarakstam tiks pievienotas radiostacijas. Tabulā tiks norādīts meklēšanas progress.

Manuāla noskaņošana – DAB

Ar manuālu noskaņošanu radioaparātu var iestatīt noteiktā DAB frekvencē III joslā. Šo funkciju arī var

izmantot, lai palīdzētu antenas vai radioaparāta iestatīšanā, lai uzlabotu noteikta kanāla vai frekvences uztveršanu.

1. Izmantojot DAB režīmu, nospiediet papildu iestatījumu (Advanced setting) pogu, lai nokļūtu izvēlnes iestatījumos.
2. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos manuālo noskaņošanu (Manual Tune). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos manuālās noskaņošanas režīmu.
3. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos vēlamo DAB kanālu. Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu izvēlēto frekvenci.

Dinamiskā diapazona kontrole (DRC) – DAB

DRC, samazinot audio signāla dinamisko diapazonu, padara klusākas skaņas vieglāk sadzirdamas, kad radioaparāts tiek izmantots trokšņainā vidē. Ir pieejami trīs kompresijas līmeņi:

- | | |
|-----|-----------------------|
| 1 | Maksimālā kompresija. |
| 1/2 | Vidējā kompresija. |
| 0 | Bez kompresijas. |

1. Izmantojot DAB režīmu, nospiediet papildu iestatījumu (Advanced setting) pogu, lai nokļūtu izvēlnes iestatījumos.
2. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos "DRC". Tad nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu izvēlni. Displejs uzrādīs esošo DRC vērtību.
3. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos vēlamos DRC iestatījumus.
4. Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumus.

Radiostaciju kārtības iestatīšana – DAB

Radioaparātā varat izvēlēties starp 3 radiostaciju kārtības iestatījumiem. Radiostaciju kārtības iestatījumi ir pieejami arī burtiem un cipariem, kopskatā un ar pieejamajām radiostacijām.

1. Izmantojot DAB režīmu, nospiediet papildu iestatījumu (Advanced setting) pogu, lai nokļūtu izvēlnes iestatījumos.
2. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos radiostaciju kārtību (Station order), tad nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu izvēlni.
3. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos šādas izvēlnes, un nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu izvēlni.

Ar burtiem un cipariem	Sakārto radiostacijas burtu un ciparu secībā 0...9 A...Z.
------------------------	---

Kopskatā	Sakārto radiostaciju sarakstu ar DAB multipleksu.
Pieejamās radiostācijas	Parāda tikai tās stacijas, kurām var atrast signālu.
Valid (dostupné)	Zobrazuje pouze ty stanice, u kterých lze nalézt signál.

Automātiska noskaņošana – FM

Piezīme:

FM antena ir iebūvēta rokturī. Izmantojot radio, pienācīgi virs radio iztaisoņiet rokturi, lai nodrošinātu labāku uztveršanu.

1. Lai ieslēgtu radioaparātu, nospiediet ieslēgšanas (Power) pogu.
2. Izvēlieties FM radio režīmu, nospiežot joslas (Band) pogu.
3. Nospiediet automātiskās noskaņošanas (Auto tune) pogu, radioaparāts automātiski uzsāks meklēšanu un apstāsies, kad atradīs radiostaciju.
4. Pēc pāris sekundēm informācija displejā tiks atjaunināta. Displejs uzrādīs atrastā signāla frekvenci. Ja signāls ir pietiekami stiprs un ir pieejami RDS dati, radioaparāts uzrādīs radiostācijas nosaukumu.
5. Lai atrastu citu radiostaciju, nospiediet automātiskās noskaņošanas (Auto tune) pogu, kā iepriekš.
6. Sasniedzot frekvenču joslas beigas, radioaparāts atsāks noskaņošanu no frekvenču joslas pretējā gala.
7. Lai noregulētu vēlamo skaļumu, pagroziet skaļuma regulēšanas (volume) grozāmpogu.

Piezīme:

Skaļums nedrīkst būt pārāk liels. Lai izvairītos no iespējamiem dzirdes bojājumiem, ilgstoši neklausieties lielā skaļumā.

8. Lai izslēgtu radioaparātu, nospiediet ieslēgšanas (Power) pogu.

Manuāla noskaņošana – FM

1. Lai ieslēgtu radioaparātu, nospiediet ieslēgšanas (Power) pogu.
2. Izvēlieties FM radio režīmu, nospiežot joslas (Band) pogu.
3. Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai pārslēgtos uz noskaņošanas vadības režīmu.
4. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos vēlamo radiostaciju.
5. Lai noregulētu skaļumu, vēlreiz nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai pārslēgtu skaļuma vadības režīmu.
6. Lai noregulētu nepieciešamo skaņas līmeni, pagroziet skaļuma regulēšanas (Volume) grozāmpogu.

Displeja režīmi – FM(RDS)

Radioaparātā FM režīmā ir pieejamas vairākas

displeja izvēlnes.

RDS indikators displeja apakšā norāda, ka uztvertajā pārraidē ir iekļauti RDS dati. Stereo skaļruņa displejs norāda, ka radioaparāts uztver stereo pārraidi. Atkārtoti nospiediet informācijas (Info) pogu, lai skatītu RDS (Radio datu sistēmas) informāciju par radiostaciju, kuru klausāties.

- | | |
|---------------------|---|
| a. Radio teksts | Parāda radio raidīto teksta ziņu, piemēram, ziņas utt. |
| b. Programmas veids | Parāda stacijas veidu, kuru klausāties, piemēram, pops, klasiskā mūzika, ziņas utt. |
| c. Frekvence | Parāda FM signāla frekvenci. (Ja RDS informācija nav pieejama, displejs parādīs uzrakstu "No Name" (bez nosaukuma). |
| d. Audio režīms | Parāda šā brīža audio režīmu. |
| e. Datums | Parāda aktuālo datumu. |

FM meklēšanas zona

Izmantojot FM režīmu, radioaparātu var iestatīt vietējo radiostaciju vai visu, tostarp attālo, radiostaciju meklēšanai.

1. Izmantojot FM režīmu, nospiediet papildu iestatījumu (Advanced setting) pogu, lai nokļūtu izvēlnes iestatījumos.
2. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos meklēšanas zonu (Scan zone). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu. Šā brīža audio iestatījums ir norādīts ar tīkšķi.
3. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos vietējās "Local" (tikai ar stipru signālu) vai attālās "Distant" (visas) radiostācijas. Ar attālo radiostaciju izvēlni radioaparāts meklēšanas laikā varēs atrast vājākus singālus.
4. Vietējais vai attālais iestatījums saglabājas radioaparātā un ir spēkā, līdz tā nomainai vai līdz sistēmas atiestatīšanai.

Stereo/Mono iestatījums – FM

Ja FM radiostacijai klausīšanās laikā ir vājš signāls, var būt dzirdama šņākoņa. Šņākoņu ir iespējams samazināt, radiostaciju radioaparātā atskaņojot mono, nevis stereo režīmā.


1. Pārliecinieties, ka radioaparāts atrodas FM režīmā un tad noskaņojiet nepieciešamo FM staciju.
2. Nospiediet papildu iestatījumu (Advanced setting) pogu, lai nokļūtu izvēlnes iestatījumos.
3. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos audio iestatījumus (Audio Setting). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu. Šā brīža audio iestatījums ir

norādīts ar tikšķi.

4. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos mono iestatījumu (Forced Mono) vai atļauto stereo (Stereo Allowed) iestatījumu.

Iepriekš iestatītas radiostacijas DAB un FM režīmā

Gan DAB, gan FM radio režīmam ir pieejamas 5 iepriekš iestatītas radiostacijas. Katrā frekvencē tās izmanto vienādā veidā.

1. Lai ieslēgtu radioaparātu, nospiediet ieslēgšanas (Power) pogu.
2. Izvēlieties vēlamo frekvenci, nospiežot joslas (Band) pogu. Noskaņojiet nepieciešamo radiostaciju, kā aprakstīts iepriekš.
3. Nospiediet un turiet nospiestu priekšiestatījuma (Preset) pogu, līdz displejā parādās, piemēram, "Priekšiestatījums 1 saglabāts" (Preset 1 saved).  parādīsies displeja apakšā. Tad radiostacija būs saglabāta izvēlētajā priekšiestatījuma pogā. Pēc izvēles atkārtojiet šo darbību citām priekšiestatījuma pogām.
4. Ja nepieciešams, saglabātās iepriekš iestatītās radiostacijas var pārrakstīt, izpildot iepriekš norādīto kārtību.

Priekšiestatījumu izvēle DAB un FM režīmā

1. Lai ieslēgtu radioaparātu, nospiediet ieslēgšanas (Power) pogu.
2. Izvēlieties DAB vai FM radio režīmu, nospiežot joslas (Band) pogu
3. Uz brīdi nospiediet attiecīgo priekšiestatījuma pogu, lai radioiekārtā iestatītu vienu no priekšiestatījumu atmiņā saglabāto radiostaciju.

CITI IESTĀTĪJUMI

Automātiska pulksteņlaika iestatīšana

Jūs varat izvēlēties, lai radioaparāts iestata pulksteņlaiku no DAB vai FM pārraidēm. Pēc strāvas padeves pārrāvuma, radioaparāts iestatīs pulksteņlaiku nākamajā reizē, kad ieslēgsiet radio DAB vai FM režīmā.

1. Pēc radioaparāta ieslēgšanas, nospiediet Papildu iestatījumu (Advanced setting) pogu, lai piekļūtu esošā režīma izvēlei.
2. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos laiku un datumu (Time/Date). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.
3. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos automātisko iestatīšanu (Auto Update). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu automātiskās iestatīšanas iestatījumu.

4. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai pēc nepieciešamības izvēlētos "no jebkuras", "no DAB" vai "no FM". Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu savu izvēli. Esošais iestatījums tiks norādīts ar tikšķi.

Pulksteņa formāta iestatīšana

1. Pēc radioaparāta ieslēgšanas, nospiediet Papildu iestatījumu (Advanced setting) pogu, lai piekļūtu esošā režīma izvēlei.
2. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos laiku un datumu (Time/Date). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.
3. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos "Iestatīt 12/24 stundas". Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu pulksteņa formāta iestatījumu. Esošais pulksteņa parādīšanas formāts tiks atzīmēts ar tikšķi.
4. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos 12 vai 24 stundu formātu. Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu. Ja ir izvēlēts 12 stundu formāts, radioaparāts rādīs 12 stundu pulksteni ar AM vai PM indikatoru.

Datuma formāta iestatīšana

1. Pēc radioaparāta ieslēgšanas, nospiediet Papildu iestatījumu (Advanced setting) pogu, lai piekļūtu esošā režīma izvēlei.
2. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos laiku un datumu (Time/Date). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.
3. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai iestatītu datuma formātu (Set Date Format). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.
4. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos "DD-MM-GGGG" vai "MM-DD-GGGG" datuma formātu. Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.

Skaļums

Jūs radioaparātam varat izvēlēties zemāku vai augstāku frekvenci, pielāgojot skaļuma funkciju.

1. Pēc radioaparāta ieslēgšanas, nospiediet Papildu iestatījumu (Advanced setting) pogu, lai piekļūtu esošā režīma izvēlei.
2. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos skaļumu (Loudness). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.
3. Lai ieslēgtu skaļuma funkciju, pagroziet

noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos ON. Lai izslēgtu skaļuma funkciju, nospiediet OFF.

Valodas izvēle

Radioaparātā ir pieejama astoņu valodu izvēle: angļu, vācu, itāļu, franču, nīderlandiešu, dāņu, norvēģu un poļu.

1. Pēc radioaparāta ieslēgšanas, nospiediet Papildu iestatījumu (Advanced setting) pogu, lai piekļūtu esošā režīma izvēlei.
2. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos valodu (Language). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.
3. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos vēlamo valodu. Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.

Sākotnējā atiestatīšana

Ja vēlaties pilnībā atiestatīt radioaparātu tā sākotnējā stāvoklī, to var izdarīt, ievērojot šādu kārtību. Veicot sākotnējo atiestatīšanu, visi lietotāja iestatījumi tiks dzēsti.

1. Pēc radioaparāta ieslēgšanas, nospiediet Papildu iestatījumu (Advanced setting) pogu, lai piekļūtu esošā režīma izvēlei.
2. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos sākotnējo atiestatīšanu (Factory Reset). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.
3. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos JĀ (Yes) vai NĒ (No). Ja nevēlaties veikt sistēmas atiestatīšanu, spiediet NĒ, un tad nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu. Izvēloties JĀ, nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu. Tiks veikta pilnīga atiestatīšana. Radiostaciju saraksti un priekšiestatījumi tiks dzēsti. Visi iestatījumiem tiks piemērotas noklusējuma vērtības.

Ja elektrostatiskās izlādes dēļ radioaparāts darbojas ar traucējumiem, atiestatiet izstrādājumu (tam var būt nepieciešama atkārtota savienošana ar barošanas avotu), lai atgūtu normālu darbību.

Mikro USB pieslēgumvieta programmatūras atjaunināšanai

Nākotnē radioaparātā var būt pieejami programmatūras atjauninājumi.

Ja būs pieejami programmatūras atjauninājumi, programmatūra un informācija par to, kā atjaunināt radioaparātu, būs pieejama **Makita vietnē**.

1. Mikro USB kabeļa (netiek pievienots) izmantošana, lai pieslēgtos USB ārējās ieejas līgzdai baterijas nodalījumā un jūsu datorā.
2. Pēc radioaparāta ieslēgšanas, nospiediet Papildu

iestatījumu (Advanced setting) pogu, lai piekļūtu esošā režīma izvēlei.

3. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos programmatūras atjaunināšanu (Software Update). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.
4. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos JĀ (Yes) vai NĒ (No). Ja nevēlaties veikt programmatūras atjaunināšanu, spiediet NĒ, un tad nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu. Izvēloties JĀ, nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu. Displejā parādīsies "Gaida datora vedni" (Waiting for PC wizard). Dodieties uz vietni, lai lejupielādētu jaunāko programmatūru. Izpildiet instrukcijas, kas pārādās uz jūsu datora ekrāna, kuras ir iekļautas programmatūras atjauninājumā, lai atjauninātu programmatūru.

Piezīme:

Atjaunojot programmatūru, lūdzam izmantot maiņstrāvas barošanas bloku. Radioiekārtu nedrīkst atvienot no strāvas, līdz nav pabeigta atjaunināšana un radioiekārta nav restartēta, citādi tas iekārtai var radīt pastāvīgus bojājumus.

Programmatūras versija

1. Pēc radioaparāta ieslēgšanas, nospiediet Papildu iestatījumu (Advanced setting) pogu, lai piekļūtu esošā režīma izvēlei.
2. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos programmatūras versiju (Software Version). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai parādītu programmatūras versiju.

Ekvalaizera funkcijas

Apkārt radioaparāta grozāmpogai ir 7 dažādu krāsu LED diožu indikatorgaismas, kas norāda uz dažādiem ekvalaizera (EQ) režīmiem.

1. Lai ieslēgtu radioaparātu, nospiediet ieslēgšanas (Power) pogu.
2. Lai atvērtu EQ iestatījumu izvēlni, nospiediet EQ iestatīšanas pogu.
3. Lai izvēlētos vēlamo režīmu, pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu. Lai apstiprinātu izvēli, nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu.

EQ režīms	LED indikatorgaisma
VIENĀDS (FLAT)	Balta
DŽEZS (JAZZ)	Zila
ROKS (ROCK)	Sarkana
KLASISIKS (CLASSIC)	Brūna
POPS (POP)	Rozā
ZIŅAS (NEWS)	Dzeltēna
PERSONALIZĒTS (MY EQ)	Zaļa

Mana ekvalaizera (EQ) profila izveide

1. Nospiediet EQ vadības pogu, lai piekļūtu EQ iestatījumu izvēlei.
2. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos "MANA EQ izveide" (MY EQ Setup). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.
3. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos iestatījumu "Augsts" (Treble). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos nepieciešamo augsto līmeni. Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.
4. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos iestatījumu "Vidējs" (Middle). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos nepieciešamo vidējo līmeni. Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.
5. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos iestatījumu "Zems" (Bass). Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu. Pagroziet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai izvēlētos nepieciešamo zemo līmeni. Nospiediet noskaņošanas (Tuning) grozāmpogu, lai apstiprinātu iestatījumu.

Piezīme:

Ja klausāties lielā skaļumā un izmantojat ekvalaizeri, kas izceļ basu, tas var izraisīt skaņas bojājumus un izkropojumus. Šādā gadījumā noregulējiet atbilstošu skaļumu.

Mūzikas klausīšanās ar Bluetooth straumēšanu

Jums jāsapāro sava Bluetooth ierīce ar radioaparātu, pirms varat to automātiski saslēgt, lai atskaņotu/straumētu Bluetooth mūziku pa radioaparātu. Pārošana izveido "saiti", lai abas ierīces varētu cita citu atpazīt.

Piezīme:

- Lai iegūtu labāku skaņas kvalitāti, mēs iesakām iestatīt skaļuma līmeni uz vairāk nekā divām trešdaļām savā Bluetooth ierīcē un pēc tam pēc nepieciešamības noregulēt skaļumu radioaparātā.
- Jūsu radioaparāts var atcerēties līdz 8 sapārotu ierīču komplektiem; kad atmiņa pārsniedz šo daudzumu, vecākā sapārošanas vēsture tiks pārrakstīta.

Bluetooth ierīces sapārošana pirmajā reizē

1. Nospiediet ieslēgšanas (Power) pogu, lai ieslēgtu radioaparātu. Nospiediet joslas (Band) pogu, lai

izvēlētos Bluetooth režīmu. Displejā parādīsies "BT Pair" un priekšiestatījumu pogas (1-5) mirgos ar baltu gaismu, lai norādītu, ka radioaparāts ir atrodams.

2. Aktivizējiet Bluetooth savā ierīcē saskaņā ar ierīces lietotāja rokasgrāmatu, lai savienotos ar radioaparātu. Atrodiet Bluetooth ierīču sarakstu un izvēlieties ierīci "DMR115" (Dažiem mobilajiem tālruniem ir jaunākas versijas par BT2.1 Bluetooth ierīci, tāpēc var būt nepieciešams ievadīt kodu "0000").
3. Kad savienojums tiks izveidots, atskanēs apstiprinošs skaņas signāls. Priekšiestatījuma pogas (1-5) pārstās mirgot. Jūs varat izvēlēties un atskaņot jebkādu mūziku no jūsu avota ierīces. Skaļuma līmenis var tikt regulēts no jūsu avota ierīces vai tieši no radioaparāta.

4. Izmantojiet vadības elementus jūsu ar Bluetooth saderīgajā ierīcē vai radioaparātā, lai atskaņotu/nopauzētu audio ierakstus un veiktu to navigāciju.

Piezīme:

- Ja 2 Bluetooth ierīces, sapārotas pirmo reizi, abas meklē jūsu radioaparātu, tā pieejamība parādīsies abās ierīcēs. Tomēr, ja viena ierīce savienojas ar šo ierīci pirmā, tad otra Bluetooth ierīce neatradīs to sarakstā.
- Ja jūsu Bluetooth ierīce uz laiku ir atvienota no radioaparāta, tad nepieciešams atkal manuāli savienot ierīci ar radioaparātu.
- Ja "DMR115" rāda jūsu Bluetooth ierīču sarakstu, bet jūsu ierīce nevar to savienoties, lūdzu, dzēsiet ierakstu no saraksta un vēlreiz sapārojiet ierīci ar radioaparātu, ievērojot soļus, kas aprakstīti iepriekš.
- Optimālais Bluetooth straumēšanas diapazons ir aptuveni 10 metri (30 pēdas) (redzamības līnija) līdz radioaparātam, bet ir iespējami arī attālumi līdz 30 metriem (100 pēdām).
- Ja Bluetooth savienojums tiek zaudēts, jo tiek pārsniegts atvienošanas laiks, tiek pārsniegts optimālais attālums, rodas šķēršļi vai citi traucējumi, var būt nepieciešams atkal savienot ierīci ar radioaparātu.
- Fiziskie šķēršļi, citas bezvadu ierīces vai elektromagnētiskās ierīces var ietekmēt savienojuma kvalitāti.
- Bluetooth savienojamības sniegums var atšķirties atkarībā no savienotajām Bluetooth ierīcēm. Lūdzu, skatiet savas ierīces Bluetooth iespējas, pirms pievienot to radioaparātam. Iespējams, ka sapārotās ierīces neatbalsta visas Bluetooth funkcijas.

Audio failu atskaņošana Bluetooth režīmā

Kad esat veiksmīgi pievienojis savu radioaparātu izvēlētajai Bluetooth ierīcei, varat sākt atskaņot savu mūziku, izmantojot pievienotās Bluetooth ierīces vadības elementus.

1. Kad atskaņošana ir sāktā, noregulējiet skaļumu uz vajadzīgo iestatījumu, izmantojot jūsu radioaparāta vai iespējotās Bluetooth ierīces skaļuma pogas.
2. Izmantojiet vadības elementus Bluetooth avota ierīcē, lai atskaņotu/iepauzētu un veiktu navigāciju uz vajadzīgajiem ierakstiem. Varat arī kontrolēt atskaņošanu, izmantojot jūsu radioaparāta atskaņošanas/iepauzēšanas, nākamā audio ieraksta, iepriekšējā audio ieraksta pogas.
3. Nospiediet un turiet nospiešu pogu ātrai patīšanai uz priekšu un atpakaļ, lai pārvietotos atskaņotajā ierakstā. Atlaidiet pogu pēc vēlamā punkta sasniegšanas.

Piezīme:

- Dažas atskaņotāju programmas vai ierīces var nereaģēt uz visiem vadības elementiem.
- Daži mobilie tālruņi var uz laiku atvienoties no jūsu radioaparātu, kad veicat vai saņemat zvanus. Dažas ierīces var uz laiku apklusināt savu Bluetooth audio straumēšanu, kad tās saņem īsziņas, e-pastus vai citu iemeslu dēļ, kuri nav saistīti ar audio straumēšanu. Šāda reakcijas ir pievienotās ierīces funkcija, un nenorāda uz jūsu radioaparāta kļūmi.

Iepriekš sapārotas Bluetooth avota ierīces atskaņošana

Ja jūsu Bluetooth ierīce jau iepriekš ir sapārota ar radioaparātu, ierīce atcerēsies jūsu Bluetooth ierīci, un tā mēģinās pievienoties atmiņā saglabātajai ierīcei, kura tika pievienota pēdējā. Ja pēdējā pievienotā ierīce nav pieejama, radioaparāts būs atpazīstams.

Bluetooth ierīces atvienošana

Lai atspējotu savienojumu, nospiediet un turiet nospiešu Bluetooth sapārošanas pogu 2 – 3 sekundes, līdz displejā parādās "BT Pair", vai izslēdziet Bluetooth jūsu Bluetooth ierīcē.

Lai atspējotu savienojumu, jūs varat nospriest arī joslas (Band) pogu, lai izvēlētos jebkuru citu režīmu, ne Bluetooth režīmu.

Sapāroto Bluetooth ierīču atmiņas dzēšana

Lai izdzēstu visu sapāroto Bluetooth ierīču atmiņu, nospiediet un turiet nospiešu Bluetooth sapārošanas pogu vairāk nekā 7 sekundes, līdz displejā parādās "Clearing".

Ārējās (AUX) ieejas ligzda

Radio priekšpusē atrodas viena 3,5 mm ārējās ieejas ligzda, kas ļauj nodot audio signālu no ārējās audio ierīces, piemēram, MP3 vai kompaktdisku atskaņotāja.

1. Pievienojiet ārējo audio avotu (piemēram, MPR vai kompaktdisku atskaņotāju) AUX IN ligzdai.

2. Lai ieslēgtu radioaparātu, nospiediet ieslēgšanas (Power) pogu.
3. Atkārtoti nospiediet un turiet nospiešu joslas (Band) pogu, līdz displejā parādās "AUX IN".
4. Lai uzlabotu skaņas kvalitāti, mēs iesakām iestatīt skaļumu uz vairāk nekā divu trešdaļu līmeni jūsu audio ierīcē un pēc tam regulējiet skaļumu radioaparātā pēc nepieciešamības.

Piezīme:

Audio vads nav iekļauts kā standarta piederums.

TEHNISKĀ APKOPE

⚠ UZMANĪBU:

- Nekad neizmantojiet gazolīnu, benzīnu, atšķaidītāju, spirtu vai līdzīgus šķidrumus. Tas var radīt izbalēšanu, deformāciju vai plaisas.
- Nemazgājiet radioaparātu ar ūdeni.

SPECIFIKĀCIJAS

Jaudas prasības	
Maiņstrāvas barošanas bloks	Līdzstrāva 12V 2.5A, centrālais kontakts pozitīvs
Akumulators	Rezerves baterija: 10.8V - 18V
Frekvences diapazons	FM87.50-108MHz (0.05MHz/solis) DAB/DAB+ 174.928-239.200 MHz
DAB/DAB+ Kanālu bloks	DAB (Banda III) 5A - 13F
Atbilstīgais standarts	DAB/DAB+

Bluetooth® (Bluetooth® vārdiskā preču zīme un logotipi ir reģistrētas preču zīmes, kuras pieder Bluetooth SIG, Inc.)	
Bluetoothversija	5.0 Sertificēta
Bluetoothprofilī	A2DP/SCMS-T/AVRCP
Pārraides jauda	Jaudas klase 2
Pārraides diapazons	Optimums: Maks.10 metri (33 pēdas) Iespējams: Maks. 30 metri (100 pēdas) (atkarīgs no lietošanas apstākļiem)
Bluetooth kodeks	SBC, AAC
Maksimālā radio frekvences jauda	BT EDR: 1.91dBm BT LE: 0.21dBm
Darbības frekvence	2402MHz~2480MHz

Shēma	
Skajrunis	2.5 collas 8 omi x 2 4 collas 6 omi x 1
Izejas jauda	10.8V-12Vmaks.: 2W x 2 + 10W 14.4V: 3W x 2 + 15W 18V: 5W x 2 + 25W
Ieejas spaile	3.5 mm diam. (AUX IN)
Antenas sistēma	DAB/FM: Iebūvēta antena
Gabarīti (L x W x H)	268 x 164 x 295mm
Svars	4.8KG (bez akumulatora)

LIETUVIŲ KALBA (Originali instrukcija)

BENDRO VAIZDO PAAIŠKINIMAS (1 Pav.)

1. Rankenoje įtaisyta antena (DAB/FM)
2. Baterijų dėžutė
3. Baterijų dėžutės dangtelis (dengiantis baterijos kasetę)
4. Garsiaklavis
5. DC IN jungtis
6. Žemų dažnių garsiakalbis
7. Įjungimo mygtukas
8. Stočių reguliavimo mygtukas
9. Išplėstinių funkcijų mygtukas
10. Informacinis mygtukas
11. LED švieselė
12. Išankstinio nustatymo 3/Groti/Sustabdyti mygtukas
13. Išankstinio nustatymo 5 mygtukas
14. Išankstinio nustatymo 4/Sekančio takelio/Prasukti į priekį mygtukas
15. Garso/Stočių (Tunning) nustatymo/Pasirinkimo mygtukas
16. EQ kontroliavimo mygtukas
17. AUX IN jungtis
18. USB maitinimo prievadas
19. Automatinio reguliavimo mygtukas
20. EQ režimo LED indikatorius
21. Išankstinio nustatymo 2/Prieš tai buvusio takelio/atsukti atgal mygtukas
22. Išankstinio nustatymo 1/Bluetooth porinimo mygtukas
23. LCD ekranas
24. Baterijų dėžutė
25. Mikro USB prievadas programinės įrangos atnaujinimui

ŽENKLAI

Toliau nurodyti įrangai naudojami simboliai. Prieš pradėdami jį naudoti, įsitinkinkite, kad suprantate jų reikšmes.



Perskaitykite naudojimo instrukciją.



Tiktai ES valstybėms
Neišmeskite elektros įrangos arba
akumuliatoriaus bloko į buitinius
šiuikšlynus! Atsižvelgiant į ES direktyvas
dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų
ir dėl baterijų ir akumuliatorių bei baterijų
ir akumuliatorių atliekų ir šių direktyvų
siekių įgyvendinimą pagal nacionalinius

įstatymus, elektros įrangos ir baterijų
bei akumuliatorių atliekas būtina surinkti
atskirai nuo kitų buitinių atliekų ir atiduoti
antrinių žaliavų perdirbimo aplinkai
nekenksmingu būdu punktą.

SVARBIOS SAUGOS INSTRUKCIJOS

⚠ ĮSPĖJIMAS:

Kai naudojate įrankius su akumuliatoriais, laikykitės
būtinų saugos priemonių, įskaitant toliau nurodytas,
kad sumažintumėte gaisro, skysčio ištekėjimo iš
akumuliatorių ir sužeidimo pavojų.

1. Prieš pradėdami naudoti įrenginį, atidžiai
perskaitykite šią instrukciją ir kroviklio instrukciją.
2. Valykite tik sausu skudurėliu.
3. Nemontuokite šalia šilumos šaltinių, pavyzdžiui,
radiatorių, šilumos skaitiklių, viryklių ar kitų šilumą
skleidžiančių prietaisų (įskaitant stiprintuvus).
4. Naudokite tik gamintojo nurodytus įtaisus/priedus.
5. Išjunkite šį prietaisą iš elektros tinklo lizdo audros su
žibais metu arba, jei ilgai nenaudojate šio prietaiso.
6. Akumuliatorinį radiją su integruotais akumuliatoriais
arba atskiru akumuliatoriaus bloku galima krauti
tik tam akumuliatoriui skirtu krovikliu. Įkroviklis,
kuris tinka vienam akumuliatorių tipui įkrauti, gali
kelti gaisro pavojų, jei bus naudojamas su kitų tipų
akumuliatoriais.
7. Naudokite akumuliatorinį radiją tik su specialiai jam
skirtais akumuliatorių blokais. Naudojant bet kokius
kitus akumuliatorius, galima sukelti gaisrą.
8. Kai akumuliatorius nėra naudojamas, laikykite
jį toliau nuo kitų metalinių daiktų, pavyzdžiui,
popieriaus sąvaržėlių, monetų, raktų, vinių, varžtų
ir kitų mažų metalinių daiktų, dėl kurių gali kilti
trumpasis jungimas tarp kontaktų. Akumuliatorių
kontaktų trumpasis jungimas gali sukelti žiežirbų,
nudegimų ar gaisrą.
9. Venkite kontakto su įžemintais paviršiais,
pavyzdžiui, vamzdžiais, radiatoriais, viryklėmis ir
šaldytuvais. Elektros smūgio pavojus padidėja, jeigu
jūsų kūnu į žemę gali nutekėti srovė.
10. Netinkamai naudojant, iš akumuliatoriaus gali
ištekėti skysčio; venkite sąlyčio su juo. Jei sąlytis
atsitiktinai įvyko, gausiai nuplaukite vandeniu.
Jei skysčio pateko į akis, kreipkitės į gydytoją. Iš
akumuliatoriaus ištekėjęs skystis gali sudirginti arba
nudeginti odą.
11. Nenaudokite baterijos ar prietaiso, kuris yra
sugadintas ar pakeistas. Sugadintos ar pakeistos
baterijos gali keistai elgtis ir sukelti ugnį, sprogamą
ar sužeistį.
12. Neišmeskite baterijos ar įrenginio į ugnį ar aukštą
temperatūrą. Kontaktas su ugnimi ar 130 °C (266 °F)
temperatūra gali sukelti sprogamą.

13. Laikykitės visų krovimo instrukcijų ir nekraukite baterijos ar įrenginio aukštesnėje nei instrukcijoje nurodytoje temperatūroje. Netinkamas ar aukštesnėje nei noridytoje temperatūroje baterijos krovimas gali ją sugadinti bei padidinti gaisro riziką.
14. Maitinimo kištukas yra naudojamas prietaisui išjungti, jis turi išlikti lengvai pasiekiamas ir atjungiamas.
15. Produkto ilgą laiką nenaudokite veikiančio dideliu garsu. Norėdami išvengti žalos, produktą naudokite vidutiniu garsu.
16. (Tik produktams su LCD ekranu) LCD ekranuose yra skysčio, kuris gali sukelti dirginimą ir apnuodijimą. Skysčiai patekus į akis, burną ar odą, išskalaukite vandeniu.
17. Stenkitės, kad produktas nepatektų į vandenį ar šlapias vietas. Į prietaisą patekus vandeniui, kils elektros šoko rizika.
18. Šio produkto neturėtų naudoti žmonės, kurie turi problemų su sumažėjusiu fiziniu aktyvumu (įskaitant vaikus), jutimu, protiniais gebėjimais, ar tiesiog neturintys pakankamai patirties bei išmanymo, išskyrus kai jiems buvo suteiktos instrukcijos ir priežiūra dėl produkto naudojimo žmogaus, atsakingo dėl saugumo. Vaikai turi būti prižiūrimi, jog nežaistų su prietaisu. Gaminį laikykite toliau nuo vaikų.

SAUGOKITE ŠIĄ INSTRUKCIJĄ.

SPECIFINĖS IMTUVO

AKUMULIATORIAUS KASETEI

1. Prieš naudodami akumuliatoriaus kasetę, perskaitykite visus nurodymus ir įspėjamuosius ženklus, esančius ant (1) akumuliatoriaus kroviklio, (2) akumuliatoriaus ir (3) gaminio, kuriame naudojamas akumuliatorius.
2. Neardykite akumuliatoriaus kasetės.
3. Jei įrankio veikimo laikas žymiai sutrumpėjo, tuoj pat nutraukite darbą. Tai gali kelti perkaitimo, nudegimų ar net sproginimo pavojų.
4. Jei elektrolito pateko į akis, skalaukite jas švariu vandeniu ir nedelsdami kreipkitės į gydytoją. Gali kilti regėjimo praradimo pavojus.
5. Nesujunkite akumuliatoriaus kasetės gnybtų trumpuoju jungimu:
 - (1) Nelieskite gnybtų jokiais elektrai laidžiomis medžiagomis.
 - (2) Stenkitės nelaikyti akumuliatoriaus kasetės kartu su kitais metaliniais daiktais, pavyzdžiui, vinimis, monetomis ir pan.
 - (3) Saugokite akumuliatoriaus kasetę nuo vandens ir lietaus. Trumpasis jungimas akumuliatoriuje gali sukelti stiprią srovę, perkaitimą, galimus nudegimus ar net akumuliatoriaus gedimą.
6. Nelaikykite įrankio ir akumuliatoriaus kasetės tose

- vietose, kur temperatūra gali siekti ar viršyti 50°C (122°F).
7. Nedeginkite akumuliatoriaus kasetės, net jei ji yra smarkiai apgadinta ar visiškai susidėvėjusi. Ugnyje akumuliatoriaus kasetė gali sprogti.
8. Būkite atsargūs, kad nenumestumėte ar nesutrenktumėte akumuliatoriaus.
9. Nenaudokite akumuliatoriaus, jei jis sugedęs.
10. Norėdami išvengti pavojaus, prieš naudodami, perskaitykite keičiamo akumuliatoriaus naudojimo instrukciją. Be to, maks. akumuliatoriaus iškrovimo srovė turi lygi 8A arba didesnė.
11. Ličio jonų baterijos yra įtrauktos į Pavojingų prekių teisės aktų nuostatas. Komerciniam transportui, pvz. Trečiųjų šalių, ekspedijavimo agentų, specialus reikalavimai ant pakuotės- senėjimas ir ženkliskas turi būti stebimas. Rengiantis šiam gaminiui būti išsiųstam, pasitarkite su ekspertu dėl pavojingų medžiagų. Taip pat laikykites daugiau galimų nacionalinių teisės aktų. Atvirus kontaktus užklijuokite lipnia juosta ir bateriją supakuokite taip, kad ji įdėta į kitą vietą, laisvai nejudės.
12. Atėjus laikui, išmesti baterijas, išimkite jas iš prietaiso ir išmesti į saugią vietą. Laikykitės vietinių taisyklių, susijusių su baterijų šalinimais.
13. Baterijas naudokite tik su gaminiais nurodytais „Makita“. Baterijų įmontavimas į neatitinkančius reikalavimų produktus gali sukelti gaisrą, didelį karštį, sproginimą ar elektrolitų išsiskyrimą. Jei prietaisas ilgą laiką nenaudojamas, Bateriją reiktų išimti iš prietaiso.

⚠️ PERSPĖJIMAS:

- Netinkamai pakeitus akumuliatorių, kyla sproginimo pavojus.
- Pakeiskite tokiu pačiu arba jį atitinkančio tipo akumuliatoriumi.
- Naudokite tik autentiškas „Makita“ baterijas. Ne autentiškų ar pakeistų „Makita“ baterijų naudojimas gali sukelti sproginimą, ugnį, jus sužaloti ar sugesti. Tai taip pat panaikins „Makita“ pakrovėjo ir įrankio garantiją.

Patarimai kaip prailginti baterijos naudojimo trukmę. Батарей

1. Pakraukite baterijų paketą prieš jam visiškai išsikraunant. Visada išjunkite prietaisą ir pakraukite baterijas kai pastebite, kad prietaisas veikia silpniau.
2. Niekada neperkraudkite pilnai pakrautos baterijos. Perkrovimas trumpina bendrą baterijos naudojimo trukmę.
3. Kraukite baterijas patalpoje, kur temperatūra yra 10°C - 40°C (50°F - 104°F). Leiskite baterijai atvėsti prieš ją pajungiant krauti.
4. Pakraukite baterijas jei nenaudojote jos ilgą laiką (daugiau nei 6 mėnesius).

VEIKIMO LAIKAS

Baterijų tinkamumo paketai šitam radijui išvardyti sekančioje lentelėje.

Lentelė parodo veikimo laiką po pilno pakrovimo:

Akumuliatoriaus galia	Akumuliatoriaus kasetės įtampa			GARSIKALBIO NAŠUMAS = 100mW Vienetas: Valanda (Apytiksliai)	
	10.8V – maks. 12V	14.4V	18V	Veikiant radijo arba AUX režimui	Naudojant Bluetooth + kraunant USB
1.3 Ah		BL1415		3.5	0.7
			BL1815	4.0	1.0
1.5 Ah	BL1015 BL1016			5.5	0.8
		BL1415N BL1415NA		4.5	0.9
			BL1815N	5.0	1.2
2.0 Ah	BL1020B BL1021B			7.0	1.0
			BL1820 BL1820B	6.5	1.6
3.0 Ah		BL1430 BL1430B BL1430A		8.0	1.6
			BL1830 BL1830B	9.0	2.3
4.0 Ah	BL1040B BL1041B			14	2.1
		BL1440		12	2.5
			BL1840 BL1840B	13	3.2
5.0 Ah		BL1450		15	3.0
			BL1850 BL1850B	16	4.2
6.0 Ah		BL1460B BL1460A		16	3.3
			BL1860B	20	5.0

⚠️ ĮSPĖJIMAS:

Akumuliatoriaus kasetes naudokite tik išvardintas viršuje. Kitų akumuliatoriaus kasetių naudojimas gali sukelti traumą ir/ar gaisrą.

Pastaba:

- Pateikti akumuliatoriaus veikimo laiko lentelės duomenys viršuje yra apytiksliai.
- Realus veikimo laikas gali skirtis priklausomai nuo to, kokį akumuliatorių naudojate, krovimo sąlygų ar naudojimo aplinkos.
- Priklausomai nuo jūsų gyvenamosios vietos, kai kurie aukščiau išvardyti baterijų kasetių ir įkroviklių kodai gali būti neprieinami.

INSTALIACIJA IR MAITINIMO ŠALTINIS (2 Pav.)

⚠ Ispėjimai:

- Akumuliatoriaus dangtelio atidarymo ir uždarymo metu būkite atsargūs, kad neprispaustumėte pirštų.
- Akumuliatoriaus skyriaus stalčiuką, gražinkite į pradinę padėtį, po akumuliatoriaus kasetės instaliavimo ar pašalinimo. Jei ne, akumuliatoriaus kasetė gali atsitiktinai iškristi radijo, sukeldama sužeidimus jums ar kitiems.
- Prieš keldami ar nešdami radiją, visada uždarykite ir užfiksukite akumuliatoriaus skyriaus stalčiuką.
- Visada išjunkite radiją prieš keisdami ir pašalindami baterijas.
- Saugokite, kad radijas nenukristų ar nebūtų sutrenktas. Suskilusio dalys gali stipriai įpjauti pirštus ar įsmigti į kitas kūno dalis. Sugadintas radijas gali nenuspėjamai suveikti, sukeldamas gaisrą, sproginimą ar sužalojimo pavojus.

SVARBU:

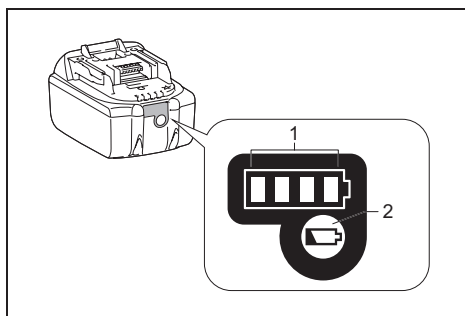
- Sumažinta galia, iškraipymai, "stringantis garsas" arba „Battery Low“ („Senkanti baterija“) rodymas yra visi požymiai, kad reikia pakeisti pagrindinę baterijų pakuotę.
- Akumuliatoriaus kasetės negalima įkrauti per kintamosios srovės adapterį (kuris yra prie atsarginių dalių).
- Akumuliatoriaus kasetė nėra įtraukta prie aksesuarų ir standartinių priedų.

ĮSTUMIAMOS AKUMULIATORIAUS KASETĖS ĮDĖJIMAS ARBA IŠĖMIMAS (3 ir 4 Pav.)

- Jei norite įdėti akumuliatoriaus kasetę, sulygiuokite liežuvelį ant akumuliatoriaus kasetės su grioveliu korpuse ir įstumkite į skirtą vietą. Visuomet įdėkite iki galo, kol spragtelėdama užsifiksuos.
- Jei matote raudoną indikatorių viršutinėje mygtuko pusėje, jis ne visiškai užfiksnuotas. Įkiškite ją iki galo, kol nebematysite raudono indikatoriaus. Priešingu atveju ji gali atsitiktinai iškristi iš radijo ir sužeisti jus ar aplinkinius.
- Nenaudokite jėgos dėdami akumuliatoriaus kasetę. Jei kasetė sunkiai lenda, ji neteisingai kišama.
- Kad išimti akumuliatoriaus kasetę, pastumkite ją kartu pastumdami mygtuką kasetės priekyje.

LIKUSIOS AKUMULIATORIAUS ENERGIJOS RODYMAS

* *Taikytina tik akumuliatorių kasetėms, kurių modelio numerio gale yra raidė „B“.*



➤ **1. Indikatoriaus lemputės 2. Patikrinimo mygtukas**
Paspauskite ant akumuliatoriaus kasetės esantį tikrinimo mygtuką, kad būtų rodoma likusi akumuliatoriaus kasetės energija. Kelioms sekundėms užsidegs indikatorių lemputės.

• 14.4V/18V akumuliatoriai

Lemputės			Baterijos likutis
Deganti	Išsijungusi	Mirkčiojanti	
■ ■ ■ ■			75% ~ 100%
■ ■ ■ □			50% ~ 75%
■ ■ □ □			25% ~ 50%
■ □ □ □			0% ~ 25%
▤ □ □ □			Pakraukite bateriją
■ ■ □ □	↑	↓	Baterija gali būti sugedusi

• 10.8V-12V max akumuliatoriai

Lemputės			Baterijos likutis
Deganti	Išsijungusi	Mirkčiojanti	
■ ■ ■ ■			75% ~ 100%
■ ■ ■ □			50% ~ 75%
■ ■ □ □			25% ~ 50%
■ □ □ □			0% ~ 25%

PASTABA:

Priklausomai nuo naudojimo sąlygų ir aplinkos temperatūros, lemputių derinių rodomi likučiai gali skirtis

nuo tikrojo likučio.

KINTAMOSIOS SROVĖS ADAPTERIO NAUDOJIMAS

Norėdami atjungti radiją, maitinimo adapteris turi būti visiškai išimtas iš elektros tinklo. Nuimkite guminę apsaugą ir įkiškite adapterio kištuką į DC lizdą dešinėje radijo pusėje. Įjunkite adapterį į standartinį elektros tinklo lizdą. Kai naudojamas adapteris, baterija automatiškai atsijungia.

⚠️ **ĮSPĖJIMAS:**

- **Prieš ruošdamiesi radiją perkelti iš vienos vietos į kitą, visada visiškai atjunkite kintamosios srovės adapterį. Jei kintamosios srovės adapteris neatjungtas, tai gali sukelti elektros šoką.**
- **Niekada netraukite ir nevilkite adapterio laido. Jei ne, radijas gali atsiktinai nukristi, sukelti žalą jums ar jūsų aplinkiniams.**

SVARBU:

- Maitinimo adapteris naudojamas kaip radijo ryšio su maitinimo šaltiniu priemonė. Radijo tinklui naudojamas lizdas privalo būti prieinamas įprastiniam naudojimui.
- Norėdami atjungti radiją, užtikrinkite, kad maitinimo adapterį visiškai būtų išimtas iš elektros tinklo.
- Naudokite akumulatoriaus maitinimo adapterį pateiktą kartu su gaminiu ar nurodytą „Maikta“ kompanijos.
- Nelaikykite maitinimo kabelio ir kištuko burna. Tą padarius galite gauti elektros šoką.
- Nelleskite maitinimo kištuko drėgnomis ar riebaluotomis rankomis.
- Apgadinti ar susiraižę laidai gali sukelti elektro šoko pavojų. Jei kabelis sugadintas, norėdami išvengti pavojaus saugumui, jį pakeiskite kreipdamiesi į mūsų įgaliotus centrus. Nenaudokite jo, kol jis nesutaisytas.
- Po naudojimo, akumulatoriaus maitinimo adapterį visada laikykite toliau nuo vaikų. Žaisdami su kabeliu, jie gali susižeisti.

ĮKROVIMAS NAUDOJANT USB MAITINIMO PRIEVADĄ

Priekinėje radijo pusėje yra USB prievadas. Galite įkrauti USB prietaisą, prijungę jį prie šio USB prievado.

1. Prijunkite USB prietaisą, pavyzdžiui MP3 arba kompaktinių diskų grotuvą, naudodami USB kabelį, kurį galite įsigyti specializuotoje parduotuvėje.
2. Norėdami įjungti radiją, paspauskite Power mygtuką.
3. Nesvarbu, ar radijas yra pajungtas į kintamosios srovės maitinimo šaltinį ar veikia baterijos pagalba, radijas gali įkrauti USB įrenginį, kai radijas įjungtas ir DAB/FM radijo režimu, arba BT režimu arba AUX režimu, tai, kai prijungiamas išorinis audio šaltinis.

Pastaba:

- Naudojant USB įkrovimui, sumažės maksimalus garsiakalbių garso lygis.
- USB lizde gali būti maks. 2.4A, 5 V elektros srovė.

Svarbu:

- Prieš prijungdami USB prietaisą prie USB jungties, visada sukurkite atsarginę USB prietaise esančių duomenų kopiją. Antraip gali būti prarasti duomenys.
- Radijas gali neteikti neveikti, priklausomai nuo kitokių USB prietaisų.
- Jeigu USB kabelio nenaudojate arba prietaisą jau įkrovėte, ištraukite USB kabelį ir uždarykite dangtelį.
- Nejunkite energijos šaltinio į USB prievadą. Antraip gali kilti gaisras. USB prievadas skirtas tik žemos įtampos prietaisui įkrauti. Jeigu žemos įtampos prietaiso nekraunate, visada uždenkite USB prievadą dangteliu.
- Nekiškite į USB maitinimo prievadą vinių, laidų ir pan. Antraip gali įvykti trumpasis jungimas ir prietaisas gali pradėti rūkti bei sukelti gaisrą.
- Nesujunkite šio USB lizdo su kompiuterio USB prievadu, nes labai tikėtina, kad bus sugadinti abu įrenginiai.

RADIJO IMTUVO KLAUSYMAS

Šis radijas turi tris stočių nustatymo būdus: automatinę stočių paiešką, rankinį stočių nustatymą ir iš anksto nustatytų stočių iškvietimą iš atminties.

DAB stoties pasirinkimas

Pastebėjimas:

DAB antena yra įrengta rankenoje. Kai radijas veikia, reikia antena laikyti tiesią, kad išgauti geresnį signalą.

1. Paspauskite įjungimo mygtuką, kad įjungtumėte radiją.
2. Pasirinkite DAB režimą spausdami Band (stočių) mygtuką.
3. Paspauskite Reguliavimo Mygtuką, kad įeitumėte į stočių sąrašą. Arba galite paspausti išplėstinių funkcijų mygtuką ir pasukti stočių nustatymo mygtuką, kad pasirinkti "Stočių sąrašą". Paspauskite stočių nustatymo mygtuką, kad patektumėte į sąrašą.
4. Pasukite stočių nustatymo mygtuką, kad galėtumėte peržiūrėti galimų stočių sąrašą. Paspauskite "Tuning Control" mygtuką, kai pasirinksite norimą stotį.
5. Nusistatykite norimą garsą sukdami garso reguliavimo mygtuką.

Ekranu režimai – DAB

DAB režime jūsų radijas turi keletą ekranu parinkčių. Paspauskite Info mygtuką, kad galėtumėte pasirinkti.

- | | |
|---------------------------------|---|
| a. Dinaminis Etiketės Segmentas | Papildomos duomenų paslaugos tekstine forma (iki 128 simbolių), veikiančios kartu su DAB arba DAB+ radijo programa. Rodo bėgančias ekrano eilutes su tekstiniais pranešimais, pvz., „Atlikėjo/dainos pavadinimą, telefono numerį ir pan.“ |
| b. Programos tipas | Rodo stoties muzikinį tipą: Pop, Klasika, Žinios ir pan. |
| c. Multiplex pavadinimas | Rodo DAB multiplex pavadinimą, kuriam priklauso einamoji radijo stotis. |
| d. Dažnis ir kanalai | Rodo dažnio ir kanalų skaičių, nustatytai DAB stočiai. |
| e. Signalo klaida/ stiprumas | Rodo klausomos stoties signal klaidą ir signal stiprumą. Žemesnis Displays the signal error and strength for the station being listened to. Mažesnis klaidos skaičius rodo geresnę radijo signalo kokybę. |
| f. Bitų sparta/ Audio tipas | Rodo skaitmeninę audio bitų spartą ir audio tipą, dabartinei nustatytai DAB stočiai. |
| g. Data | Rodo dabartinę data. |

Jei DAB transliacija rodo skaidres, tai gali būti peržiūrėta per visą ekraną, paspausdžianti ir laikymas „Tuning Control“ mygtuką. Jei gaudoma transliacija yra stereofoninė, ekrano apačioje bus rodomas stereo garsiakalbio simbolis.

Naujų stočių suradimas – DAB

Laikas nuo laiko, gali atsirasti naujos DAB radijo stotys arba pakeisti gyvenamą vietą. Tokiu atveju, reiktų aktyvuoti radiją ir paleisti naujų stočių paiešką. Kad radijas galėtų surasti prieinamas stotis, rekomenduojama pilnai praskanuoti visus DAB bangų III dažnius.

1. Paspauskite jungimo mygtuką.
2. Paspauskite „Band“, mygtuką, kad pasirinktumėte DAB režimą.
3. Paspauskite Automatinį paieškos mygtuką, kad pradėti paiešką. Ekranas rodytų „Scanning“ ir jūsų radijas pradės DAB Band III dažnių paiešką. Kai bus surastos naujos stotys, o stočių skaitiklis padidės ir stotys bus įtrauktos į sąrašą. Juostinė diagrama rodo paieškos eigą.

Rankinis derinimas – DAB

Rankinis derinimas suteikia galimybę, suderinti jūsų radiją su atitinkamais DAB dažniais stotyje Band III. Šią funkciją taip pat galima naudoti, nustatant antenos padėtį arba patį radiją, kad išgauti geresnį signalą,

norimam kanalui ar dažniui.

1. Esant DAB režime, paspauskite Išplėstinių funkcijų mygtuką, kad patekti į meniu.
2. Pasukite „Tuning Control“ mygtuką, kad pasirinktumėte „Manual Tune“. Paspauskite nustatymo mygtuką, kad įeitumėte į rankinio derinimo režimą.
3. Pasukite nustatymo mygtuką, kad pasirinktumėte norimą DAB kanalą. Paspauskite „Tuning Control“ mygtuką, kad patvirtintumėte pasirinktą dažnį.

Dinaminis diapazono valdymas (Dynamic Range Control (DRC)) – DAB

DRC funkcija gali padidinti tylesnį garsą, kai radijas naudojamas triukšmingoje aplinkoje, sumažinant garso signalo dinaminį diapazoną. Yra trys lygiai šio sumažinimo:

- | | |
|-----|-------------------------|
| 1 | Maksimalus sumažinimas. |
| 1/2 | Vidutinis sumažinimas. |
| 0 | Be sumažinimo. |
1. DAB režimu paspauskite mygtuką Advanced setting (Išplėstinių funkcijų), kad įeitumėte į meniu nustatymus.
 2. Pasukite „Tuning“ mygtuką, kad pasirinktumėte „DRC“. Tada paspauskite nustatymo mygtuką, kad įeitumėte į nustatymą. Ekrane bus rodoma dabartinė DRC vertė.
 3. Pasukite nustatymo mygtuką, kad pasirinktumėte norimą DRC nustatymą.
 4. Paspauskite nustatymo mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą.

Stočių nustatymas, pagal eilės tvarką – DAB

Jūsų radijas turi 3 stočių pagal eilės tvarką nustatymus. stotyje yra 3 stoties užsakymų nustatymai, iš kurių galite pasirinkti. Stočių nustatymai, pagal eilės tvarką yra raidiniai - skaitmeniniai, ansambliai ir galiojančios stotys.

1. DAB režime paspauskite mygtuką Advanced setting (Išplėstinių funkcijų), kad įeitumėte į meniu nustatymus.
2. Pasukite „Tuning Control“ mygtuką, kad pasirinktumėte „Station order“, tada paspauskite nustatymo mygtuką, kad įeitumėte į nustatymą.
3. Pasukite „Tuning Control“ mygtuką, kad pasirinktumėte šias parinktis, ir paspauskite nustatymą „Tuning Control“ mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą.

Raidiniai - Skaitmeniniai	Rūšiuoja stočių sąrašą pagal raides ir skaičius 0...9 A...Z.
Ansambliai	Organizuoja stočių sąrašą pagal DAB multiplex.

Galiojantys Rodo tik tas stotis, kuriose galima rasti signalą.

Nuskaitymo derinimas – FM

Pastaba:

FM antena yra įmontuota į rankeną. Naudodami radiją, ištiesinkite rankeną virš radijo, kad gautumėte geresnį signalą.

1. Norėdami įjungti radiją, paspauskite įjungimo (Power) mygtuką.
2. Paspauskite Band mygtuką, kad pasirinktumėte FM radijo režimą.
3. Paspauskite automatinio derinimo mygtuką ir radijas automatiškai ieškos ir sustos, kai ras radijo stotį.
4. Po kelių sekundžių ekranas atsinaujins. Ekraną bus rodomas rastų signalų dažnis. Jei signalas yra pakankamai stiprus ir yra RDS duomenų, radijas parodys stoties pavadinimą.
5. Norėdami surasti kitą stotį, paspauskite automatinio derinimo mygtuką kaip ir anksčiau.
6. Kai pasiekiamas bangos juostos galas, radijas vėl pradės derinti iš priešingos bangos juostos galo.
7. Norėdami reguliuoti garso lygį, pasukite garso mygtuką.

Pastaba:

garsumas neturėtų būti labai didelis. Kad išvengtų galimų klausos pažeidimų, neklausykite radijo ilgą laiką ant didelio garso lygio.

8. Norėdami išjungti radiją, paspauskite įjungimo mygtuką.

Rankinis derinimas – FM

1. Norėdami įjungti radiją, paspauskite įjungimo mygtuką.
2. Paspauskite mygtuką Band, kad pasirinktumėte FM radijo režimą.
3. Paspauskite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad įjungtumėte derinimo režimą.
4. Norėdami surasti norimą stotį, pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką.
5. Norėdami reguliuoti garsą, dar kartą paspauskite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad įjungtumėte garso valdymo režimą.
6. Norėdami reguliuoti garso lygį, pasukite garso (Volume) mygtuką.

Ekranų režimai – FM(RDS)

Your radio has a range of display options for FM radio mode.

The RDS indicator at the bottom of the display shows that there is some RDS data present in the broadcast being received. The stereo speaker display shows that the radio is receiving a stereo broadcast.

Jūsų radijuje yra įvairių FM radijo režimo rodymo

parinkčių.

RDS indikatorius ekrano apačioje rodo, kad transliuojamoje transliacijoje yra keletas RDS duomenų. Stereofoninio garsiakalbio ekrane rodoma, kad radijas gauna stereofoninę transliaciją.

Pakartotinai paspauskite Info mygtuką, kad peržiūrėti grojamos stoties RDS (Radijo Duomenų Sistema) informaciją.

- | | |
|-----------------|---|
| a. Radio text | Displays radio text message such as new items etc. |
| b. Program type | Displays the type of station being listened to such as Pop, Classic, News, etc. |
| c. Frequency | Displays the frequency of the FM signal. (If no RDS information is available, the display will be shown “No Name”). |
| d. Audio mode | Displays the current audio mode. |
| e. Date | Displays the current date. |

FM skanavimo zona

Naudojant FM režimą, radijas gali būti nustatytas nuskaityti vietines stotis arba nuskaityti visas stotis, įskaitant tolimas radijo stotis.

1. Kai įjungiate FM režimą, paspauskite mygtuką Advanced (išplėstinis nustatymas), kad įeitumėte į meniu nustatymus.
2. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Scan zone“. Jei norite įvesti nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką. Tuometinis garso nustatymas bus pažymėtas varnele.
3. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Local“ (Vietinės) (tik stipriausio signalo stotis) arba „Distant“ (Tolimos) (visos stotys). Jei pasirinksite Distant, tuomet radijas galės pagauti ir silpnesnius signalus.
4. Paspauskite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą. Vietinių ar tolimų stočių nustatymas yra saugomas radijuje ir lieka galioti tol, kol bus pakeistas arba kol bus perkrauta sistema.

Stereo/Mono nustatymai – FM


Beklausant FM radijo stočių, esant silpnam signalui, gali būti girdimas tam tikras šnypštimas. Šį šnypštymą galima sumažinti, jei tą pačią stotį priverstinai pakeisite į mono, o ne stereo.

1. Įsitikinkite, kad radijas yra FM režime ir sureguliuokite reikiamą FM stotį.
2. Paspauskite išplėstinio nustatymo mygtuką, kad įeitumėte į meniu nustatymus.
3. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Audio Setting“. Jei norite įvesti nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką.

- Tuometinis garso nustatymas bus pažymėtas varnele.
4. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Forced Mono“ arba „Stereo Allowed“. Paspauskite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą.

Išankstinis stočių nustatymas DAB ir FM režimuose

Yra net 5 išankstinio nustatymo stotys kiekvienam DAB ir FM radijuje. Jie naudojami vienodai kiekvienam bangos diapazonui.

1. Norėdami įjungti radiją, paspauskite įjungimo mygtuką.
2. Paspauskite Band mygtuką, kad pasirinktumėte norimą dažnių juostą. Nustatykite reikiamą radijo stotį, kaip aprašyta anksčiau.
3. Paspauskite ir laikykite nuspaudę reikiamą Preset mygtuką, kol ekrane bus rodoma „Preset 1 saved“ (žr. 1 pvz.).  Tada stotis bus išsaugota išankstinio nustatymo numeryje. Pakartokite šią procedūrą likusiems nustatymams, pagal jūsų pageidavimus.
4. Prieš tai iš anksto įrašytos stotys, kurios jau buvo saugomos, gali būti perrašytos, jei reikia, atlikus pirmiau nurodytą procedūrą.

Išankstinio nustatymo priminimas DAB ir FM režimuose

1. Norėdami įjungti radiją, paspauskite įjungimo (Power) mygtuką.
2. Paspauskite Band mygtuką, kad pasirinktumėte DAB arba FM radijo režimą.
3. Greitai paspauskite reikiamą Preset mygtuką, norėdami sureguliuoti radiją į vieną iš išanksto išsaugotoje atmintyje saugomų stočių.

KITI ĮVAIRŪS NUSTATYMAI

Laikrodžio automatinis atnaujinimas

Jūs patys galite pasirinkti, pagal kurias radijo laidas, radijas nustatytų laikrodį iš DAB arba FM. Išsijungus elektrai, radijas nustatys laikrodį kitą kartą, kai įjungsite radiją DAB arba FM režimu.

1. Kai įjungtas radijas, paspauskite papildomojo nustatymo mygtuką, kad pasiektumėte dabartinio režimo meniu.
2. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Time/Date“. Jei norite įvesti nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką.
3. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Auto Update“. Paspauskite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad įjungtumėte automatinio atnaujinimo meniu.
4. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte atnaujinimo parinktį iš „nuo bet

kocio“, „nuo DAB“ arba „iš FM“, kaip reikalaujama. Paspauskite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad patvirtintumėte pasirinkimą. Tuometinis nustatymas bus pažymėtas varnele.

Laikrodžio formato nustatymas

1. Kai įjungtas radijas, paspauskite papildomojo nustatymo mygtuką, kad pasiektumėte dabartinio režimo meniu.
2. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Time/Date“. Jei norite įvesti nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką.
3. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Set 12/24 Hour“. Norėdami įvesti laikrodžio formato nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką. Dabartinis laikrodžio rodymo formatas pažymėtas varnele.
4. Norėdami pasirinkti 12 arba 24 valandų formatą, pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką. Paspauskite nustatymo mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą. Pasirinkus 12 valandų laikrodžio formatą, radijas parodys 12 valandų laikrodį su AM arba PM indikatoriumi.

Datos formato nustatymas

1. Kai įjungtas radijas, paspauskite papildomojo nustatymo mygtuką, kad pasiektumėte dabartinio režimo meniu.
2. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Time/Date“. Jei norite įvesti nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką.
3. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Set Date Format“. Jei norite įvesti nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką.
4. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „DD-MM-YYYY“ arba „MM-DD-YYYY“ datos formatą. Paspauskite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą.

Garso reguliavimas

Jūs galite gauti mažesnio ir didesnio radijo dažnio kompensaciją, kontroliuodami garso funkciją.

1. Kai įjungtas radijas, paspauskite papildomojo nustatymo mygtuką, kad pasiektumėte dabartinio režimo meniu.
2. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Loudness“. Jei norite įvesti nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką.
3. Norėdami įjungti garso funkciją, pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką ir pasirinkite „On“. Norėdami išjungti garso funkciją, pasirinkite „Išjungta“. Paspauskite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą.

Kalbos pasirinkimas

Jūs radijuje galima pasirinkti 8 skirtingas kalbas: Anglų, Vokiečių, Italų, Prancūzų, Olandų, Danų, Norvegų ir Lenkų.

1. Kai įjungtas radijas, paspauskite papildomojo nustatymo mygtuką, kad pasiektumėte dabartinio režimo meniu.
2. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Language“. Jei norite įvesti nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką.
3. Norėdami pasirinkti norimą kalbą, pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką. Paspauskite nustatymo mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą.

Gamykliniai atstatymai

Jei norite visiškai atkurti savo radiją iki pradinės būsenos, tai galima padaryti, atlikus šią procedūrą. Atlikus gamyklinius atstatymus, visi vartotojo įvesti nustatymai bus ištrinti.

1. Kai įjungtas radijas, paspauskite papildomojo nustatymo mygtuką, kad pasiektumėte dabartinio režimo meniu.
2. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Factory Reset“. Jei norite įvesti nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką.
3. Norėdami pasirinkti „Taip“ arba „Ne“, pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką. Jei nenorite atlikti sistemos atstatymo, pasirinkite „Ne“ ir paspauskite nustatymo mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą. Pasirinkus „Taip“, paspauskite nustatymo mygtuką. Bus atliktas pilnas atstatymas. Radijo stočių sąrašas ir išankstiniai nustatymai bus ištrinti. Visi nustatymai bus atstatyti pagal jų numatytas reikšmes.

Esant sutrikimui dėl elektrosstatinio iškrovimo, iš naujo nustatykite prietaisą (gali prireikti iš naujo prijungti maitinimo šaltinį), kad būtų atnaujintas normalus veikimas.

Mikro USB prievadas programinės įrangos atnaujinimui

Jūsų radijo programinės įrangos atnaujinimai gali būti paruošti ir vėliau, ateityje.

Kadangi programinės įrangos atnaujinimai tampa turima programine įranga ir informacija apie tai, kaip atnaujinti savo radiją, viską galima rasti **Makita svetainėje**.

1. Sujunkite radiją su kompiuteriu, per baterijos skyriuje esančią USB jungtį naudodami mikro USB kabelį (jo komplekte nėra).
2. Kai radijas įjungtas, paspauskite mygtuką Advanced (išplėstinis nustatymas), kad pasiektumėte dabartinio režimo meniu.
3. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Software Update“. Jei norite įvesti nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką.

4. Norėdami pasirinkti „Taip“ arba „Ne“, pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką. Jei nenorite atlikti programinės įrangos atnaujinimo, pasirinkite „Ne“ ir paspauskite nustatymą „Tuning“. Pasirinkus „Taip“, paspauskite nustatymo mygtuką. Ekране bus rodoma „Waiting for PC wizard“. Norėdami atsisiųsti naujausią programinę įrangą, eikite į svetainę. Norėdami užbaigti programinės įrangos atnaujinimą, vadovaukitės kompiuterio ekrane pateikiamomis instrukcijomis, pateiktomis su atnaujinimo programine įranga.

Pastaba:

Atnaujindami programinę įrangą, naudokite kintamosios srovės adapterį, kaip pagrindinį maitinimo šaltinį.

Neišjunkite radijo, kol nesibaigs atnaujinimo operacija ir radijas pats persikraus, kitaip įrenginys gali tapti visam laikui sugadintas.

Programinės įrangos versija

1. Kai įjungtas radijas, paspauskite papildomojo nustatymo mygtuką, kad pasiektumėte dabartinio režimo meniu.
2. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Software Version“. Paspauskite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad būtų rodoma programinės įrangos versija.

Ekvalaizerio funkcija

Aplink „Tuning“ valdymo mygtuką yra 7 spalvų šviesos diodų indikatoriai, rodantys skirtingus EQ režimus.

1. Norėdami įjungti radiją, paspauskite Power mygtuką.
2. Paspauskite EQ valdymo mygtuką, kad patektumėte į EQ nustatymų meniu.
3. Norėdami pasirinkti reikiamą režimą, pasukite nustatymo mygtuką. Tada paspauskite patvirtinimo mygtuką, kad patvirtintumėte pasirinkimą.

EQ režimas	LED indikatorius
FLAT	Baltas
JAZZ	Mėlynas
ROCK	Raudonas
CLASSIC	Rudas
POP	Ružavas
NEWS	Geltonas
Mano EQ	Žalias

Mano EQ profilio nustatymas

1. Paspauskite EQ valdymo mygtuką, kad patektumėte į EQ nustatymų meniu.
2. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „MY EQ Setup“. Tada paspauskite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad įeitumėte į nustatymų meniu.

3. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Treble“ nustatymą. Jei norite įvesti nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką. Norėdami pasirinkti norimą aukščio lygį, pasukite reguliavimo mygtuką. Paspauskite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą.
4. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Middle“ (vidurinis) nustatymą. Jei norite įvesti nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką. Norėdami pasirinkti reikiamą vidurinį lygį, pasukite nustatymo mygtuką. Paspauskite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą.
5. Pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad pasirinktumėte „Bass“ nustatymą. Jei norite įvesti nustatymą, paspauskite nustatymo mygtuką. Norėdami pasirinkti reikiamą boso lygį, pasukite „Tuning“ valdymo mygtuką. Paspauskite „Tuning“ valdymo mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą.

Pastaba:

Besinaudojant ekvalaizeriu, norint pabrėžti bosų lygį ar klausytis didelių garsų, garsas gali būti iškreipomas ar su trikdžiais. Tokiu atveju atitinkamai sureguliuokite radijo garsumą.

MUZIKOS KLAUSYMAS PER BLUETOOTH

„Bluetooth“ įrenginį turite pirma derinti su radijo. Po to muzika galės groti automatiškai. Derinimas sukurs dviejų įrenginių ryšį todėl jie galės vienas kitą atpažinti.

Pastaba:

- Norėdami išgauti geresnę garso kokybę, rekomenduojame garšą nustatyti daugiau nei du trečdalius jūsų „Bluetooth“ įrenginio ir tada pakoreguoti radijo garšą.
- Jūsų radijas gali įsiminti iki 8 prijungtų įrenginių, kai šis skaičius yra viršijamas, seniausias prijungtas prietaisas bus perrašytas į naują.

Bluetooth prietaiso poravimas pirmą kartą

1. Paspauskite įjungimo mygtuką, kad įjungtumėte radiją. Paspauskite Band mygtuką, kad pasirinktumėte „Bluetooth“ režimą. Ekране pasirodys „BT Pair“ ir „Preset“ mygtukai (1-5) ir blykčios balta šviesa, rodanti, kad radijas yra pasiekiamas.
2. Aktyvuokite „Bluetooth“ ant savo prietaiso, pagal prietaiso vartotojo vadovą, kad susietumėte su radiju. Suraskite „Bluetooth“ prietaisų sąrašą ir pasirinkite prietaisą, pavadintą „DMR115“ (kai kuriuose mobiliuosiuose telefonuose, kuriuose yra ankstesnės versijos nei „BT2.1“, „Bluetooth“ įrenginys, gali tekti įvesti slaptažodį „0000“).
3. Prijungus, bus patvirtinimo signalo garsas. Preset

mygtukai (1-5) išliks balti. Galite tiesiog pasirinkti ir paleisti norimą muziką iš savo šaltinio. Garsą galite kontroliuoti iš savo šaltinio arba tiesiogiai iš radijo.

4. Naudokite „Bluetooth“ prietaiso arba radijo valdymo mygtukus, jei norite atkurti/sustabdyti ir naršyti takelius.

Pastaba:

- Jeigu du prietaisai, kuriais prie radijo jungiamas pirmą kartą, ieškos jūsų radijo, jis atsiras abiejų prietaisų sąrašuose. Visgi, kai vienas iš prietaisų prisijungęs prie radijo, kitas Bluetooth prietaisas nebegalės jo rasti.
- Jeigu jūsų Bluetooth prietaisas yra laikinai atsijungęs nuo radijo, jį reiks prijungti prie radijo dar kartą rankiniu būdu.
- Jeigu „DMR115“ atsiranda Bluetooth prietaisų sąrašė tačiau kitas prietaisas prie jo prisijungti negali, ištrinkite radiją iš prietaisų sąrašo ir pridėkite jį iš naujo sekdami prie šio pateiktas instrukcijas.
- Optimalus „Bluetooth“ srauto diapazonas yra maždaug 10 metrų (30 pėdų) (matomumui nedingstant) radijui, tačiau atstumas iki 30 metrų (100 pėdų) yra įmanomas.
- Jei „Bluetooth“ ryšys prarandamas dėl to, kad viršijamas atskyrimo laikas, viršijamas optimalus atstumas, kliūtys ar kitu atveju, gali prireikti vėl prijungti savo prietaisą su radiju.
- Fizinės kliūtys, kiti belaidžiai įrenginiai ar elektromagnetiniai įtaisai gali turėti įtakos ryšio kokybei.
- Bluetooth sąjungos efektyvumas gali skirtis priklausomai nuo prijungtų prietaisų. Pasidomėkite savo prietaiso Bluetooth galimybėmis prieš prijungdami jį prie radijo. Ne visos funkcijos gali būti atkurimos prijungiant tam tikrus prietaisus.

Audio failų grojimas Bluetooth režime

Kai sėkmingai prijungėte savo prietaisą prie radijo, galite groti muziką naudodami valdymo mygtukus ant savo Bluetooth įrenginio.

1. Kai daina jau groja, galite reguliuoti garsą naudodami Garso mygtukus ant savo radijo ar Bluetooth įrenginio.
2. Naudokite „Bluetooth“ šaltinio įrenginio valdiklius, kad galėtumėte atkurti ir pristabdyti ir naršyti takelius. Arba galite valdyti atkūrimą naudodami „Play/Pause“, „Next track“, „Previous track“ mygtukus savo radijuje.
3. Paspauskite ir palaikykite Prasukti į priekį ar Atgal mygtuką, norint pagreitinti grojamą takelį. Pasiekus norimą tašką, atleiskite mygtuką, ir takelis gros nuo tos vietos.

Pastaba:

- Kai kurios grotuvo programos arba įrenginiai gali nereaguoti į valdymą.

- Kai kurie mobilieji telefonai gali laikinai atsijungti nuo jūsų radijo kai jūs skambinate arba gaunate skambutį. Kai kurie prietaisai gali trumpam nutildyti Bluetooth garso perdavimą kai gaunate žinutę, laišką ar dėl kitų priežasčių nesusijusių su grojimo funkcijomis. Tokie dalykai yra jūsų prijungto prietaiso funkcijos ir nerodo, kad jūsų radijas yra sugedęs.

NEBE PIRMĄ KARTĄ SUPORUOTŲ PRIETAISŲ PER BLUETOOTH REŽIMĄ NAUDOJIMAS

Jeigu jūsų įrenginys kartą jau buvo prijungtas prie radijo, šis atsimins įrenginį ir bandys prie jo prisijunti naudodamas įsimintus duomenis. Jeigu paskutinis prijungtas įrenginys nebus aptiktas, radijas atsiras prieinamų Bluetooth įrenginių sąrašė.

Bluetooth prietaiso atjungimas

Paspauskite ir palaikykite Bluetooth porinimo mygtuką 2-3 sekundes, kol ekrane pasirodys „BT Pair“ arba išjunkite Bluetooth ant savo prietaiso, norint atsijungti. Taip galite paspausti Band mygtuką ir pasirinkti kitą režimą, ne Bluetooth, ir taip atsijungti nuo prietaiso.

Suprinto prietaiso su Bluetooth atminties ištrinimas

Tam, kad ištrinti visų suprintų prietaisų atmintį, paspauskite ir laikykite Bluetooth porinimo mygtuką daugiau nei 7sekundes, kol ekrane pasirodys „Clearing“.

PAPILDOMI ĮVESTIES LIZDAI

Radijo priekyje yra 3,5 mm papildomos įvesties lizdas, leidžiantis sujungti su išorinio garso įrenginiu, pvz., MP3 arba CD grotuvą, į įrenginį tiekti garso signalą.

1. Prijunkite išorinį garso šaltinį (pavyzdžiui, MP3 arba CD grotuvą) prie AUX IN lizdo.
2. Norėdami įjungti radiją, paspauskite Power mygtuką.
3. Pakartotinai spauskite ir atleiskite „Band“ mygtuką, kol pasirodys „AUX IN“ ant ekrano.
4. Norint užtikrinti geresnę garso kokybę, rekomenduojame jūsų garso įrenginyje nustatyti garsą daugiau kaip dviem trečdaliais, o tada reguliuoti garsą ant radijo imtuvo, jei reikia.

PASTABA:

garso laidas nėra priskirtas prie standartinių priedų.

TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

⚠ PERSPĖJIMAS:

- Niekada nenaudokite gazolino, benzino, tirpiklio, spirito arba panašių medžiagų. Gali atsirasti išblukimų, deformacijų arba įtrūkimų.
- Neplaukite radijo imtuvo su vandeniu.

INSTRUKCIJA

Galios reikalavimai	
Kintamosios srovės adapteris	DC 12V 2.5A, teigiamas centras
Baterija	Ištūmiama baterija: 10.8V - 18V
Dažnio aprėptis	FM87.50-108MHz (0.05MHz/step) DAB/DAB+ 174.928-239.200 MHz
DAB/DAB+ Kanalo blokai	DAB (Banda III) 5A-13F
Suderinamas standartas	DAB/DAB+

Bluetooth®	
(Žodis „Bluetooth®“ ir logotipai yra „Bluetooth SIG, Inc.“ registruotieji prekių ženklai.)	
„Bluetooth“ versija	5.0 Certifikuotas
„Bluetooth“ aplinka	A2DP/SCMS-T/AVRCP
Transliacijos pajėgumas	Galingumo klasė 2
Transliacijos veikimo zona	Optimalus: Max.10 metrų (33 pėdų) Įmoanomas: Max. 30 metrų (100 pėdų) (gali skirtis, priklausomai nuo naudojimo sąlygų)
Bluetooth Kodekas	SBC, AAC
Didžiausia radijo dažnių galia	BT EDR: 1.91dBm BT LE: 0.21dBm
Veikimo dažnis	2402MHz~2480MHz

Grandininė funkcija	
Garsiakalbis	2.5 colio 8 omai x 2 4 coliai 6 omai x 1
Išėjimo galia	10.8V-12Vmax: 2W x 2 + 10W 14.4V: 3W x 2 + 15W 18V: 5W x 2 + 25W
Įvesties terminalas	3.5 mm dia. (AUX IN)
Antenos sistema	DAB/FM: Integruota antena
Išmatavimai (Ilgis x Plotis x Aukštis)	268 x 164 x 295 mm
Svoris	4.8 KG (be baterijos)

ÜLDVAATE SELGITUS (Pilt 1)

1. Käepide/Sisseehitatud antenn (DAB/FM)
2. Akusahtel
3. Akusahtli kate (katab akukassetti)
4. Kõlar
5. DC IN pesa
6. Subwoofer
7. Toitenupp
8. Riba nupp
9. Lisaseadete nupp
10. Teabe nupp
11. LED tuli
12. Eelseade 3/Mängi/Peata
13. Eelseade 5 nupp
14. Eelseade 4/Järgmise loo/Edasikerimise nupp
15. Helitugevus/Häälestamine/Valikunupp
16. EQ kontrollnupp
17. AUX IN pesa
18. USB toiteallikas
19. Automaatse häälestamise nupp
20. EQ režiimi LED tuli
21. Eelseade 2/Eelmise loo/Tagasikerimise nupp
22. Eelseade 1/Bluetooth-sidumise nupp
23. LCD kuva
24. Akusahtel
25. Micro USB auk tarkvara uuendamiseks

SÜMBOLID

Järgnevalt kirjeldatakse seadmel kasutatavaid sümboleid. Veenduge, et olete nende tähendusest aru saanud enne seadme kasutamist.



Lugege kasutusjuhendit.



Üksnes ELi liikmesriikidele.

Ärge käideldge kasutuskõlbmatuks muutunud elektriseadmeid ega akusid koos olmejäätmetega!

Vastavalt Euroopa Parlamendi ja Nõukogu direktiividele elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kohta ning patareide ja akude ning patarei- ja akujäätmete kohta ning nende nõuete kohaldamisele liikmesriikides tuleb kasutuskõlbmatuks muutunud elektriseadmed ja akud koguda eraldi ja keskkonناسäästlikult korduskasutada või ringlusse võtta.

TÄHTSAD OHUTUSJUHISED

⚠ HOIATUS:

Elektriseadmete kasutamisel tuleb tulekahju-, elektrilöögi- ja vigastumise ohu vähendamiseks alati järgida peamisi ohutusalasid ettevaatusabinõusid, kaasa arvatud järgmisi:

1. Enne kasutamist tutvuge põhjalikult selle kasutusjuhendiga ja laadija kasutusjuhendiga.
2. Puhastamisel kasutage ainult kuiva lappi.
3. Vältige seadme paigaldamist soojusallikate lähedale, näiteks radiaatorite, küttesüsteemi ventilatsioonirestide, ahjude ja muude soojusallikate (kaasa arvatud võimendajad) lähedale.
4. Kasutage ainult tootja poolt ette nähtud lisaseadmeid.
5. Äikesetormide ajal või pikaajalisel mittekasutamisel ühendage seade toitevõrgust lahti.
6. Akuraadios kasutatavate akude või eraldi akude laadimiseks on lubatud kasutada ainult selleks ettenähtud laadijat. Laadija, mis sobib ühte tüüpi akudega, võib teist tüüpi akude kasutamisel tekitada tuleohtu.
7. Kasutage akuraadiot üksnes ettenähtud akudega. Mis tahes muude akude kasutamine võib tekitada tuleohtu.
8. Kui te parajasti akut ei kasuta, ärge hoidke seda koos muude metallesemetega, nagu kirjaklambrid, mündid, võtmed, naelad, kruvid jm väiksed metallesemad, mis võivad tekitada ühenduse klemmide vahel. Akuklemmide lühistamine võib põhjustada sädemeid, põletusi või tulekahju.
9. Vältige keha kokkupuudet maandatud pindadega, nagu torud, radiaatorid, pliidid ja külmikud. Maandatud keha korral on elektrilöögi oht oluliselt suurem.
10. Väärkasutamise tagajärjel võib akut välja valguda vedelikku – vältige kokkupuudet sellega. Kui olete vedelikuga siiski kogemata kokku puutunud, loputage saastunud kohta veega. Kui vedelik on sattunud silma, pöörduge kohe arsti poole. Akust väljalvalgunud vedelik võib põhjustada ärritust ja põletusi.
11. Ärge kasutage aku kassetti või tööriista, mis on viga saanud või mida on muudetud. Viga saanud või muudetud akud võivad käituda ettearvamatu ning tekitada tulekahju, plahvatada või muul moel vigastusi tekitada.
12. Hoidke aku kassett või tööriist emal leekidest ja kõrgetest temperatuuridest. Leekide läheduses või temperatuuridel üle 130 °C (266 °F) võib aku plahvatada.
13. Järgige laadimisel kaasasolevad juhendeid ning ärge laadige akut või tööriista kui temperatuurid on madalamad või kõrgemad juhendites näidatust. Ebakorrektne laadimine või laadimine valel

temperatuuridel võib akut kahjustada ja suurendada tuleohtu.

14. Toitepistikut kasutatakse seadme vooluvõrgust lahutamiseks, see peab olema hõlpsasti ligipääsetav.
15. Ärge kasutage toodet kõrgel helitugevusel pika aja jooksul. Kuulmiskahjustuste vältimiseks kasutage toodet vaid mõõduka helitugevusega.
16. (Ainult vedelkristallekraaniga (LCD) toodete puhul) LCD ekraanid sisaldavad vedelikku, mis võib põhjustada ärritust ja mürgitust. Kui see vedelik satub silma, suhu või nahale loputage seda veega ja pöörduge arsti poole.
17. Kaitske toodet vihma ja vee eest. Kokkupuude veega suurendab elektrilöögi ohtu.
18. See toode ei ole ette nähtud kasutamiseks isikutele (sealhulgas lastele), kellel on ebapiisavad füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed, või puuduvad kogemused ja teadmised, välja arvatud juhul, kui neil on järelevalve või nende ohutuse eest vastutav isik on neid juhendanud. Lapsi tuleks jälgida, et nad ei mängiks tootega. Hoidke toodet lastele kättesaamatus kohas.

HOIDKE JUHEND ALLES!

OHUTUSE ERINÕUDED

AKU KOHTA

1. Enne akukassetti kasutamist lugege läbi kõik (1) akulaadijal, (2) akul ja (3) akut kasutaval tootel olevad juhised ja hoiatused.
2. Ärge monteerige akukassetti lahti.
3. Kui tööaeg lüheneb märgatavalt, lõpetage koheselt kasutamine. Edasise kasutamisega võib kaasneda ülekuumenemisoht, põletused või isegi plahvatus.
4. Kui elektrolüüti satub silma, loputage silmi puhta veega ja pöörduge kohe arsti poole. See võib põhjustada pimedaks jäämist.
5. Ärge tekitage akukassetti lühist:
 - (1) Ärge puutuge klemme elektrijuhtidega.
 - (2) Ärge hoidke akukassetti tööriistakassis koos metall-esemetega, nagu naelad, mündid jne.
 - (3) Ärge tehke akukassetti märjaks ega jätke seda vihma kätte. Aku lühis võib põhjustada tugevat elektrivoolu, ülekuumenemist, põletusi ning ka seadet tõsiselt kahjustada.
6. Ärge hoidke tööriista ega akukassetti kohtades, kus temperatuur võib tõusta üle 50 °C.
7. Ärge põletage akukassetti isegi siis, kui see on saanud tõsiselt kahjustada või on täiesti kulunud. Akukassett võib tules plahvatada.
8. Olge ettevaatlik ja ärge laske akul maha kukkuda ning vältige lööke selle pihta.
9. Ärge kasutage kahjustatud akut.

10. Ohu vältimiseks tuleb enne kasutamist lugeda välja-vahetatava aku kasutusjuhendit. Aku maksimaalne tühjenemisevool peaks olema 8 A või suurem.
11. Kaasasolevatele liitium-ioon akudele kehtivad ohtlike kaupade kohta käivad seadused ja nõuded. Kommerts-eesmärgil transportimiseks, nt kolmandate osapoolte ja ekspordifirmade poolt, tuleb järgida pakkimise ja märgistamise erinõudeid. Valmistades toodet ette tarnimiseks on nõutav konsulteerida ohtlike toodete eksperdigiga. Palun kontrollige ka detailseid kohalikke nõudeid. Katke ja kaitske lahtiseid aku kontakte ja pakendage aku selliselt, et see ei saa pakendi sees liikuda.
12. Akukassetti hävitamiseks eemaldage see seadmest ja viige see vastavasse kogumispunkti. Akude utiliseerimiseks järgige kohalikke seadusi.
13. Kasutage akusid vaid Makita poolt määratud toodetega. Muude mittesobivate toodetega kasutamine on tule- ja plahvatusohtlik ning võib kaasa tuua ülekuumenemise ja lekkimise. Kui seadet pikka aega ei kasutata, tuleb aku sellest eemaldada.

⚠ ETTEVAATUST:

- Valesi välja vahetatud aku põhjustab plahvatusohtu.
- Kasutage väljavahetamiseks ainult sama või võrdväärset tüüpi akut.
- Kasutage vaid ehtsaid Makita akusid. Järgi tehtud Makita akude või muudetud akude kasutamine võib tekitada tulekahju, kehalisi vigastusi ja kahju. See tühistab ka Makita tööriistadele ja laadijale kehtiva Makita garantii.

Nõuandeid aku elua pikendamiseks

1. Laadige akut enne, kui see täielikult tühjeneb. Kui märkate kõlari töövõimsuse vähenemist, lülitage see välja ning laadige akut.
2. Ärge kunagi laadige täislaetud akut. Ülelaadimine lühendab aku eluiga.
3. Laadige akut toatemperatuuril 10°C – 40°C (50°F – 104°F). Laske kuumenenud akul esiti maha jahtuda.
4. Laadige akut, kui te pole seda juba maha jooksul kasutanud (rohkem kui 6 kuu jooksul).

KASUTUSAEG

Selle raadio jaoks sobivad akud on loetletud järgnevas tabelis.

Järgnev tabel näitab aku kestust ühekordse laadimisega.

Aku mahtuvus	Akukasseti pinged			KÕLARI VÄLJUND = 100mW Ühik: tund (ligikaudne)	
	10.8V –12Vmax	14.4V	18V	Raadios või AUX- is	Bluetooth +USB Laadimine
1.3 Ah		BL1415		3.5	0.7
			BL1815	4.0	1.0
1.5 Ah	BL1015 BL1016			5.5	0.8
		BL1415N BL1415NA		4.5	0.9
			BL1815N	5.0	1.2
2.0 Ah	BL1020B BL1021B			7.0	1.0
			BL1820 BL1820B	6.5	1.6
3.0 Ah		BL1430 BL1430B BL1430A		8.0	1.6
			BL1830 BL1830B	9.0	2.3
4.0 Ah	BL1040B BL1041B			14	2.1
		BL1440		12	2.5
			BL1840 BL1840B	13	3.2
5.0Ah		BL1450		15	3.0
			BL1850 BL1850B	16	4.2
6.0 Ah		BL1460B BL1460A		16	3.3
			BL1860B	20	5.0

⚠ HOIATUS!

Kasutage ainult ülaltoodud akut. Muude akude kasutamine võib põhjustada vigastusi ja/või tulekahju.

Märkus:

- Aku tööaja tabel on vaid võrdluseks.
- Tegelik tööaeg sõltub konkreetsest aku tüübist, laadimistingimustest ja kasutuskeskkonnast.
- Mõned ülalpool loetletud akukassetid ja laadijad ei pruugi igas piirkonnas olla saadaval.

INSTALLEERIMINE JA TOIDE (Pilt.2)

⚠ ETTEVAATUST:

- Aku katete avamisel ja sulgemisel olge ettevaatlik, et mitte sõrmi vahele jätta.
- Pärast aku paigaldamist või eemaldamist pange akupesade kate algsesse asendisse. Kui seda ei tee, võib aku juhuslikult raadiost välja tulla, põhjustades vigastusi teile või kellelegi teie ümber.
- Enne raadio liigutamist sulgege ja lukustage alati akupesad.
- Enne patareikasseti paigaldamist või eemaldamist lülitage raadio alati välja.
- Olge ettevaatlik, et raadio maha ei kukuks ega puruneks. Purunenud kere võib lõigata sõrme või teid muul moel vigastada. Kahjustatud raadio võib ettearvamatult käituda, nt põhjustada vigastusi, tulekahju või plahvatada.

OLULINE:

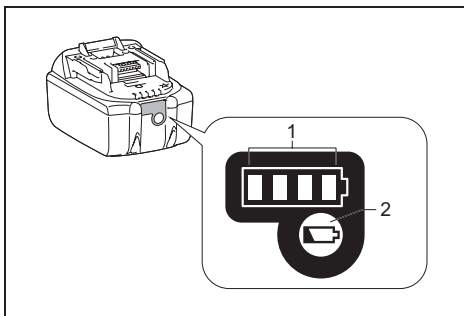
- Vähenenud võimsus, deformeerumine, katkendlik heli või kui ekraanile ilmub kiri " ! Akutase madal" on kõik märgid sellest, et aku tuleb välja vahetada.
- Akut ei saa laadida kaasasoleva vahelduvvooluadapteri kaudu.
- Aku ei kuulu standardsete tarvikute hulka.

Liugaku paigaldamine või eemaldamine (Pilt 3 & 4)

- Aku paigaldamiseks joondage akukasseti keel korpuse soonega ja libistage kassett kohale. Paigaldage aku nii kaugemale, et see lukustuks klõpsatusega oma kohale.
- Kui näete nupu ülalosas punast indikaatorit, pole aku täielikult lukustunud. Paigaldage see täies ulatuses nii, et punane indikaator ei jääks näha. Vastasel korral võib aku raadiost välja kukkuda ning vigastada teid või läheduses viibivaid inimesi.
- Ärge kasutage aku paigaldamisel jõudu. Kui aku ei lähe kergesti sisse, pole see õigesti paigaldatud.
- Aku eemaldamiseks libistage see raadiost välja, samal ajal aku esiosas olevast nupust liigutades.

Aku järelejäänud mahtuvuse näit

* Ainult need akud, mille mudeli numbri lõpus on „B“.



➤ 1. Näidik 2. Kontrollnupp

Vajutage akul olevat kontrollinuppu, et näidata aku järelejäänud mahtuvust. Märgulambid hakkavad mõneks sekundiks põlema.

• 14.4V/18V akud

Näidiku tuled			Allesolev akutase
Tuli sees	Tuli väljas	Tuli vilgub	
■ ■ ■ ■	□	◻	75% ~ 100%
■ ■ ■ □	□	◻	50% ~ 75%
■ ■ □ □	□	◻	25% ~ 50%
■ □ □ □	□	◻	0% ~ 25%
◻ □ □ □	□	◻	Laadige akut
■ □ □ □	□	◻	Aku tööes võib esineda probleeme
□ □ ■ ■	□	◻	

• 10.8V-12V max batteries

Näidiku tuled			Allesolev akutase
Tuli sees	Tuli väljas	Tuli vilgub	
■ ■ ■ ■	□	◻	75% ~ 100%
■ ■ ■ □	□	◻	50% ~ 75%
■ ■ □ □	□	◻	25% ~ 50%
■ □ □ □	□	◻	0% ~ 25%

MÄRKUS:

Sõltuvalt kasutustingimustest ja ümbritsevast temperatuurist, võib näidik tegelikult akutasemest veidi erineda.

Kaasasoleva vahelduvvooluadapteri kasutamine

Eemaldage kummikork ja asetage adapteri pistik raadiosaatja paremal küljel asuvasse DC pesasse.

Ühendage adapter standardse pistikupesaga.

Kui kasutate adapterit, katkeb aku kasutamine automaatselt.

⚠ **ETTEVAATUST:**

- Enne raadio teisaldamist eemaldage selle küljest alati täielikult vahelduvvooluadapter. Kui vahelduvvooluadapterit ei eemaldata, võib sellelt saada elektrilöögi.
- Ärge kunagi tõmmake ega vinnake järgi adapteri juhet. Vastasel juhul võib raadio kukkuda ja vigastada teid endid või kõrvalseisjaid.

OLULINE:

- Võrguadapterit kasutatakse raadio ühendamiseks võrgutoitega. Raadio jaoks kasutatav pistikupesa peab normaalse kasutuse ajal olema ligipääsetav.
- Raadio lahtiühendamiseks tuleb pistik täielikult välja tõmmata.
- Kasutage vaid seadmega kaasas olevat või Makita poolt soovitatud vahelduv-vooluadapterit.
- Ärge hoidke toitekaablit ega pistikut suuga. See võib põhjustada elektrilöögi.
- Ärge puudutage toitepistikut märgade või rasvade kätega.
- Kahjustunud või põimunud juhtmed tõstavad elektrišoki riski. Kui juhtmed on viga saanud, asendage need ohu vältimiseks vaid meie volitatud teeninduskeskus. Ärge kasutage seadet enne remonti.
- Pärast kasutamist hoidke alati vahelduv-vooluadapterit lastele kättesaamatus kohas. Kui lapsed mängivad juhtmetega, võivad nad vigastada saada.

Laadimine USB toitepordiga

Raadio esiküljel on USB-port. Te saate USB-seadmeid laadida USB-pordi kaudu.

1. Ühendage USB-seade, nagu MP3- või CD-mängija, turul saadavaloleva USB-kaabliga.
2. Raadio sisselülitamiseks vajutage toitenuppu.
3. Olenemata sellest, kas raadio töötab vahelduvvooluallikaga või akutoitega, võib raadioga laadida USB seadet, kui radio on lülitatud sisse ja DAB/FM-raadio režiimis või BT-režiimis või AUX-režiimis, mis lisandub välise heliallika korral.

Märkus:

- Kõlari maksimaalne väljundvõimsus väheneb, kui USB laeb.
- USB-pesa tagab max elektrivoolu 2.4A 5 V.

Tähtis

- Enne USB-seadme ühendamist USB pordigaa

varundage alati USB-seadme andmed. Vastasel juhul võivad andmed kaotsi minna.

- Raadio toide mõnele USB-seadmele võib olla puudulik.
- Kui olete kasutamise või laadimise lõpetanud, eemaldage USB-kaabel ja sulgege kate.
- Ärge ühendage toiteallikat USB-porti. Sellega võib kaasneda tulekahjuoht. USB-port on mõeldud ainult madalapingeseadmete laadimiseks. Asetage alati USB-pordile kate, kui te ei laadi madalapingeseadet.
- Ärge pange USB toiteporti naelu, traati jne. Vastasel juhul võib tekkinud lühis põhjustada suitsu ja tulekahju.
- Ärge ühendage seda USB-d oma arvuti USB porti, kuna see võib suure tõenäosusega põhjustada seadmete rikke.

RAADIO KUULAMINE

Raadiol on kolm häälestusmeetodit – skaneeriv häälestus, käsijuhtimisega häälestus ja mälu eelseadistuste kasutamine.

Jaama valimine – DAB

Tähelepanu: DAB antenn on käepidemesse sisse ehitatud. Raadio kasutamise ajal tõstke käepide õigesti raadio kohale, et saavutada parem vastuvõtt.

1. Raadio sisselülitamiseks vajutage toitenuppu.
2. Valige DAB-režiim, vajutades nuppu Riba (Band).
3. Vajutage Häälestamise juhtnuppu, et siseneda jaamade nimekirja. Võite ka vajutada Lisaseadete nuppu ja seejärel Häälestamise juhtnupust valida Jaamade loend ("Station List"). Vajutage Häälestamise juhtnuppu et jaamade loendit näha.
4. Keerake Häälestamise juhtnuppu et sirvida olemasolevate jaamade loendit. Vajutage Häälestamise juhtnuppu et jaama valida.
5. Reguleerige soovitud helitugevust, keerates helitugevuse nuppu.

Ekraani režiimid – DAB

Teie raadiol on DAB-režiimis mitmeid ekraani valikuvõimalusi.

Erinevate valikute vaatamiseks vajutage Teabe nuppu.

- a. Dünaamilise sildi segment Täiendavad andmesideteenused teksti kujul (kuni 128 tähemärki), mis töötavad DAB või DAB+ raadioprogrammi kõrval. Kuvab keritavad tekstisõnumid, näiteks esitaja/pala nimi, telefoninumber jne.
- b. Programmi tüüp Näitab hetkel mängiva jaama tüüpi, nt pop, klassikaline, uudised vms.
- c. Multiplex name Näitab DAB-multiplexi nime, millesse praegune jaam kuulub.

- d. Sagedus ja kanal Näitab hetkel mängiva DAB jaama sagedust ja kanali numbrit.
- e. Signaali viga/ tugevus Näitab hetkel mängiva jaama signaali viga and tugevust. Mida madalam vea number, seda parem raadiosignaali kvaliteet.
- f. Bitikiirus/ Heli tüüp Näitab hetkel mängiva DAB jaama digitaalse heli bitikiirust ja heli tüüpi.
- g. Kuupäev Näitab kehtivat kuupäeva.

Kui DAB-eetris on saadaval slaidiseansi pilt, võib seda vaadata täisekraanil, vajutades ja hoidke all häälestusnuppu. Kui vastuvõetud eetris on saadaval stereo, kuvatakse ekraanil allosas stereokõlari sümbol.

Uute jaamade leidmine – DAB

Aeg-ajalt võivad uued DAB-raadiojaamad olla kättesaadavad. Või ehk olete kolinud teise riigi ossa. Sellisel juhul võib olla vaja uute raadiojaamade otsimiseks oma raadio aktiveerida. Saadaval olevate jaamade leidmiseks on soovitatav läbi viia DAB Riba III sageduste täielik kontroll.

1. Raadio sisselülitamiseks vajutage toitenuppu.
2. DAB raadio režiimi valimiseks vajutage nuppu Band.
3. Skannimise käivitamiseks vajutage nuppu Auto tune (Automaatne häälestamine). Ekraanil kuvatakse "Skaneerimine" ja teie raadio skaneerib DAB Riba III sagedusi. Uute jaamade leidmisel suureneb jaamade loendur ja loendisse lisatakse uued jaamad. Riba graafik näitab skaneerimise käiku.

Käsitsi häälestamine – DAB

Käsitsi häälestamine võimaldab teil häälestada oma raadio Riba III sagedusalas teatud DAB-sagedusega. Seda funktsiooni saab kasutada ka antenni või raadio asukoha määramiseks, et optimeerida vastuvõtu teatud kanali või sageduse jaoks.

1. Vajutage DAB-režiimis menüüseadete sisenemiseks nuppu Advanced (Lisaseaded).
2. Keerake häälestusnuppu, et valida "Manual Tune". Käsitsi häälestamise režiimi sisenemiseks vajutage häälestusnuppu.
3. Pöörake häälestusnuppu, et valida soovitud DAB-kanal. Valitud sageduse kinnitamiseks vajutage häälestamise nuppu.

Dünaamilise vahemiku juhtimine (DRC) – DAB

DRC-funktsioon võib muuta vaiksemad helid kuuldavaks, kui raadiot kasutatakse mürarikas keskkonnas, vähendades helisignaali dünaamilist ulatust. Kompressioonil on kolm taset:

- 1 Maksimaalne kompressioon.

- 1/2 Keskmine kompressioon.
- 0 Kompressiooni pole.

1. DAB-režiimis vajutage menüü seadistusse sisenemiseks Lisaseadete nuppu.
2. „DRC“ valimiseks keerake häälestusnuppu. Seejärel vajutage seadistusse sisenemiseks häälestusnuppu. Ekraanil kuvatakse DRC praegune väärtus.
3. Soovitud DRC seadistuse valimiseks keerake häälestusnuppu.
4. Seadistuse kinnitamiseks vajutage häälestusnuppu.

Jaamade järjekorra seadistamine – DAB

Teie raadiol on 3 jaamade järjekorra seadet, mille vahel saate valida. Jaama järjekorra seaded on tähtnumbrilised, ansamblid ja kehtivad jaamad.

1. DAB-režiimis vajutage menüü seadistusse sisenemiseks nuppu Advanced (Lisaseadete nupp).
2. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Station order" (jaamade järjekord), seejärel vajutage seadistusse sisenemiseks häälestusnuppu.
3. Pöörake häälestusnuppu, et valida järgmised valikud ja seadistuse kinnitamiseks vajutage häälestusnuppu.

Tähtnumbriline Sorteerib jaamade nimekirja tähtnumbriliselt 0... 9 A... Z.

Ansamblid Korraldab jaamade nimekirja DAB multipleksina.

Kehtivad jaamad Näitab ainult neid jaamasid, mille on leitav.

Skaneerides häälestamine – FM

Tähelepanu:

FM-antenn on sisseehitatud käepidemesse. Raadio kasutamise ajal tõstke käepide õigesti raadio kohale, et saada parem vastuvõtt.

1. Raadio sisselülitamiseks vajutage toitenuppu.
2. FM-raadio režiimi valimiseks vajutage nuppu Band (Riba).
3. Vajutage nuppu Automaatne häälestus ja raadio hakkab otsima raadiojaamu. Otsing peatub automaatselt jaama leidmisel.
4. Mõne sekundi pärast kuvatakse ekraanil uus info. Ekraanile ilmub leitud signaali sagedus. Kui signaal on piisavalt tugev ja RDS-andmeid on olemas, siis raadio kuvab jaama nime.
5. Teise jaama leidmiseks vajutage automaatse häälestamise nuppu nagu varem.
6. Kui raadio on jõudnud laineala lõppu, jätkab raadio häälestamist laineala teisest otsast.
7. Pöörake helitugevuse reguleerimiseks helitugevuse nuppu.

Tähelepanu:

Helitugevus ei tohiks olla liiga vali. Kuulmiskahjustuste vältimiseks ärge kuulake pikema aja jooksul kõrget helitugevust.

8. Raadio väljalülitamiseks vajutage toitenuppu.

Käsitsi häälestamine – FM

1. Raadio sisselülitamiseks vajutage toitenuppu.
2. FM-raadio režiimi valimiseks vajutage nuppu Band (Riba).
3. Vajutage häälestamise nuppu, et lülituda häälestusrežiimile.
4. Pöörake häälestusnuppu, et leida soovitud jaam.
5. Helitugevuse reguleerimiseks vajutage uuesti häälestusnuppu, et lülituda helitugevuse reguleerimise režiimile.
6. Helitugevuse reguleerimiseks pöörake helitugevuse nuppu.

Ekraani režiimid – FM (RDS)

Teie raadiol on FM-režiimi jaoks mitmeid valikuvõimalusi. Ekraani allosas olev RDS-indikaator näitab, et vastuvõetud ringhäälingus on mõned RDS-andmed. Stereo kõlarite ekraan näitab, et raadio võtab vastu stereosaadet.

Vajutage korduvalt Info nuppu, et vaadata RDS-i (raadioandmete süsteem) teavet jaamast, mida kuulate.

- | | |
|------------------|---|
| a. Raadio tekst | Näitab raadiosõnumeid, näiteks uudiseid jne. |
| b. Programi tüüp | Näitab, millist jaama tüüpi kuulatakse, näiteks Pop, Klassikaline, Uudised jne. |
| c. Sagedus | Näitab FM-signaali sagedust. (Kui RDS-teavet pole saadaval, kuvatakse ekraanil "No Name" (Nimi puudub). |
| d. Heli režiim | Kuvab praeguse helirežiimi. |
| e. Kuupäev | Kuvab praeguse kuupäeva. |

FM skannimisala

FM-režiimi kasutamisel saab teie raadiot seadistada nii kohalike jaamade skannimiseks kui ka kõikide raadiojaamade skaneerimiseks.

1. FM-režiimis vajutage menüü seadistusse sisenemiseks nuppu Advanced (Lisaseadete nupp).
2. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Scan zone". Seadistuse sisestamiseks vajutage häälestusnuppu. Praegust heliseadet tähistatakse linnukesega.
3. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Local" (ainult kohalikud) või "Distant" (kõik jaamad). Kaugvalik võimaldab raadiosaatjal skaneerimise ajal leida nõrgemaid signaale.
4. Seadistuse kinnitamiseks vajutage häälestusnuppu. Kohalik või kaugel seade salvestatakse raadiosse ja

see jääb kehtima kuni muutumiseni või kuni süsteemi lähtestamiseni.


Stereo/Mono seaded – FM

Kui FM-raadiojaamal on nõrk signaal, võib kuulda olla sisinat. Seda sisinat on võimalik vähendada, sundides raadioid esitama mono asemel stereo heli.

1. Veenduge, et teie raadio on FM-režiimis ja häälestage vajalik FM-jaam.
2. Menüüseadete sisestamiseks vajutage nuppu Advanced (Lisaseadete nupp).
3. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Audio Setting". Seadistuse sisestamiseks vajutage häälestusnuppu. Praegust heliseadet tähistatakse linnukesega.
4. Pöörake häälestuse juhtnuppu, et valida „Forced Mono” (Mono heli) või „Stereo Allowed” (Stereo heli). Seadistuse kinnitamiseks vajutage häälestusnuppu.

Jaamade eelhäälestamine DAB ja FM režiimis

DAB-i ja FM-raadio jaoks on olemas 5 eelseadistatud jaama. Neid kasutatakse iga laineribaga samal viisil.

1. Raadio sisselülitamiseks vajutage toitenuppu.
2. Soovitud laineala valimiseks vajutage nuppu Band. Häälestage nõutavale raadiojaamale, nagu eelnevalt kirjeldatud.
3. Vajutage ja hoidke vajalikku Preset nuppu, kuni ekraanile ilmub "Preset 1 saved" (Eelseade 1 salvestatud) (näiteks).  Märk kuvatakse ekraani allosas. Seejärel salvestatakse jaam valitud eelseadistusnupule. Korrake seda protseduuri ülejäänud eelseadete jaoks vastavalt soovile.
4. Eelseadistatud jaamad, mis on juba salvestatud, võidakse ülaltoodud protseduuri järgides üle kirjutada.

Eelseadistuse kasutamine DAB- ja FM-režiimides

1. Raadio sisselülitamiseks vajutage toitenuppu.
2. Vajutage nuppu Band, et valida DAB või FM raadio režiim.
3. Vajutage korra eelseadistus-nupule, et lülitada raadio ühele eelnevalt mällu salvestatud jaamale.

MUUD SEADED

Kella automaatne uuendamine

Võite määrata, kas raadio seadistab oma kella DAB või FM raadiosaadetest. Pärast elektrikatkestust seab raadio oma kella järgmise DAB- või FM-režiimi sisselülitamise ajal.

1. Kui raadio on sisse lülitatud, vajutage praeguse režiimi menüü avamiseks nuppu Advanced (Lisaseadete nupp).
2. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Time/Date"

(Aeg/Kuupäev). Seadistuse sisestamiseks vajutage häälestusnuppu.

3. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Auto Update" (Automaatne värskendamine). Automaatse värskenduse menüüsse sisenemiseks vajutage häälestusnuppu.
4. Pöörake häälestusnuppu, et valida värskendusvalik „From Any” (Vabalt valitud), "DAB" või "FM" vastavalt vajadusele. Valiku kinnitamiseks vajutage häälestusnuppu. Praegune seadistus märgitakse linnukesega.

Kella vormingu seadistamine

1. Kui raadio on sisse lülitatud, vajutage praeguse režiimi menüü avamiseks nuppu Advanced (Lisaseadete nupp).
2. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Time/Date" (Aeg/Kuupäev). Seadistuse sisestamiseks vajutage häälestusnuppu.
3. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Set 12/24 Hour" (Sea 12/24 h vorming). Kella vormingusse sisenemiseks vajutage häälestusnuppu. Praegune kella kuvamise formaat on märgitud linnukesega.
4. 12 või 24-tunnise vormingu valimiseks keerake häälestusnuppu. Seadistuse kinnitamiseks vajutage häälestusnuppu. Kui valite 12-tunnise kella formaadi, kuvab raadio 12-tunnise kella AM (ennelõna) või PM (pärastlõuna) indikaatoriga.

Kuupäeva vormingu seadistamine

1. Kui raadio on sisse lülitatud, vajutage praeguse režiimi menüü avamiseks nuppu Advanced (Lisaseadete nupp).
2. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Time/Date" (Aeg/Kuupäev). Seadistuse sisestamiseks vajutage häälestusnuppu.
3. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Set Date Format" (Kuupäeva vormingu valimine). Seadistuse sisestamiseks vajutage häälestusnuppu.
4. Pöörake häälestusnuppu, et valida kuupäeva vorminguks "DD-MM-YYYY" või "MM-DD-YYYY". Seadistuse kinnitamiseks vajutage häälestusnuppu.

Valjus

Raadio madalamat ja kõrgemat sagedust saate kompenseerida, reguleerides valjust.

1. Kui raadio on sisse lülitatud, vajutage praeguse režiimi menüü avamiseks nuppu Advanced (Lisaseadete nupp).
2. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Loudness" (Valjus). Seadistuse sisestamiseks vajutage häälestusnuppu.
3. Heliügevuse funktsiooni sisselülitamiseks keerake häälestusnuppu, et valida "On" (Sees). Valju

funksiooni väljalülitamiseks valige „Off" (Väljas). Seadistuse kinnitamiseks vajutage häälestusnuppu.

Keele valikud

Raadios on saadaval kaheksa keelevalikut: inglise, saksa, itaalia, prantsuse, hollandi, taani, norra ja poola.

1. Kui raadio on sisse lülitatud, vajutage praeguse režiimi menüü avamiseks nuppu Advanced (Lisaseadete nupp).
2. Pöörake häälestusnuppu, et valida „Language" (keel). Seadistuse sisestamiseks vajutage häälestusnuppu.
3. Pöörake häälestusnuppu, et valida soovitud keel. Seadistuse kinnitamiseks vajutage häälestusnuppu.

Tehaseadete taastamine

Kui soovite raadio oma algsele olekusse täielikult lähtestada, võib seda teha järgides allpool kirjeldatud protseduuri. Tehase lähtestamise korral kustutatakse kõik kasutaja poolt sisestatud sätted.

1. Kui raadio on sisse lülitatud, vajutage praeguse režiimi menüü avamiseks nuppu Advanced (Lisaseadete nupp).
2. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Factory Reset" (Tehaseadete taastamine). Seadistuse sisestamiseks vajutage häälestusnuppu.
3. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Yes" või "No". Kui te ei soovi süsteemi lähtestamist teha, valige „No" ja seejärel vajutage seadistuse kinnitamiseks juhtnuppu. Kui valite "Yes", vajutage häälestusnuppu. Seejärel toimub täielik lähtestamine. Jaamade loend ja eelseaded kustutatakse. Kõik seaded määratakse nende vaikeväärtustele.

Elektrostaatilise laengu tõttu tekkinud rikke korral lähtestage toode (võib olla vajalik toiteallika uuesti ühendamine) normaalse töö jätkamiseks.

Micro USB pesa tarkvara uuendamiseks

Teie raadiod võivad tulevikus olla saadaval tarkvarauuendused.

Kui tarkvarauuendused muutuvad kättesaadavaks, võib uut tarkvara ja teavet raadio uuendamise kohta leida **Makita veebilehelt**.

1. Akukambris oleva USB-pesa ja arvuti ühendamiseks kasutage micro-USB-kaablit (pole kaasas).
2. Kui raadio on sisse lülitatud, vajutage praeguse režiimi menüü avamiseks nuppu Advanced (Lisaseadete nupp).
3. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Software Update" (Tarkvara värskendamine). Seadistuse sisestamiseks vajutage häälestusnuppu.
4. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Yes" või "No". Kui te ei soovi tarkvara värskendust teostada, valige „No" ja vajutage seadistuse kinnitamiseks häälestusnuppu.

Kui valite "Yes", vajutage häälestusnuppu. Ekraanil kuvatakse "Waiting for PC wizard" (Arvuti vastuse ootamine). Uusima tarkvara allalaadimiseks minge veebisaidile. Tarkvaravärskenduse lõpule viimiseks järgige oma arvutis kuvatavaid juhiseid, mis on kaasas uuendustarkvaraga.

Tähelepanu:

Tarkvara uuendamisel kasutage põhivoolu vahelduvvooluadapterit. Ärge lülitage raadio toidet välja enne, kui uuendustoiming on lõpetatud ja raadio on taaskäivitatud, vastasel juhul võib seade jäädavalt kahjustuda.

Tarkvara versioon

1. Kui raadio on sisse lülitatud, vajutage praeguse režiimi menüü avamiseks nuppu Advanced (Lisaseadete nupp).
2. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Software Version" (Tarkvara versioon). Tarkvaraversiooni kuvamiseks vajutage häälestusnuppu.

Ekvalaiseri funktsioon

Erinevate EQ-režiimide näitamiseks on Tuning-juhtnupu kohal 7 erinevat värvi LED-indikaatorit.

1. Raadio sisselülitamiseks vajutage toitenuppu.
2. EQ seadistusmenüüsse sisenemiseks vajutage EQ juhtnuppu.
3. Pöörake häälestusnuppu, et valida soovitud režiim. Seejärel vajutage valiku kinnitamiseks juhtnuppu.

EQ-režiim	LED-indikaator
KINDEL	Valge
JAZZ	Sinine
ROKK	Punane
KLASSIKALINE	Pruun
POP	Roosa
UUDISED	Kollane
MINU EQ	Roheline

Seadista Minu EQ profiil

1. EQ seadistusmenüüsse sisenemiseks vajutage EQ kontrollnuppu.
2. Pöörake häälestusnuppu, et valida "MY EQ Setup" (Minu EQ seadistamine). Seejärel vajutage seadistusmenüüsse sisenemiseks häälestusnuppu.
3. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Treble" seadistus. Seadistuse sisestamiseks vajutage häälestusnuppu. Pöörake häälestusnuppu, et valida soovitud kõrgustase. Seadistuse kinnitamiseks vajutage häälestusnuppu.
4. Pöörake häälestusnuppu, et valida "Middle" (Keskkoht) seadistus. Seadistuse sisestamiseks vajutage häälestusnuppu. Pöörake häälestusnuppu,

et valida vajalik kesktase. Seadistuse kinnitamiseks vajutage häälestusnuppu.

5. Pöörake häälestusnuppu, et valida „Bass“ (bass). Seadistuse sisestamiseks vajutage häälestusnuppu. Pöörake häälestusnuppu, et valida soovitud bassitase. Seadistuse kinnitamiseks vajutage häälestusnuppu.

Tähelepanu:

Kui kasutate ekvalaiseri bassi rõhutamiseks ja suurte helitugevuste kuulamiseks, võib see põhjustada heli hakkimist ja moonutamist. Sellisel juhul reguleerige raadiosagedust sobivalt.

BLUETOOTH VOOGESITUSE KAUDU MUUSIKA KUULAMINE

Enne kui saate raadio Bluetoothi kaudu muusikat automaatselt esitada/edastada, peate oma Bluetooth-seadme raadioga paarima. Paarimine loob "sideme", nii et kaks seadet saavad üksteist ära tunda.

Märkus:

- Parema helikvaliteedi saavutamiseks soovitage Bluetooth-seadmel helitugevust seada üle kahe kolmandiku tasemest, ja seejärel vajadusel reguleerida raadio helitugevust.
- Teie raadio võib meelde jätta kuni 8 sellega paaritud seadet. Kui mälu saab täis, kirjutatakse vanim ajalugu üle.

Bluetooth-seadme esmakordne sidumine

1. Raadio sisselülitamiseks vajutage toitenuppu. Bluetooth-režiimi valimiseks vajutage nuppu Band. Ekraanile ilmub "BT Pair" ja „Preset“ (Eelseadistus) nupud (1-5) vilguvad valge valgusega, et näidata raadio leitavust.
2. Aktiveerige oma seadmes Bluetooth, lähtudes raadioseadme kasutusjuhendist. Leidke Bluetooth-seadmete loend ja valige seade nimega "DMR115" (mõne mobiiliga, mis on varustatud varasemate Bluetooth versioonidega kui BT2.1, peate võib-olla sisestama koodi „0000“).
3. Kui seade on ühendatud, kõlab helisignaal. Eelseadistatud nupud (1-5) jäävad valgeks. Saate nüüd valida ja mängida muusikat oma lähteseadmest. Helitugevust saab reguleerida kas lähteseadmest või otse raadiost.
4. Kasutage oma Bluetooth-toega seadet või raadiot lugude esitamiseks/peatamiseks ja navigeerimiseks.

Märkus:

- Kui kaks Bluetooth'i seadet, mis ühenduvad esimest korda, otsivad te raadiot, on see nähtav mõlemas seadmes. Kuid kui üks neist ühendub esimesena, ei

näe teine seade seda enam.

- Kui teie Bluetooth'i seadme ühendus raadioga on ajutiselt katkenud, tuleb teil raadioga käsitsi uus ühendus luua.
- Kui DMR115 on te Bluetooth'i seadmes nähtav kuid sellega ei õnnestu ühendust luua, kustutage see palun oma Bluetooth'i seadmete nimekirjast ning ühendage see raadioga uuesti järgides eelnevalt kirjeldatud samme.
- Optimaalne Bluetoothi voogesitusvahemik on umbes 10 meetri ulatuses raadiost, kuid võimalik on ka kuni 30 meetrine ulatus.
- Kui Bluetooth-ühendus katkeb liiga pika kasutuspausi, vahemaa või muude takistuste tõttu, võib vajalikuks osutada seadme taasühendamine raadioga.
- Füüsilised takistused, muud traadita seadmed või elektromagnetilised seadmed võivad mõjutada ühenduse kvaliteeti.
- Bluetooth ühenduse töökindlus võib sõltuda ühendatud Bluetooth'i seadmest. Palun kontrollige oma seadme Bluetooth'i võimsust enne selle raadio ühendamist. Kõik funktsioonid ei pruugi mõne Bluetooth seadmega ühendades saadaval olla.

Helifailide esitamine Bluetooth'i kaudu

Kui olete oma raadio edukalt Bluetooth'i seadmega ühendanud, saate esitada oma muusikat kasutades oma Bluetooth seadme menüüd.

1. Kui lugu esitatakse, saate reguleerida helitugevust vastavalt soovile kas raadio helitugevuse nuppudega või oma Bluetooth seadme kaudu.
2. Kasutage Bluetoothi lähteseadme juhtnuppe lugude esitamiseks/peatamiseks ja navigeerimiseks. Teise võimalusena saate taasesitust juhtida raadio Play/ Pause, Next track, Previous track nupuga.
3. Vajutage ja hoidke all edasikerimise või tagasikerimise nuppu, et liikuda läbi praeguse pala. Vabastage nupp, kui soovitud punkt on saavutatud.

Märkus:

- Mõned mängija rakendused või seadmed ei pruugi kõikidele nendele juhtelementidele vastata.
- Mõningad mobiiltelefonid võivad ajutiselt raadio ühenduse katkestada, kui alustate väljaminevat või võtate vastu sissetuleva telefonikõne. Mõningad seadmed võivad ajutiselt vaigistada Bluetooth'i heliesituse, kui saabub tekstisõnum, e-kiri või mõnel muul põhjusel, mis pole heli esitusega seotud. Sellistel juhtudel on tegemist ühendatud seadme vastava funktsiooniga ning see ei viita raadio rikkele.

Varasemalt ühendatud Bluetoothi seadme mängimine

Kui raadio on eelnevalt juba paarinud te Bluetooth seadmega, jätab see teie Bluetooth seadme meelde

ning püüab luua ühendust selle seadmega, mis on mällu viimati salvestatud. Kui viimati ühendatud seade ei ole saadaval, on raadio teistele seadmetele taas leitav.

Bluetooth-seadmega ühenduse katkestamine

Vajutage ja hoidke Bluetooth-sidumisnuppu 2-3 sekundit all, kuni ekraanile ilmub kiri „BT Pair” või lülitage Bluetooth-seade Bluetooth-ühenduse väljalülitamiseks välja.

Ühenduse katkestamiseks võite vajutada ka nuppu Riba, et valida mõni muu režiim kui Bluetooth-režiim.

Bluetoothiga seotud seadmete mälust kustutamine

Kõigi seotud seadmete mälust kustutamiseks vajutage ja hoidke Bluetooth-sidumise nuppu kauem kui 7 sekundit all, kuni ekraanile ilmub “Clearing” (Tühjendamine).

LISATARVIKUTE PISTIKUPESA

Raadio esiküljel on 3,5 mm täiendav sisendpistik, mis võimaldab välise heliseadme, näiteks MP3- või CD-mängijaga seadmega ühendada.

1. Ühendage väline audioallikas (näiteks MP3- või CD-mängija) AUX IN pesasse.
2. Raadio sisselülitamiseks vajutage toitenuppu.
3. Vajutage korduvalt Riba nupule ja vabastage see, kuni ekraanile ilmub kiri “AUX IN”.
4. Parema helikvaliteedi saavutamiseks soovitame häälestada seadme helitugevust rohkem kui kahele kolmandikule ja seejärel kohandada raadio helitugevust vastavalt vajadusele.

TÄHELEPANU:

Audiojuhet ei kaasata standard seadmete hulgas.

HOOLDUS

⚠ ETTEVAATUST:

- Ärge kunagi kasutage bensiini, vedeldit, alkoholi ega midagi muud sarnast. Selle tulemuseks võib olla luitumine, deformatsioon või pragunemine.
- Ärge peske raadiot veega.

SPECIFICATIONS

Nõuded toitele	
AC toiteadapter	DC 12V 2.5A, keskpositiivne
Aku	Lükand-aku: 10.8V - 18V
Sageduse katvus	FM87.50-108MHz (0.05MHz/samm) DAB/DAB+ 174.928-239.200 MHz
DAB/DAB+ Kanali plokk	DAB (Riba III) 5A-13F
Ühilduv standard	DAB/DAB+

Bluetooth®	
(Bluetooth®-i sõnamärk ja logod on ettevõttele Bluetooth SIG, Inc. kuuluvad registreeritud kaubamärgid)	
Bluetooth-i versioon	5.0 Sertifitseeritud
Bluetooth-i profiilid	A2DP/SCMS-T/AVRCP
Ülekandevõimsus	Energiaklass 2
Ülekande ulatus	Tavaline: 10 meetrit Võimalik: Maks. 30 meetrit (sõltub kasutustingimustest)
Bluetoothi koodek	SBC, AAC
Maksimaalne raadiosageduslik võimsus	BT EDR: 1.91dBm BT LE: 0.21dBm
Töötamise sagedus	2402MHz~2480MHz

Vooluringi funktsioon	
Valjuhääldi	2,5 tolli 8 oomi x2 4 tolli 6 oomi x1
Väljundvõimsus	10.8V-12V max: 2W x2 +10W 14.4V: 3W x2 +15W 18V: 5W x2 +25W
Sisendterminal	3.5 mm dia. (AUX IN)
Antenni süsteem	DAB/FM: Sisse-ehitatud antenn
Mõõdud (P x L x K)	268 x 164 x 295 mm
Kaal	4.8 KG (ilma akuta)

РУССКИЙ (оригинал инструкции - английский)

ОПИСАНИЕ ВНЕШНЕГО ВИДА (Рис. 1)

1. Ручка/Встроенная антенна(DAB/FM)
2. Замок аккумуляторного отсека
3. Крышка аккумуляторного отсека (закрывает картридж аккумулятора)
4. Динамик
5. Гнездо DC IN
6. Сабвуфер
7. Кнопка питания
8. Кнопка выбора диапазона
9. Кнопка расширенных настроек
10. Информационная кнопка
11. Светодиодная лампа
12. Кнопка предустановок 3/Играть/Пауза
13. Кнопка предустановок 5
14. Кнопка предустановок 4/Следующий трэк/
Кнопка быстрой перемотки вперёд
15. Регулировка громкости/Кнопка настройки/
Ручка выбора
16. Кнопка управление эквалайзером
17. Гнездо аудиального входа
18. USB-порт источника питания
19. Кнопка автонастройки
20. Светодиодный индикатор режима эквалайзера
21. Кнопка предустановок 2/Предыдущий трэк/
Быстрая перемотка назад
22. Кнопка предустановок 1/Кнопка соединения блютуза
23. Светодиодный дисплей
24. Аккумуляторный отсек
25. Микро USB-порт для обновления программного обеспечения.

СИМВОЛЫ

Ниже приводятся символы, используемые в оборудовании. Убедитесь, что Вы понимаете их значение, прежде чем приступить к использованию.



Прочитайте руководство по использованию.



Применимо только к странам Евросоюза.

Не выбрасывайте электрооборудование или

аккумуляторы вместе с прочими бытовыми отходами! В целях соблюдения директив Евросоюза по утилизации электрооборудования, его компонентов, батарей, аккумуляторов и их компонентов, а также соблюдения связанных с ними государственных положений, все электрооборудование и элементы питания, вышедшие из эксплуатации, должны быть раздельно собраны и доставлены на предприятие по утилизации.

ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ БЕЗОПАСНОСТИ

⚠ ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ:

При работе с электрическим оборудованием следует соблюдать общепринятые правила безопасности, чтобы предотвратить риск возникновения пожара, электрического шока и травм. Для этого следует:

1. Внимательно прочитать данное руководство, а также инструкцию к зарядному устройству, прежде чем приступить к их использованию.
2. Для чистки использовать только сухую тряпку.
3. Не устанавливать оборудование возле таких источников тепла, как, например, радиаторы, обогреватели, печи или др. устройства (включая усилители).
4. Используйте только те приспособления/аксессуары, которые рекомендованы производителем.
5. Отключайте данное оборудование от сети во время грозы или если Вы не планируете его использовать длительное время.
6. Радио с питанием от встроенного или внешнего аккумулятора следует заряжать только с помощью специального зарядного устройства. Зарядное устройство, подходящее для одного типа аккумуляторов, может привести к пожару при его использовании с другим аккумулятором.
7. Используйте радио только с рекомендованными аккумуляторными блоками. Использование других аккумуляторов может привести к пожару.
8. Если вы не используете батареи, храните их вдали от изделий из металла, например: скрепки, монеты, ключи, гвозди, винты или др. мелкие металлические предметы, которые могут замкнуть контакты батареи. Короткое замыкание в контактах батареи может вызвать искру и стать причиной возгорания или пожара.
9. Избегайте контакта тела с заземлёнными поверхностями, такими как трубы, радиаторы,

плиты и холодильники, поскольку существует повышенный риск поражения электрическим током, если ваше тело заземлено.

10. При неправильном обращении батареи может потечь. Избегайте контакта с жидкостью из батареи. При случайном попадании электролита на кожу смойте его водой. Если жидкость попала в глаза, немедленно обратитесь за медицинской помощью. Жидкость из батареи может вызвать раздражение или ожоги.
11. Не используйте для работы поврежденные или иным образом измененные батареи или компоненты устройства. Использование поврежденных или измененных батарей может привести к непредсказуемым последствиям, включая травмы, взрыв или возгорание.
12. Не подвергайте батарею воздействию открытого огня или высоких температур. Воздействие открытого огня или температуры свыше 130 °C (266°F) может привести к взрыву батареи.
13. Внимательно следуйте инструкции по зарядке и не заряжайте батарею при температурах отличных от указанного в инструкции диапазона. Неверная зарядка батареи или зарядка при температурах отличных от указанного в инструкции диапазона может привести к повреждению батареи и возгоранию.
14. СЕТЕВОЙ штепсель используется для отключения от сети, а потому он должен оставаться легко доступным.
15. Не используйте устройство на большой громкости длительный период времени. Во избежание повреждения слуха используйте это устройство при умеренной громкости.
16. (Для продуктов с ЖК-дисплеем) ЖК-дисплей содержит жидкость, которая может вызвать раздражение и отравления. Если жидкость попала в глаза, рот или кожу, промойте их водой и обратитесь к врачу.
17. Не держите устройство под дождем или во влажных условиях. Если вода попадет в устройство, возможен риск поражения электрическим током.
18. Данный продукт не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, тактильными или умственными способностями или отсутствием опыта и знаний, кроме случаев, когда они находятся под наблюдением или выполняют указания лица, ответственного за их безопасность, относительно использования продукта. Следите за тем, чтобы дети не играли с устройством. Храните устройство в недоступном для детей месте.

СОХРАНИТЕ ДАННОЕ РУКОВОДСТВО

СПЕЦИАЛЬНЫЕ ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

ДЛЯ АККУМУЛЯТОРНОГО КАРТРИДЖА

1. Прежде чем приступить к работе с аккумуляторным картриджем, прочитайте все инструкции и предупреждающие замечания, касающиеся (1) зарядного устройства для батареи, (2) батареи (3) оборудования, работающего на батареях.
2. Не разбирайте батареи и аккумуляторы.
3. Если срок работы батареи значительно сократился, немедленно прекратите работу, поскольку это может вызвать перегрев, возгорание и даже взрыв.
4. Если Вам в глаза попал электролит, немедленно промойте их чистой водой и сразу же обратитесь за медицинской помощью. В противном случае Вы можете потерять зрение.
5. Не допускайте замыкания контактов батареи, а именно:
 - (1) Не прикасайтесь к контактам никакими материалами, проводящими ток.
 - (2) Не храните батареи в контейнерах, где присутствуют другие металлические предметы, например, гвозди, монеты и др.
 - (3) Не допускайте попадания на батарею влаги и воды. Это может привести к замыканию батареи, результатом чего может стать перенапряжение, перенагревание, возгорание или поломка.
6. Не храните оборудование и батареи в местах, где температура может достигать или превышать 50°C (122°F).
7. Не бросайте батареи в огонь, даже если они сильно повреждены или полностью изношены, поскольку в огне батареи могут взорваться.
8. Не роняйте батареи и не подвергайте их механическим воздействиям и ударам.
9. Не используйте поврежденные батареи.
10. Для минимизации подобных рисков перед использованием батареи внимательно изучите прилагаемую инструкцию. Максимальный ток разряда батареи должен быть равен или превышать 8A.
11. Содержащиеся в картридже литий-ионные батареи входят в класс вредных веществ, потому обращение с ними должно осуществляться в соответствии с применимыми законодательными нормами. В случае

коммерческой транспортировки третьими лицами экспедитор является ответственным за соблюдение специальных требований к упаковке и маркировке перевозимого груза. Перед транспортировкой продукта необходима консультация эксперта по опасным материалам. Пожалуйста, перед транспортировкой ознакомьтесь с соответствующими законодательными нормами своего государства. Перед транспортировкой необходимо обеспечить фиксированное положение батареи внутри упаковки и изолировать ее контакты.

вы не используете оборудование длительный период (более чем шесть месяцев).

12. Утилизируя батарейный картридж, извлеките его из устройства и выбросьте в безопасное место. Соблюдайте местные правила утилизации аккумуляторов.
13. Используйте батареи только с оборудованием, одобренным компанией-производителем «Makita». Установка батареи в иные устройства может привести к возгоранию, чрезмерному нагреву батареи, взрыву или утечке электролита. Если Вы не собираетесь использовать устройство длительный период времени, аккумулятор следует извлечь из устройства.

⚠ ОСТОРОЖНО:

- **Риск взрыва при замене на неверный тип батареи.**
- **Заменить батарею можно только батареей того же или аналогичного типа.**
- **Используйте только оригинальные батареи от компании-производителя «Makita». Использование батарей отличных от оригинальных, произведенных компанией «Makita», может привести к возгоранию, травмам и повреждению имущества. Также это приведет к утрате гарантии компании «Makita» на приобретенное электрооборудование и прилагающееся зарядное устройство.**

Советы по обеспечению максимального срока службы батарей

1. Заряжайте батарею до того, как она полностью разрядилась. Как только Вы заметите, что оборудование работает с меньшей мощностью, остановите работу и поставьте батарею на зарядку.
2. Не ставьте на подзарядку батарею, которая была полностью заряжена. Перезарядка сокращает срок службы батареи.
3. Подзаряжайте батареи в помещениях при температуре от 10° C до 40° C (50° F - 104° F). Если батарея нагрелась, остудите её, прежде чем ставить на подзарядку.
4. Подзаряжайте батарейки время от времени, если

ВРЕМЯ УПРАВЛЕНИЯ

Подходящие для данного радиоприёмника батарейки указаны в таблице ниже.

В следующей таблице приводится время работы после зарядки.

Емкость аккумулятора	Напряжение аккумуляторного блока			ПРИ ВЫХОДЕ НА ДИНАМИКЕ = 100 мВт Час (примерно)	
	10,8 В - макс. 12 В	14.4В	18В	В режиме радио или AUX	в режиме блютуза +USB-зарядка
1.3 Ач		BL1415		3.5	0.7
			BL1815	4.0	1.0
1.5 Ач	BL1015 BL1016			5.5	0.8
		BL1415N BL1415NA		4.5	0.9
			BL1815N	5.0	1.2
2.0 Ач	BL1020B BL1021B			7.0	1.0
			BL1820 BL1820B	6.5	1.6
3.0 Ач		BL1430 BL1430B BL1430A		8.0	1.6
			BL1830 BL1830B	9.0	2.3
4.0 Ач	BL1040B BL1041B			14	2.1
		BL1440		12	2.5
			BL1840 BL1840B	13	3.2
5.0 Ач		BL1450		15	3.0
			BL1850 BL1850B	16	4.2
6.0 Ач		BL1460B BL1460A		16	3.3
			BL1860B	20	5.0

⚠ ВНИМАНИЕ:

Используйте только перечисленные выше картриджи. Использование любых других картриджей может привести к травмам и/или пожару.

Примечание:

- Таблица времени работы аккумулятора даётся только для справки.
- Фактическое время работы может отличаться в зависимости от типа аккумулятора, условий зарядки или среды использования.
- В зависимости от региона, где Вы живёте, некоторые из аккумуляторных картриджей и зарядных устройств, перечисленных выше, могут быть недоступны.

УСТАНОВКА И ИСТОЧНИК ПИТАНИЯ (РИС.2)

⚠ ВНИМАНИЕ:

- Будьте осторожны, чтобы не прищипить пальцы при открывании и закрывании крышки отсека для батареи.
- После установки или снятия картриджа верните замок отсека для батареи в исходное положение. В противном случае батарейный картридж может случайно выпасть из радиоприёмника, причинив вред Вам или кому-либо другому.
- Перед перемещением радиоприёмника всегда закрывайте и блокируйте отсек для батареи.
- Всегда выключайте радио, прежде чем устанавливать или извлекать аккумуляторный картридж.
- Будьте осторожны, чтобы не уронить приёмник и не ударить по нему. О повреждённую оболочку можно прорезать палец или другие части тела. Повреждённый приёмник может привести к пожару, взрыву или стать причиной травм.

ВАЖНО:

- Пониженная мощность, искажения, “заикающийся” звук, а также в случае, если на дисплее высвечивается символ “ ! Низкая зарядка”, - всё это является признаком того, что основной аккумуляторный блок необходимо заменить.
- Батарейный картридж не заряжается через прилагаемый адаптер питания переменного тока.
- Батарейный картридж не входит в комплект поставки.

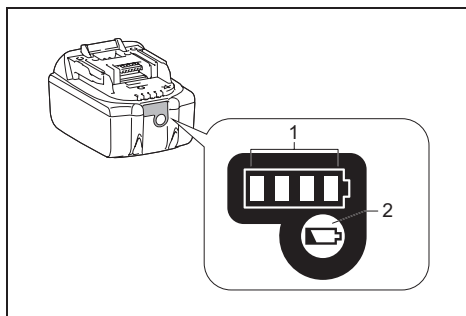
Установка и извлечение аккумуляторного картриджа (Рис. 3 и 4)

- Для установки аккумуляторного блока совместите выступ аккумуляторного блока с пазом в корпусе и задвиньте его на место. Всегда устанавливайте блок до упора так, чтобы он зафиксировался на месте с небольшим щелчком.
- Если вы можете видеть красный индикатор на верхней стороне кнопки, аккумулятор установлен на место неполностью. Установите его до конца так, чтобы красный индикатор был не виден. В противном случае он может выпасть из радио и нанести травму вам или другим людям.
- Не применяйте силу при установке аккумуляторного блока. Если блок не двигается свободно, значит он вставлен неправильно.
- Чтобы извлечь батарейный картридж, вытолкните его из радио, переместив кнопку на передней

части картриджа.

ИНДИКАЦИЯ ОСТАВШЕГОСЯ ЗАРЯДА АККУМУЛЯТОРА

* Только для аккумуляторных блоков с буквой “В” в конце номера модели


















➤ 1. Лампочки индикаторов 2. Кнопка контроля
Нажмите кнопку проверки на аккумуляторном блоке для проверки оставшегося заряда. Индикаторы включатся на несколько секунд.

• Аккумуляторы 14,4В/18В

Лампочки индикаторов			Оставшийся заряд
Горит	Выкл	Мигает	
■ ■ ■ ■			75% ~ 100%
■ ■ ■ □			50% ~ 75%
■ ■ □ □			25% ~ 50%
■ □ □ □			0% ~ 25%
▬ □ □ □			Зарядите батарею
■ ■ □ □	↑ ↓	■ ■	Возможно, батарея вышла из строя

● **Batteries de 10,8V-12V max**

Лампочки индикаторов			Оставшийся заряд
 Горит	 Выкл	 Мигает	
			75% ~ 100%
			50% ~ 75%
			25% ~ 50%
			0% ~ 25%

ПРИМЕЧАНИЕ:

В зависимости от условий использования и температуры окружающей среды показания могут немного отличаться от фактической ёмкости батареи.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРИЛАГАЕМОГО АДАПТЕРА ПИТАНИЯ АС

Удалите резиновую защиту и вставьте вилку адаптера в гнездо DC, расположенное справа на приёмнике. Подключите адаптер к стандартной розетке. Если используется адаптер, батарейный картридж автоматически отключается.

⚠ ВНИМАНИЕ:

- **Всегда отсоединяйте адаптер питания АС, прежде чем перемещать приёмник. Если не отсоединить адаптер АС, это может вызвать электрическое замыкание.**
- **Никогда не тяните адаптер за шнур. В противном случае это может привести к неожиданной поломке и травмировать Вас или окружающих.**

ВАЖНО:

- Сетевой адаптер используется в качестве средства подключения радиоприёмника к электросети. Сетевая розетка, используемая для радио, должна оставаться доступной во время обычного использования.
- Чтобы отключить радиоприёмник, сетевой адаптер следует полностью извлечь из электрической розетки.
- Используйте адаптер переменного тока АС, который поставляется в комплекте с устройством или те адаптеры, которые одобрены Makita.
- Не держите кабель питания во рту и не пытайтесь закрепить его ртом. Это может привести к поражению электрическим током.
- Не касайтесь розетки питания мокрыми или жирными руками.
- Повреждённые или запутанные шнуры повышают

риск поражения электрическим током. Если шнур повреждён, его нужно заменить в нашем авторизованном сервисном центре, чтобы избежать опасности. Не используйте устройство, пока его не отремонтируете.

- После использования всегда храните адаптер переменного тока АС в местах, недоступных для детей. Если дети потянут устройство за шнур, они могут пострадать.

ЗАРЯДКА С ПОМОЩЬЮ ГНЕЗДА ПИТАНИЯ USB

На лицевой панели радио предусмотрено гнездо USB. Через гнездо USB можно заряжать устройство USB.

1. Подключите устройство USB, например MP3- или CD-плеер, с помощью кабеля USB, приобретаемого на рынке.
2. Нажмите кнопку питания, чтобы включить радиоприёмник.
3. Не имеет значения, как питается радио: от источника питания переменного тока или от аккумулятора, радио может заряжать USB-устройство, если радио включено, а также в радио-режиме DAB/FM, в режиме блютуз или в аудиальном режиме, который активируется, если подключён внешний аудиисточник.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Во время зарядки через USB максимальный уровень выходной мощности динамика будет снижен.
- Максимальный уровень тока в гнезде USB составляет 2.4А 5 В.

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ:

- Перед подключением устройства USB к USB-порту обязательно выполните резервное копирование данных с устройства USB. В противном случае возможна потеря данных.
- Радиоприёмник может не подавать питание на некоторые устройства USB.
- Если функция не используется или после завершения зарядки извлеките кабель USB и закройте крышку.
- Не подключайте источник питания к гнезду USB. В противном случае существует риск возгорания. Гнездо USB предназначено только для зарядки устройств с более низким напряжением. Обязательно установите крышку на гнездо USB, когда не выполняется зарядка устройства с более низким напряжением.
- Не вставляйте гвоздь, провод и т. д. в гнездо питания USB. В противном случае короткое замыкание может стать причиной задымления и возгорания.

- Не подключайте гнездо USB к USB-порту ПК, поскольку в этом случае высока вероятность поломки устройств.

СЛУШАНИЕ РАДИО

Существует три варианта настройки радио— сканирование, ручная настройка и вызов предустановок из памяти.

Выбор станции – DAB

Примечание:

Антенна DAB встроена в ручку. Управляя радио, выпрямите ручку над радиоприёмником, чтобы улучшить приём сигнала.

1. Нажмите кнопку питания, чтобы включить радио.
2. Выберите режим DAB нажатием кнопки Диапазон.
3. Нажмите ручку настроек, чтобы войти в список станций. А также можно нажать кнопку расширенных настроек, а затем повернуть ручку настроек, чтобы выбрать “Список станций”. Нажмите ручку настроек для входа в список станций.
4. Поворачивайте ручку настроек, чтобы пролистывать список доступных станций. Нажмите ручку настроек, чтобы выбрать станцию.
5. Отрегулируйте уровень громкости поворотом кнопки громкости.

Режим дисплея – DAB

В радиоприёмнике имеется ряд параметров отображения в режиме DAB.

Нажмите кнопку Информация для выбора из различных опций.

- | | |
|-------------------------------|--|
| a. Сегмент динамической метки | Дополнительная услуга передачи данных в текстовом виде (до 128 символов), выполняемых одновременно с радиопрограммой DAB или DAB+. Отображается прокручиваемое текстовое сообщение, а именно: исполнитель/название трэка, номер телефона и т. д. |
| b. Тип программы | Высвечивается тип прослушиваемой станции, например Поп, Классика, Новости и т. д. |
| c. Составное название | Отображает составное название DAB, к которому относится прослушиваемая станция. |

- | | |
|-------------------------|--|
| d. Частота и канал | Высвечивается частота и номер канала настроенной станции DAB. |
| e. Ошибка/ сила сигнала | Высвечивается ошибка и сила сигнала прослушиваемой станции. Чем ниже показатель ошибки сигнала, тем лучше качество радиосигнала. |
| f. Битрейт/ Тип аудио | Высвечивается битрейт цифрового аудио и тип аудио для настроенной станции DAB. |
| g. Дата | Высвечивается текущая дата. |

Если трансляция DAB предоставляет изображение в виде слайд-шоу, его можно просмотреть в полноэкранном режиме, нажав и удерживание ручку управления настройками. Если принимаемая трансляция является стереофонической, то внизу дисплея высветится символ стереодинамика.

Обнаружение новой станции – DAB

Время от времени появляются новые радиостанции DAB. Или, возможно, Вы переехали в другое место. В этих случаях может понадобиться активировать сканирование новых радиостанций.

Чтобы радиоприёмник обнаружил все доступные станции, рекомендуется запустить полное сканирование всех частот DAB в диапазоне III.

1. Нажмите кнопку питания, чтобы включить радио.
2. Нажмите кнопку Диапазон, чтобы выбрать радиорежим DAB.
3. Нажмите кнопку Автонастройка, чтобы запустить сканирование. На дисплее высветится “Сканирование”, а на радиоприёмнике запустится сканирование частот DAB диапазона III. По мере обнаружения новых станций номер станции увеличится, а обнаруженная станция будет добавлена в список. Ход сканирования отображается на шкале.

Ручная настройка – DAB

Ручная настройка позволяет вам настроить радио на определённую частоту DAB в диапазоне III. Эту функцию также можно использовать для облегчения позиционирования антенны или радиоприёмника, чтобы оптимизировать приём для определённого канала или частоты.

1. В режиме DAB нажмите кнопку расширенных настроек, чтобы войти в меню настроек.
2. Поверните ручку настроек, чтобы выбрать раздел “Ручная настройка”. Нажмите ручку настроек, чтобы войти в режим ручной настройки.
3. Поверните ручку настроек для выбора нужной станции DAB. Нажмите ручку настроек для

подтверждение выбранной частоты.

Управление динамическим диапазоном (DRC) – DAB

Функция DRC помогает добиться более тихого звука, если Ваше радио используется в шумной обстановке, за счёт уменьшения динамического диапазона аудиосигнала. Существует три уровня компрессии:

- 1 Применяется максимальный уровень компрессии.
 - 1/2 Применяется средний уровень компрессии.
 - 0 Компрессия не применяется.
1. Чтобы войти в меню настроек в режиме DAB, нажмите кнопку расширенных настроек.
 2. Поверните ручку настроек для выбора “DRC”. Затем нажмите ручку настроек, чтобы войти в настройки. На дисплее высветится текущий параметр DRC.
 3. Поверните ручку настроек, чтобы выбрать нужную настройку DRC.
 4. Нажмите ручку настроек для подтверждения выбора.

Настройка последовательности станций – DAB

Ваше радио имеет выбор из 3 вариантов настройки порядка станций. Настройки порядка станций - по алфавиту-по номеру, смешанный и действующий.

1. В режиме DAB нажмите кнопку расширенных настроек, чтобы войти в меню настроек.
2. Поверните ручку настроек, чтобы выбрать “Порядок станций”, а затем нажмите ручку настроек для входа в настройки.
3. Поверните ручку настроек, чтобы выбрать одну из следующих опций, а затем нажмите ручку настроек для подтверждения:

По алфавиту/ по номеру	Список станций сортируется по номерам/по алфавиту, 0...9/A...Я.
Смешанный	Список станций организуется DAB-мультиплекс.
Действующий	Показываются только те станции, сигнал которых был обнаружен.

Настройка сканирования – FM

Примечание:

Антенна FM встроена в ручку. Управляя радио, пожалуйста, выпрямите ручку над радиоприёмником, чтобы добиться лучшего приёма радиосигнала.

1. Нажмите кнопку питания, чтобы включить радиоприёмник.
2. Нажмите кнопку Диапазон для выбора режима

радио FM.

3. Нажмите кнопку автосканирования, после этого радиоприёмник начнёт поиск, который автоматически остановится после обнаружения радиостанции.
 4. Через несколько секунд информация на дисплее обновится. На дисплее высветится частота обнаруженного сигнала. Если сигнал достаточно сильный и имеются данные RDS, на дисплее высветится название станции.
 5. Чтобы найти другую станцию, нажмите Кнопку автоматического сканирования, как было описано выше.
 6. Когда будет достигнут конец диапазона станций, радиоприёмник возобновит сканирование с противоположного конца диапазона.
 7. Поверните ручку настроек, чтобы установить нужный уровень громкости.
- Примечание:**
Не следует устанавливать слишком высокий уровень громкости. Чтобы предотвратить возможное повреждение слуха, не слушайте радио на слишком высокой громкости в течение длительного времени.
8. Чтобы выключить радиоприёмник, нажмите кнопку питания.

Ручное сканирование – FM

1. Нажмите кнопку питания, чтобы включить радио.
2. Нажмите кнопку Диапазон для выбора режима радио FM.
3. Нажмите ручку настроек для переключения в режим сканирования.
4. Поверните ручку настроек, чтобы найти нужную станцию.
5. Чтобы отрегулировать громкость, ещё раз нажмите кнопку настроек и переключитесь в режим управления громкостью.
6. Поверните кнопку громкости, чтобы установить нужный уровень громкости.

Режимы дисплея – FM(RDS)

Радиоприёмник имеет ряд вариантов отображения для режима FM-радио. Индикатор RDS в нижней части дисплея показывает, что в принимаемой трансляции присутствуют некоторые данные RDS. Дисплей стереодинамика показывает, что радио принимает стереосигнал. Последовательным нажатием кнопки Информация выводится информация RDS (Система радиоданных) станции, которую Вы слушаете:

- a. Радиотекст Высвечивается текстовое радиосообщение, например, новый раздел и т. д.

b. Тип программы	Высвечивается тип прослушиваемой станции, например Поп, Классика, Новости и т. д.
c. Частота	Высвечивается частота сигнала FM (если отсутствует информация RDS, на дисплее высветится "Без названия").
d. Аудиорежим	Высвечивается данный аудиорежим.
e. Дата	Высвечивается сегодняшняя дата.

Зона сканирования FM

В режиме FM Ваше радио может быть настроено на сканирование либо местных станций, либо всех станций, включая удалённые радиостанции.

1. Для входа в меню настроек в режиме FM нажмите кнопку расширенных настроек.
2. Поверните ручку настроек, чтобы выбрать "Зона сканирования". Нажмите ручку настроек, чтобы войти в настройки. Текущая настройка отмечена галочкой.
3. Поверните ручку настроек и выберите раздел "Местные" (только станции с сильным сигналом) или "Удалённые" (все станции). Дистанционная опция позволит радиоприёмнику находить при сканировании станции с более слабым сигналом.
4. Нажмите ручку настроек для подтверждения настроек. Настройки местных или удалённых станций сохраняются в памяти радиоприёмника и остаются действующими до момента сброса настроек системы.


Сtereo-/Мононастройки – FM

Если прослушиваемая FM-радиостанция имеет слабый сигнал, возможно, будут слышны шумы. Их можно уменьшить, переключив воспроизведение из режима стерео в режим моно.

1. Убедитесь, что радиоприёмник находится в режиме FM, и настройте нужную FM-станцию.
2. Нажмите кнопку расширенных настроек для входа в меню настроек.
3. Поверните ручку настроек и выберите раздел "Аудионастройки". Нажмите ручку настроек для входа в настройки. Используемая в данный момент аудионастройка отмечена галочкой.
4. Поверните ручку настроек, чтобы выбрать опцию "Принудительное моно" или "Сtereo разрешено". Нажмите ручку настроек для подтверждения настроек.

Предустановка станций в режимах DAB и FM

Для обоих режимов DAB и радио FM имеется по 5 предустановок. Они работают аналогично для каждого диапазона.

1. Нажмите кнопку питания, чтобы включить радиоприёмник.
2. Нажмите кнопку Диапазон, чтобы выбрать нужный диапазон. Настройте нужную радиостанцию, как описано выше.
3. Нажмите и удерживайте нужную кнопку предустановок, пока на дисплее не высветится (например) "Предустановка 1 сохранена".  высветится внизу на экране. Станция будет сохранена на выбранной кнопке предустановок. Если нужно, повторите эти же действия для оставшихся предустановок.
4. Предварительно установленные станции, которые уже были сохранены, можно перезаписать, если выполнить действия, описанные выше.

Вызов предустановок в режимах DAB и FM

1. Нажмите кнопку питания, чтобы включить радиоприёмник.
2. Нажмите кнопку Диапазон для выбора режима DAB или радио FM.
3. На секунду нажмите нужную кнопку предустановок, чтобы настроить радиоприёмник на одну из радиостанций, сохранённых в памяти предустановок.

ДРУГИЕ НАСТРОЙКИ

Автоматическое обновление часов

Вы можете активировать корректировку времени по DAB или радио FM. В случае сбоя питания время на часах радиоприёмника установится в следующий раз, когда Вы включите радио в режиме DAB или FM.

1. Когда радиоприёмник включён, нажмите кнопку расширенных настроек для входа в меню текущего режима.
2. Поверните ручку настроек и выберите раздел "Время/Дата". Нажмите ручку настроек для входа в настройки.
3. Поверните ручку настроек и выберите раздел "Автообновление". Нажмите ручку настроек, чтобы войти в меню автообновлений.
4. Поверните ручку настроек и выберите опцию обновлений из "из любых", "из DAB" или "из FM", по своему желанию. Нажмите ручку настроек для подтверждения своего выбора. Текущая настройка будет отмечена галочкой.

Установка формата часов

1. Когда радиоприёмник включён, нажмите кнопку расширенных настроек для входа в меню текущего режима.
2. Поверните ручку настроек для выбора раздела "Время/Дата". Нажмите ручку настроек для входа в настройки.
3. Поверните ручку настроек для выбора "Настройка 12/24 часа". Нажмите ручку настроек для входа в настройки формата часов. Текущий формат часов отмечен галочкой.
4. Поверните ручку настроек для выбора 12- или 24-часового формата. Нажмите ручку настройки для подтверждения Ваших настроек. Если выбран 12-часовой формат, на дисплее будет высвечиваться время в 12-часовом формате с пометкой AM (первая половина дня) или PM (вторая половина дня).

Установка формата даты

1. Когда радиоприёмник включён, нажмите кнопку расширенных настроек для входа в меню текущего режима.
2. Поверните ручку настроек для выбора раздела "Время/Дата". Нажмите ручку настроек для входа в настройки.
3. Поверните ручку настроек для выбора "Настройка формата даты". Нажмите ручку настроек для входа в настройки.
4. Поверните ручку настроек для выбора формата даты "ДД-ММ-ГГГГ" или "ММ-ДД-ГГГГ". Нажмите ручку настроек для подтверждения своего выбора.

Громкость

Вы можете добиться компенсации на более низкой и более высокой частоте для вашего радиоприёмника, отрегулировав функцию громкости.

1. Когда радиоприёмник включён, нажмите кнопку расширенных настроек для входа в меню текущего режима.
2. Поверните ручку настроек и выберите "Громкость". Нажмите ручку настроек для подтверждения настроек.
3. Поверните ручку настроек и выберите опцию "ВКЛ" для функции громкости. Чтобы выключить функцию громкости, выберите опцию "ВЫКЛ". Нажмите ручку настроек для подтверждения своего выбора.

Языковые настройки

В радиоприёмнике имеются восемь вариантов языковых настроек: английский, немецкий, итальянский, французский, немецкий, датский, норвежский или польский.

1. Когда радиоприёмник включён, нажмите кнопку расширенных настроек для входа в меню текущего режима.
2. Поверните ручку настроек и выберите раздел "Язык". Нажмите ручку настроек для подтверждения настроек.
3. Поверните ручку настроек для выбора языка. Нажмите ручку настроек для подтверждения своего выбора.

Заводские настройки

Если Вы хотите вернуться к заводским настройкам, это можно сделать, выполнив следующие действия. Следует помнить, что все пользовательские настройки при этом будут отменены.

1. Когда радиоприёмник включён, нажмите кнопку расширенных настроек для входа в меню текущего режима.
2. Поверните ручку настроек и выберите раздел "Заводские настройки". Нажмите ручку настроек для подтверждения настроек.
3. Поверните ручку настроек и выберите "Да" или "Нет". Если Вы не хотите сбрасывать свои настройки, выберите опцию "Нет", а затем нажмите ручку настроек для подтверждения настроек. Если Вы выберете опцию "Да", нажав ручку настроек, все настройки радиоприёмника вернуться к заводским. Список станций и все предустановки обнулится. Все настройки вернуться к настройкам по умолчанию.

В случае сбоя из-за электростатического разряда выполните сброс настроек (может потребоваться переподключение источника питания), чтобы возобновить нормальное функционирование радиоприёмника.

Микро USB-порт для обновления программного обеспечения

Обновление программного обеспечения для Вашего радиоприёмника будет в будущем доступно. По мере создания обновлений программного обеспечения, на сайте **Makita** появится как само программное обеспечение, так и информация о том, как выполнить обновление вашего радиоприёмника.

1. С помощью кабеля микро-USB (не входит в комплект) соедините USB-гнездо на аккумуляторном отсеке к компьютеру.
2. Когда радиоприёмник включён, нажмите кнопку расширенных настроек для входа в меню текущего режима.
3. Поверните ручку настроек и выберите раздел "Обновление программного обеспечения". Нажмите ручку настроек для подтверждения настроек.

4. Поверните ручку настроек, чтобы выбрать опцию “Да” или “Нет”. Если Вы не собираетесь выполнять обновления программного обеспечения, выберите опцию “Нет” и нажмите ручку настроек для подтверждения настроек. Выбрав опцию “Да”, нажмите ручку настроек, на дисплее высветится сообщение “Ожидание установки”. Войдите на веб-сайт, чтобы загрузить последнюю версию программного обеспечения. Для завершения обновлений программного обеспечения следуйте инструкциям на компьютере.

Примечание:

При обновлении программного обеспечения используйте адаптер переменного тока в качестве источника питания. Не отключайте питание радиоприёмника до завершения обновления и до полной перезагрузки радиоприёмника, иначе может произойти его поломка.

Версия программного обеспечения

1. Когда радиоприёмник включён, нажмите кнопку расширенных настроек для входа в меню текущего режима.
2. Поверните ручку настроек, чтобы выбрать опцию “Версия программного обеспечения”. Нажмите ручку настроек, чтобы вывести на дисплей версию программного обеспечения.

Функция эквалайзера

Есть 7 вариантов светодиодных индикаторов вокруг ручки настроек, указывающих различные варианты режимов эквалайзера.

1. Нажмите кнопку питания, чтобы включить радиоприёмник.
2. Нажмите на кнопку управления эквалайзером, чтобы войти в меню настроек эквалайзера.
3. Поверните ручку настроек, чтобы выбрать нужный режим. После этого нажмите ручку настроек для подтверждения своего выбор.

Режим эквалайзера	Светодиодный индикатор
ОБЫЧНЫЙ	Белый
ДЖАЗ	Синий
РОК	Красный
КЛАССИКА	Коричневый
ПОП	Розовый
НОВОСТИ	Жёлтый
Мой эквалайзер	Зелёный

Настройка профиля Мой эквалайзер

1. Нажмите кнопку Эквалайзер, чтобы войти в меню настроек эквалайзера.
2. Поверните ручку настроек, чтобы выбрать опцию

“Настройки моего эквалайзера”. Затем нажмите ручку настроек для входа в меню настроек.

3. Поверните ручку настроек, чтобы выбрать настройку “Высокие”. Нажмите ручку настроек для подтверждения настроек. Поверните ручку настроек для выбора нужного уровня высоких. Нажмите ручку настроек для подтверждения настроек.
4. Поверните ручку настроек, чтобы выбрать настройки “Средние”. Нажмите ручку настроек для подтверждения настроек. Поверните ручку настроек для выбора нужного уровня средних. Нажмите ручку настроек для подтверждения настроек.
5. Поверните ручку настроек, чтобы выбрать настройку “Басы”. Нажмите ручку настроек для подтверждения настроек. Поверните ручку настроек для выбора нужного уровня басов. Нажмите ручку настроек для подтверждения настроек.

Примечание:

При использовании эквалайзера для усиления низких частот и прослушивания на высоких уровнях громкости могут появляться треск и искажение звука. В этом случае отрегулируйте уровень громкости радиоприёмника.

ПРОСЛУШИВАНИЕ МУЗЫКИ ЧЕРЕЗ ПОТОКОВЫЙ БЛЮТУЗ

Вам необходимо соединить Ваше Блютуз-устройство с радио, прежде чем Вы сможете автоматически переходить к воспроизведению/стриму блютуз-музыки с помощью радио. Соединение устанавливает «связь», благодаря чему два устройства могут распознавать друг друга.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Чтобы улучшить качество звука, мы рекомендуем установить громкость на уровне более двух третей на Вашем блютуз-устройстве, а затем отрегулировать громкость на радио по своему желанию.
- Радиоприёмник способен запомнить 8 устройств. Когда достигается предел памяти, самая старая запись удаляется, освобождая место для новой записи.

Спаривание Вашего блютуз-устройства в первый раз

1. Нажмите кнопку питания, чтобы включить радиоприёмник. Нажмите кнопку Диапазон для выбора режима блютуза. На дисплее высветится “Спаривание BT”, а кнопки предустановок (1-

- 5) будут мигать белым цветом, показывая, что радиоприёмник обнаружен.
2. Активируйте блютуз на своём устройстве, следуя руководству по эксплуатации устройства, чтобы установить связь с радиоприёмником. В списке блютуз-устройств выберите устройство под названием "DMR115" (в некоторых мобильных телефонах с более ранней версией, чем BT2.1, Вам может понадобиться ввести пароль "0000").
3. Как только соединение установится, раздастся звук подтверждения. Кнопки предустановок (1-5) будут гореть постоянным белым цветом. Вы можете просто выбрать и запустить воспроизведение музыки со своего устройства. Уровень громкости Вы сможете отрегулировать на своём устройстве или непосредственно на радио.
4. Используйте кнопки управления на блютуз-устройстве или на радиоприёмнике, чтобы включать воспроизведение/паузу или выбор трэков.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Если два блютуз-устройства, впервые подключившись, оба обнаруживают радио, оно покажет свою доступность на обоих устройствах. Однако, если одно устройство первым соединится с данным приёмником, другое блютуз-устройство не найдёт его в списке.
- Если Ваше блютуз-устройство временно отключено от радио, необходимо его снова подключить.
- Если в списке блютуз-устройств отображается «DMR115», но Ваше устройство не может подключиться к нему, удалите элемент из списка и снова подключите устройство к радио, следуя инструкциям, описанным выше.
- Оптимальный диапазон потоковой передачи блютуза составляет около 10 метров (30 футов) до приёмника (в пределах видимости), но возможно расстояние и до 30 метров (100 футов).
- Если блютуз-соединение потеряно из-за превышения оптимального расстояния или времени разъединения, препятствий или по другой причине, может потребоваться повторное подключение Вашего устройства к радио.
- Физические препятствия, другие беспроводные устройства или электромагнитные устройства могут повлиять на качество соединения.
- Эффективность блютуз-соединения может варьироваться в зависимости от подключённых блютуз-устройств. Прежде чем подключаться к радио, проверьте функции блютуза Вашего устройства. Не все функции могут поддерживаться на некоторых подключённых блютуз-устройствах.

ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ АУДИОФАЙЛОВ В РЕЖИМЕ БЛЮТУЗА

Если Вы успешно подключили радио к выбранному блютуз-устройству, можно начать воспроизведение музыки с помощью элементов управления на подключённом блютуз-устройстве.

1. После начала воспроизведения отрегулируйте громкость до нужного уровня с помощью регулятора громкости на радио или на Вашем подключённом блютуз-устройстве.
2. Используйте кнопки управления на Вашем блютуз-устройстве, чтобы выбирать песни и включать воспроизведение/паузу. Также можно управлять воспроизведением с помощью кнопки «Воспроизведение/Пауза», «Следующая дорожка», «Предыдущая дорожка» на радиоприёмнике.
3. Нажмите и удерживайте Кнопку быстрой перемотки вперёд или назад для перемещения по трэку. Отпустите кнопку, когда достигнете нужного момента.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Некоторые приложения или устройства могут не реагировать на все эти элементы управления.
- Некоторые мобильные телефоны могут временно отключиться от радио, если Вы совершаете или принимаете звонки. Некоторые устройства могут временно отключить потоковое аудио через блютуз, когда поступают текстовые сообщения, электронные письма или по другим причинам, не связанным с потоковой передачей аудио. Такое поведение является функцией подключённого устройства и не свидетельствует о неисправности радиоприёмника.

ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ С РАНЕЕ ПОДКЛЮЧЁННОГО БЛЮТУЗ-ИСТОЧНИКА

Если Ваше блютуз-устройство уже было ранее подключено к радиоприёмнику, он запомнит Ваше блютуз-устройство и выполнит подключение того устройства, которое было подключено к нему последним. Если последнее подключённое устройство недоступно, радио будет готово к обнаружению и подключению.

Отсоединение блютуз-устройства

Нажмите и удерживайте кнопку спаривания блютуза в течение 2-3 секунд, пока "Спаривание BT" не высветится на дислее, или выключите блютуз-устройство, чтобы деактивировать соединение. Можно также нажать кнопку Диапазон для выбора любого другого режима, чем режим блютуза, чтобы деактивировать соединение.

Удаление из памяти спарованных блютуз-устройств

Чтобы удалить из памяти все спарованные блютуз-устройства, нажмите и удерживайте кнопку спаривания блютуза более, чем 7 секунд, пока на дисплее не высветится надпись “Удаление”.

ГНЕЗДО АУКСИАЛЬНОГО ВХОДА

На передней панели радиоприёмника предусмотрен дополнительный входной разъем 3,5 мм для подачи аудиосигнала в устройство с внешнего аудиоустройства, такого как MP3 или CD-плеер.

1. Подключите внешний аудиоисточник (например, MP3 или CD-плеер) к гнезду AUX.
2. Нажмите кнопку питания, чтобы включить радиоприёмник.
3. Повторно нажмите и отпустите кнопку Диапазон, пока не высветится “АУКСИАЛЬНЫЙ ВХОД”.
4. Чтобы добиться лучшего качества звука, рекомендуем настроить на Вашем устройстве громкость на более чем две трети мощности, а затем отрегулировать громкость на радио по своему желанию.

ПРИМЕЧАНИЕ:

Аудиошнур не входит в стандартный комплект.

ОБСЛУЖИВАНИЕ

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

- Запрещается использовать бензин, лигроин, растворитель, спирт и т.п. Это может привести к изменению цвета, деформации и появлению трещин.
- Не мойте радиоприёмник водой.

СПЕЦИФИКАЦИИ

Требования к источнику питания	
Адаптер переменного тока	DC 12В 2,5А, положительный центральный штифт
Аккумулятор	Аккумуляторный картридж: 10,8В - 18В
Диапазон частот	FM87,50-108МГц (0,05МГц/шаг) DAB/DAB+ 174.928-239.200 МГц
DAB/DAB+ Блок каналов	DAB (диапазон III) 5А-13F
Совместимый стандарт	DAB/DAB+

Bluetooth® (Словесный знак и логотипы Bluetooth® являются зарегистрированными товарными знаками компании Bluetooth SIG, Inc.)	
Версия Bluetooth	Сертифицированная 5,0
Конфигурации Bluetooth	A2DP/SCMS-T/AVRCP
Электropередача	Класс мощности 2
Диапазон передачи	Оптимальное расстояние: Макс.10 м (33 фута) Возможно: Макс. 30 м (100 фута) (в зависимости от условий использования)
Кодак блютуза	SBC, AAC
Максимальная мощность частоты	BT EDR: 1.91dBm BT LE: 0.21dBm
Рабочая частота	2402MHz~2480MHz

Характеристики системы	
Динамик	2,5 дюйма 8 ом x 2 4 дюйма 6 ом x 1
Мощность на выходе	10,8В-12В макс: 2Вт x 2 + 10Вт 14,4В: 3Вт x 2 + 15Вт 18В: 5Вт x 2 + 25Вт
Входной терминал	диаметр 3,5 мм (ауксиальный вход)
Система антенны	DAB/FM: встроенная антенна
Размеры (Дл x Шир x Выс)	268 x 164 x 295 мм
Вес	4,8 кг (без аккумулятора)

ҚАЗАҚ ТІЛІНДЕ (Бастапқы нұсқау)

ЖАЛПЫ КӨРІНІСІНІҢ ТҮСІНДІРМЕСІ (1-сур.)

1. Тұтқа/Кіріктірілген антенна(DAB/FM)
2. Батарея бөлігінің бекіткіші
3. Батарея бөлігінің қақпағы (батарея картриджін жабады)
4. Динамик
5. Тұрақты токқа қосатын ұяшық
6. Сабвуфер
7. Қосу түймесі
8. Диапазонды таңдау түймесі
9. Кеңейтілген баптау түймесі
10. Ақпарат түймесі
11. Жарық диодты шам
12. Бастапқы баптау 3/Қосу/Уақытша тоқтату түймесі
13. Бастапқы баптау 5 түймесі
14. Бастапқы баптау 4/Келесі трекке өту/Удеулі алға айналдыру түймесі
15. Дыбыс/Баптауды/Таңдау тетікшесі
16. Эквалайзерді бақылау түймесі
17. AUX IN сыртқы сигналын беретін ұяшық
18. Қуаттауға арналған USB порты
19. Автоматты баптау түймесі
20. Эквалайзер режимінің жарық диодты индикаторы
21. Бастапқы баптау 2/Алдыңғы трекке өту/ Кері айналдыру түймесі
22. Бастапқы баптау 1/Bluetooth арқылы түйістіру түймесі
23. ЖК дисплей
24. Батарея бөлігі
25. Бағдарламалық жасақтаманы жаңарту үшін шағын USB порты

БЕЛГІЛЕР

Төменде жабдықта пайдаланылатын символдар көрсетілген. Пайдаланар алдында олардың мағынасын түсініп алу керек.



Пайдалану нұсқаулығын оқып шығыңыз.



Тек ЕО елдері үшін
Электр жабдықтарын немесе батарея блогын тұрмыстық қалдықтармен бірге тастауға болмайды. Электр және электронды жабдықтар және

батареялар мен аккумулятор қалдықтары бойынша Еуропалық директиваның талаптарын сақтау үшін және оны жергілікті заңдарға сәйкес орындау үшін мерзімі жеткен электр жабдықтарын, батареялар мен аккумуляторларды бөлек жинап, қоршаған ортаның талаптарына сәйкес оларды жою нысанына қайтару керек.

МАҢЫЗДЫ ҚАУІПСІЗДІК ЕРЕЖЕЛЕРІ

⚠ ЕСКЕРТУ:

Электр құралдарын пайдаланған кезде өрт, электр тогынан зақым алу және жарақат алу қатерлерін азайту үшін негізгі қауіпсіздік техника шараларын сақтау керек, олардың ішінде:

1. Пайдаланар алдында осы пайдалану нұсқаулығын және қуаттау нұсқаулығын оқып танысыңыз.
2. Құрылғыны тек құрғақ шүберекпен сүрту керек.
3. Радиатор, жылытқыш, пеш немесе басқа да жылу шығаратын жабдықтардың (соның ішінде дыбыс зорайтқыштардың) қасына орнатуға болмайды.
4. Тек өндіруші белгілеген қосымшаларды/керек-жарақтарды пайдалану керек.
5. Найзағай кезінде немесе ұзақ уақыт пайдаланбаған жағдайда жабдықты желіден ажыратып қойыңыз.
6. Кіріктірілген батареялармен немесе алмалы батарея блогымен жұмыс істейтін радионы тек арнайы батареяны қуаттаушы құрылғымен ғана қуаттау керек. Бір батареяға жарайтын қуаттаушы құрылғы басқа батареяға пайдаланылған кезде өрт қаупін тудыруы мүмкін.
7. Аккумуляторлық батареяны тек арнайы белгіленген батарея блогымен пайдалану керек. Басқа батареяларды пайдалану өрт қаупін тудыруы мүмкін.
8. Батарея блогын пайдаланбаған кезде, оны қағазды қыстырғыш, тиын, кілт, шеге, бұранда немесе түйіспелерді бір-біріне қосатын басқа металл заттардан алшақ жерде сақтаңыз. Батареяның түйіспелерінің қысқа тұйықтауы ұшқынның шығуы, күйіп қалу немесе өрт қаупін тудырады.
9. Құбырлар, радиаторлар, плиталар және тоңазытқыштар сияқты жерге қосылған беттерді денеге тигізбеңіз. Денеңіз жерге қосылған жабдықтарға тиген жағдайда электр тогынан жарақат алу қаупі артады.
10. Зиянды жағдайларда батареядан сұйықтық

БАТАРЕЯ КАРТРИДЖІНЕ ҚАТЫСТЫ

АРНАЙЫ ҚАУІПСІЗДІК ЕРЕЖЕЛЕРІ

- шығуы мүмкін, оны ұстауға болмайды. Егер байқамай ұстап қойсаңыз, сумен жуыңыз. Егер сұйықтық көзіңізге тисе, дәрігердің көмегіне жүгініңіз. Батареядан шыққан сұйықтық теріні тітіркендіруі немесе күйдіруі мүмкін.
11. Зақымдалған немесе өзгеріс енгізілген батарея блогын немесе құралды пайдалануға болмайды. Зақымдалған немесе өзгеріс енгізілген батареялар өртке, жарылысқа немесе жарақат алу қаупін тудыратын күтпеген әрекеттерге әкелуі мүмкін.
 12. Батарея блогын немесе құралды оттың немесе жоғары температураның әсері бар ортада ұстауға болмайды. Оттың немесе 130°C жоғары температураның әсері бар ортада ұстау жарылысқа әкелуі мүмкін.
 13. Барлық қуаттау нұсқауларын орындаңыз және батарея блогын немесе құралды нұсқауда берілген температурадан асатын ортада қуаттамаңыз. Дұрыс емес немесе нұсқаулықта берілген температурадан асатын диапазонда қуаттау батареяны зақымдауы және өрт қаупін арттыруы мүмкін.
 14. ЖЕЛІЛІК аша ажырату құрылғысы ретінде пайдаланылады және оны жұмысқа дайын күйде ұстау керек.
 15. Өнімнің дыбысын жоғарылатып ұзақ уақыт пайдалануға болмайды. Есту мүшесіне зақым келтірмеу үшін өнімді дыбысын орташа деңгейге қойып пайдалану керек.
 16. (Тек ЖК дисплейлі өнімдер үшін) ЖК дисплейде тітіркендіргіш және улы сұйықтық бар. Егер сұйықтық көзге, ауызға немесе теріге тиетін болса, оны сумен жуып, дәрігерді шақыру керек.
 17. Өнімді жаңбырдың астында немесе ылғал жағдайларда пайдалануға болмайды. Өнімнің ішіне су кіретін болса электр тогымен жарақаттану қаупі артады.
 18. Өнімді дене, сенсорлық немесе ақыл-ой қабілеттері төмен немесе тәжірибесі мен білімі жоқ адамдарға (соның ішінде балаларға) қауіпсіздіктеріне жауапты адамның өнімді пайдалануды қадағалауынсыз немесе берген тиісті нұсқауынсыз пайдалануға болмайды. Балалардың өніммен ойнамауын қадағалау керек. Өнімді балалардың қолы жетпейтін жерде сақтау керек.

ОСЫ НҰСҚАУЛЫҚТЫ САҚТАП ҚОЮ КЕРЕК

1. Батарея картриджін пайдаланар алдында барлық нұсқауларды және батареяны қуаттаушы құрылғыдағы (1), батареядағы (2) және батареяны пайдаланатын өнімдегі (3) ескерту белгілерін оқып шығыңыз.
2. Батарея картриджін бөлшектеуге болмайды.
3. Егер жұмыс істеу уақыты айтарлықтай қысқартылса, оны пайдалануды дереу тоқтатыңыз. Бұл қатты қызу, күйдіру және тіпті жарылу қаупін тудыруы мүмкін.
4. Егер көзіңізге электролит түсіп кетсе, оны таза сумен жуып, дереу дәрігердің көмегіне жүгініңіз. Бұл көздің көрмей қалуына әкелуі мүмкін.
5. Батарея картриджін қысқа тұйықтауға болмайды:
 - (1) Кез келген өткізгіш материалмен клеммаларды ұстауға болмайды.
 - (2) Батарея картриджін шеге, тиын, т.б. металл заттармен бірге бір контейнерде сақтауға болмайды.
 - (3) Батарея картриджін сулауға немесе жаңбырдың астына қалдыруға болмайды. Батареядағы қысқа тұйықталу үлкен ток ағынына, қатты қызуға, күйіп қалуға және тіпті жұмыстың тоқтап қалуына әкелуі мүмкін.
6. Құралды және батарея картриджін температура 50°C (122°F) градусқа жететін немесе одан асатын жерде сақтауға болмайды.
7. Батарея картриджін, ол қатты зақымдалған немесе мүлдем тозған болса да, өртеуге болмайды. Батарея картриджі өртенгенде жарылуы мүмкін.
8. Батареяны құлатуға немесе ұруға болмайды.
9. Зақымдалған батареяны пайдалануға болмайды.
10. Қауіпке жол бермеу үшін пайдаланар алдында батареяны ауыстыру нұсқаулығын оқу қажет. Батареяның максималды разрядты тогы 8А тең немесе одан жоғары болуы тиіс.
11. Литий-ионды батареяларға Қауіпті тауарлар заңнамасы қолданылады. Коммерциялық көліктер, яғни үшінші тараптар, жөнелтуші органдар арнайы қаптау және таңбалау талаптарын орындауы тиіс. Жөнелтілетін позицияны дайындау үшін қауіпті материалдар жөніндегі сарапшымен кеңесу керек. Сонымен қатар егжей-тегжейлі сипатталуы мүмкін жергілікті талаптарды орындау қажет. Ашық түйсетін жерлерді орау немесе жауып қою қажет, батареяны қозғалмайтындай етіп қаптау керек.
12. Батарея картриджін жойған кезде оны

құрылғыдан шығарып, қауіпсіз жерге жойыңыз.
Батареяны жою бойынша жергілікті талаптарды орындаңыз.

13. Батареяларды тек Makita белгілеген өнімдермен пайдалану керек. Батареяны талаптарға сәйкес емес өнімдермен пайдалану өртке, қатты қызуға, жарылысқа немесе электролиттің ағып кетуіне әкелуі мүмкін.

Құрылғы ұзақ уақыт пайдаланылмайтын болса, батареяны ішінен шығарып қою керек.

⚠ ЕСКЕРТУ:

- Егер батарея дұрыс емес орнатылған болса жарылыс қаупі туындайды.
- Батареяны тек дәл сондай немесе оның баламасымен алмастыру керек.
- Тек Makita түпнұсқалы батареяларын пайдалану керек. Makita түпнұсқалы емес батареяларын немесе өзгерістер енгізілген батареяны пайдалану нәтижесінде өрт, жарақат және зақым орын алатын батареяның жарылысына әкелуі мүмкін. Сонымен қатар бұл жағдайда Makita құралдарына берілетін Makita кепілдемесінің жарамдылығы жойылады.

Батареяның жарамдылық мерзімін ұзартуға кеңестер

1. Батарея картридждің қуаты толық таусылмай тұрып қуаттаңыз. Құрал қуаты төмендегенін байқаған жағдайда құралдың жұмысын тоқтатып, батарея картридждің қуаттаңыз.
2. Қуаттау үшін батарея картридждің қуатын ешқашан толықтай отырғызуға болмайды. Асыра қуаттау батареяның қызмет көрсету мерзімін қысқартады.
3. Батарея картридждің бөлме температурасы 10°C-40°C (50°F - 104°F) жағдайында қуаттаңыз. Қуаттамас бұрын батарея картридждің суығанын күтіңіз.
4. Батарея картриджі егер ұзақ (алты айдан көп) уақыт бойы пайдаланылмайтын болса, оны қуаттап қойыңыз.

ЖҰМЫС ІСТЕУ УАҚЫТЫ

Радиоға сәйкес келетін батарея блогының тізімі төмендегі кестеде берілген.

Төмендегі кестеде бір рет қуаттағандағы жұмыс уақыты көрсетілген.

Батареяның сыйымдылығы	Батарея картриджінің кернеуі			ДИНАМИКТЕРДІҢ ШЫҒЫСЫНДА = 100мВт Өлш. бірлігі: сағат (шамамен)	
	10,8В –12В (макс.)	14,4В	18В	Радиоға немесе AUX құрылғысында	Bluetooth +USB арқылы қуаттау
1.3 A/car		BL1415		3.5	0.7
			BL1815	4.0	1.0
1.5 A/car	BL1015 BL1016			5.5	0.8
		BL1415N BL1415NA		4.5	0.9
			BL1815N	5.0	1.2
2.0 A/car	BL1020B BL1021B			7.0	1.0
			BL1820 BL1820B	6.5	1.6
3.0 A/car		BL1430 BL1430B BL1430A		8.0	1.6
			BL1830 BL1830B	9.0	2.3
4.0 A/car	BL1040B BL1041B			14	2.1
		BL1440		12	2.5
			BL1840 BL1840B	13	3.2
5.0 A/car		BL1450		15	3.0
			BL1850 BL1850B	16	4.2
6.0 A/car		BL1460B BL1460A		16	3.3
			BL1860B	20	5.0

⚠ ЕСКЕРТУ:

Тек жоғарыда тізімі берілген батарея картридждерін ғана пайдалануға болады. Басқа батарея картриджін пайдалану жарақатқа және/немесе өртке әкелуі мүмкін.

ЕСКЕРТУ:

- Жоғарыда берілген батареяның жұмыс істеу уақытына қатысты кесте тек анықтамалық мақсатта берілген.
- Нақты жұмыс істеу уақыты батареяның түріне, қуаттау жағдайына немесе пайдалану ортасына байланысты өзгеруі мүмкін.
- Жоғарыда берілген кейбір батарея картридждері мен қуаттаушы құрылғылар мекендеу аймағына байланысты қол жетімсіз болуы мүмкін.

ОРНАТУ ЖӘНЕ ҚУАТ КӨЗІ (2-сур.)

⚠ ЕСКЕРТУ:

- Батарея қақпағын ашып жапқан кезде саусақты қысып алмау үшін абай болу керек.
- Батарея бөлігінің бекіткішін батарея картриджді орнатқаннан кейін немесе шығарып алғаннан кейін бастапқы күйіне келтіріңіз. Әйтпесе батарея картриджді радиодан түсіп қалып, сізге немесе жаныңыздағыларға зақым келтіруі мүмкін.
- Радионы тасымалдар алдында батарея бөлігінің бекіткішін үнемі жауып бекіту керек.
- Батарея картриджді орнатар немесе шығарып алар алдында радионы үнемі өшіру керек.
- Радионы құлатуға немесе ұруға болмайды. Қабы сынса саусағыңызды қысуы немесе дөңеңізге қатты тиюі мүмкін. Зақымдалған радио өрт, жарылыс немесе жарақат алу қаупін тудыратын күтпеген әрекеттерге әкелуі мүмкін.

МАҢЫЗДЫ:

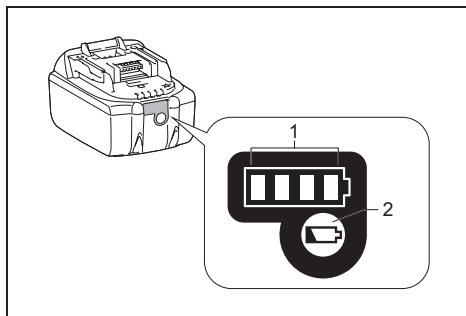
- Қуаттылығының азаюы, шуыл, «үзіле беретін дыбыс» немесе дисплейде «! Батареяның қуаты төмен» жазуының шығуы – негізгі батарея блогын ауыстыру керектігінің белгісі.
- Батарея картриджді өніммен бірге жабдықталған АТ қуат адаптерімен қуаттауға болмайды.
- Батарея картриджді бірге жабдықталатын стандартты керек-жарақ болып саналмайды.

Ысырмалы батарея картриджді орнату немесе шығару(3 және 4-сур.)

- Батарея картриджді орнату үшін батарея картридждің тілшені корпустың ұясына сәйкестендіріп, орнына ысыру керек. Оны шыртып еткен дыбыс шыққанша кіргізу керек.
- Түйменің жоғарғы жағында қызыл индикатор жанса, ол дұрыс орнатылмағанын білдіреді. Оны үнемі толықтай, қызыл индикатор сөнгенше кіргізіп, орнату керек. Әйтпесе ол радиодан түсіп қалып, сізге немесе жаныңыздағыларға зақым келтіруі мүмкін.
- Батарея картриджді күштеп орнатуға болмайды. Егер картриджді дұрыс салынбаса, ол еркін жылжымайды.
- Батарея картриджді шығарып алу үшін картридждің алдындағы түймені жылжыта отырып, оны өнімнен сыртқа қарай ысырыңыз.

Батареяның қалған сыйымдылығын көрсету

* Модель нөмірінің соңында «В» әрпі бар батарея картридждері үшін.



➤ 1. Индикатор шамдары 2. Тексеру түймесі

Батареяның қалған сыйымдылығын көрсету үшін батарея картридждің тексеру түймесін басыңыз. Индикатор шамы бірнеше секундқа жаңады.

• 14,4В/18В батареялар

Индикатор немесе шамдар			Қалған сыйымдылық
Жанып тұр	Өшіп тұр	Жыпылықтап тұр	
■ ■ ■ ■	□ □ □ □	▒ ▒ ▒ ▒	75% ~ 100%
■ ■ ■ □	□ □ □ □	▒ ▒ ▒ ▒	50% ~ 75%
■ ■ □ □	□ □ □ □	▒ ▒ ▒ ▒	25% ~ 50%
■ □ □ □	□ □ □ □	▒ ▒ ▒ ▒	0% ~ 25%
▒ □ □ □	□ □ □ □	▒ □ □ □	Батареяны қуаттау керек
■ □ □ □	□ □ □ □	▒ □ □ □	Батареяда ақау болуы мүмкін

• 10,8В-12В (макс.) батареялар

Индикатор немесе шамдар			Қалған сыйымдылық
Жанып тұр	Өшіп тұр	Жыпылықтап тұр	
■ ■ ■ ■	□ □ □ □	▒ ▒ ▒ ▒	75% ~ 100%
■ ■ ■ □	□ □ □ □	▒ ▒ ▒ ▒	50% ~ 75%
■ ■ □ □	□ □ □ □	▒ ▒ ▒ ▒	25% ~ 50%
■ □ □ □	□ □ □ □	▒ ▒ ▒ ▒	0% ~ 25%

ЕСКЕРТУ:

Пайдалану жағдайына және қоршаған орта

температурасына байланысты индикатор нақты сыйымдылығынан сәл өзгеше көрсетуі мүмкін.

Өніммен бірге берілген АТ қуат адаптерін пайдалану

Резеңке қорғанысын алып тастап, адаптер ашасын радионың оң жағындағы ТТ ұяшығына салыңыз.

Адаптерді стандартты желілік розеткаға қосыңыз.

Адаптерді пайдаланған кезде батарея блогы автоматты түрде ажырайды.

⚠ **ЕСКЕРТУ:**

- Радионы тасымалдар алдында АТ қуат адаптерін толықтай ажырату керек. АТ қуат адаптері ажыратылмаған болса, электр тогымен жарақаттауы мүмкін.
- Адаптер кабелін тартуға және/немесе сүйреуге болмайды. Өйтпесе радио құлап, сізге немесе жаныңыздағыларға зақым келтіруі мүмкін.

МАҢЫЗДЫ:

- Желілік адаптер радионы желілік қуат көзіне қосуға пайдаланылады. Желілік ұяшық радионың қалыпты пайдаланылған кезінде қол жетімді болуы үшін қажет.
- Радионы желіден ажырату үшін желілік адаптерді электр розеткасынан толықтай ажыратыңыз.
- АТ қуат адаптерін тек Makita белгілеген өнімдермен пайдалану керек.
- Қуат кабелін қолмен ұстауға және ауызбен жалғауға болмайды. Бұл электр тогымен жарақат алуға әкелуі мүмкін..
- Электр қуат ашасын сулы немесе майлы қолмен ұстауға болмайды.
- Зақымдалған немесе шатасқан кабель электр тогымен жарақат алу қаупін арттырады. Кабель зақымдалған болса, қауіпсіздікке төнетін қауіпті болғызбау үшін оны ауыстыруға өкілетті қызмет орталығын шақыру керек. Оны жөнделмейінше пайдалануға болмайды.
- Пайдаланып болғаннан кейін АТ қуат адаптерін балалардың қолы жетпейтін жерде сақтау керек. Балалар кабельмен ойнаса жарақат алуы мүмкін.

Қуаттауға арналған USB порты арқылы қуаттау

Радионың алдыңғы жағында USB порты бар. USB құрылғысын USB порты арқылы қуаттауға болады.

1. MP3, CD плейер сияқты USB құрылғысын нарықта бар USB кабелімен жалғаңыз.
2. Радионы қосу үшін қуаттау түймесін басыңыз.
3. Радио айналмалы токпен қуатталғанына немесе батареямен қуатталғанына қарамастан радио арқылы, ол қосылып тұрған кезде USB құрылғысын DAB/FM, BT немесе AUX режимінде қуаттауға болады, режим түрі сыртқы аудио көзі

жалғанғанда көрінеді.

Ескерту:

- USB құрылғысы қуатталған кезде динамиктің шығыс қуатының максималды дыбысы төмендейді.
- USB ұяшығы ең көп дегенде 5В/2,4А электр тогын береді.

Маңызды:

- USB құрылғысын қуаттаушы құрылғыға жалғар алдында үнемі USB құрылғысындағы деректердің көшірмесін жасау керек. Өйтпесе деректеріңіз күтпеген жағдайда өшірілуі мүмкін.
- Қуаттаушы құрылғы кейбір USB құрылғыларына қуат жеткізбеуі мүмкін.
- Пайдаланбаған кезде немесе қуаттап болғаннан кейін USB кабелін ажыратып, қақпағын жабыңыз.
- USB портына қуат көзін жалғамаңыз. Өйтпесе өрт қаупі туындауы мүмкін. USB порты тек төмен кернеудегі құрылғыларды қуаттауға арналған. Төмен кернеудегі құрылғыларды қуаттамаған кезде USB портының қақпағын үнемі жабық ұстау керек.
- USB қуат жеткізу портына шеге, сым, т.б. салуға болмайды. Өйтпесе қысқа тұйықталудың салдарынан түтін немесе өрт шығуы мүмкін.
- Бұл USB ұяшығын компьютердің USB портына жалғамаңыз, бұл құрылғылардың бұзылуына әкелуі өбден мүмкін.

РАДИОНЫ ТЫҢДАУ

Радионың үш баптау әдісі бар: Диапазонды сканерлеп баптау, Диапазонды қолмен баптау, Жадтағы алдын ала баптауларды қайтару.

Станцияны таңдау – DAB

Ескерту:

DAB антеннасы тұтқасына кіріктіріліп орнатылған.

Радионы пайдаланған кезде сигналды дұрыс қабылдау үшін тұтқасын дұрыстап түзетіңіз.

1. Радионы қосу үшін Қосу түймесін басыңыз.
2. Диапазонды таңдау түймесін басып, DAB режимін таңдаңыз.
3. Станциялар тізімін енгізу үшін Баптауды басқару тетікшесін басыңыз. Немесе Кеңейтілген баптау түймесін басып, одан кейін «Станция тізімін» таңдау үшін Баптау тетікшесін бұрасаңыз болады. Станциялар тізімін енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз.
4. Станциялар тізімін айналдырып, қарау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Станцияны таңдау үшін Баптау тетікшесін басыңыз.
5. Дыбыс тетікшесін бұрап дыбыс деңгейін реттеңіз.

Дисплей режимдері – DAB

Радиоға DAB режимінің бірнеше дисплей таңдауы бар.

Әртүрлі опцияларды қарау үшін Ақпарат түймесін басыңыз.

- | | |
|-----------------------------------|--|
| a. Dynamic Label Segment | Мәтін түріндегі қосымша дерек қызметі (ең көбі 128 белгі) DAB немесе DAB + радио бағдарламасымен бірге жұмыс істеп тұр. Әртiс/трек атауы, қоңырау шалып жатқан телефон нөмірі, т.б. сияқты айналдырып қаралатын мәтіндік хабарлар көрсетіледі. |
| b. Program type (бағдарлама түрі) | Тыңдалып жатқан Поп, Классикалық, Жаңалықтар, т.б. сияқты станция түрін көрсетеді. |
| c. Мультиплекс атауы | Қазіргі станция тиесілі болатын DAB мультиплексінің атауын көрсетеді. |
| d. Жиілік пен арна | Displays the frequency and channel numbr.Қазір бапталған DAB станциясының жиілігі мен арна атуын көрсетеді. er for the currently tuned DAB station. |
| e. Сигнал қателігі/ күштілігі | Тыңдалып жатқан станцияның сигнал қателігін және күштілігін көрсетеді. Қателіктің саны аз болса, радио сигналының сапасы жоғары дегенді білдіреді. |
| f. Ағын жылдамдығы/ Аудио түрі | Қазір бапталып тұрған DAB станциясының цифрлік аудио ағын жылдамдығын және аудио түрін көрсетеді. |
| g. Date (күн) | Ағымдағы күнді көрсетеді. |

Егер DAB хабар тарату жүйесінде бейнені слайд-шоу түрінде көрсету функциясы бар болса, оны толық экранда Баптау тетікшесін басып ұстап тұрыңыз арқылы көруге болады. Егер хабар тарату стерео түрінде қабылданатын болса, стерео динамиктер белгісі дисплейдің төменгі жағында көрінеді.

Жаңа станцияларды табу – DAB

Кейде жаңа DAB станциялары қол жетімді болуы мүмкін. Немесе сіз елдің басқа жағына көшуіңіз мүмкін. Мұндай жағдайда жаңа станцияларды іздеу үшін радионы белсенді күйге енгізу керек болуы мүмкін.

Радио қол жетімді станцияларды табуы үшін толық Band III диапазонындағы DAB жиіліктерін сканерлеген дұрыс.

1. Радионы қосу үшін Қосу түймесін басыңыз.
2. Радионы DAB режимін таңдау үшін Диапазонды таңдау түймесін басыңыз.
3. Сканерлеуді бастау үшін Auto tune (автоматты баптау) түймесін басыңыз. Дисплейде «Scanning» (сканерленуде) жазбасы шығады да радио Band III диапазонындағы DAB жиіліктерін сканерлейді. Жаңа станциялар табылғанда станция есептеріші артады да, жаңа станциялар тізімге қосылады. Жолақты диаграмма сканерлеу барысын көрсетеді.

DAB диапазондарын қолмен баптау

Қолмен баптау радионы Band III диапазонындағы белгілі бір DAB жиілігіне баптауға көмектеседі. Бұл функция антеннаны немесе радионы белгілі бір арнаны немесе жиілікті қабылдауды оңтайландыру үшін орналастыруға көмектеседі.

1. «DAB режимінде» Кеңейтілген баптау түймесін басыңыз да, мәзір баптауын енгізіңіз.
2. «Қолмен баптау» режимін таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Қолмен баптау режимін енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз.
3. Қажетті DAB арнасын таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Таңдалған жиілікті растау үшін Баптау тетікшесін басыңыз.

Динамикалық диапазонды басқару (DRC) – DAB

DRC функциясы радионы шуыл деңгейі жоғары ортада пайдаланған кезде аудио сигналдың динамикалық диапазонын бәсеңдету арқылы бәсең дыбыстарды естуді жеңілдетеді. Динамикалық диапазонды қысудың үш деңгейі бар:

- | | |
|-----|------------------|
| 1 | Ең жоғарғы қысу. |
| 1/2 | Орташа қысу. |
| 0 | Қысу жоқ. |
1. «DAB режимінде» Кеңейтілген баптау түймесін басыңыз да, мәзір баптауын енгізіңіз.
 2. «DRC» режимін таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Содан кейін баптауды енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз. Дисплей қазіргі DRC мәнін көрсетеді.
 3. Қажетті DRC баптауын таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз.
 4. Баптауды растау үшін Баптау тетікшесін басыңыз.

Станциялар ретін баптау – DAB

Радиоңызда сізге таңдауға станциялар ретін баптаудың үш түрі бар. Станция ретін әріптік-сандық, топтық және жарамды станция бойынша баптауға болады.

1. «DAB режимінде» Кеңейтілген баптау түймесін

- басыңыз да, мәзір баптауын енгізіңіз.
- Станция ретін таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз да баптауды енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз.
 - Төмендегі функцияларды таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз да баптауды растау үшін Баптау тетікшесін басыңыз.

Әріптік-сандық	Станцияны әріптік-сандық ретпен сұрыптайды: 0...9 A...Z.
Топтық	Станциялар тізімін DAB мультиплексі бойынша ұйымдастырады.
Жарамдылық	Сигналдары табылатын станцияларды ғана көрсетеді.

FM диапазонын баптау

Ескерту:

FM антеннасы тұтқасына кіріктіріліп орнатылған. Радионы пайдаланған кезде сигналды дұрыс қабылдау үшін тұтқасын дұрыстап түзетіңіз.

- Радионы қосу үшін Қосу түймесін басыңыз.
- Радионың FM режимін таңдау үшін Диапазонды таңдау түймесін басыңыз.
- Автоматты баптау түймесін бассаңыз радио іздеуді бастайды да, радио станциясын тапқан кезде автоматты түрде тоқтайды.
- Бірнеше секундтан кейін дисплей жаңарады. Дисплейде табылған сигналдың жиілігі көрсетіледі. Егер сигнал күшті болса және RDS дерегі бар болса, радиода станция атауы көрсетіледі.
- Басқа станцияны табу үшін жоғарыдағыдай Автоматты баптау түймесін басыңыз.
- Толқын диапазоны соңына жеткенде радио толқын диапазонының соңынан басына қарай іздеуді қайта бастайды.
- Қажетінше дыбыс деңгейін реттеу үшін Дыбыс деңгейінің тетікшесін бұраңыз.

Ескерту:

- Дыбыс тым жоғары болмауы керек. Есту мүшесіне зақым келтірмеу үшін радионы жоғары дыбыстық деңгейде ұзақ тындамаңыз.
- Радионы өшіру үшін қосу түймесін басыңыз.

FM диапазонын қолмен баптау

- Радионы қосу үшін Қосу түймесін басыңыз.
- Радионың FM режимін таңдау үшін Диапазонды таңдау түймесін басыңыз.
- Баптау режимін енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз.
- Қажетті станцияңызды табу үшін Баптау тетікшесін бұраңыз.
- Дыбыс деңгейін реттеу үшін Дыбыс тетікшесін тағы да басып, дыбысты басқару режиміне өтіңіз.

- Қажетінше дыбыс деңгейін реттеу үшін Дыбыс деңгейінің тетікшесін бұраңыз.

Дисплей режимдері – FM (RDS)

Радиода FM режимінің бірнеше дисплей таңдауы бар.

Дисплейдің төменгі жағындағы RDS индикаторы қабылданып жатқан хабар таратуда RDS деректері бар екенін білдіреді. Стерео динамигінің дисплейінде стерео хабар таратуы қабылданғаны көрсетіледі. Ақпарат түймесін бірнеше рет басып тыңдап отырған станцияның RDS (Radio Data System) ақпаратын көруге болады.

- | | |
|-----------------------------------|---|
| a. Radio text (радио мәтіні) | Радионың жаңа бұйымдар, т.б. сияқты мәтіндік хабарламаларын көрсетеді. |
| b. Program type (бағдарлама түрі) | Тыңдалып жатқан Поп, Классикалық, Жаңалықтар, т.б. сияқты станция түрін көрсетеді. |
| c. Frequency (жиілік) | FM сигналы жиілігін көрсетеді. (егер RDS ақпараты жоқ болса, дисплейде «No Name» (атау жоқ) жазбасы шығады. |
| d. Audio mode (аудио режимі) | Қазіргі аудио режимін көрсетеді. |
| e. Date (күн) | ағымдағы күнді көрсетеді. |

FM сканерлеу аймағы

FM режимін пайдаланған кезде радио жергілікті станцияларды немесе барлық, соның ішінде қашықтағы радио станцияларды сканерлейтіндей етіп баптауға болады.

- «FM режимінде» Кеңейтілген баптау түймесін басыңыз да, мәзір баптауын енгізіңіз.
- «Scan zone» (сканерлеу аймағы) режимін таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды енгізу үшін баптау тетікшесін басыңыз. Қазіргі аудио баптаулары құсбелгімен көрсетіледі.
- «Local» (жергілікті) (тек күшті станцияларды) немесе «Distant» (қашықтағы) (барлық станцияларды) таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Қашықтағы станциялар опциясы радиоға сканерлеу барысында әлсіздеу станцияларды табуға көмектеседі.
- Баптауды растау үшін баптау тетікшесін басыңыз. Жергілікті немесе қашықтағы станциялар баптаулары радиода өзгертілгенше немесе жүйе бастапқы күйіне келтірілгенше сақталады.

Стерео/Моно баптаулары – FM


Егер тыңдап жатқан FM радиостанцияның сигналы әлсіз болса, быжылдаған дыбыс шығады. Осы быжылды радионы стерео режимінен моно режиміне

ауыстыру арқылы азайтуға болады.

1. Радионың FM режимінде болуына көз жеткізіп, қажетті FM станциясын баптаңыз.
2. Мәзірлік баптауды енгізу үшін Кеңейтілген баптау түймесін басыңыз.
3. «Аудио баптау» режимін таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды енгізу үшін баптау тетікшесін басыңыз. Қазіргі аудио баптаулары құсбелгімен көрсетіледі.
4. «Forced Mono» (мәжбүрлі моно) немесе «Stereo Allowed» (рұқсат етілген стерео) режимін таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды растау үшін баптау тетікшесін басыңыз.

DAB және FM режимдерінде станцияларды алдын ала баптау

Радионың DAB және FM диапазоңдарында алдын ала бапталған 5 станция бар. Олар әрбір толқын диапазоңына бірдей пайдаланылады.

1. Радионы қосу үшін Қосу түймесін басыңыз.
2. Қажетті толқын диапазоңын таңдау үшін Диапазонды таңдау түймесін басыңыз. Жоғарыда сипатталғандай қажетті радио станциясын баптаңыз.
3. Қажетті Алдын ала баптау түймесін дисплейде, мысалы, «Preset 1 saved» (алдын ала бапталған 1 сақталды)  жазбасы дисплейдің төменгі жағында көрінгенше басып ұстап тұрыңыз. Станция алдын ала бапталған түймеге сақталады. Қалған алдын ала баптауларды сақтау үшін осы процедураны қайталаңыз.
4. Қажетінше, жоғарыдағы процедураны орындай отырып бұрын сақталған алдын ала бапталған станцияларды өзгертуге болады.

Алдын ала бапталған DAB және FM режимдерін қайтару

1. Радионы қосу үшін Қосу түймесін басыңыз.
2. Радионың DAB немесе FM режимін таңдау үшін Диапазонды таңдау түймесін басыңыз.
3. Бастапқы мәзірде сақталған станциялардың біріне радионы баптау үшін қажетті бастапқы баптау түймесін тез басып қалыңыз.

БАСҚА БАПТАУЛАР

Сағатты автоматты түрде жаңарту

Радионың сағатын DAB немесе FM радио хабар тарату функцияларынан бапталуын көрсетуге болады. Егер қуат ажыратылған болса, радио келесі жолы DAB немесе FM режимінде қосылған кезде сағаты бапталады.

1. Радио қосулы болған кезде Кеңейтілген баптау түймесін басып, қазіргі режим мәзіріне өтуге

болады.

2. «Time/Date» (уақыт/күн) режимін таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды енгізу үшін баптау тетікшесін басыңыз.
3. «Auto Update» (автоматты түрде жаңарту) режимін таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Автоматты түрде жаңартуды енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз.
4. Қажетінде «кез келген режимнен», «DAB режимінен» немесе «FM режимінен» жаңарту опциясын таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Тандалған күн форматын растау үшін баптау тетікшесін басыңыз. Қазіргі баптаулар құсбелгімен көрсетіледі.

Сағат форматын баптау

1. Радио қосулы болған кезде Кеңейтілген баптау түймесін басып, қазіргі режим мәзіріне өтуге болады.
2. «Time/Date» (уақыт/күн) режимін таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды енгізу үшін баптау тетікшесін басыңыз.
3. «Set 12/24 Hour» (12 немесе 24 сағаттық) форматты таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Сағат форматы баптауын енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз. Қазіргі сағатты көрсету форматы құсбелгімен көрсетіледі.
4. 12 немесе 24 сағаттық форматты таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды растау үшін баптау тетікшесін басыңыз. Егер 12 сағаттық формат тандалса, радиода сағат AM немесе PM индикаторымен 12 сағаттық форматта көрсетіледі.

Күн форматын баптау

1. Радио қосулы болған кезде Кеңейтілген баптау түймесін басып, қазіргі режим мәзіріне өтуге болады.
2. «Time/Date» (уақыт/күн) режимін таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды енгізу үшін баптау тетікшесін басыңыз.
3. «Set Date Format» (күн форматын баптау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз.
4. «DD-MM-YYYY» (КК-АА-ЖЖЖЖ) немесе «MM-DD-YYYY» (АА-КК-ЖЖЖЖ) күн форматын таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды растау үшін баптау тетікшесін басыңыз.

Тондық компенсация

Тондық компенсация функциясын реттеу арқылы радионың жоғары және төмен жиіліктерінің орнын толтыруға болады.

1. Радио қосулы болған кезде Кеңейтілген баптау түймесін басып, қазіргі режим мәзіріне өтуге

болады.

2. «Loudness» (жоғары дыбыс деңгейі) функциясын таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз.
3. Жоғары дыбыс деңгейін «On» (қосуды) таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Жоғары дыбыс деңгейін «Off» (өшіру) үшін де. Баптауды растау үшін баптау тетікшесін басыңыз.

Тіл опциялары

Радиоа сегіз тіл опциясы бар: ағылшын, неміс, итальян, француз, голланд, дат, норвег, поляк тілдері

1. Радио қосулы болған кезде Кеңейтілген баптау түймесін басып, қазіргі режим мәзіріне өтуге болады.
2. «Language» (тіл) режимін таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз.
3. Қажетті тілді таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды растау үшін баптау тетікшесін басыңыз.

Зауыттық баптауларға түсіру

Егер радио баптауларын бастапқы баптауларға толық түсіргіңіз келсе, мына жолмен жасауға болады: Зауыттық баптауларға түсірсеңіз, пайдаланушы жасаған баптаулардың бәрі өшіріледі.

1. Радио қосулы болған кезде Кеңейтілген баптау түймесін басып, қазіргі режим мәзіріне өтуге болады.
2. «Factory Reset» (зауыттық баптауларға түсіру) функциясын таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз.
3. «Иә» немесе «Жоқ» функциясын таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Жүйенің баптауын түсіргіңіз келмесе, «Жоқ» функциясын басыңыз да, баптауды растау үшін Баптау тетікшесін басыңыз. Егер «Иә» функциясын таңдасаңыз, Баптау тетікшесін басыңыз. Баптаулар толықтай түсіріледі. Станция тілдері және алдын ала баптаулар өшіріледі. Барлық баптаулар өздерінің қалыпты мәндеріне келтіріледі.

Электростатиканың шығуына байланысты ақау болған жағдайда, жұмысты қалыпты жағдайда бастау үшін өнімді қайта қосыңыз (қуат көзіне қайта қосу қажет болуы мүмкін).

Бағдарламалық жасақтаманы жаңарту үшін шағын USB порты

Радионың бағдарламалық жасақтамасын болашақта жаңарту мүмкіндігі болады.

Бағдарламалық жасақтаманы жаңарту мүмкіндігінің пайда болғаны және радионы қалай жаңартуға

болатынын **Makita веб-сайтынан** табуға болады.

1. Ол үшін USB кабелін (бірге берілмейді) батарея бөлігіндегі және компьютеріңіздегі USB ұяшығына жалғаңыз.
2. Радио қосулы болған кезде Кеңейтілген баптау түймесін басып, қазіргі режим мәзіріне өтуге болады.
3. «Software Update» (бағдарламалық жасақтаманы жаңарту) режимін таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз.
4. «Иә» немесе «Жоқ» функциясын таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Бағдарламалық жасақтаманы жаңартқыңыз келмесе, «Жоқ» функциясын басыңыз да, баптауды растау үшін Баптау тетікшесін басыңыз. Егер «Иә» функциясын таңдасаңыз, Баптау тетікшесін басыңыз. Дисплейде «Waiting for PC wizard» (ДК баптау шебері күтілуде) жазбасы шығады. Веб-сайтты алып, ең жаңа бағдарламалық жасақтаманы жүктеп алыңыз. Компьютердегі бағдарлама жасақтамасын жаңартумен бірге берілген нұсқауларды орындап, жаңартуды орындаңыз.

Ескерту:

Бағдарламалық жасақтаманы жаңартқан кезде негізгі қуат көзі ретінде АТ қуат адаптерін пайдаланыңыз. Жаңарту операциясы аяқталғанша және радио өшіріліп қайта қосылғанша, радионы қуат көзінен ажыратпаңыз, бұл жабдықты толықтай зақымдауы мүмкін.

Бағдарламалық жасақтама нұсқасы

1. Радио қосулы болған кезде Кеңейтілген баптау түймесін басып, қазіргі режим мәзіріне өтуге болады.
2. «Software Version» (бағдарламалық жасақтама нұсқасы) функциясын таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Бағдарламалық жасақтама нұсқасын көрсету үшін баптау тетікшесін басыңыз.

Эквалайзер функциясы

Баптау тетікшесінің жан-жағында әртүрлі эквалайзер режимін көрсететін 7 түсті жарықдиодты индикатор бар.

1. Радионы қосу үшін қосу түймесін басыңыз.
2. Эквалайзер баптауы мәзірін енгізу үшін эквалайзерді бақылау түймесін басыңыз.
3. Қажетті режимді таңдау үшін баптау тетікшесін бұраңыз. Таңдауды растау үшін баптау тетікшесін басыңыз.

Эквалайзер режимі	Жарық диодты индикатор
FLAT (тегіс)	Ақ
JAZZ (джаз)	Көк
ROCK (рок)	қызыл
CLASSIC (классикалық)	Қоңыр
POP (поп)	Күлгін
NEWS (жаңалықтар)	Сары
MY EQ (менің эквалайзерім)	Жасыл

Менің эквалайзерім профилін баптау

- EQ баптау мәзірін енгізу үшін EQ басқару түймесін басыңыз.
- «MY EQ Setup» (менің эквалайзерімді баптау) функциясын таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптау мәзірін енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз.
- «Treble» (жоғары жиілік) функциясын таңдау үшін Баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз. Қажетті жоғары жиілік деңгейін таңдау үшін баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды растау үшін баптау тетікшесін басыңыз.
- «Middle» (орташа жиілік) функциясын таңдау үшін баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз. Қажетті орташа деңгейді таңдау үшін баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды растау үшін баптау тетікшесін басыңыз.
- «Bass» (бас) режимін таңдау үшін баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды енгізу үшін Баптау тетікшесін басыңыз. Қажетті бас деңгейін таңдау үшін баптау тетікшесін бұраңыз. Баптауды растау үшін баптау тетікшесін басыңыз.

Ескерту:

Эквалайзерді бас дыбысын арттырып, жоғары дыбыс деңгейінде тыңдау үшін пайдалансаңыз дыбыс шытырлап үзіліп шығады. Бұл жағдайда радио дыбысын тиісінше реттеңіз.

МУЗЫКАНЫ BLUETOOTH АРҚЫЛЫ ТЫҢДАУ

Bluetooth құрылғысындағы музыканы радио арқылы ойнату/тарату үшін автоматты түрде радиоға қосылар алдында Bluetooth құрылғысын радиомен сәйкестіру керек. Сәйкестіру нәтижесінде екі құрылғы бірін-бірі танытындай байланыс орнайды.

Ескерту:

- Дыбыстың сапасын жақсарту үшін дыбыс деңгейін Bluetooth құрылғысының дыбыс деңгейінің үштен екі деңгейінен асырмай қойып барып радионың дыбыс деңгейін реттеуді ұсынамыз.

- Радио ең көбі 8 сәйкестірілген құрылғыны жадында сақтай алады, жадтағы құрылғылар саны асып кетсе, ең бірінші сақталған құрылғы жойылады.

Bluetooth құрылғысын алғаш рет сәйкестіру

- Радионы қосу үшін Қосу түймесін басыңыз. Радионың Bluetooth режимін таңдау үшін Диапазонды таңдау түймесін басыңыз. Дисплейде «BT Pair» (BT түйіндесу) жазбасы шығады, радио көрінгенде (1-5) Алдын ала баптау түймелері ақ түсті болып жанып тұрады.
- Құрылғының пайдалану нұсқаулығына сәйкес радиоға қосылу үшін құрылғыңызда Bluetooth қосыңыз. Bluetooth құрылғысының тізімін ашып «DMR115» атты құрылғыны таңдаңыз (Bluetooth BT2.1 нұсқасынан бұрынғы мобильді құрылғыларда «0000» құпия кодын енгізу қажет).
- Қосылғаннан кейін дыбыстық сигнал беріледі. (1-5) Алдын ала баптау түймелері үнемі ақ болып тұрады. Өзіңіздің құрылғыңыздан музыканы таңдап қосуыңызға болады. Дыбыс деңгейін бастапқы құрылғыдан немесе радиодан реттеуге болады.
- Ойналған тректерді қосу/тоқтату және іздеуді Bluetooth қосылған құрылғыдан немесе радиодан басқаруға болады.

Ескерту:

- Егер 2 Bluetooth құрылғысы алғаш рет сәйкестіріліп, екеуі де радионы іздесе, екеуінде де радиоға қосу мүмкіндігі көрінеді. Алайда егер бір құрылғы радиомен бірінші болып қосылса, басқа Bluetooth құрылғысы оны таба алмайды.
- Егер Bluetooth құрылғыңыз уақытша радиодан ажыраса, оның қайтадан қолмен қосу керек.
- Егер Bluetooth құрылғыңызда «DMR115» көрініп, құрылғыңыз оған қосыла алмаса, радионы тізімнен жойып, жоғарыда берілген нұсқау бойынша қайта сәйкестіріңіз.
- Bluetooth таратудың оңтайлы қашықтығы радиодан шамамен 10 метр (30 фут) (ашық жерде), бірақ 30 метр (100 фут) қашықтыққа да жетуі мүмкін.
- Егер Bluetooth байланысы оңтайлы қашықтықтан алыс кету, кедергілер, т.б. себептермен ажырау уақыты асқандықтан жоғалып кетсе, құрылғыны радиоға қайта қосу қажет болуы мүмкін.
- Заттай кедергілер, басқа сымсыз құралдар немесе электромагнитті құрылғылар да байланыс сапасына әсер етуі мүмкін.
- Bluetooth байланысу көрсеткіші қосылған Bluetooth құрылғысына қатысты өртүрлі болуы мүмкін. Радиоға қосылмас бұрын құрылғыңыздың Bluetooth мүмкіндіктерін қараңыз. Кейбір Bluetooth

құрылғыларында барлық қажетті сипаттамалар болмауы мүмкін.

Bluetooth режимінде аудио файлдарды қосу

Радионы таңдалған Bluetooth құрылғысымен ойдағыдай қосқаннан кейін музыканы қосылған Bluetooth құрылғысы арқылы басқарып қоса аласыз.

1. Музыка ойнауы басталғанда радиодағы немесе құрылғыңыздағы дыбыс деңгейінің тетікшесі арқылы дыбыс деңгейін баптаңыз.
2. Ойналған тректерді қосу/тоқтау және іздеуді Bluetooth қосылған құрылғыдан басқаруға болады. Немесе радиодағы тректерді қосу/тоқтау келесі, алдыңғы трекке өту түймесі арқылы қайта ойнатуды басқаруға болады.
3. Тректерден өту үшін Үдеулі алға айналдыру немесе Кері айналдыру түймесін басып ұстап тұрыңыз. Қажетті трекке жеткенде түймені жіберіңіз.

Ескерту:

- Кейбір ойнату жүйесінің қолданбалары немесе құрылғылары бұл жолмен басқарылмауы мүмкін.
- Кейбір мобильді телефондар қоңырау соққанда немесе қабылдағанда уақытша ажырауы мүмкін. Кейбір құрылғыларда мәтіндік хабарламалар, электронды хаттар келгенде немесе басқа да аудио таратуға қатысы жоқ себептермен Bluetooth аудио таратылуының дыбысын уақытша өшіруі мүмкін. Бұл қосылған құрылғының функциясы болып табылады және радионың ақауы емес.

Бұрын сәйкестірілген Bluetooth құрылғысын ойнату

Егер Bluetooth құрылғысы радиомен бұрын сәйкестірілген болса, радио Bluetooth құрылғысын жадында сақтап қалады да соңғы рет қосылған жадындағы құрылғыға қосылуға тырысады. Егер соңғы қосылған құрылғы жоқ болса радионы табуға болады.

Bluetooth құрылғысын ажырату

Байланысты ажырату үшін дисплейде «BT PAIR» жазуы шыққанша Bluetooth сәйкестіру түймесін 2-3 секунд басып ұстап тұрыңыз немесе өз құрылғыңыздағы Bluetooth функциясын өшіріңіз. Сондай-ақ байланысты ажырату үшін Диапазонды таңдау түймесін басып, Bluetooth режимінен басқа режимді таңдауға болады.

Bluetooth сәйкестірілген құрылғыны жадтан өшіру

Барлық сәйкестірілген құрылғыларды жадтан өшіру үшін Bluetooth сәйкестіру түймесін дисплейде

«CLEARING» (өшірілуде) жазуы шыққанша 7 секунд басып ұстап тұрыңыз.

ҚОСЫМША КІРУ ҰЯШЫҒЫ

Радионың алдыңғы жағында 3,5 мм қосымша кіру ұяшығы бар, ол арқылы MP3 немесе CD ойнатқышы сияқты сыртқы аудио құрылғылардан аудио сигналды қосуға болады.

1. Сыртқы аудио көзін (мысалы MP3 немесе CD ойнатқышын) «AUX IN» ұяшығына жалғаңыз.
2. Радионы қосу үшін қосу түймесін басыңыз.
3. Диапазонды таңдау түймесін «AUX IN» жазуы шыққанша қайталап басып жіберіңіз.
4. Дыбыстың сапасын жақсарту үшін дыбыс деңгейін аудио құрылғысының дыбыс деңгейінің үштен екі деңгейінен асырмай қойып барып радионың дыбыс деңгейін реттеуді ұсынамыз.

Ескерту:

Аудио кабелі бірге жабдықталатын стандартты керек-жарақ болып саналмайды.

ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

⚠ ЕСКЕРТУ:

- Бензинді, лигроинді, еріткішті, спиртті, т.б. пайдалануға тыйым салынады. Бұл түсінің өзгеруіне, деформацияға немесе жарықшақтарға әкелуі мүмкін.
- Радионы сумен жууға болмайды.

СИПАТТАМАСЫ

Қуатқа қойылатын талаптар	
Айнымалы ток адаптері	12 В ТТ, 2,5 А оң орталық контакт
Аккумулятор	Ысырмалы аккумулятор: 10,8 В - 18 В
Жиілік диапазоны	FM 87,50-108 МГц (қадамы 0,05 МГц) DAB/DAB+ 174.928-239.200 МГц
DAB/DAB+ Арна блогі	DAB (Band III) 5A-13F
Сәйкес стандарт	DAB/DAB+

Bluetooth®	
(Bluetooth® сөзі, белгісі және логотипі «Bluetooth SIG, Inc.» компаниясының тіркелген сауда маркалары.)	
Bluetooth нұсқасы	5.0 куәландырылған
Bluetooth профилдері	A2DP/SCMS-T/AVRCP
Тарату қуаты	Қуат класы 2
Тарату диапазоны	Оңтайлы: макс. 10 метр (33 фут) Ықтимал: макс. 30 метр (100 фут) (пайдалану жағдайына байланысты өзгереді)
Bluetooth кодекі	SBC, AAC
Ең жоғарғы радио жиілік қуаты	BT EDR: 1.91dBm BT LE: 0.21dBm
Жұмыс істеу жиілігі	2402MHz~2480MHz

Контур параметрлері	
Динамик	2,5 дюйм 8 Ом x 2 4 дюйм 6 Ом x 1
Шығу қуаттылығы	10,8 В-12 В макс.: 2 Вт x 2 + 10 Вт 14,4 В: 3 Вт x 2 + 15 Вт 18 В: 5 Вт x 2 + 25 Вт
Кіріс ұяшығы	3,5 мм диам. (AUX IN)
Антенна жүйесі	DAB/FM: Кіріктірілген антенна
Жұмыс параметрлері: (Ұ x Е x Б)	268 x 164 x 295 мм
Салмағы	4,8 кг (батареясыз)

Makita Europe N.V. Jan-Baptist Vinkstraat 2,
3070 Kortenberg, Belgium

Makita Corporation 3-11-8, Sumiyoshi-cho,
Anjo, Aichi 446-8502 Japan

DMR115-SE9-1906
3A81d75Z70000

www.makita.com

SJN